

Стиральная машина руководство пользователя



Данное руководство напечатано на полностью перерабатываемой бумаге.

УДИВИТЕЛЬНЫЕ ВОЗМОЖНОСТИ

Благодарим вас за приобретение стиральной машины компании Samsung.





функции новой стиральной машины samsung

Новая стиральная машина изменит ваши представления о стирке. Благодаря наличию множества достоинств, начиная от специальной функции Eco Bubble и заканчивая экономичным потреблением электроэнергии, ваша новая стиральная машина марки Samsung обладает всем необходимым для того, чтобы стирка белья стала самым легким и приятным занятием насколько это возможно.

• Экономия энергии

Эта модель обеспечивает более эффективное использование энергии по сравнению с машиной стандартного класса A благодаря специальной системе генерирования пузырьков (Bubble generator) и инверторному двигателю Samsung Inverter.

• Стирка в режиме Eco Bubble

Рабочий режим Eco Bubble в стиральных машинах марки Samsung обеспечивает более качественную стирку, щадя при этом структуру тканей новых видов. Режим Eco Bubble позволяет моющему средству распределяться равномерно и проникать в ткани быстрее и глубже.

Меньше шума и вибрации

Эта стиральная машина марки Samsung работает очень тихо, сводя к минимуму шум и вибрацию благодаря наличию в ней системы управления со встроенной логикой, которая обеспечивает самую незначительную вибрацию. Поэтому поддерживается идеальный баланс барабана.

Быстрая стирка

Не теряйте времени зря! Наша программа быстрой стирки Быстрая 15' поможет Вам в Вашей занятой жизни - теперь Вы можете стирать свою любимую одежду (весом до 2 кг) всего за 15 минут!

Очистка барабана Есо

Очистка барабана Есо помогает содержать стиральную машину в чистоте даже без использования химических моющих средств или отбеливателя. Благодаря специальной программе очистки барабан будет оставаться чистым без присутствия постороннего запаха.

• Детские вещи

Данная стиральная машина Samsung включает программы стирки, обеспечивающие дополнительную защиту одежды детей и людей с чувствительной кожей. Эти программы снижают раздражение кожи детей благодаря уменьшению остатка порошка в выстиранных вещах. Кроме того, в этих программах белье классифицируется по различным типам, и стирка осуществляется в соответствии с характеристиками белья.

Ручная стирка

Бережная стирка достигается за счет соответствующей температуры, нужного количества воды и мягкого воздействия на белье.

2_ функции новой стиральной машины samsung

Отсрочка

Позволяет отложить цикл стирки на период до 19 часов с шагом в один час, что повышает удобство использования стиральной машины, особенно если требуется уйти из дома.

• Замок от детей

Функция "Замок от детей" позволяет исключить возможность вмешательства детей в работу машины. При включении этой функции загорается соответствующий индикатор.

Шланг модели Aqua для воды и датчик утечки (в некоторых моделях)

Удачно разработанная система защиты от утечки воды в стиральных машинах компании Samsung включает в себя «умный» шланг, предотвращающий утечку воды в месте присоединения к источнику воды, и расположенный на дне датчик утечки. В случае повреждения внутренней оболочки заливного шланга имеющаяся внутри шланга губка расширится и заблокирует поступление воды из крана.

Керамический нагревательный элемент обеспечивает длительную эксплуатацию и экономию электроэнергии (в некоторых моделях)

Созданный нами новейший керамический нагревательный элемент служит в два раза дольше, чем обычные нагревательные элементы.

В результате снижаются затраты на ремонт. Кроме того, снижается коэффициент жесткости воды и экономится электроэнергия.

• Цифровой графический дисплей

Панель управления с цифровым графическим дисплеем очень проста и удобна в использовании. Благодаря простому в использовании цифровому графическому дисплею можно выполнить быструю и точную настройку режима стирки для достижения наилучших результатов стирки.

Данное руководство содержит важную информацию по установке, использованию и уходу за новой стиральной машиной Samsung. В нем вы найдете описание панели управления, инструкции по эксплуатации стиральной машины и советы по использованию новейших возможностей и функций. В разделе "Поиск и устранение неисправностей и информационные коды" на стр. 37 приведены советы по устранению неисправностей новой стиральной машины.

функции новой стиральной машины samsung _3

меры предосторожности

Примите поздравления с приобретением Вами новой стиральной машины Samsung. В этом Руководстве содержится важная информация, касающаяся инсталляции, использования и обслуживания Вашей машины. Пожалуйста, найдите время прочитать это руководство, чтобы в полной мере воспользоваться множеством преимуществ и возможностей Вашей стиральной машины.

ЧТО ВАМ НУЖНО ЗНАТЬ О БЕЗОПАСНОСТИ

Прочитайте, пожалуйста, это Руководство полностью, чтобы у Вас была уверенность в том, что Вы знаете, как безопасно и эффективно управлять множеством возможностей и функций Вашей новой машины. Храните это Руководство в безопасном месте поблизости от машины, чтобы Вы могли использовать её для поиска информации, которая может понадобиться Вам в дальнейшем. Используйте эту машину только для тех целей, которые описаны в Инструкции по эксплуатации.

Предупреждения и важные инструкции по безопасности в этом Руководстве не охватывают все возможные режимы и ситуации, которые могут иметь место. Вам следует руководствоваться здравым смыслом, соблюдать меры безопасности и обеспечивать должный уход за машиной в процессе её инсталляции, при техническом обслуживании и использовании.

Поскольку изложенные здесь инструкции по эксплуатации относятся к разным моделям машин, характеристики Вашей стиральной машины могут несколько отличаться от характеристик, приведенных в этом Руководстве, и не все предупредительные знаки могут иметь отношение к Вашей машине. Если у Вас есть какие-либо вопросы или проблемы, свяжитесь с ближайшим к Вам сервисным центром или найдите рекомендации или информацию на сайте www.samsung.com.

ВАЖНЫЕ МЕТКИ БЕЗОПАСНОСТИ И МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

Значки и символы, используемые в данном руководстве пользователя, означают следующее:

·
Неосторожное обращение или несоблюдение мер безопасности может привести к получению серьезной травмы или летальному исходу.
Неосторожное обращение или несоблюдение мер безопасности может привести к получению незначительной травмы или повреждению имущества.
Чтобы снизить риск возникновения пожара, взрыва, поражения электрическим током или получения травмы при использовании стиральной машины, соблюдайте следующие меры предосторожности.
НЕ пытайтесь сделать это.
НЕ разбирайте.
НЕ прикасайтесь.
Строго следуйте указаниям.
Отключите вилку кабеля питания от сетевой розетки.
Во избежание поражения электрическим током убедитесь, что стиральная машина заземлена.
Обратитесь в сервисный центр за помощью.
Примечание

4_ меры предосторожности

Эти предупредительные знаки размещены здесь для того, чтобы не допустить травмирования Вас и других людей.

Пожалуйста, следите за ними внимательно.

После прочтения этого раздела, держите Инструкцию по эксплуатации в надежном месте для поиска информации, которая может понадобиться Вам в дальнейшем.

Прежде чем пользоваться этой машиной, прочитайте все инструкции.

Эта машина, как и любое другое оборудование, в котором используется электричество и движущиеся детали, является потенциально опасной. Чтобы безопасно работать с этой машиной, ознакомьтесь с тем, как она действует, и выполняйте уход за ней, когда ею пользуетесь.

Не позволяйте детям (или домашним животным) играть на вашей стиральной машине или внутри её. Дверь стиральной машины трудно открыть изнутри, и дети могут серьезно травмироваться, если окажутся в ловушке внутри машины.



Это устройство могут использовать дети старше 8 лет и взрослые люди с ограниченными физическими, сенсорными либо умственными способностями или лица, у которых отсутствуют необходимые знания или опыт, если их действия контролируются или если они проинструктированы относительно безопасного использования прибора и осознают возможные риски. Детям не следует играть с устройством. Очистка и обслуживание устройства могут выполняться детьми только под присмотром.

Следите за детьми, чтобы быть уверенными в том, что они не играют с машиной.

Если повреждена штепсельная вилка (шнур электропитания), то чтобы избежать опасности, она должна быть заменена производителем или его сервисным агентом или другим компетентным специалистом.

Стиральную машину необходимо установить так, чтобы был обеспечен доступ к штепсельной вилке, водопроводному крану и водоотводным трубам.

Для стиральных машин с вентиляционными отверстиями в основании обеспечьте, чтобы такие отверстия не перекрывались коврами или какими-либо другими предметами.

Пользуйтесь новыми комплектами шлангов, не следует пользоваться шлангами из старых комплектов.

меры предосторожности _5

меры предосторожности

ВАЖНАЯ ПРЕДУПРЕДИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ, КАСАЮЩАЯСЯ инсталляции



Инсталляция этого прибора должна выполняться квалифицированным техником или компанией, оказывающей сервисные услуги.

Несоблюдение этого требования может привести к удару электротоком, воспламенению, взрыву, проблемам с функционированием изделия или травме.

У этой машины большой вес, подумайте о том, как ее поднимать.

Подсоедините шнур питания к розетке 220-240 В/50 Гц переменного тока или выше, и используйте данную розетку только для данного устройства. Кроме того, не пользуйтесь удлинительным проводом.

- Использование настенной розетки для одновременного подключения других приборов с помощью тройника или удлинением шнура питания может привести к удару электротоком или возгоранию.
- Убедитесь, что напряжение питания, частота и сила тока соответствуют значениям, которые указаны в технических характеристиках изделия. Невыполнение этого требования может привести к удару электротоком или возгоранию. Вилка питания должна надежно держаться в настенной розетке.

Регулярно удаляйте все посторонние вещества, например, пыль или воду, с контактов вилки питания и с контактных поверхностей сухой тканью.

- Вытащите вилку питания и почистите её сухой тканью.
- Невыполнение этого требования может привести к удару электротоком или возгоранию.

Вставляйте вилку питания в настенную розетку в правильное положение с тем, чтобы шнур шел

Если Вы будете вставлять вилку питания в розетку таким образом, что шнур питания будет идти в противоположном направлении, то электрические проводники в шнуре могут повредиться, и это может привести к удару электротоком или возгоранию.

Храните все упаковочные материалы в таком месте, чтобы они ни в коем случае не были доступны детям, поскольку упаковочные материалы могут быть для них опасны.

Если ребенок всунет свою голову в пакет, то это может привести к его удушью.

Если эта машина или вилка питания или шнур питания будут повреждены, свяжитесь с ближайшим к Вам сервисным центром.



Эта машина должна быть надежно заземлена.

Не заземляйте эту машину через трубу газоснабжения, пластмассовую трубу водопровода или телефонную линию.

- Это может привести к удару электротоком, возгоранию, взрыву или к отказам в работе
- Никогда не вставляйте шнур питания в розетку, которая не заземлена должным образом. Удостоверьтесь, что заземление соответствует местным и государственным правилам.



Не размещайте эту машину рядом с нагревательными приборами и воспламеняющимися материалами.

Не размещайте эту машину во влажном, масляном или пыльном месте или в месте, находящемся под воздействием прямых солнечных лучей или воды (например, под каплями дождя).

Не размещайте эту машину в местах с низкой температурой.

Мороз может привести к разрыву труб.

Не устанавливайте эту машину в таких местах, где возможна утечка газа.

Это может привести к удару электротоком или возгоранию.

6_ меры предосторожности

Не пользуйтесь электрическим трансформатором.

- Это может привести к удару электротоком или возгоранию.

Не пользуйтесь поврежденной вилкой питания, поврежденным шнуром питания или настенной розеткой с неплотными контактами.

- Это может привести к удару электротоком или возгоранию.

Не тяните за шнур питания и не изгибайте его чрезмерно.

Не скручивайте и не привязывайте шнур питания.

Не вешайте шнур питания на металлические предметы, положите какую-нибудь тяжелую вещь на шнур питания, поместите шнур питания между какими-нибудь предметами или вложите шнур питания в ячейку, расположенную на тыльной стенке машины.

- Несоблюдение этого требования может привести к удару электротоком или возгоранию.

Не тяните за шнур питания, когда вытаскиваете вилку из розетки.

- Вытаскивая вилку из розетки, держитесь за вилку.
- Несоблюдение этого требования может привести к удару электротоком или возгоранию.

Не размещайте шнур питания и шланги там, где Вы можете споткнуться о них и упасть.



ПРЕДУПРЕДИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ, КАСАЮЩАЯСЯ ИНСТАЛЛЯЦИИ



Эта машина должна быть установлена так, чтобы был обеспечен доступ к розетке питания.

 Несоблюдение этого требования может привести к удару электротоком или возгоранию из-за утечки тока.

Установите Вашу машину на ровном и твердом полу, который может выдержать её вес.

 Несоблюдение этого требования может вызвать аномальные вибрации, перемещение машины по полу, шум или неполадки.



ВАЖНАЯ ПРЕДУПРЕДИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ, КАСАЮЩАЯСЯ ПОЛЬЗОВАНИЯ МАШИНОЙ



Если из машины вытекает вода, немедленно отключите подачу воды и электропитание и свяжитесь с ближайшим к Вам сервисным центром.

- Не прикасайтесь к вилке питания влажными руками.
- Несоблюдение этого требования может привести к удару электротоком.

Если от машины исходит странный шум, запах гари или дым, немедленно отключите вилку питания и свяжитесь с ближайшим к Вам сервисным центром.

Невыполнение этого требования может привести к удару электротоком или возгоранию.

В случае утечки газа (например, пропана, сжиженного нефтяного газа и т. д.) немедленно провентилируйте помещение, не прикасаясь к вилке питания. Не прикасайтесь к машине или к шнуру питания.

- Не включайте вентилятор.
- Искра может привести к взрыву или пожару.

Не разрешайте детям играть внутри или на стиральной машине. Кроме того, избавляясь от машины, снимите рукоятку двери стиральной машины.

- Попав внутрь машины, ребенок может оказаться в ловушке и задохнуться.

Убедитесь, что упаковка (губка, пенопласт), прикрепленная к основанию стиральной машины, удалена перед тем, как Вы начали пользоваться машиной.

меры предосторожности _7

меры предосторожности



Не мойте загрязненные части машины бензином, керосином, бензолом, растворителями красок, спиртом и другими огнеопасными или взрывчатыми веществами.

- Это может привести к удару электротоком, возгоранию и взрыву.

Не открывайте дверь стиральной машины силой, когда она работает (в режимах: стирка водой высокой температуры / сушка / отжим).

 Вода, вытекающая из стиральной машины, может привести к ожогам или сделать пол скользким.

Это может привести к травме.

- Открывание дверцы силой может вызвать поломку машины или привести к травме.

Не подсовывайте свои руки под машину.

- Это может привести к травме.

Не прикасайтесь к вилке питания влажными руками.

- Это может привести к удару электротоком.

Во время работы машины не выдергивайте вилку питания, чтобы отключить машину.

 Повторная вставка вилки питания в стенную розетку может вызвать искру и привести к удару электротоком или возгоранию.

Не позволяйте детям или немощным людям пользоваться этой машиной без присмотра. Не позволяйте детям взбираться на машину.

- Несоблюдение этого требования может привести к удару электротоком, ожогам или травме.

He всовывайте свою руку или какой-либо металлический предмет под стиральную машину во время её работы.

- Это может привести к травме.

He отключайте машину, натягивая шнур питания, всегда крепко беритесь за вилку и напрямую вытаскивайте её из розетки питания.

 Повреждение шнура может привести к короткому замыканию, возгоранию и/или удару электротоком.



Не пытайтесь ремонтировать, разбирать или переделывать машину самостоятельно.

- Не пользуйтесь никакими плавкими предохранителями (например, медной вставкой, стальным проводом и т. д.) кроме стандартного плавкого предохранителя.
- Если потребуется ремонт или повторная инсталляция машины, свяжитесь с ближайшим к Вам сервисным центром.
- Несоблюдение этого требования может привести к удару электротоком, возгоранию, поломке машины или к травме.



Если шланг для подачи воды соскочит с крана и начнёт заливать машину, отсоедините вилку питания.

- Несоблюдение этого требования может привести к удару электротоком или возгоранию.

Отсоедините вилку питания, если машина не будет использоваться длительное время или если случится гроза с громом и / или молнией.

- Несоблюдение этого требования может привести к удару электротоком или возгоранию.

8_ меры предосторожности

ПРЕДУПРЕДИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ, КАСАЮЩАЯСЯ ПОЛЬЗОВАНИЯ МАШИНОЙ



Если стиральная машина загрязнена такими посторонними веществами, как средства для стирки, загрязнения, остатки пищи и т. д., отсоедините вилку питания и почистите стиральную машину, пользуясь влажной и мягкой тканью.

 Несоблюдение этого требования может привести к обесцвечиванию, деформации, поломке или ржавчине.

Переднее стекло может разбиться от сильного удара. Будьте осторожны, пользуясь стиральной машиной.

- Разбитое стекло может привести к травме.

В случае прекращения подачи воды или при повторном подсоединении шланга подачи воды, открывайте кран медленно.

Открывайте кран медленно, если машиной давно не пользовались.

 Наличие воздуха в шланге подачи воды или в водопроводной трубе может привести к поломке какой-либо детали или к утечке воды.

Если во время работы будет иметь место произвольный слив, проверьте, есть ли проблема со сливом.

 Если стиральная машина используется, когда она имеет протечку воды, это может привести к удару электротоком или возгоранием при наличии утечки электричества.

Укладывайте бельё в стиральную машину полностью, чтобы оно не зажималось дверью.

- Если бельё зажмётся дверью, то оно может повредиться или может поломаться стиральная машина или появится утечка воды.

Следите за тем, чтобы кран был закрыт, когда стиральной машиной не пользуются.

- Убедитесь, что винт на соединителе шланга подачи воды затянут должным образом.
- Несоблюдение этого требования может привести к порче имущества или травме.

Позаботьтесь о том, чтобы резиновое уплотнение и передняя стеклянная дверь не загрязнялись посторонними веществами (например, продуктами питания, нитками, волосами и т. д.)

- Если в дверь попадет инородное тело или дверь не будет полностью закрыта, это может привести к утечке воды.

Перед тем, как пользоваться машиной, откройте кран и убедитесь, что соединитель шланга подачи воды затянут надежно и что утечка воды, которая была прежде, отсутствует.

 Если винты или соединитель шланга подачи воды затянуты неплотно, то это может привести к утечке воды.

Приобретенное вами устройство предназначено только для домашнего использования.

Использование устройства в коммерческих целях квалифицируется как ненадлежащее использование. В таком случае на устройство не распространяется стандартная гарантия Samsung, и Samsung не несет ответственности за неисправности или повреждения, полученные в результате подобного использования.

меры предосторожности 9

меры предосторожности



Не влезайте на машину и не кладите на неё вещи (такие как бельё, зажжённые свечи, непогашенные сигареты, посуду, химикаты, металлические предметы и т. д.).

- Это может привести к удару электротоком, возгоранию, поломке машины или травме.

Не распыляйте легкоиспаряющиеся вещества, например, инсектициды, по поверхности машины.

 Помимо того, что они вредны для людей, они могут также привести к удару электротоком, возгоранию или поломке машины.

Не помещайте возле стиральной машины приборы, которые создают электромагнитные поля.

- Это может привести к травме из-за сбоя в работе машины.

Так как вода, сливаемая в режиме стирке и сушки, имеет высокую температуру, не допускайте контакта с этой водой.

- Это может привести к ожогу или травме.

Не стирайте, не отжимайте и не сушите водонепроницаемые подстилки для сидений, циновки или одежду (*), если у Вашей машины нет специальной программы для стирки этих вещей.

- Не стирайте толстых, жестких циновок.
- Это может привести к травме или повредить стиральную машину, стены, пол или одежду из-за чрезмерной вибрации.
- Шерстяные постельные принадлежности, накидки от дождя, рыбацкие жилеты, лыжные штаны, спальные мешки, детские подгузники, спортивные трикотажные костюмы, а также тенты для укрытия велосипедов, мотоциклов, автомобилей и т. д.

Не включайте машину в работу, если распределитель для моющих средств не вставлена на своё место.

- Это может привести к удару электротоком или к травме из-за утечки воды.

Не прикасайтесь к внутренней поверхности бака во время или сразу после сушки, так как она горяча.

- Это может привести к ожогам.

Не помещайте руки в ящик для моющего средства после его открытия.

- Рука может попасть в устройство загрузки моющего средства и вы получите травму. Не помещайте в стиральную машину никакие предметы, кроме белья (например, обувь, пишевые отходы, животных).
- Из-за сильной вибрации это может привести к поломке стиральной машины или к травме и гибели домашних животных.

Не нажимайте на кнопки такими острыми предметами, как шпильки, ножи, гвозди и т. д.

- Это может привести к удару электротоком или травме.

Не стирайте бельё, загрязненное маслами, кремами или лосьонами, которые обычно продаются в специальных магазинах, где продаются средства по уходу за кожей, или в массажных клиниках.

 Это может отразиться на резиновом уплотнении, которое будет деформировано и начнет пропускать воду.

Не оставляйте металлические предметы, например, английскую булавку или заколку для волос, или тюбик с отбеливателем в барабане на долгое время.

- Это может привести к появлению ржавчины на барабане
- Если на поверхности барабана начинает появляться ржавчина, нанесите на его поверхность моющее средство (нейтральное) и воспользуйтесь губкой, чтобы удалить ее. Ни в коем случае не пользуйтесь металлической щеткой.

Не используйте непосредственно средства для сухой химической чистки и не стирайте, не ополаскивайте и не отжимайте белье, загрязненное какими-либо средствами сухой химической чистки.

 Это может привести к самовоспламенению или возгоранию из-за высокой температуры, которая создается при окислении нефти.

Не пользуйтесь горячей водой из устройств для охлаждения / нагрева воды.

- Это может привести к неполадкам в стиральной машине

10_ меры предосторожности

Не используйте для стиральной машины натуральное мыло для мытья рук.

Если оно затвердеет и накопится в стиральной машине, это может привести к неполадкам в ней, обесцвечиванию, к появлению ржавчины или неприятных запахов.

Не стирайте крупные вещи, например, постельные принадлежности в сетке для стирки.

- Укладывайте носки и бюстгальтеры в сетку для стирки и стирайте их с другим бельем.
- Невыполнение этого требования может привести к травме из-за сильных вибраций.

Не пользуйтесь затвердевшими средствами для стирки.

Их скопление в стиральной машине может привести к утечке воды.

Если у Вашей стиральной машины в ее основании имеются вентиляционные отверстия, проверьте, чтобы эти отверстия не были перекрыты ковром или каким-то другим предметом, препятствующим проходу воздуха.

Удостоверьтесь, что карманы одежды, которая будет стираться в машине, пусты.

Твердые, острые предметы, например, монеты, английские булавки, гвозди, шурупы или камни могут привести к поломке стиральной машины.

Не стирайте в машине одежду с крупными пряжками, пуговицами или другими тяжелыми металлическими аксессуарами.



ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ, КАСАЮЩАСЯ ЧИСТКИ СТИРАЛЬНОЙ педипрекдение МАШИНЫ



Не чистите машину, просто обрызгивая ее водой.

Не используйте чистящее средство на основе крепких кислот.

Не используйте бензол, растворители или спирт для чистки стиральной машины.

Это может привести к обесцвечиванию, деформации, поломке, удару электротоком или возгоранию.

Прежде, чем чистить стиральную машину или выполнять её техническое обслуживание, отсоедините машину от питания, вытащив вилку питания из настенной розетки.

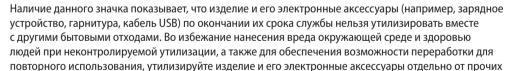
Несоблюдение этого требования может привести к удару электротоком или возгоранию.

ИНСТРУКЦИИ, КАСАЮЩИЕСЯ ЗНАКА WEEE



Правильная утилизация изделия (Использованное электрическое и электронное оборудование

(Действительно для стран, использующих систему раздельного сбора отходов)



отходов.

Сведения о месте и способе утилизации изделия в соответствии с нормами природоохранного законодательства можно получить у продавца или в соответствующей государственной организации.

Бизнес-пользователи должны обратиться к своему поставщику и ознакомиться с условиями договора купли-продажи. Запрещается утилизировать изделие и его электронные аксессуары вместе с другими производственными отходами.

меры предосторожности _11

содержание

УСТАНОВКА СТИРАЛЬНОЙ МАШИНЫ 13 Проверка комплектации 14 Соответствие требованиям к установке 14 Электрическое питание и заземление 14 Подача воды 15 Слив 15 Напольное покрытие 15 Температура окружающей среды 15 Установка в нише или в шкафу 15 Установка стиральной машины СТИРКА БЕЛЬЯ 21 Первая стирка белья 21 Общие указания 22 Использование панели управления 25 Замок от детей 25 Отключение звукового сигнала 26 Отсрочка 26 Моя программа 27 Eco Bubble 28 Стирка белья с использованием переключателя циклов 29 Установка режима стирки вручную 29 Инструкции по стирке белья 30 Сведения о моющих средствах и добавках 30 Использование моющих средств для стирки 31 Отсек для моющих средств 31 Жидкие моющие средства (в некоторых моделях) ЧИСТКА И ОБСЛУЖИВАНИЕ 32 Очистка барабана Есо СТИРАЛЬНОЙ МАШИНЫ 33 Аварийный слив воды из стиральной машины 34 Чистка фильтра для мусора 34 Чистка внешней поверхности стиральной машины 35 Чистка отсека для моющих средств и ниши отсека 35 Чистка сетчатого фильтра шланга подачи воды 36 Ремонт замерзшей стиральной машины Хранение стиральной машины 36 ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ 37 Проверьте следующие пункты, если стиральная машина... НЕИСПРАВНОСТЕЙ И 38 Информационные коды ИНФОРМАЦИОННЫЕ КОДЫ ТАБЛИЦА ПРОГРАММ 39 Таблица программ Описание символов на этикетках одежды **ПРИЛОЖЕНИЕ** 40

12_ содержание

40

40

Защита окружающей среды

Технические характеристики

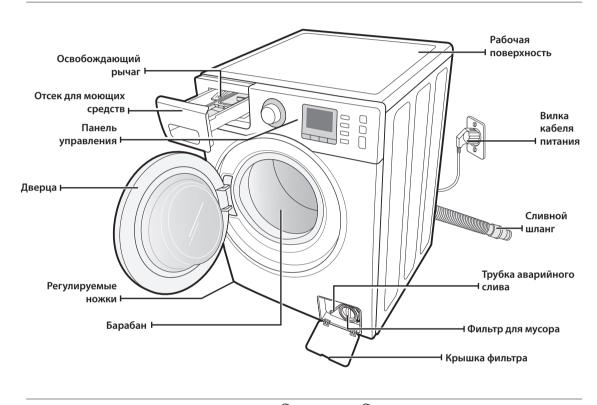
Соответствие стандартам безопасности

установка стиральной машины

Специалист по установке должен строго соблюдать данные инструкции, чтобы обеспечить правильную работу стиральной машины и предотвратить опасность получения травм во время стирки.

ПРОВЕРКА КОМПЛЕКТАЦИИ

Аккуратно распакуйте стиральную машину и убедитесь, что в комплект входят все детали, указанные ниже. Если стиральная машина была повреждена во время транспортировки или в комплекте отсутствуют некоторые детали, обратитесь в центр по обслуживанию клиентов компании Samsung или к дилеру компании Samsung.







^{*} Заглушки отверстий транспортировочных болтов: Количество заглушек для отверстий под болты зависит от модели (3~5 заглушек).

установка стиральной машины _13

установка стиральной машины

СООТВЕТСТВИЕ ТРЕБОВАНИЯМ К УСТАНОВКЕ

Электрическое питание и заземление



Никогда не используйте удлинитель.

· Используйте только кабель питания, который поставляется в комплекте со стиральной машиной.

При подготовке к установке убедитесь, что источник питания соответствует следующим требованиям:

- 220-240В / 50Гц, предохранитель автоматический выключатель;
- отдельная ответвленная цепь, предназначенная только для стиральной машины.

Стиральная машина должна быть заземлена. В случае ненадлежащей работы стиральной машины или ее поломки заземление снижает риск поражения электрическим током, обеспечивая путь наименьшего сопротивления для электрического тока.

Стиральная машина поставляется с кабелем питания, который снабжен вилкой с тремя контактами и с заземлением для использования в правильно установленной и заземленной розетке.



Никогда не подсоединяйте заземляющий провод к пластиковому водопроводу, газопроводу или трубе горячей воды.

Неправильное подключение заземляющего провода может привести к поражению электрическим

Обратитесь за консультацией к квалифицированному электрику или специалисту по техническому обслуживанию, если не уверены, правильно ли выполнено заземление стиральной машины. Не заменяйте вилку кабеля питания, поставляемого со стиральной машиной. Если вилка не подходит к розетке, обратитесь к квалифицированному электрику за помощью в установке правильной розетки.

Подача воды

При работе в стиральную машину вода будет поступать надлежащим образом, если давление воды составит 50-800 кПа. При давлении воды ниже 50 кПа может произойти сбой в работе клапана для воды, и этот клапан может закрыться не полностью. Возможно, для наполнения стиральной машины водой потребуется больше времени по сравнению со значением времени, заданным в системе управления, что приведет к выключению устройства (в системе управления задано ограничение на время наполнения стиральной машины водой, что позволяет предотвратить переливание воды/ затопление в случае ослабления внутреннего шланга).

Водопроводные краны должны находиться на расстоянии 120 см от задней панели стиральной машины, чтобы обеспечить доступ прилагаемых впускных шлангов к стиральной машине.



В большинстве магазинов сантехники продаются впускные шланги разной длины (максимальная длина - 305 см).

Можно сократить риск возникновения утечек и ущерба, причиненного водой, выполнив следующие действия.

- Обеспечить свободный доступ к водопроводным кранам.
- Закрывать краны, когда стиральная машина не используется.
- Периодически проверять наличие утечек через прокладки шланга для подачи воды.



Перед первым использованием стиральной машины проверьте все места подсоединения шлангов к клапану для воды и водопроводным кранам на наличие утечек.

14_ установка стиральной машины

Слив

Компания Samsung рекомендует использовать водонапорную трубу высотой 65 см. Сливной шланг должен быть проложен через зажим сливного шланга (расположен на задней стенке машины) к сливной трубе. Сливная труба должна иметь достаточно большой диаметр, чтобы соответствовать внешнему диаметру сливного шланга. Сливной шланг прикрепляется к стиральной машине на заводе-изготовителе.

Напольное покрытие

Для наилучшей работы стиральная машина должна быть установлена на ровную и твердую поверхность. Деревянные полы, возможно, потребуется укрепить, чтобы снизить уровень вибраций. Ковровые покрытия и кафельные полы способствуют возникновению вибрации, при этом наблюдается тенденция небольшого перемещения стиральной машины во время отжима.

Не следует устанавливать стиральную машину на платформу или на неустойчивую поверхность.

Температура окружающей среды

Не устанавливайте стиральную машину в местах, где вода может замерзнуть, так как в клапане для воды, в насосе и шлангах устройства всегда остается небольшое количество воды. Замерзшая вода в трубах может привести к повреждению ремней, насоса и других компонентов.

Установка в нише или в шкафу

Для безопасной и правильной работы новой стиральной машины при ее установке необходимо соблюдать следующие минимальные зазоры.

По бокам - 25 мм Сзади - 50 мм Сверху - 25 мм Спереди - 465 мм

Если стиральная машина и сушилка установлены вместе, в передней части ниши или шкафа должно быть свободное пространство не менее 465 мм для обеспечения вентиляции. Если стиральная машина установлена отдельно, то особой вентиляции не требуется.

УСТАНОВКА СТИРАЛЬНОЙ МАШИНЫ

ШАГ 1

Выбор места для установки машины



Перед установкой стиральной машины убедитесь, что будущее место расположения отвечает следующим требованиям.

- Наличие твердой, ровной поверхности без коврового покрытия или покрытия, которое может препятствовать вентиляции.
- Защищенность от воздействия прямых солнечных лучей.
- Достаточная вентиляция.
- Температура в помещении не ниже 0 °C.
- Расположение вдали от источников тепла, например, масляного или газового обогревателя.
- Достаточно места для того, чтобы кабель питания не проходил под стиральной машиной.

установка стиральной машины _15

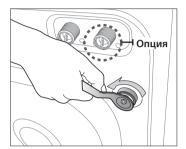
установка стиральной машины

ШАГ 2

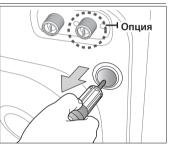
Удаление транспортировочных болтов

Перед установкой стиральной машины необходимо удалить все транспортировочные болты на задней панели устройства.

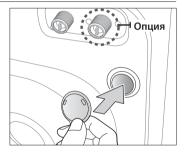
1. Ослабьте все транспортировочные болты с помощью прилагаемого ключа.



2. Держите болт гаечным ключом и извлеките его через широкую часть отверстия. Повторите процедуру для каждого болта.



Закройте отверстия с помощью прилагаемых пластмассовых заглушек.



4. Поместите транспортировочные болты в безопасное место, поскольку они могут пригодиться при транспортировке стиральной машины в будущем.



Упаковочные материалы могут быть опасными для детей; храните все упаковочные материалы пластиковые пакеты, пенопласт и т.д.) в недоступном для детей месте.

16_ установка стиральной машины

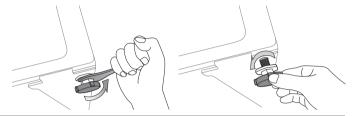
ШАГ 3

Регулировка высоты ножек



При установке стиральной машины необходимо обеспечить свободный доступ к вилке кабеля питания, шлангу подачи воды и сливному шлангу.

- 1. Переместите стиральную машину в выбранное вами место.
- 2. Выровняйте стиральную машину, вращая пальцами регулируемые ножки в нужную сторону, чтобы увеличить или уменьшить их длину.



Когда стиральная машина будет выровнена, затяните гайки с помощью прилагаемого к стиральной машине гаечного ключа.



ШАГ4

Подсоединение шланга подачи воды и сливного шланга

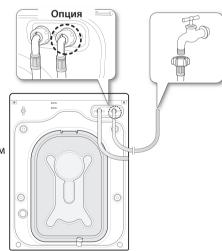
Подсоединение шланга подачи воды

1. Возъмите шланг подачи холодной воды с Г-образной насадкой и подсоедините его к входному отверстию подачи холодной воды на задней стенке машины. Затяните соединение вручную.



Один конец шланга подачи воды необходимо подсоединить к стиральной машине, а другой - к водопроводному крану. Не растягивайте шланг подачи воды. Если шланг слишком короткий, замените шланг более длинным, выдерживающим высокое давление.

2. Подсоедините другой конец шланга подачи холодной воды к водопроводному крану с холодной водой и затяните соединение вручную. Если необходимо, можно изменить положение шланга подачи воды на стиральной машине. Для этого ослабьте соединение, поверните шланг и снова затяните соединение.



Для некоторых моделей с дополнительной подачей горячей воды:

- **1.** Возьмите шланг подачи горячей воды с красной Г-образной насадкой и подсоедините к входному отверстию подачи горячей воды на задней панели машины. Затяните соединение вручную.
- **2.** Подсоедините другой конец шланга подачи горячей воды к водопроводному крану с горячей водой и затяните соединение вручную.
- 3. Если хотите использовать только холодную воду, используйте Y-образный тройник.

установка стиральной машины _17

установка стиральной машины

Подсоединение шланга подачи воды

1. Снимите адаптер со шланга подачи воды.



2. С помощью крестообразной отвертки ослабьте четыре винта на адаптере. Затем поверните часть (2) адаптера в направлении, указанном стрелкой, пока не образуется зазор шириной около 5 мм.



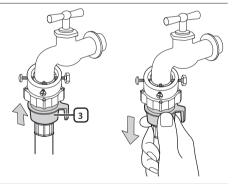
 Подсоедините адаптер к водопроводному крану и туго затяните винты, поднимая адаптер вверх.
 Поверните часть (2) в направлении, указанном стрелкой, и соедините части (1) и (2).



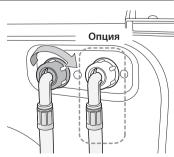
Подсоедините шланг подачи воды к адаптеру.
 Если отпустить часть (3), шланг автоматически подсоединится к адаптеру со щелчком.



После подсоединения шланга подачи воды к адаптеру убедитесь, что он правильно подсоединен, потянув шланг вниз.



5. Подсоедините другой конец шланга подачи воды к впускному клапану для воды, расположенному на задней стенке стиральной машины. Заверните шланг по часовой стрелке до упора.

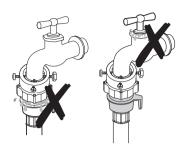


18_ установка стиральной машины

6. Включите подачу воды и убедитесь, что нет протечки воды из клапана подачи воды, крана или адаптера. Если есть протечка воды, повторите предыдущие действия.



Не используйте стиральную машину, если обнаружена протечка. Это может привести к поражению электрическим током или травмам.



• Если на водопроводном кране имеется резьба, подсоедините шланг подачи воды к крану, как показано на рисунке.



Ø

Для подачи воды используйте наиболее удобный для этой цели водопроводный кран. В случае, если кран имеет квадратную форму или слишком большой диаметр, извлеките промежуточное кольцо, прежде чем подсоединять адаптер к водопроводному крану.

Подключение шланга модели Aqua (в некоторых моделях)

Насадка к шлангу модели Aqua была изобретена для защиты от утечки воды.

Она присоединяется к шлангу подачи воды и автоматически отключает поток воды, если шланг поврежден. На ней также срабатывает предупреждающий индикатор.

 Присоедините шланг подачи воды к крану, как показано на рисунке.



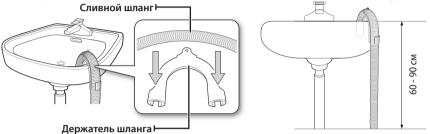
установка стиральной машины _19

установка стиральной машины

Подсоединение сливного шланга

Конец сливного шланга можно расположить тремя способами.

- 1. Через бортик раковины: сливной шланг должен располагаться на высоте 60 90 см. Чтобы конец сливного шланга был изогнут, используйте имеющийся в комплекте стиральной машины пластиковый держатель шланга. Во избежание перемещения сливного шланга закрепите держатель на стене с помощью крючка или на водопроводном кране с помощью веревки.
- В ответвление сливной трубы раковины: ответвление сливной трубы должно располагаться выше сифона слива раковины, чтобы конец шланга находился не ниже 60 см над уровнем пола.

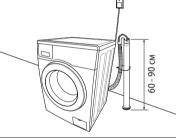


3. В сливной трубе: рекомендуется использовать вертикальную трубу высотой 65 см; она должна быть не короче 60 см и не длиннее 90 см.



Параметры стояка для слива:

- минимальный диаметр 5 см.
- минимальная скорость слива 60 литров в минуту.



ШАГ 5

Подключение стиральной машины к электропитанию

Подключите шнур питания к сетевой розетке (разрешенной электрической розетке 220–240 В/50 Гц переменного тока, защищенной с помощью предохранителя или автоматического выключателя). (дополнительную информацию о требованиях к электричеству и заземлению см. на стр. 14).



Тестовый запуск

После установки стиральной машины произведите проверку, запустив программу **Полоскание+отжим**

ШАГ 6

Режим калибровки

Стиральная машина Samsung автоматически определяет вес белья. Для более точного определения веса после установки запустите режим калибровки. Для осуществления калибровки выполните следующие шаги.

- 1. Выньте белье или другие вещи из машины и выключите машину.
- Нажмите одновременно кнопки Темп. и Отсрочка, а затем нажмите кнопку Вкл./Выкл.. Стиральная машина включится.
- 3. Нажмите кнопку Пуск, чтобы активировать Режим калибровки.
- 4. Барабан будет вращаться по и против часовой стрелки в течение приблизительно 3 минут.
- **5.** По завершении Режима калибровки на дисплее отобразится надпись END(En), после чего машина автоматически выключится. Теперь стиральная машина готова к использованию.

20_ установка стиральной машины

стирка белья

С новой стиральной машиной Samsung при стирке белья самым трудным будет принять решение о том, какое белье стирать в первую очередь.

ПЕРВАЯ СТИРКА БЕЛЬЯ

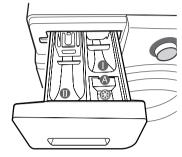


Перед первой стиркой белья необходимо запустить полный цикл стирки без белья.

- 1. Нажмите кнопку Вкл./Выкл..
- Добавьте небольшое количество средства для стирки в отделение ^(II) отсека для моющих средств.
- 3. Включите подачу воды в стиральную машину.
- 4. Нажмите кнопку Старт/Пауза.



При этом удалится вода, которая могла остаться в машине после испытаний, выполненных на заводе-изготовителе.



Отсек ①: моющее средство для предварительной стирки или крахмал.

Отсек (II): средство для основной стирки, средство для смягчения воды, средство для предварительного замачивания, отбеливатель и пятновыводитель.



Для использования жидких средств для стирки воспользуйтесь ящиком для жидкого моющего средства (см. соответствующую модель на стр. 31 данного руководства пользователя). Не насыпайте порошковое моющее средство в дозатор для жидкого моющего средства.

Отсек 🛞: добавки, например кондиционер для белья или вспомогательные вещества (заполнять следует не выше нижнего края перегородки "А" (МАКС.))

ОБЩИЕ УКАЗАНИЯ

1. Загрузите белье в стиральную машину.

↑ Не перегружайте стиральную машину. Для определения объема загрузки для каждого типа еждение белья см. таблицу на стр. 30.



- Убедитесь в том, что белье не защемилось дверцей, поскольку это может привести к утечке
- После цикла стирки средство для стирки может остаться в резиновых уплотнителях передней части стиральной машины. Удалите оставшееся средство для стирки, поскольку это может вызвать протечку воды.
- Во время работы стиральной машины не касайтесь стекла дверцы, так как оно может быть
- Не открывайте дозатор или фильтр для мусора во время работы стиральной машины, так как это может привести к ожогу горячей водой или паром.
- Не стирайте водоотталкивающие материалы в обычном режиме, для этого используйте только программу стирки верхней одежды.
- 2. Закройте дверь до щелчка.
- 3. Включите стиральную машину.
- Добавьте в отсек для моющих средств средство для стирки и добавки.
- 5. Выберите необходимый цикл и параметры для загруженного белья. Загорится индикатор стирки, и на дисплее отобразится предполагаемая продолжительность цикла стирки.
- 6. Нажмите кнопку Старт/Пауза.

стирка белья _21

стирка белья

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПАНЕЛИ УПРАВЛЕНИЯ



Выберите для цикла необходимую программу и скорость отжима.

Для получения более подробной информации см. раздел "Стирка белья с использованием переключателя циклов". (см. стр. 28)

Хлопок - средне- или слабозагрязненные изделия из хлопка, постельное белье, салфетки и скатерти, нижнее белье, полотенца, сорочки и т.п. **Синтетика** - средне- или слабозагрязненные блузки, сорочки и т.п., изготовленные из полиэфира (диолен, тревира), полиамида (перлон, нейлон) или аналогичного состава.

Джинсы - Повышенный уровень воды при основной стирке и при дополнительном полоскании удаляет остатки стирального порошка, которые могут оставить пятна на Вашей одежде.

Постельное белье - Для постельных накидок, простыней, покрывал и т. д.



Для получения наилучшего результата стирайте только один вид постельных принадлежностей общим весом до 2,5 кг.

Темные вещи - Дополнительные полоскания и сниженная скорость вращения обеспечат, чтобы Ваши любимые темные вещи стирались в щадящем режиме и тщательно прополаскивались.

Ежедневная - Используется для таких ежедневно используемых вещей, как нижнее белье и рубашки.

Очистка барабана Eco - Используйте эту программу для чистки барабана. Она удаляет с барабана грязь и бактерии. Рекомендуется пользоваться ею регулярно (через каждые 40 стирок). Никаких моющих средств или отбеливателей не требуется.

Интенсивная стирка Eco - Низкотемпературная программа Eco Bubble обеспечит Вам отличную стирку при значительной экономии электроэнергии.

Верхняя одежда- Используйте эту программу для такой верхней одежды, как одежда для горных прогулок, горнолыжная и спортивная одежда. Для одежды из тканей, прошедших функциональную технологическую обработку и включающих таких волокна, как спандекс, стрейч и микроволокно. Детские вещи - Стирка при высокой температуре и дополнительные циклы полоскания исключат присутствие на вашей деликатной одежде следов любых стиральных порошков.

Шерсть - олько изделия из шерсти, для которых можно использовать машинную стирку. Объем загрузки должен быть меньше $2\,\mathrm{kr}$.

 Стирка в режиме стирка шерсти осуществляется спокойным покачиванием барабана. В режиме полоскание спокойное покачивание и замачивание продолжаются, чтобы предотвратить усадку / изменение формы шерстяных волокон, а также, чтобы очищение осуществлялось наиболее щадящим способом. Остановить эту операцию несложно.

ПЕРЕКЛЮЧАТЕЛЬ ЦИКЛОВ

22_ стирка белья

	Для получения лучших результатов стирки и для лучшей сохранности шерстяных волокон в режиме стирка шерсти рекомендуется пользоваться нейтральным стиральным порошком. Ручная стирка - Очень щадящая программа стирки, столь же мягкая, как ручная стирка. Отжим - дополнительный цикл отжима для более тщательного отжима. Полоскание + Отжим - режим используется при стирке белья, для которого необходимо выполнить только полоскание, или для добавления кондиционера во время полоскания.		
2 ЦИФРОВОЙ ГРАФИЧЕСКИЙ ДИСПЛЕЙ	Отображение оставшегося времени цикла стирки, всей информации о цикле стирки и сообщений об ошибках.		
з КНОПКА ВЫБОРА ТЕМПЕРАТУРЫ	Нажмите эту кнопку несколько раз для переключения доступных вариантов температуры воды: (Холодная 営, 20 °C, 30 °C, 40 °C, 60 °C, 95 °C).		
4 КНОПКА ВЫБОРА ПОЛОСКАНИЕ	Нажмите эту кнопку для добавления дополнительных циклов полоскания. Доступно максимум пять циклов полоскания.		
	Последовательно нажимайте кнопку	для выбора скорости отжима.	
	WF906P4	<u></u> , Ø, 400, 800, 1200, 1400 об./мин.	
5 КНОПКА ВЫБОРА ОТЖИМ	отжима. "Задержка полоскания \ □/" – белье	кания. Перед извлечением белья должен	
6 КНОПКА ВЫБОРА ОПЦИЯ	Нажмите нужное число раз на эту кнопку, чтобы выбрать нужную дополнительную функцию стирки: Замачивание → Интенсивная ↑ Предв.стирка → Замачивание + Интенсивная ↑ Нажимайте "Предв.стирка ↑ Замачивание + Интенсивная ↑ Нажимайте "Предв.стирка ↑ Нажимайте "Нажимайте "Нажима "Нажим		

стирка белья _23

стирка белья

7 KHOПКА ВЫБОРА ECO BUBBLE	 Выбор программы Eco Bubble включен по умолчанию. Нажмите один раз кнопку программы Eco Bubble, чтобы ее отменить, индикация Bubble Generator погаснет. (показана на панели управления), нажмите на нее еще раз чтобы снова включить эту функцию. Некоторые циклы стирки должны выполняться с включённой функцией Eco Bubble (индикатор будет отображаться на панели, а генератор включится автоматически). Некоторым циклам стирки эта программа не нужна и генератор отключается автоматически ОТКЛ. Для многих циклов Вы можете вручную настраивать эту программу, что заметно повлияет на продолжительность стирки, отображаемую на панели управления (см. стр. 27 для получения дополнительной информации).
8 КНОПКА ВЫБОРА ЛЕГКОЕ ГЛАЖЕНЬЕ	 Нажмите эту кнопку, чтобы ваше белье было легче гладить, за счет того, что на белье уменьшатся морщины во время цикла полоскания. Режим "Легкое глаженье" доступен только при использовании следующих программ: Хлопок, Синтетика, Джинсы, Постельное белье, Темные вещи, Ежедневная, Интенсивная стирка Есо, Детские вещи. Когда выбран режим "Легкое глаженье", вы можете установить скорость отжима до 800 об/мин (если вы выберете режим "Легкое глаженье" при установленной скорости отжима выше 800 об/мин, скорость отжима будет автоматически изменена на 800 об/мин).
9 КНОПКА ВЫБОРА БЫСТРАЯ СТИРКА	Эта программа предназначена для легко загрязненного белья весом до 2 кг, которое Вам нужно срочно постирать. Минимально эта программа занимает около 15 минут, но может отличаться от указанного значения в зависимости от давления, жесткости и температуры воды на входе, от комнатной температуры, вида, количества и степени загрязнения белья, несбалансированной загрузки, используемого стирального средства, колебаний напряжения электроэнергии и выбранных дополнительных функций. • Нажмите на эту кнопку нужное число раз, чтобы выбрать нужную продолжительность цикла стирки: 15 мин → 20 мин → 30 мин → 40 мин → 50 мин → 1 час → Выкл Количество порошкового/жидкого моющего средства не должно превышать 20 г (для белья весом 2 кг), в противном случае моющее
10 КНОПКА ВЫБОРА ОТСРОЧКА	средство может остаться на одежде. Нажмите эту кнопку несколько раз для переключения доступных вариантов отложенного завершения стирки (от 3 до 19 часов с шагом в один час). Отображаемое время обозначает время окончания цикла стирки.
11 КНОПКА СТАРТ/ ПАУЗА	Нажмите для приостановки или перезапуска цикла стирки.
12 КНОПКА ВЫБОРА ЦИКЛА МОЯ ПРОГРАММА	Выберите свою любимую программу, установив температуру, скорость вращения барабана, степень загрязненности вещей, программу и т.д.
13 КНОПКА ВКЛЮЧЕНИЯ	Нажмите эту кнопку один раз, чтобы включить стиральную машину, и нажмите повторно, чтобы выключить. Если стиральная машина остается включенной более 10 минут и не производится никаких операций, питание автоматически выключается.

24_ стирка белья

Замок от детей

Функция "Замок от детей" позволяет заблокировать кнопки, чтобы дети не смогли изменить выбранный цикл стирки.

Включение/выключение

Если необходимо включить или выключить функцию "Замок от детей", одновременно нажмите кнопки **Темп.** и **Полоскание** на 3 секунды. Когда эта функция включится, загорится индикатор "**Замок от детей** 🗓 ".



Когда включена функция "Замок от детей", работает только кнопка **Вкл./Выкл.**. Функция "Замок от детей" остается включенной даже после включения и выключения питания или после отключения и повторного подключения кабеля питания.



Отключение звукового сигнала

Функцию "Отключение звукового сигнала" можно выбрать во время всех программ стирки. При выборе этой функции подача звуковых сигналов отключается для всех программ. Звуковые сигналы остаются отключенными даже при неоднократном выключении и включении стиральной машины.

Включение/выключение



стирка белья _25

стирка белья

Отсрочка

Можно запрограммировать стиральную машину так, чтобы она автоматически закончила стирку позже, выбрав время отсрочки на 3 - 19 часов (с шагом в 1 час). Отображаемое на дисплее время обозначает время окончания стирки.

- **1.** Вручную или автоматически установите программу для стиральной машины в соответствии с типом ткани белья, предназначенного для стирки.
- 2. Нажмите кнопку Отсрочка несколько раз, пока не будет установлено время задержки.
- **3.** Нажмите кнопку **Старт/Пауза**. Загорится индикатор "**Отсрочка** ①", и часы начнут обратный отсчет до указанного времени.
- Чтобы отменить функцию Отсрочка, нажмите кнопку Вкл./Выкл., затем снова включите стиральную машину.

Моя программа

Эта кнопка дает Вам удобную возможность активировать Вашу обычную стирку (учитывая температуру, скорость вращения барабана, степень загрязненности вещей и т. д.) одним единственным нажатием на нее.

Чтобы загрузить и использовать сохраненные дополнительные функции программы необходимо нажимать кнопку **Моя программа**. Подсветка кнопки "**Моя программа**" сообщит Вам о ее активации. Вы можете установить все нужные Вам дополнительные функции в программе Моя программа.

- 1. Откройте водопроводный кран.
- 2. Нажмите кнопку Вкл./Выкл..
- 3. Выберите цикл, пользуясь Переключателем циклов.
- 4. После выбора цикла, установите все дополнительные функции.



Посмотрите установку всех доступных дополнительных функций для каждого цикла на "таблица программ" на стр. 39.

5. После этого Вы можете сохранить выбранный цикл и дополнительные функции, нажав и удерживая кнопку **Моя программа** не менее 3 секунд в режиме Моя программа. Цикл и дополнительные функции, которые Вы выберете, будут отображаться в следующий раз, когда Вы выберите программу Моя программа.



Вы можете изменить настройки функции Моя программа, повторно выполнив процедуру, которая описана выше.

Настройки, которыми Вы пользовались в последний раз, появятся снова, когда Вы выберите функцию Моя программа.



Если Вы нажмете на кнопку Моя программа и отпустите до истечения 3 секунд, то появится ранее сохраненная программа стирки и дополнительные функции. Если Вы нажмете и будете удерживать кнопку Моя программа 3 секунды или больше, то сохранится программа и дополнительные функции, которые установлены в настоящее время, и светодиодный индикатор будет мигать в течение 3 секунд.

26_ стирка белья

Eco Bubble

Режим Eco Bubble позволяет моющему средству распределяться равномерно и проникать в ткани быстрее и



Функция Eco Bubble доступна для всех программ стирки за исключением программы Очистка барабана Есо Информация о наличии этой функции ниже дана.

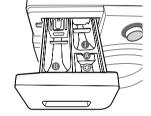
Программа стирки	Функция Eco Bubble	Возможность отмены функции Eco Bubble
Хлопок, Синтетика, Джинсы, Постельное белье, Темные вещи, Ежедневная	Имеется	Имеется
Интенсивная стирка Есо, Верхняя одежда, Детские вещи, Шерсть, Ручная стирка		Отсутствует
Очистка барабана Есо	Отсутствует	-

В зависимости от программы стирки могут использоваться различные функции Eco Bubble.

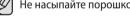


Технология Eco Bubble устанавливается по умолчанию. Нажмите на кнопку один раз, чтобы отменить выбор технологии Eco Bubble, нажмите снова, чтобы выбрать технологию Eco Bubble.

- 1. Откройте дверцу, загрузите бельё для стирки в бак и закройте дверцу.
- 2. Нажмите кнопку Вкл./Выкл..
- 3. Выберите функцию.
- 4. Учитывая количество белья для стирки, поместите необходимое количество моющего средства и смягчителя ткани в соответствующие дозаторы ящичка для моющих средств и закройте его.
 - Поместите необходимое количество моющего средства в дозатор для моющих средств Ш, и поместите средство для полоскания в дозатор средств для полоскания 🛞 строго ниже линии отметки средств для полоскания (МАХ) "А")



- Если выбрана программа Предв. (Предварительная стирка), поместите моющее средство и в отделение предварительной стирки ①.
- Чтобы воспользоватся жидким моющим средством, вставьте в этот ящичек дозатор для жидкого моющего средства (см. раздел "Жидкие моющие средства" на стр. 31).



Не насыпайте порошковое моющее средство в дозатор для жидкого моющего средства.

- **5.** Нажмите на кнопку Старт/Пауза.
 - Нажмите на кнопку Старт/Пауза, чтобы начать стирку.
 - Количество белья определяется автоматически, после чего начинается стирка.
 - После того, как стиральная машина начнет работать, Вы не сможете добавить или выбрать функцию Eco Bubble.



- При заданном объеме моющего средства создается достаточное количество пузырьков.
- Пожалуйста, регулярно очищайте фильтр от мусора. Периодическая чистка помогает генерировать достаточное количество пузырьков.
- В зависимости от моющего средства и стираемого белья, пузырьки могут абсорбироваться, и может показаться, что их мало.
- Несмотря на то, что пузырьки образуются сразу же, как только начинается стирка, пользователю может потребоваться несколько минут, чтобы их увидеть.

стирка белья _27

стирка белья

Стирка белья с использованием переключателя циклов

Благодаря автоматической системе управления стиркой "Fuzzy Control", разработанной компанией Samsung, стирка выполняется очень легко. При выборе программы стирки машина сама устанавливает правильную температуру, время и скорость стирки, которые вы также можете изменить по своему усмотрению.

- 1. Откройте водопроводный кран.
- 2. Нажмите кнопку Вкл./Выкл..
- 3. Откройте дверцу.
- 4. Загрузите поочередно вещи, размещая их свободно в барабане машины и избегая перегрузки.
- **5.** Закройте дверцу.
- **6.** Загрузите в соответствующие отсеки средство для стирки, кондиционер для белья и средство для предварительной стирки (если требуется).



Режим предварительной стирки доступен только в том случае, когда выбрана программа "Хлопок", "Синтетика", "Джинсы", "Постельное белье", "Темные вещи", "Ежедневная", "Интенсивная стирка Есо", "Детские вещи". Предварительная стирка необходима, только если белье очень грязное.

- 7. Используйте Переключатель циклов для выбора необходимого цикла в соответствии с типом ткани: "Хлопок", "Синтетика", "Джинсы", "Постельное белье", "Темные вещи", "Ежедневная", "Очистка барабана Есо" "Интенсивная стирка Есо", "Верхняя одежда", "Детские вещи", "Шерсть", "Ручная стирка". На панели управления будут гореть соответствующие индикаторы.
- **8.** Теперь с помощью соответствующих кнопок можно выбрать температуру стирки, количество полосканий, количество оборотов для отжима и время отсрочки стирки.
- Нажмите кнопку Старт/Пауза, и начнется стирка. Загорится индикатор стирки, и на дисплее отобразится оставшееся время цикла.

Функция паузы

В течение 5 минут после начала стирки можно добавлять или извлекать белье.

- 1. Чтобы разблокировать дверцу, нажмите кнопку Старт/Пауза.
- Дверцу нельзя открыть, если вода слишком ГОРЯЧАЯ или уровень воды слишком ВЫСОКИЙ.
- 2. После того как дверца была закрыта, нажмите кнопку **Старт/Пауза**, чтобы продолжить стирку.

Цикл стирки завершен:

После завершения всего цикла стирки стиральная машина выключается автоматически.

- 1. Откройте дверцу.
- 2. Извлеките белье.

28_ стирка белья

Установка режима стирки вручную

Можно вручную установить режим стирки.

- 1. Откройте водопроводный кран.
- 2. Нажмите кнопку Вкл./Выкл. на стиральной машине.
- 3. Откройте дверцу.
- 4. Загрузите поочередно вещи, размещая их свободно в барабане машины и избегая перегрузки.
- 5. Закройте дверцу.
- **6.** Добавьте средство для стирки и, если необходимо, кондиционер для белья или средство для предварительной стирки в соответствующие отсеки.
- **7.** (Холодная [™], 20 °C, 30 °C, 40 °C, 60 °C, 95 °C)
- **8.** Нажмите кнопку **Полоскание** для выбора требуемого количества циклов полоскания. Доступно максимум пять циклов полоскания.
 - Продолжительность стирки будет соответственно увеличена.
- Нажмите кнопку Отжим для выбора скорости отжима.
 (Ø: Без отжима; □: задержка полоскания)
- **10.** Нажмите кнопку **Отсрочка** несколько раз для переключения доступных вариантов отложенного выполнения стирки (от 3 до 19 часов с шагом в один час). Отображаемое время обозначает время окончания стирки.
- 11. Нажмите кнопку Старт/Пауза для запуска цикла стирки.

ИНСТРУКЦИИ ПО СТИРКЕ БЕЛЬЯ

Следуйте этим простым инструкциям для получения наилучших результатов стирки.



ل Перед стиркой всегда проверяйте особенности ухода за тканью в соответствии с символами на этикетке.

Рассортируйте и постирайте белье в соответствии со следующими критериями.

- Ярлык с инструкцией по уходу: рассортируйте белье на изделия из хлопка, смешанных тканей, синтетики, шелка, шерсти и вискозы.
- Цвет: отделите цветные вещи от белых. Новые цветные вещи стирайте отдельно.
- Размер: загрузка разных по размеру вещей в один цикл обеспечит более эффективную стирку.
- Чувствительность: стирайте изделия из деликатных тканей отдельно, используя цикл стирки "Деликатные" для новых изделий из шерсти, штор и шелковых изделий. См. символы на этикетках вещей, предназначенных для стирки, или информацию по уходу за тканью в приложении.

Проверка карманов

Перед каждой стиркой освобождайте все карманы. Наличие небольших, твердых и острых предметов, например монеток, ножей, булавок и скрепок для бумаг, может привести к повреждениям стиральной машины. Не стирайте белье с большими пряжками, пуговицами или другими металлическими предметами.

Металлические элементы на одежде могут повредить одежду и бак. Перед стиркой одежды с пуговицами и вышивкой выверните ее. Если во время стирки молнии брюк и курток открыты, они могут повредить барабан, резиновый уплотнитель, стекло дверцы, а также другую одежду. Перед стиркой молнии должны быть закрыты и закреплены с помощью шнурка.

Одежда с длинными завязками может запутаться с другими элементами одежды, что может привести к их повреждению. Перед началом стирки убедитесь в том, что завязки закреплены.

Предварительная стирка изделий из хлопка

Стиральная машина при использовании современных средств для стирки обеспечивает превосходные результаты стирки, экономя электроэнергию, время, воду и средства для стирки. Однако если хлопковые вещи особенно сильно загрязнены, используйте для их стирки программу предварительной стирки со средством для стирки на основе белков.

стирка белья _29

стирка белья

Определение объема загрузки

Не перегружайте стиральную машину. В противном случае результаты стирки могут оказаться неудовлетворительными. Для определения объема загрузки в соответствии с типом белья используйте приведенную ниже таблицу..

Тип ткани	Объем загрузки
Модель	WF906
Хлопок - средне/слабозагрязненное белье - сильнозагрязненное белье	9,0 кг
Синтетика	3,5 кг
Джинсы	3,0 кг
Постельное белье	2,0 кг
Верхняя одежда	2,0 кг
Шерсть	2,0 кг



- Когда белье загружено неравномерно (на дисплее загорается индикация "UE"), перераспределите белье.
- Если белье загружено неравномерно, эффективность отжима может снизиться.
- При стирке постельного белья или постельных покрывал продолжительность стирки может увеличиваться, а скорость вращения барабана может снижаться.
- Для постельного белья или постельных покрывал рекомендуется загрузка весом 2,5 кг или менее.



Бюстгальтеры следует стирать в специальных мешочках (приобретаются отдельно). Не все бюстгалтеры можно стирать - проверяйте этикетку с рекомендациями по их стирке

- Металлические детали бюстгальтеров могут прорваться и повредить белье. Поэтому их следует класть в сетчатые мешочки для стирки белья из тонкой ткани.
- Маленькие и легкие предметы одежды, например, носки, перчатки, чулки и носовые платки, могут защемиться дверцей. Поэтому тоже помещайте их в сетчатые мешочки для стирки белья из тонкой ткани.





При стирке постельного белья в наволочки и пододеяльники могут попасть другие вещи. Это чожет привести к образованию комка белья и стать причиной сильной вибрации и смещению стиральной машины.

СВЕДЕНИЯ О МОЮЩИХ СРЕДСТВАХ И ДОБАВКАХ

Использование моющих средств для стирки

Тип моющих средств для стирки должен соответствовать типу ткани (хлопок, синтетика, деликатные ткани, шерсть), ее цвету, температуре стирки и степени загрязнения. Всегда используйте моющие средства с низким пенообразованием, разработанные для автоматических стиральных машин. Следуйте рекомендациям изготовителя моющих средств, основываясь на объеме белья, степени загрязнения и жесткости используемой воды. Если степень жесткости воды неизвестна, обратитесь в организацию, обеспечивающую водоснабжение.



Не используйте затвердевшие или застывшие средства для стирки, поскольку они могут не раствориться в процессе стирки и оставаться в машине во время цикла полоскания. Это может привести к некачественному полосканию белья или переливанию через край вследствие засора отверстий.



Порошковые моющие средства необходимо тщательно растворить в небольшом количестве теплой воды перед тем, как вливать их в стиральную машину.

30_ стирка белья

Отсек для моющих средств

Данная стиральная машина оснащена отдельными отсеками для моющих средств и кондиционера для белья. Перед запуском стиральной машины добавьте в соответствующие отсеки все необходимые средства для стирки.



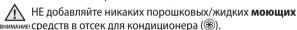
Не открывайте дозатор во время работы стиральной машины, так как это может привести к ожогу горячей водой или паром.

- 1. Выдвиньте отсек для моющих средств с левой стороны от панели управления.
- **2.** Перед запуском стиральной машины добавьте в отсек для моющих средств рекомендуемое количество средства для стирки.

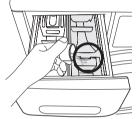


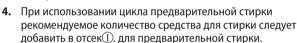
Для использования жидких средств для стирки воспользуйтесь ящиком для жидкого моющего средства (см. раздел "Жидкие моющие средства" для соответствующей модели).

- Не насыпайте порошковое моющее средство в дозатор для жидкого моющего средства.
- 3. При необходимости добавьте рекомендуемое количество кондиционера для белья в соответствующий отсек (8). Не наполняйте поверх линии МАХ (МАКСИМАЛЬНЫЙ УРОВЕНЬ)(А).











При стирке больших предметов одежды НЕ используйте следующие типы средств для стирки.

- Средства для стирки в таблетках и капсулах
- Средства для стирки при использовании шара и сетки



Концентрированные или густые кондиционеры для белья перед загрузкой в отсек следует разбавлять небольшим количеством воды (для предотвращения переливания через край вследствие блокировки отверстий).



Будьте осторожны, не допускайте перелива кондиционера при закрывании ящика для моющих средств после добавления кондиционера в отсек для предварительной стирки.

Жидкие моющие средства (в некоторых моделях)

Чтобы воспользоваться жидким моющим средством, вставьте дозатор для жидких моющих средств в основной отсек ящичка для моющих средств и влейте жидкое моющее средство в этот дозатор для жидких моющих средств.

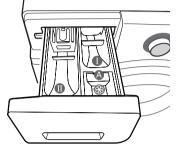


- Не наполняйте поверх линии МАХ (МАКСИМАЛЬНЫЙ УРОВЕНЬ).
- При использовании порошкового моющего средства удалите дозатор для жидких моющих средств из ящичка для моющих средств. Порошковые моющие средства не будут забираться при наличии дозатора для жидких моющих средств.
- После стирки в ящичке для моющих средств может остаться немного жидкости.



стирка белья _31

MAKC





чистка и обслуживание стиральной машины

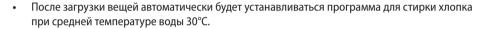
Поддержание чистоты стиральной машины позволяет улучшить ее производительность, избежать мелкого ремонта и продлить срок службы.

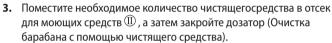
ОЧИСТКА БАРАБАНА ЕСО

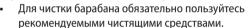
Эта функция предназначена для самоочистки от плесени, которая может образоваться в стиральной машине.

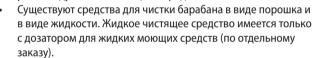
- 1. Нажмите кнопку Вкл./Выкл..
- Установите Переключатель циклов на цикл Очистка барабана Есо.
 - Вы можете пользоваться только функцией Отсрочка.
 - Температура воды в цикле Очистка барабана Есо устанавливается на 70°С.

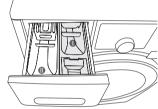
Эту температуру Вы не можете менять.











Темные вещи

Ежедневная

барабана Есо

Очистка

- Нажмите кнопку Старт/Пауза.
 - Если Вы нажмете кнопку Старт/Пауза, начнется процесс Очистка барабана Есо.
- Используя процесс Очистка барабана Есо, Вы сможете чистить барабан, не применяя чистящих средств.
- Никогда не пользуйтесь процессом Очистка барабана Есо, если в стиральной машине находится белье. Это может привести к повреждению структуры ткани или к поломке стиральной машины.



- Пользуясь программой Очистка барабана Eco, никогда не применяйте обычные моющие средства.
- Используйте только 1/10 часть того количества чистящего средства, которое рекомендуется производителем этого средства для очистки барабана.
- Поскольку хлоросодержащий отбеливающие вещества могут изменять цвет изделия, следите за тем, чтобы пользоваться веществами, отбеливающими кислородом.
- Порошковое чистящее средство: Применяйте [порошковый отбеливатель] или [чистящее средство, предназначенное только для очистки барабана].
- Жидкое чистящее средство: Используйте [жидкий кислородный отбеливатель] или [чистящее средство, предназначенное только для очистки барабана].

32_ чистка и обслуживание стиральной машины

Действие автоматической сигнализации программы Очистка барабана Есо

- Если после стирки будет светиться индикатор Очистка барабана Есо на дисплее и загорится лампочка на Переключателе циклов, это значит, что бак (барабан) нуждается в чистке. В этом случае удалите белье из стиральной машины, включите электропитание, и выполните очистку барабана по программе Очистка барабана Есо.
- Если Вы не выполните программу Очистка барабана Есо, то индикатор Очистка барабана Есо на дисплее и лампочка на Переключателе циклов выключится. Тем не менее, индикатор Очистка барабана Есо на дисплее и лампочка на Переключателе циклов включаются снова после выполнения двух (2) стирок. Но это не создает проблем для стиральной
- Хотя в целом, автоматическая сигнализация о необходимости
 Очистки барабана Есо появляется один раз в месяц или около
 того, частота ее срабатывания может меняться в зависимости
 от того, как часто Вы пользовались стиральной машиной.





 В случае срабатывания сигнализации, пожалуйста, очистите фильтр от мусора (см. Раздел "Чистка фильтра для мусора" на стр. 34). В противном случае эффективность функции Есо Bubble может снизиться.

АВАРИЙНЫЙ СЛИВ ВОДЫ ИЗ СТИРАЛЬНОЙ МАШИНЫ

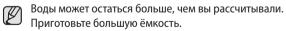
- 1. Отключите стиральную машину от розетки электропитания.
- 2. Откройте крышку фильтра с помощью монетки или ключа.



3. Откройте заглушку трубки аварийного слива, потянув ее.



- **4.** Возъмитесь за крышку на конце трубки аварийного слива и медленно вытаскивайте ее.
- **5.** Дайте воде стечь в таз.



- **6.** Вставьте обратно заглушку трубки аварийного слива и саму трубку.
- 7. Установите крышку фильтра на место.



чистка и обслуживание стиральной машины _33

чистка и обслуживание стиральной машины

ЧИСТКА ФИЛЬТРА ДЛЯ МУСОРА

Рекомендуется очищать фильтр для мусора 5-6 раз в год или при появлении сообщения об ошибке "5E". (См. раздел "Аварийный слив воды из стиральной машины" на предыдущей странице).

При загрязнении фильтра для мусора посторонними объектами снизится эффективность функции образования пузырьков.



Перед тем, как приступить к очистке фильтра для мусора, убедитесь, что шнур электропитания отсоединен.

1. В первую очередь удалите оставшуюся воду (см. раздел "Аварийный слив воды из стиральной машины" на стр. 33)



Если вы будете извлекать фильтр, не сливши оставшуюся воду, то оставшаяся вода может вытечь.



- Выверните заглушку трубки аварийного слива, повернув ее влево, и слейте всю воду.
- Отверните заглушку фильтра для мусора.



- Смойте грязь и удалите другой мусор из фильтра для мусора. Убедитесь, что лопасти сливного насоса, расположенные сзади фильтра для мусора, не загрязнены.
- Установите заглушку фильтра для мусора на место.
- 7. Установите крышку фильтра на место.



Не открывайте крышку фильтра для мусора во время работы машины, мание: так как это может привести к вытеканию горячей воды.



- Убедитесь, что крышка фильтра для мусора после его очистки поставлена на место. Если фильтр не вставлен в машину, то из нее может вытекать вода.
- Фильтр должен быть полностью собран после его чистки.

ЧИСТКА ВНЕШНЕЙ ПОВЕРХНОСТИ СТИРАЛЬНОЙ МАШИНЫ

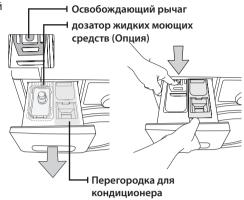
- 1. Протрите поверхности стиральной машины, включая панель управления, мягкой тканью с использованием неабразивных бытовых чистящих средств.
- Вытрите поверхность насухо мягкой тканью.
- 3. Избегайте попадания воды на поверхность стиральной машины.

34_ чистка и обслуживание стиральной машины

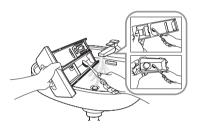
WF906P4SA-03205E-07 RU.indd 34 2014/8/19 15:07:04

ЧИСТКА ОТСЕКА ДЛЯ МОЮЩИХ СРЕДСТВ И НИШИ ОТСЕКА

- Нажмите освобождающий рычаг, расположенный внутри отсека средства для стирки, и извлеките отсек
- 2. Извлеките из отсека средств для стирки перегородку для кондиционера и отсек для жидких чистящих средств (дополнительно).



3. Промойте все части отсека проточной водой.



- 4. Очистите нишу для отсека с помощью старой зубной щетки.
- **5.** Установите перегородку для кондиционера и отсек для жидких чистящих средств (дополнительно) на место, плотно вставив их в отсек для моющих средств.
- 6. Установите обратно отсек средств для стирки.
- **7.** Для удаления оставшегося средства для стирки включите цикл полоскания без белья в барабане.



ЧИСТКА СЕТЧАТОГО ФИЛЬТРА ШЛАНГА ПОДАЧИ ВОДЫ

Следует очищать сетчатый фильтр шланга подачи воды как минимум раз в год или в случае появления на дисплее сообщения об ошибке "4E":

- 1. Отключите подачу воды в стиральную машину.
- **2.** Отверните шланг, закрепленный на задней стенке стиральной машины. Для предотвращения выливания воды закройте шланг тряпкой.
- **3.** С помощью пассатижей осторожно извлеките сетчатый фильтр, расположенный на стиральной машине, и промойте его водой до полной очистки. Прочистите также внутреннюю и наружную поверхности резьбового соединения.
- 4. Установите фильтр на место.
- 5. Подсоедините шланг к стиральной машине.
- 6. Убедитесь, что соединения надежно затянуты, и откройте водопроводный кран.

чистка и обслуживание стиральной машины _35

чистка и обслуживание стиральной машины

РЕМОНТ ЗАМЕРЗШЕЙ СТИРАЛЬНОЙ МАШИНЫ

Если температура упала ниже точки замерзания воды, и стиральная машина замерзла, выполните следующие действия.

- 1. Отключите стиральную машину от розетки электропитания.
- Поливайте теплой водой водопроводный кран, к которому подсоединен шланг подачи воды, чтобы можно было отсоединить шланг.
- 3. Снимите шланг подачи воды и положите его в теплую воду.
- 4. Налейте теплую воду в барабан стиральной машины и оставьте ее в барабане на 10 минут.
- Снова подсоедините шланг подачи воды к крану и проверьте, исправны ли функции подачи воды и слива.

ХРАНЕНИЕ СТИРАЛЬНОЙ МАШИНЫ

Если необходимо хранить стиральную машину продолжительное время, лучше всего слить воду и отключить машину от сети переменного тока. Стиральная машина может выйти из строя, если перед помещением ее на хранение не слить воду из шлангов и внутренних компонентов.

- Выберите цикл Хлопок, затем нажмите кнопку Быстрая стирка и запустите на стиральной машине цикл стирки без загрузки белья.
- 2. Заверните водопроводные краны и отсоедините шланги подачи воды.
- **3.** Отключите стиральную машину от электросети и оставьте дверцу открытой, чтобы в барабан поступал свежий воздух.
- Ø

Если стиральная машина хранилась при температуре ниже 0 градусов Цельсия, то перед ее использованием дайте время, чтобы оставшаяся в машине вода оттаяла.

36_ чистка и обслуживание стиральной машины

поиск и устранение неисправностей и информационные коды

ПРОВЕРЬТЕ СЛЕДУЮЩИЕ ПУНКТЫ, ЕСЛИ СТИРАЛЬНАЯ МАШИНА...

ПРОБЛЕМА	СПОСОБ УСТРАНЕНИЯ
Не запускается	 Убедитесь, что стиральная машина подключена к розетке электропитания. Убедитесь, что дверца плотно закрыта. Убедитесь, что открыт водопроводный кран (краны). Убедитесь, что нажата кнопка Старт/Пауза.
Заполнена водой недостаточно или вода отсутствует	 Полностью откройте водопроводный кран. Убедитесь, что шланг подачи воды не замерз. Распрямите шланги подачи воды. Очистите фильтр шланга подачи воды. Убедитесь, что стиральная машина работает при достаточном напоре воды.
стирки в отсеке содержится средство для стирки	 Убедитесь, что стиральная машина работает при достаточном напоре воды. Убедитесь, что средство для стирки добавлено в центр отсека.
Вибрирует или работает слишком шумно	 Убедитесь, что стиральная машина установлена на ровную поверхность. Если поверхность неровная, отрегулируйте высоту ножек, чтобы выровнять машину. Убедитесь, что удалены транспортировочные болты. Убедитесь, что стиральная машина не соприкасается ни с какими другими предметами. Убедитесь, что белье загружено равномерно.
Стиральная машина не сливает воду и/или не отжимает белье	 Распрямите сливной шланг. Устраните изгибы шлангов. Убедитесь, что фильтр для мусора не засорен.
Дверца заблокирована в закрытом положении и не открывается	• Дверцу невозможно открыть в течение 3 минут после остановки машины или отключения питания.

Если проблему устранить не удается, обратитесь в местный центр по обслуживанию клиентов Samsung.

поиск и устранение неисправностей и информационные коды _37

поиск и устранение неисправностей и информационные коды

ИНФОРМАЦИОННЫЕ КОДЫ

Если наблюдается сбой в работе стиральной машины, на дисплее может отображаться информационный код. Если подобное происходит, посмотрите информацию в таблице ниже и попытайтесь использовать предложенное решение проблемы перед тем, как звонить в службу поддержки клиентов.

ОБОЗНАЧЕНИЕ КОДА	СПОСОБ УСТРАНЕНИЯ				
dE	Убедитесь, что дверца плотно закрыта.Убедитесь в том, что белье не защемилось дверцей.				
4 E	 Убедитесь, что открыт водопроводный кран. Проверьте напор воды. Очистите сетчатые фильтры или водяной шланг. Если на стиральной машине отображается код «4E», то это означает, что выполняется слив продолжительностью 3 минуты. В течение этого времени кнопка Питание не действует. 				
5E	Очистите фильтр для мусора.Убедитесь, что сливной шланг подсоединен правильно.Чистка сетчатого фильтра шланга подачи воды				
UE	• Белье загружено неравномерно. Перераспределите белье. В случае стирки только одной вещи (например, махрового халата или джинсов) результат заключительного отжима может быть неудовлетворительным, и на диспле отобразится сообщение об ошибке "UE".				
cE/3E	• Обратитесь в службу технической поддержки.				
Sd/Sud	• Это появляется, когда образуется слишком много пены. Это также отображается на дисплее при удалении пены. Когда ее удаление заканчивается, возобновляется нормальный цикл. (Это один из нормальных процессов работы.				
Uc	 Если напряжение электропитания будет нестабильным, то стиральная машина остановится, чтобы защитить свою электрическую систему. После того, как напряжение электропитания станет нормальным, цикл стирки автоматически возобновится. 				

При отображении любых других кодов или если предложенное решение не устраняет проблему, обратитесь в сервисный центр по обслуживанию клиентов Samsung или к местному дилеру компании Samsung.

38_ поиск и устранение неисправностей и информационные коды

таблица программ

ТАБЛИЦА ПРОГРАММ

(• по желанию пользователя)

ПРОГРАММА	Максимальная загрузка (кг)	МОЮЩЕЕ СРЕДСТВО			Макс. темп.	Количество оборотов (макс.)
	WF906	Предварительная	стирка	Кондиционер	(°C)	WF906P4
Хлопок	9,0	•	да	•	95	1400
Синтетика	3,5	•	да	•	60	1200
Джинсы	3,0	•	да	•	60	800
Постельное белье	2,0	•	да	•	40	800
Темные вещи	4,0	•	да	•	40	1200
Ежедневная	4,0	•	да	•	60	1400
Очистка барабана Есо	-	-	да	-	70	400
Интенсивная стирка Есо	4,0	•	да	•	40	1200
Верхняя одежда	2,0	-	да	•	40	1200
Детские вещи	4,0	•	да	•	95	1400
Шерсть	2,0	-	да	•	40	800
Ручная стирка	2,0	-	да	•	40	400

ПРОГРАММА	Eco Bubble	Отсрочка	Легкое глаженье	Интенсивная	Замачивание	Быстрая стирка
Хлопок	•	•	•	•	•	•
Синтетика	•	•	•	•	•	-
Джинсы	•	•	•	•	•	-
Постельное белье	•	•	•	•	•	-
Темные вещи	•	•	•	•	-	-
Ежедневная	•	•	•	•	•	-
Очистка барабана Есо	-	•	-	-	-	-
Интенсивная стирка Есо	•	•	•	•	•	-
Верхняя одежда	•	•	-	-	-	-
Детские вещи	•	•	•	•	•	-
Шерсть	•	•	-	-	-	-
Ручная стирка	•	•	-	-	-	-

- 1. Цикл с предварительной стиркой увеличивается приблизительно на 18 минут.
- **2.** Данные о продолжительности работы были получены на основе измерений, соответствующих стандарту IEC60456/EN60456.
 - Программы Хлопок 60° C + Интенсивная +Eco Bubble соответствуют стандарту EN60456. После установки запустите режим калибровки (см. стр. 20).
- **3.** Время цикла в каждом конкретном случае может отличаться от значений, указанных в таблице, и зависит от разницы давления и температуры подаваемой воды, объема загрузки и типа белья.
- 4. При выборе функции интенсивной стирки время цикла увеличивается для каждого цикла.

таблица программ _39

приложение

ОПИСАНИЕ СИМВОЛОВ НА ЭТИКЕТКАХ ОДЕЖДЫ

Следующие символы обозначают указания по уходу за одеждой. Этикетки на одежде содержат четыре символа в следующем порядке: стирка, отбеливание, сушка и глажение, сухая чистка, если необходимо. Использование символов обеспечивает согласованность среди производителей товаров как на родине, так и за рубежом. Следуйте указаниям на этикетках, чтобы продлить срок службы одежды и устранить проблемы, связанные со стиркой.

\square	Прочный материал		Можно гладить при температуре 100 °C (макс.)
	Деликатная ткань	⊠	Нельзя гладить.
95 95	Можно стирать при температуре 95 °C	A	При сухой химической чистке можно использовать любой растворитель.
(m)	Можно стирать при температуре 60 °C	P	Сухая химическая чистка только с использованием перхлорида, бензина для заправки зажигалок, чистого спирта или чистящего средства R113.
(40) (40)	Можно стирать при температуре 40 °C	F	Сухая химическая чистка только с использованием авиационного бензина, чистого спирта или чистящего средства R113.
30 30	Можно стирать при температуре 30 °C	\otimes	Нельзя использовать сухую химическую чистку.
\\\	Можно стирать только вручную.		Сушка на плоской поверхности.
\bowtie	Только сухая химическая чистка		Можно вешать для сушки.
<u>CI</u>	Можно отбеливать в холодной воде.		Сушить на плечиках для одежды.
×	Не использовать отбеливатель.		Можно сушить в сушилке при нормальной температуре.
	Можно гладить при температуре 200 °C (макс.)	0	Можно сушить в сушилке при пониженной температуре.
	Можно гладить при температуре 150 °C (макс.)		Нельзя сушить в сушилке.

ЗАЩИТА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ

- Данное устройство изготовлено из материалов, подлежащих вторичной переработке. Если вы решили утилизировать устройство, следуйте местным правилам по утилизации бытовых отходов. Отрежьте кабель питания, чтобы устройство нельзя было подключить к электропитанию. Снимите дверцу, чтобы животные или маленькие дети не оказались запертыми в баке машины.
- Не превышайте количество средства для стирки, рекомендованное в инструкциях производителя.
- Используйте пятновыводители и отбеливатели перед запуском цикла стирки, только если это крайне необходимо.
- Полная загрузка белья позволит вам сэкономить расход воды и электроэнергии (точный вес загружаемого белья зависит от используемой программы стирки).

СООТВЕТСТВИЕ СТАНДАРТАМ БЕЗОПАСНОСТИ

Данное устройство соответствует европейским требованиям по безопасности, директиве EC 93/68 и стандарту EN 60335

40_ приложение

WF906P4SA-03205E-07_RU.indd 40

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

тип	l	СТИРАЛЬНАЯ МАШИНА С	ФРОНТАЛЬНОЙ ЗАГРУЗКОЙ	
EA E A DIATUU IE DA DAAEDU I		WF906P4SA**		
ГАБАРИТНЫЕ РАЗМЕРЫ			Ш600мм Х Г60	00мм X В850мм
ДАВЛЕНИЕ ВОДЫ			50 кПа ~	- 800 кПа
ОБЪЕМ ВОДЫ			5	4л
ВЕС БЕЗ УПАКОВКИ			WF906	P4SA**
			70) кг
ОБЪЕМ ЗАГРУЗКИ ДЛЯ СТИРКИ И ОТЖИМА			9,0) кг
	МОДЕЛЬ		WF906P4SA**	
	СТИРКА		220 B	60 Вт
			240 B	60 Вт
ПОТРЕБЛЯЕМАЯ	СТИРКА И НАГРЕВАНИЕ		220 B	2000 Вт
мощность			240 B	2400 Вт
	МИЖТО	МОДЕЛЬ	WF906P4SA**	
	OTAVIIVI	230 B	40	Э Вт
	СЛ	ІИВ	34 Вт	
	МОДЕЛЬ		WF906P4SA**	
ВЕС УПАКОВКИ	БУМАГА		2,0 кг	
	ПЛАСТИК		1,0 кг	
ОБОРОТЫ ОТЖИМА	МОДЕЛЬ		WF906P4SA**	
ODOPOTOI OTAVIIVIA	об/мин		14	100
класс защиты			I	

Внешний вид и характеристики изделия могут изменяться без предварительного уведомления в целях усовершенствования продукта.

Подлежит использованию по назначению в нормальных условиях.

Рекомендуемый период: 7 лет.

Изготовитель оставляет за собой право изменять дизайн и спецификации без предварительного уведомления потребителя.

приложение _41

приложение

ЭНЕРГЕТИЧЕСКАЯ ЭФФЕКТИВНОСТЬ

ЭНЕРГЕТИЧЕСКАЯ ЭФФЕКТИВІ	НОСТЬ	
Изготовитель		Samsung
Модель		WF906P4SAWQ WF906P4SAGD
Класс энергетической эффективности		A
Потребление электроэнергии, кВт.ч /ци стирка и отжим при полной загрузке пј Реальный расход электроэнергии зави эксплуатации машины	ри 60 °C	1.17
Класс качества стирки А: максимальный G:минимальный		А
Класс качества отжима А: максимальный G:минимальный		В
Максимальная частота вращения, об/мин		1400
Загрузка стиральной машины, кг (стирка)		9.0
расход воды за цикл, л		54
Корректированный уровень	стирка	52
звуковой мощности, дБА	мижто	73

^{*} На продукте присутствует наклейка с информацией о его энергетической эффективности

WF906P4SA-03205E-07_RU.indd 43



Страна производства: Произведено в Китае

Производитель:

Samsung Electronics Co., Ltd / Самсунг Электроникс Ko., Лтд"

Адрес производителя:

Республика Корея, (Мэтан-донг) 129, Самсунг-ро, Енгтонг-гу, г. Сувон, Кёнги-до, 443-742

Адрес производства:

- 1. "Сужой Самсунг Электроникс Ко., Лтд", 501, Сухонг Ист Роуд, Индастриал Парк, Сужой, Джангсу, Китай
- 2. "Сужой Самсунг Электроникс Ко., Лтд", 218, Жипу Роуд, Индустри Парк, Сужой, Джангсу, Китай

Импортер В России:

ООО «Самсунг Электроникс Рус Компани» 125009 г. Москва, ул. Воздвиженка д. 10.

Орган по сертификации:

Научно-производственное республиканское унитарное предприятие «Белорусский государственный институт стандартизации и сертификации»; Республика Беларусь, 220113, г. Минск, ул. Мележа, 3

Сертификат : ТС BY/112 02.01. 002 00673 Срок действия : с 18.03.2014 по 15.12.2018



Символ «не для пищевой продукции» применяется в соответствие с техническим регламентом Таможенного союза «О безопасности упаковки» 005/2011 и указывает на то, что упаковка данного продукта не предназначена для повторного использования и подлежит утилизации. Упаковку данного продукта запрещается использовать для хранения пищевой продукции.



Символ «петля Мебиуса» указывает на возможность утилизации упаковки. Символ может быть дополнен обозначением материала упаковки в виде цифрового и/или буквенного обозначения.

В СЛУЧАЕ ВОЗНИКНОВЕНИЯ ВОПРОСОВ ИЛИ ПРЕДЛОЖЕНИЙ

Страна	ТЕЛЕФОН	ВЕБ-УЗЕЛ
RUSSIA	8-800-555-55	www.samsung.com/ru/support
GEORGIA	0-800-555-555	www.samsung.com/support
ARMENIA	0-800-05-555	www.samsung.com/support
AZERBAIJAN	088-55-555	www.samsung.com/support
KAZAKHSTAN	8-10-800-500-55-500(GSM: 7799, VIP care 7700)	www.samsung.com/support
UZBEKISTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com/support
KYRGYZSTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com/kz_ru/support
TADJIKISTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com/support
MONGOLIA	7-800-555-55	www.samsung.com/support
UKRAINE	0-800-502-000	www.samsung.com/ua/support (Ukrainian) www.samsung.com/ua_ru/support (Russian)
BELARUS	810-800-500-55-500	www.samsung.com/support
MOLDOVA	0-800-614-40	www.samsung.com/support

Код: DC68-03205E-07_RU



Пральна машина посібник користувача



Цей посібник виготовлено виключно із переробленого паперу

лише уявіть можливості

Дякуємо за придбання побутової техніки Samsung.





функції вашої нової пральної машини Samsung

Нова пральна машина змінить ваші уявлення про прання білизни. Нова пральна машина Samsung має усі зручні функції, від спеціальної функції Есо Bubble до заощадження електроенергії, які гарантують найлегше та найприємніше прання.

• Заощадження електроенергії

Ця модель забезпечує більш ефективне використання енергії в порівнянні з машиною стандартного класу А завдяки спеціальній системі генерування бульбашок і інверторному двигуну Samsung Inverter

• Eco Bubble Wash (Еко-прання з бульбашками)

Ця ефективна еко-програма прання із генеруванням бульбашок Samsung забезпечує кращі результати прання і водночас дбайливий догляд за тканиною. Режим Есо Bubble дозволяє миючому засобу розподілятися рівномірно та проникати в тканини швидше і глибше.

• Зменшені шум і вібрація

Ця пральна машина марки Samsung працює дуже тихо, зводячи до мінімуму шум і вібрацію завдяки наявності в ній системи управління з вбудованим інтелектуальним блоком, яка забезпечує саму незначну вібрацію. Через це підтримується ідеальний баланс барабана.

• Програма Быстрая стирка (Швидке прання)

Не втрачайте даремно часу! Програма Быстрая стирка (Швидке прання) може бути вдалим вирішенням у вашому заклопотаному житті – улюблений одяг (до 2 кг) тепер можна випрати всього за 15 хв.!

Програма Очистка барабана Есо (Чищення барабана Есо)

Завдяки системі Очистка барабана Есо (Чищення барабана Есо) машина залишатиметься чистою навіть без застосування хімічних засобів. Підтримуйте барабан у чистоті і без неприємних запахів завдяки спеціальній програмі чищення.

Система догляду за дитиною

Пральна машина Samsung обладнана програмами прання, які забезпечують додатковий захист одягу дітей із чутливою шкірою. Ці програми зменшують ризик подразнення шкіри у дітей, зводячи до мінімуму залишки засобу для прання. На додаток, ці програми класифікують білизну відповідно до різних типів, і прання виконується з урахуванням характеристик білизни, тож діти почуваються чистими і свіжими, коли б не одягли свій одяг.

Ручная стирка (Ручне прання)

Спеціальний догляд За делікатними тканинами забезпечує відповідна температура, дбайливий режим прання і точна разрохована кількість води.

2_ функції вашої нової пральної машини Samsung

• Отсрочка (Відкладення запуску)

Дозволяє відкласти цикл до 19 годин із кроком збільшення на 1 годину і підвищити зручність використання пральної машини, особливо коли потрібно вийти з дому.

• Замок від дітей

Замок від дітей дозволяє запобігти втручанню допитливих дитячих рук у роботу пральної машини. Ця захисна функція не дозволяє дітям бавитися пральною машиною і подає сигнал, коли вмикається.

Шланг моделі Aqua для води і датчик витоку (у деяких моделях)

Вдало розроблена система захисту від витоку води в пральних машинах компанії Samsung містить у собі "розумний" шланг, що запобігає витоку води в місці приєднання до джерела води, і датчик витоку, що розташований на дні. Якщо на шланзі з'явиться розрив або якщо виявиться витік води, то наявна всередині шланга губка розшириться і заблокує надходження води з крана.

Керамічний нагрівальний елемент забезпечує тривалу експлуатацію та економію електроенергії (у деяких моделях)

Розроблений нами абсолютно новаторський керамічний нагрівач працює в два рази довше, ніж звичайні нагрівальні елементи.

В результаті у Вас знижуються витрати на ремонт. Крім того, знижується коефіцієнт жорсткості води й заощаджується електроенергія.

• Цифровий графічний дисплей

Графічний дисплей цифрової панелі управління зрозумілий і простий у використанні при мінімальному догляді та увазі. Як дуже простий у користуванні, цифровий графічний дисплей дозволяє Вам здійснювати швидкі і точні налаштування для прання, щоб отримувати відмінні результати.

У цьому посібнику міститься важлива інформація про встановлення, використання і догляд за новою пральною машиною Samsung. У ньому ви знайдете опис панелі керування, інструкції щодо використання машини і підказки для оптимального використання її надсучасних функцій і можливостей. У розділі "Усунення несправностей та інформаційні коди" на сторінці 37 розповідається про те, що слід робити, коли із машиною щось негаразд.

функції вашої нової пральної машини Samsung _3

інформація з техніки безпеки

Вітаємо вас із придбанням пральної машини Samsung. У цьому Посібнику міститься важлива інформація, що стосується інсталяції, користування та обслуговування Вашої машини. Будь ласка, знайдіть час прочитати цей Посібник, щоб повною мірою скористатися безліччю переваг і властивостей Вашої пральної машини.

ЩО ПОТРІБНО ЗНАТИ ПРО ІНСТРУКЦІЇ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ

Будь ласка, прочитайте цей Посібник повністю, щоб у Вас була впевненість у тім, що Ви знаєте, як безпечно й ефективно користуватися безліччю можливостей і функцій Вашої нової машини. Зберігайте цей Посібник в надійному місці поблизу від машини, щоб Ви мали можливість скористатися ним для пошуку інформації, що може знадобитися Вам надалі. Використовуйте цю машину тільки для тих потреб, про які йдеться в Інструкції з експлуатації.

Попередження й важливі інструкції з безпеки в цьому Посібнику не охоплюють всі можливі режими й ситуації, які можуть трапитися. Вам треба керуватися здоровим глуздом, дотримуватися заходів безпеки та забезпечувати належний догляд за машиною під час її інсталяції, технічного обслуговування й використання.

Оскільки викладені тут інструкції з користування стосуються кількох моделей пральних машин, характеристики Вашої машини можуть в чомусь відрізнятися від характеристик, наведених у цьому Посібнику, також не всі попереджувальні знаки можуть стосуватися Вашої машини. Якщо у Вас є деякі питання або проблеми, зв'яжіться з найближчим до Вас сервісним центром або знайдіть рекомендації або інформацію на сайті www.samsung.com.

ВАЖЛИВІ СИМВОЛИ БЕЗПЕКИ І ЗАСТЕРЕЖЕННЯ

Символи і знаки, які використовуються у цьому посібнику користувача:

попередження	Ризиковані дії чи недотримання заходів безпеки можуть призвести до серйозної травми або смерті.
<u>↑</u> УВАГА	Ризиковані дії чи недотримання заходів безпеки можуть призвести до отримання незначної травми або пошкодження майна.
<u></u> УВАГА	Щоб знизити ризик виникнення пожежі, вибуху, ураження електричним струмом чи травмування під час використання пральної машини, дотримуйтесь основних заходів безпеки:
	НЕ намагайтеся виконати цю дію.
\mathbf{x}	НЕ розбирайте виріб.
8	НЕ торкайтесь.
*	Чітко дотримуйтесь вказівок.
	Від'єднайте вилку від мережі.
=	Перевірте, чи машину заземлено, щоб уникнути ураження електричним струмом.
	Зателефонуйте до центру обслуговування по допомогу.
	Примітка

Ці попереджувальні знаки розміщені тут для того, щоб не допустити ушкодження Вас та інших людей.

Будь ласка, уважно стежте за ними.

Після прочитання цього розділу, зберігайте його в надійному місці для пошуку інформації, яка може знадобитися Вам надалі.

🖈 Перш ніж користуватися цією машиною, прочитайте всі інструкції.

4_ інформація з техніки безпеки

WF906P4\$A-03205E-07_UK.indd 4 2014/8/19 15:03:39

Ця машина, як і будь-яке інше устаткування, у якому використовується електрика й рухомі частини, є потенційно небезпечною. Щоб безпечно працювати з цією машиною, ознайомтеся з тим, як вона діє, і здійснюйте догляд за нею, коли нею користуєтеся.

Не дозволяйте дітям (чи домашнім тваринам) гратися на вашій пральній машині або усередині неї. Двері пральної машини не легко відкрити зсередини, і діти можуть серйозно травмуватися, якщо опиняться в пастці усередині машини.

Л Цей пристрій можуть використовувати діти, старші 8 років, і особи з обмеженими фізичними, сенсорними чи розумовими можливостями або особами, які не мають достатнього досвіду чи знань, якщо вони перебувають під наглядом відповідальної за їхню безпеку особи або навчені безпечно користуватися пристроєм, а також усвідомлюють усі ризики. Слідкуйте, щоб діти не гралися пристроєм. Слідкуйте, щоб діти не чистили і не обслуговували пристрій без нагляду.

Стежте за дітьми, щоб гарантувати, що вони не грають із машиною.

Якщо вилку (кабель живлення) пошкоджено, задля уникнення небезпеки її має замінити виробник, працівник служби обслуговування чи кваліфікований спеціаліст.

Пральну машину необхідно розмістити так, щоб забезпечити доступ до штепсельної вилки, водопровідного крану й водовідвідних труб.

Щодо пральних машин з вентиляційними отворами в основі, забезпечте, щоб такі отвори не перекривалися килимами або якимись іншими речами.

Користуйтеся новими комплектами шлангів, не слід користуватися шлангами із старих комплектів.

інформація з техніки безпеки _5

інформація з техніки безпеки

<u>№</u> ВАЖЛИВА ПОПЕРЕДЖУВАЛЬНА ІНФОРМАЦІЯ, ЩО СТОСУЄТЬСЯ ІНСТАЛЯЦІЇ



Інсталяція цього приладу повинна виконуватися кваліфікованим техніком або компанією, що надає сервісні послуги.

 Недотримання цієї вимоги може привести до удару електрострумом, запаленню, вибуху, проблемам з функціонуванням виробу або травмі.

Ця машина має велику вагу, обдумайте те, як її піднімати.

Вставляйте кабель живлення у розетку змінного струму 220-240 В/50 Гц або більше та використовуйте її лише для цього пристрою. Крім того, не користуйтеся подовжувальним проводом.

- Використання настінної розетки для одночасного підключення інших приладів за допомогою трійника або шнура живлення може привести до удару електрострумом або до загоряння.
- Переконайтеся, що напруга живлення, частота й сила струму відповідають значенням, які наведені в технічних показниках виробу. Невиконання цієї вимоги може привести до удару електрострумом або до загоряння. Вставте вилку в розетку, добре зафіксувавши.

Регулярно видаляйте всі сторонні речовини, такі як пил або воду, з контактів вилки живлення та з контактних поверхонь сухою тканиною.

- Витягніть вилку живлення й почистіть її сухою тканиною.
- Невиконання цієї вимоги може привести до удару електрострумом або до загоряння.

Вставляйте вилку живлення в настінну розетку в правильне положення таким чином, щоб шнур прямував до підлоги.

- Якщо Ви будете вставляти вилку живлення в розетку таким чином, що шнур живлення піде в протилежному напрямку, то електричні проводи в шнурі можуть зіпсуватися, а це може привести до удару електрострумом або до загоряння.

Зберігайте всі пакувальні матеріали в такому місці, щоб до них в жодному разі не мали доступу діти, тому що пакувальні матеріали можуть бути для них небезпечні.

- Якщо дитина всуне свою голову в сумку, то це може привести до його ядухи.

Якщо ця машина або вилка живлення або шнур живлення будуть ушкоджені, зв'яжіться з найближчим до Вас сервісним центром.



Ця машина повинна бути надійно уземлена.

He уземлюйте цю машину через трубу газопостачання, пластмасову трубу водопроводу або телефонну лінію.

- Це може привести до удару електрострумом, загоряння, вибуху або до поломки виробу
- Ніколи не вставляйте шнур живлення в розетку, якщо вона не уземлена належним чином. Упевніться, що уземлення відповідає місцевим та державним нормам.



Не розміщуйте цю машину поруч із нагрівальними приладами й займистими матеріалами. Не розміщуйте цю машину у вологому, масляному або курному місці або в місці, що перебуває під впливом прямих сонячних променів або води (під краплями дощу).

Не розміщуйте цю машину в місцях з низькою температурою.

- Мороз може привести до розриву труб.

Не розміщуйте цю машину в таких місцях, де може бути витік газу.

- Це може привести до удару електрострумом або до загоряння.

Не користуйтеся електричним трансформатором.

Це може привести до удару електрострумом або до загоряння.

6_ інформація з техніки безпеки

Не користуйтеся ушкодженою вилкою живлення, ушкодженим шнуром живлення або настінною розеткою з нещільними контактами.

Це може привести до удару електрострумом або до загоряння.

Не тягніть за шнур живлення й не згинайте його надмірно.

Не скручуйте й не прив'язуйте шнур живлення.

Не навішуйте шнур живлення на металеві предмети, покладіть якусь важку річ на шнур живлення, укладіть шнур живлення між будь-якими предметами або вкладіть шнур живлення в осередок, розташований в задній стінці машини.

- Це може привести до удару електрострумом або до загоряння.

Не тягніть за шнур живлення, коли витягаєте вилку з розетки.

- Витягаючи вилку з розетки, тримайтеся за вилку.
- Невиконання цієї вимоги може привести до удару електрострумом або до загоряння.

Не розміщайте шнур живлення й шланги там, де Ви можете зачепитися за них і впасти.



ПОПЕРЕДЖУВАЛЬНА ІНФОРМАЦІЯ, ЩО СТОСУЄТЬСЯ ІНСТАЛЯЦІЇ



Ця машина повинна бути встановлена так, щоб був забезпечений доступ до розетки живлення.

Недотримання цієї вимоги може привести до удару електрострумом або до загоряння через

Розмістіть Вашу машину на рівній і твердій підлозі, яка може витримати її вагу.

Недотримання цієї вимоги може викликати аномальні вібрації, переміщення машини підлогою, шум або неполадки



ВАЖЛИВА ПОПЕРЕДЖУВАЛЬНА ІНФОРМАЦІЯ, ЩО СТОСУЄТЬСЯ ПОПРЕДЖЕННЯ КОРИСТУВАННЯ МАШИНОЮ



Якщо у пристрої надто багато води, негайно вимкніть подачу води та живлення, після чого зверніться до найближчого сервісного центру.

- Не торкайтеся вилки мокрими руками.
- Недотримання цієї вимоги може привести до удару електрострумом

Якщо від машини йде якийсь дивний шум, запах паленого або дим, негайно відключіть вилку живлення й зв'яжіться з найближчим до Вас сервісним центром.

Невиконання цієї вимоги може привести до удару електрострумом або до загоряння.

У випадку витоку газу (такого як пропан, зріджений нафтовий газ і т. і.) негайно провентилюйте приміщення, не торкаючись вилки живлення. Не торкайтеся машини або шнура живлення.

- Не включайте вентилятор.
- Іскра може привести до вибуху або пожежі.

Не дозволяйте дітям грати усередині або зверху пральної машині. Крім того, коли позбуваєтеся машини, знімайте рукоятку дверей пральної машини.

Потрапивши усередину машини, дитина може виявитися в пастці й задихнутися.

Переконайтеся, щоб впакування (губка, пінопласт), що прикріплене до підстави пральної машини, було вилучене перш, ніж Ви почали користуватися машиною.

інформація з техніки безпеки _7

інформація з техніки безпеки



Не мийте забруднені частини машини бензином, гасом, бензолом, розчинниками фарб, спиртом і іншими вогненебезпечними або вибуховими речовинами.

- Це може привести до удару електрострумом, до загоряння й вибуху.

Не відкривайте двері пральної машини силою, коли вона працює (у режимах: прання водою високої температури / сушіння / віджимання).

Вода, що витікає з пральної мащини, може привести до опіків або зробити підлогу слизькою.

Це може привести до травми.

- Відкривання дверці силою може привести до поломки машини або до травми.

Не підсовуйте свої руки під машину.

- Це може привести до травми.

Не торкайтеся вилки живлення вологими руками.

- Це може привести до удару електрострумом.

Під час роботи машини не висмикуйте вилку живлення, щоб відключити машину.

 Повторна вставка вилки живлення в стінну розетку може викликати іскру й привести до удару електрострумом або до загоряння.

Не дозволяйте дітям або немічним людям користуватися цією машиною без догляду. Не дозволяйте дітям підніматися на машину.

Недотримання цієї вимоги може привести до удару електрострумом, опікам або до травми.

Не підсовуйте свою руку або будь-яку металеву річ під пральну машину під час її роботи.

Це може привести до травми.

Не відключайте машину, натягаючи шнур живлення, завжди міцно беріться за вилку й витягайте її з розетки живлення у прямому напрямку.

 Ушкодження шнура може привести до короткого замикання, загоряння й/або удару електрострумом



Не намагайтеся ремонтувати, розбирати або перелагоджувати машину самостійно.

- Не використовуйте інших запобіжників (наприклад, мідних чи сталевих дротів тощо), аніж стандартний запобіжник.
- Якщо буде потрібен ремонт або повторна інсталяція машини, зв'яжіться з найближчим до Вас сервісним центром.
- Недотримання цієї вимоги може привести до удару електрострумом, загоряння, поломці машини або до травми.



Якщо шланг подачі води нещільно прилягатиме до крана, а в пристрої буде надто багато води, вийміть вилку з розетки.

- Невиконання цієї вимоги може привести до удару електрострумом або до загоряння.

Від'єднайте вилку живлення, якщо не будете користуватися машиною тривалий час або якщо трапиться гроза із громом і / або блискавкою.

- Невиконання цієї вимоги може привести до удару електрострумом або до загоряння.

WF906P4\$A-03205E-07_UK.indd 8

VRAFA

ПОПЕРЕДЖУВАЛЬНА ІНФОРМАЦІЯ, ЩО СТОСУЄТЬСЯ КОРИСТУВАННЯ МАШИНОЮ



Якщо пральна машина забруднена такими сторонніми речовинами, як засоби для прання, забруднення, залишки їжі й т. і., від'єднайте вилку живлення й почистіть пральну машину вологою й м'якою тканиною.

 Недотримання цієї вимоги може спричинити знебарвлення, деформацію, пошкодження та іржавіння.

Переднє скло може розбитися від сильного удару. Будьте обережні, користуючись пральною машиною.

- Розбите скло може привести до травми.

Після припинення подачі води або повторного під'єднання шланга подачі води повільно відкривайте кран.

Повільно відкривайте кран після тривалої перерви у використанні.

 Наявність повітря в шлангу подачі води або у водопровідній трубі може привести до поломки якої-небудь частини або до витоку води.

Якщо під час роботи буде мати місце довільний злив, перевірте, чи є проблема зі зливом.

 Якщо пральна машина використовується, коли вона заливається водою через неполадки зі зливом, то це може привести до удару електрострумом або до загоряння при наявності витоку електрики.

Укладайте білизну в пральну машину повністю, щоб вона не затискувалася дверцями.

 Якщо білизна затиснеться дверцями, то вона може ушкодитися або може поламатися пральна машина або з'явиться витік води.

Якщо ви не користуєтесь пральною машиною, кран має бути закрито.

- Переконайтеся, що гвинт з'єднувача шланга подачі води затягнутий належним чином.
- Недотримання цієї вимоги може привести до псування майна або до травми.

Слідкуйте, щоб гумовий ущільнювач і скло передніх дверцят не забруднилися сторонніми речовинами (наприклад, нитками, волоссям тощо).

 Якщо прищемити сторонній предмет дверцятами або погано закрити дверцята, може витікати вода.

Перед використанням пристрою відкрийте кран і перевірте, чи добре зафіксовано з'єднувач шланга подачі води та не витікає вода.

 Якщо гвинти або з'єднувач шланга подачі води затягнуті нещільно, то це може привести до витоку води.

Куплений вами виріб призначений тільки для домашнього використання.

Використання цього виробу в комерційних цілях кваліфікується як неправильне його використання. У такому випадку цей виріб не буде покриватися стандартною гарантією компанії Samsung, крім того компанія Samsung не несе відповідальності за несправності та пошкодження, якщо вони виникнуть внаслідок такого неправильного використання.

інформація з техніки безпеки _9

інформація з техніки безпеки



Не влазьте на машину й не кладіть на неї речі (наприклад, білизну, запалені свічки, незагашені сигарети, посуд, хімікати, металеві речі й т. і.).

- Це може привести до удару електрострумом, загоряння, поломці машини або до травми.

He розпилюйте такі речовини, які легко випаровуються, наприклад, інсектициди, на поверхню машини.

 Крім того, що вони шкідливі для людей, вони можуть також привести до удару електрострумом, до загоряння або до поломці машини.

Не розміщуйте біля пральної машини прилади, що створюють електромагнітні поля.

Це може привести до травми через збій у роботі машини.

Через те, що вода, яка зливається в режимі прання й сушіння, має високу температуру, не допускайте контакту із цією водою.

- Це може привести до опіку або до травми.

Не періть, не віджимайте й не сушіть водонепроникні підстілки для сидінь, циновки або одяг (*), якщо у Вашої машини немає спеціальної програми для прання цих речей.

- Не можна прати товстих, твердих циновок.
- Це може привести до травми або ушкодити пральну машину, стіни, підлогу або одяг через надмірну вібрацію.
- * Вовняні постільні речі, накидки від дощу, рибацькі жилети, лижні штани, спальні мішки, дитячі підгузки, спортивні трикотажні костюми, а також тенти для вкриття велосипедів, мотоциклів, автомобілів і т. і.

Не включайте машину в роботу, якщо коробка для мийних засобів не вставлена на своє місце.

- Це може привести до удару електрострумом або до травми через витік води.

Не торкайтеся внутрішньої поверхні бака під час або відразу після сушіння, тому що вона гаряча.

Це може привести до опіків.

Не кладіть свою руку в коробку для мийних засобів після того, як відкриєте її.

- Можна травмуватися, оскільки пристрій додавання засобу для прання може захопити руку.
 Не кладіть у пральну машину інших предметів (наприклад, туфлі, залишки їжі, тварин), аніж тканинні вироби.
- Через сильну вібрацію це може привести до поломки пральної машини або до травми й загибелі свійських тварин .

Не натискайте кнопки такими гострими предметами, як шпильки, ножі, цвяхи й т. і.

- Це може привести до удару електрострумом або до травми.

Не можна прати білизну, яка забруднена маслами, кремами або лосьйонами, які звичайно продаються в спеціальних магазинах, де можна придбати засоби по догляду за шкірою, або в масажних клініках.

- Це може відбитися на гумовому ущільненні, яке буде деформоване й почне пропускати воду.

Не залишайте на барабані металеві предмети, наприклад, англійську шпильку або шпильку для волосся, або тюбик з вибілювачем на довгий час.

- Це може привести до появи іржі на барабані.
- Якщо на поверхні барабана починає з'являтися іржа, нанесіть на його поверхню мийний засіб (нейтральний) й скористайтеся губкою, щоб видалити іржу. У жодному разі не користуйтеся металевою щіткою.

Не використовуйте безпосередньо засоби сухого хімічного чищення й не періть, не обполіскуйте й не віджимайте білизну, забруднену будь-якими засобами сухого хімічного чищення.

 Це може привести до самозапалювання або до загоряння через високу температуру, що створюється при окислюванні нафти.

Не користуйтеся гарячою водою із пристроїв для охолодження / нагрівання води.

- Це може привести до поломки пральної машині

10_ інформація з техніки безпеки

Не використовуйте для пральної машини натуральне мило для миття рук.

- Якщо воно затвердне та накопичиться у пральній машині, це може спричинити проблеми із пристроєм, знебарвлення, іржавіння і неприємний запах.

Не періть великих речей, наприклад, постільних речей, в сітці для прання.

- Укладайте шкарпетки й бюстгальтери в сітку для прання й періть їх з іншою білизною.
- Невиконання цієї вимоги може привести до травми через сильні вібрації.

Не користуйтеся затверділими засобами для прання.

- Їхнє скупчення в пральній машині може привести до витоку води.

Щодо пральних машин з вентиляційними отворами в основі, забезпечте, щоб такі отвори не перекривалися килимами або якимись іншими речами.

Перевірте, чи усі кишені одягу, який ви збираєтеся прати, порожні.

- Тверді, гострі предмети, наприклад, монети, англійські шпильки, цвяхи, шурупи або камені можуть привести до поломки пральної машини.

Не періть в машині одяг з великими пряжками, ґудзиками або іншими важкими металевими аксесуарами.



ВАЖЛИВА ІНФОРМАЦІЯ, ЩО СТОСУЄТЬСЯ ЧИЩЕННЯ ПРАЛЬНОЇ МАШИНИ



Не чистіть пристрій із безпосереднім нанесенням на нього води.

Не використовуйте сильний засіб для чищення на основі кислоти.

Не використовуйте для чищення пральної машини бензол, розчинники або спирт.

 Це може спричинити знебарвлення, деформацію, пошкодження, ураження електричним струмом або пожежу.

Перш, ніж чистити пральну машину або виконувати її технічне обслуговування, від'єднайте машину від живлення, витягши вилку живлення з настінної розетки.

- Невиконання цієї вимоги може привести до удару електрострумом або до загоряння.

ІНСТРУКЦІЇ, ЩО СТОСУЮТЬСЯ ЗНАКА WEEE



Правильна утилізація виробу (Відходи електричного та електронного обладнання)

(Стосується країн, в яких запроваджено системи розподіленої утилізації)

Ця позначка на виробі, аксесуарах або в документації до них вказує, що виріб, а також відповідні електронні аксесуари (наприклад, зарядний пристрій, гарнітура, USB-кабель) не можна викидати разом із побутовим сміттям після завершення терміну експлуатації. Щоб запобігти можливій шкоді довкіллю або здоров'ю людини через неконтрольовану утилізацію, утилізуйте це обладнання окремо від інших видів відходів, віддаючи його на переробку та уможливлюючи таким чином повторне використання матеріальних ресурсів.

Фізичні особи можуть звернутися до продавця, у якого було придбано виріб, або до місцевого урядового закладу, щоб отримати відомості про місця та способи нешкідливої для довкілля вторинної переробки виробу.

Корпоративним користувачам слід звернутися до свого постачальника та перевірити правила й умови договору про придбання. Цей виріб потрібно утилізувати окремо від інших промислових відходів.

інформація з техніки безпеки _11

ЗМІСТ

ВСТАНОВЛЕННЯ ПРАЛЬНОЇ МАШИНИ

13 Деталі пральної машини

14 Дотримання вимог зі встановлення

14 Під'єднання до електромережі і заземлення

14 Водопостачання

15 Дренажна система

15 Підлога

15 Температура навколишнього середовища

15 Встановлення у ніші чи шафці

15 Встановлення пральної машини

ПРАННЯ БІЛИЗНИ

21 Перше прання 21 Основні вказівки

22 Використання панелі керування

25 Замок від дітей

25 Вимкнення звуку 26 Відкладення запуску

26 Моя программа (Мої налаштування)

27 Eco Bubble

28 Прання білизни із використанням перемикача режимів

29 Прання одягу вручну

29 Вказівки щодо білизни

30 Інформація про засоби для прання та домішки

30 Який засіб для прання використовувати

31 Відділення для засобів для прання

31 Рідкі миючі засоби (В деяких моделях)

ЧИЩЕННЯ І ДОГЛЯД ЗА ПРАЛЬНОЮ **МАШИНОЮ**

32 Очистка барабана Есо (Чищення барабана Есо) 33 Злив води у випадку аварійної ситуації

34 Чищення фільтра для сміття

34 Чищення зовнішньої поверхні машини

35 Чищення відділення для засобів для прання

35 Чищення сітчастого фільтра шланга подачі води

36 Ремонт замерзлої пральної машини

36 Зберігання пральної машини

УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ ТА ІНФОРМАЦІЙНІ КОДИ

37 Несправності і способи їх усунення

38 Інформаційні коди

ТАБЛИЦЯ РЕЖИМІВ

Таблиця режимів

40 Таблиця символів догляду за тканинами

40 Захист навколишнього середовища

40 Заява про відповідність стандартам

Технічні характеристики

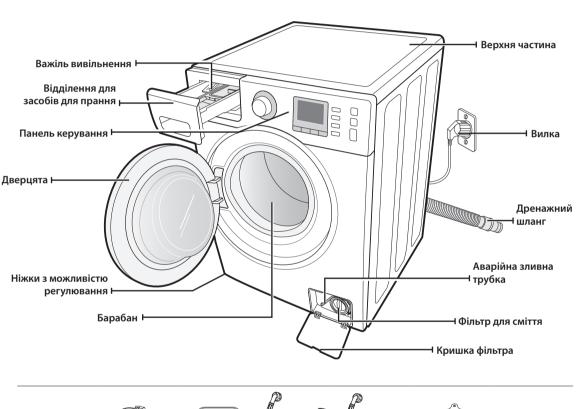
12_ зміст

встановлення пральної машини

Спеціаліст зі встановлення обов'язково повинен ретельно дотримуватись цих вказівок, щоб забезпечити належне функціонування пральної машини і запобігти ризику травмування під час експлуатації виробу.

ДЕТАЛІ ПРАЛЬНОЇ МАШИНИ

Обережно розпакуйте пральну машину і перевірте наявність усіх деталей, вказаних нижче. Якщо під час транспортування пральну машину було пошкоджено або бракує якихось деталей, зверніться у центр обслуговування Samsung або до місцевого торгового представника Samsung.







^{*} Заглушки отворів для болтів: Кількість заглушок для отворів під болти залежить від моделі (3~5 заглушок).

встановлення пральної машини _13

встановлення пральної машини

ДОТРИМАННЯ ВИМОГ ЗІ ВСТАНОВЛЕННЯ

Під'єднання до електромережі і заземлення



/<u>!</u> Не використовуйте подовжувач.

Використовуйте лише той кабель живлення, який постачається з виробом.

Перед встановленням, перевірте живлення: воно має відповідати таким вимогам:

- 220-240 В. 50 Гц із запобіжником автоматичним вимикачем
- окремий ланцюг живлення лише для пральної машини

Пральну машину слід належним чином заземлити. У разі поломки або збійної роботи, заземлення знижує ризик ураження електричним струмом, забезпечуючи шлях найменшого опору для електричного струму.

Пральна машина постачається з кабелем живлення, який має триконтактну вилку для використання у належно встановленій та заземленій розетці.



Не під'єднуйте провід заземлення до пластмасових водопровідних труб, газопроводів чи труб подачі гарячої води.

Неправильне під'єднання провідника заземлення може призвести до ураження електричним струмом. Якщо ви не впевнені, що машину заземлено належним чином, зверніться по допомогу до кваліфікованого електрика чи спеціаліста з обслуговування. Не змінюйте вилку, яка постачається із пральною машиною. Якщо вона не підходить до розетки, кваліфікований електрик повинен встановити відповідну розетку.

Водопостачання

Вода наповнюватиме машину належним чином, якщо тиск води становитиме 50 кПа - 800 кПа. Тиск води менше 50 кПа може призвести до виходу із строю водопровідного клапана, перешкоджаючи його повному вимкненню. Або ж для наповнення машини водою може знадобитися більше часу, аніж це дозволено системою контролю, що призведе до вимкнення пристрою. (Обмеження щодо часу наповнення, вбудовані у систему керування, призначені для запобігання протікання води у разі послаблення внутрішнього шланга).

Водопровідні крани мають бути розташовані в межах 120 см від задньої панелі машини, щоб забезпечити доступ до неї шлангам подачі води.



Більшість магазинів, де продаються системи водопостачання, пропонують шланги подачі води різної довжини до 305 см.

Ризик витоку води і пошкодження можна зменшити, якщо:

- забезпечити легкий доступ до водопровідних кранів;
- закривати крани, коли машина не використовується;
- час від часу перевіряти шланг подачі води на наявність витоку.



Перш ніж використовувати пральну машину вперше, перевірте усі з'єднання водопровідних кранів та клапанів на наявність витоку.

14_ встановлення пральної машини

Дренажна система

Компанія Samsung рекомендує використовувати зливну трубу висотою 65 см. Дренажний шланг слід прокласти через фіксатор для дренажного шланга до зливної труби. Розмір зливної труби має відповідати зовнішньому діаметру дренажного шланга. Дренажний шланг під'єднується на заводі.

Підлога

Для забезпечення якомога кращої роботи пральну машину слід встановити на міцній підлозі. Дерев'яну підлогу може знадобитися укріпити, щоб зменшити вібрування та/або незбалансоване навантаження. Килими та м'який настил сприяють вібруванню, і тому пральна машина може дещо зміщуватися під час циклу віджиму.

Не встановлюйте пральну машину на платформі чи на ненадійно закріпленій конструкції.

Температура навколишнього середовища

Не встановлюйте пральну машину в приміщенні, де може замерзнути вода, оскільки у водопровідному клапані, насосі та шлангах завжди залишається незначна кількість води. Замерзла вода може призвести до пошкодження пасів, насосу та інших компонентів.

Встановлення у ніші чи шафці

Для гарантії безпеки та належної роботи пральну машину слід встановлювати на відстані:

з боків – 25 мм згори – 25 мм спереду – 465 мм

Якщо поруч із пральною машиною встановлено сушарку, перед нішею чи шафкою має бути принаймні 465 мм незаблокованого простору. Сама по собі пральна машина не потребує спеціальної відкритого простору.

ВСТАНОВЛЕННЯ ПРАЛЬНОЇ МАШИНИ

KPOK 1

Вибір місця розташування



Перш ніж встановлювати пральну машину, перевірте, чи місце розташування:

- має тверду рівну поверхню без килимового покриття чи покриття, яке може завадити вентиляції:
- захищене від дії прямих сонячних променів;
- має належну вентиляцію;
- має температуру навколишнього середовища не нижче 0 °С;
- знаходиться на відстані від джерел тепла (наприклад масляних нагрівачів чи газових плит);
- має достатньо вільного простору, щоб не ставити пальну машину на кабель живлення.

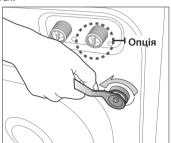
встановлення пральної машини

KPOK 2

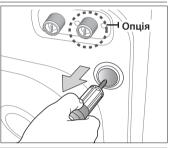
Видалення транспортувальних болтів

Перед встановленням машини необхідно відкрутити всі транспортувальні болти із задньої панелі.

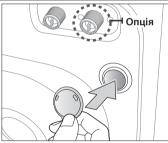
1. Викрутіть усі болти за допомогою гайкового ключа, який додається.



2. Тримайте болт за допомогою гайкового ключа і потягніть через широку частину отвору. Повторіть ці дії для кожного болта.



3. Закрийте отвори пластмасовими заглушками, які додаються.



4. Зберігайте болти у безпечному місці; вони можуть знадобитися, якщо ви переноситимете машину у майбутньому.

Пакувальний матеріал може становити небезпеку для дітей; зберігайте весь пакувальний матеріал (пластикові пакети, полістирол тощо) у місцях, недоступних для дітей.

16_ встановлення пральної машини

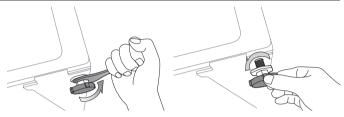
KPOK 3

Регулювання ніжок



Встановлюйте пральну машину так, щоб вилка кабелю живлення, система водопостачання і дренажна система були легкодоступні.

- 1. Встановіть машину у потрібне положення.
- Вирівняйте пральну машину, повертаючи ніжки рукою, доки не буде відрегульовано потрібну висоту.



3. Коли машину буде вирівняно, затягніть гайки за допомогою гайкового ключа, який додається до виробу.



KPOK 4

Під'єднання системи водопостачання і дренажної системи

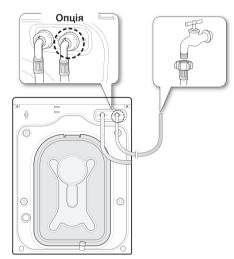
Під'єднання шланга подачі води

1. Візьміть насадку у вигляді літери "L" шланга подачі холодної води і під'єднайте її до вхідного отвору системи подачі холодної води на задній панелі виробу. Затягніть вручну.



Шланг подачі води має бути під'єднаний до пральної машини з одного кінця і до водопровідного крана з іншого. Не допускайте натяжіння шлангу подачі води. Якщо шланг надто короткий, замініть його на довший шланг високого тиску.

2. Під'єднайте інший кінець шланга подачі холодної води до водопровідного крана із холодною водою і затягніть рукою. Якщо потрібно, можна змінити положення шланга подачі води з боку пральної машини; для цього потрібно послабити з'єднання, повернути шланг і повторно затягнути з'єднання.



Для деяких моделей з додатковою подачею гарячої води:

- **1.** Візьміть червону трубку, зігнуту у формі букви L, призначену для шланга подачі гарячої води, й приєднайте її до патрубка постачання гарячої води, розташованого на тильній стороні машини. Затягніть вручну.
- 2. Приєднайте інший кінець шланга для постачання гарячої води до крану гарячої води вашої мийки й закріпіть його вручну.
- 3. Скористайтеся воронкоподібною вставкою, якщо ви хочете прати тільки холодною водою.

встановлення пральної машини _17

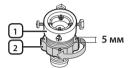
встановлення пральної машини

Під'єднання шланга подачі води

1. Зніміть адаптер зі шланга подачі води.



2. Спершу за допомогою хрестоподібної викрутки типу послабте чотири гвинти на адаптері. Потім візьміть адаптер і повертайте частину (2) за напрямком стрілки, доки не утвориться отвір шириною у 5 мм.



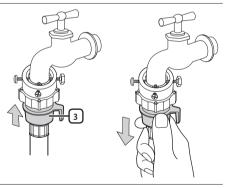
 Під'єднайте адаптер до водопровідного крана, надійно затягнувши гвинти і водночас піднімаючи адаптер вгору.
 Поверніть частину (2) у напрямку стрілки і з'єднайте частини (1) і (2).



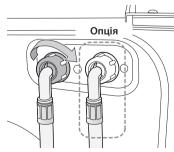
4. Під'єднайте шланг подачі води до адаптера. Якщо зняти частину (3), шланг автоматично під'єднається до адаптера, і почується звук клацання.



Після під'єднання шланга подачі води до адаптера перевірте, чи правильно він під'єднаний, потягнувши шланг подачі води вниз.



 Під'єднайте інший кінець шланга подачі води до впускного водопровідного клапана на задній панелі пральної машини. Закрутіть шланг за годинниковою стрілкою до упору.

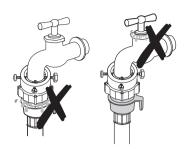


18_ встановлення пральної машини

6. Увімкніть подачу води і перевірте, чи з водопровідного клапана, крана чи адаптера не протікає вода. Якщо є витік води, повторіть викладені вище дії.



Не використовуйте пральну машину, якщо ϵ витік води. Це може спричинити ураження електричним струмом або травмування.



 Якщо водопровідний кран має різьбу, під'єднайте шланг подачі води до крана, як показано на малюнку.



Ø

Для водопостачання використовуйте стандартний тип крана. Якщо кран квадратний чи надто великий, зніміть розпірне кільце, перш ніж вставляти кран в адаптер.

Підключення шланга моделі Aqua (У деяких моделях)

Шланг із системою Aqua призначено для захисту від витікання води.

Він під'єднується до шланга подачі води та автоматично припиняє подачу води в разі пошкодження шланга. На ній також спрацьовує попереджувальний індикатор.

 Приєднайте шланг подачі води до крана, як показано на малюнку.



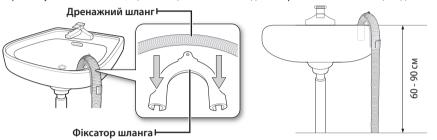
встановлення пральної машини _19

встановлення пральної машини

Під'єднання дренажного шланга

Кінець дренажного шланга можна розташувати трьома способами:

- 1. Над краєм умивальника: Дренажний шланг слід розташувати на висоті 60-90 см. Щоб дренажний шланг залишався зігнутим, використовуйте пластмасовий фіксатор шланга, який додається. Прикріпіть фіксатор до стіни за допомогою гачка чи до крана за допомогою шнурка, щоб запобігти зміщенню дренажного шланга.
- 2. У дренажному патрубку умивальника: Дренажний патрубок має бути розташований над сифоном умивальника так, щоб кінець шланга знаходився принаймні 60 см вище підлоги.



3. У дренажній трубі: Радимо використовувати вертикальну трубу висотою 65 см; вона має бути не коротшою за 60 см і не довшою за 90 см.

▼



Параметри зливного стояка:

- мінімальний діаметр 5 см.
- мінімальна швидкість зливу 60 літрів на хвилину.



KPOK 5

Підключення пральної машини до електромережі

Вставте шнур живлення в настінну розетку змінного струму напругою 220-240 В / 50 Гц, розетка повинна мати захисний запобіжник або автоматичний вимикач. (Детальну інформацію про вимоги щодо живлення і заземлення див. на стор. 14).



Пробний пуск

Упевніться, що пральну машину встановлено належним чином, виконавши програму **Полоскання+віджимання** після завершення встановлення.

KPOK 6

Режим налаштування

Пральна машина Samsung визначає вагу білизни автоматично. Для більш точного вимірювання після встановлення слід виконати режим налаштування. Виконайте режим налаштування, дотримуючись дій нижче

- 1. Вийміть білизну чи будь-який інший вміст із пральної машини та вимкніть її.
- **2.** Натисніть одночасно кнопки **Темп. (Температура)** та **Отсрочка (Відкладення запуску)** , після чого також натисніть кнопку **Вкл./Выкл. (Увімк./Вимкн.)**. Пральна машина увімкнеться.
- **3.** Натисніть кнопку **Старт (Пуск)**, щоб активувати "Режим налаштування".
- 4. Барабан повертатиметься за годинниковою стрілкою та проти неї приблизно протягом 3 хвилин.
- Після завершення режиму "Режим налаштування" на дисплеї з'явиться індикація "END(En)" (Кінець), а машина автоматично вимкнеться. Тепер пральною машиною можна користуватися.

20_ встановлення пральної машини

прання білизни

Із новою пральною машиною Samsung єдине зусилля, яке вам необхідно буде докласти для прання, - це вирішити, що необхідно прати в першу чергу.

ПЕРШЕ ПРАННЯ

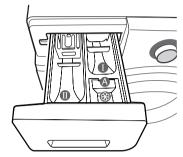


Перед першим пранням слід запустити повний цикл прання без завантаження білизни.

- 1. Натисніть кнопку Вкл./Выкл. (Увімк./Вимкн.).
- Додайте трохи засобу для прання у відповідний відсік (II)у відділенні для засобів для прання.
- 3. Увімкніть подачу води до пральної машини.
- 4. Натисніть кнопку Старт/Пауза (Пуск/Пауза).



Воду, яка залишилась у машині після пробного запуску, що виконувався виробником, буде злито.



Відсік (І): засіб для попереднього прання чи крохмаль.

Відсік 🗓: засіб для основного прання, пом'якшувач води, засіб для попереднього замочування, відбілювач і засіб для видалення плям.

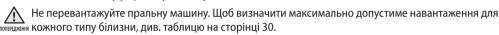


Щоб прати рідким миючим засобом, користуйтеся дозатором для рідких миючих засобів (див. стор. 31 інструкції відповідної моделі). Не кладіть порошковий миючий засіб у дозатор для рідкого миючого засобу.

Відсік 🛞: додаткові засоби, наприклад пом'якшувач тканин чи будь-що із вищезгаданого (не заповнювати вище нижньої позначки (МАХ) відсіку "А")

ОСНОВНІ ВКАЗІВКИ

1. Завантажте білизну у пральну машину.





- Перевірте, чи білизну не притисло дверцятами, оскільки це може призвести до витоку води.
- Після циклу прання на гумовій прокладці тверцят може залишитися засіб для прання. Усуньте залишки засобу, оскільки його наявність може призвести до витоку води.
- Не торкайтеся скла дверцят під час роботи пральної машини, оскільки воно може бути
- Не відкривайте відсік для засобів для прання або фільтр для сміття під час роботи пральної машини, інакше можна обпектися гарячою падою чи парою.
- Не періть водонепроникні вироби за допомогою звичайного режиму прання, окрім режиму прання верхнього одягу.
- 2. Закрийте дверцята, щоб почулося клацання.
- 3. Увімкніть живлення.
- Додайте засіб для прання та інші додаткові засоби у відділення з дозатором.
- Виберіть відповідний цикл і параметри прання білизни. Засвітиться індикатор прання, і на дисплеї з'явиться приблизний час циклу прання.
- 6. Натисніть кнопку Старт/Пауза (Пуск/Пауза).

прання білизни _21

прання білизни

ВИКОРИСТАННЯ ПАНЕЛІ КЕРУВАННЯ



Дозволяє вибрати тип прання і швидкість обертів для відтискання.



Детальнішу інформацію див. у розділі "Прання білизни із використанням перемикача режимів". (стор. 28)

Хлопок (Бавовна) - для прання середньо- або слабозабруднених бавовняних речей, постільної, столової, спідньої білизни, рушників, сорочок тошо

Синтетика (Синтетика) - Для середньо- або слабозабруднених речей (блузок, сорочок тощо) із поліестру (діолен, тревіра), поліаміду (перлон, нейлон) чи інших такого роду тканин.

Джинсы (**Джинси**) - Підвищений рівень води під час основного прання та при додатковому полосканні видаляє залишки прального порошку, які можуть залишити плями на Вашому одязі.

Постельное белье (**Постільна білизна**) - Для прання покривал, простирадл, підковдр тощо.



Для отримання найкращого результату періть не більше 2,5 кг та лише 1 вид постільної білизни.

Темные вещи (Темні речі) - Додаткові полоскання та знижена швидкість обертання забезпечать, щоб Ваші улюблені темні речі пралися в щадному режимі і ретельно переполіскувалися.

Ежедневная (Щоденне прання) - Використовується для речей, якими щодня користуються, наприклад, спідня білизна та сорочки.

Очистка барабана Есо (Чищення барабана Есо) - Використовуйте цю програму для чищення барабана. Вона видаляє з барабана бруд і бактерії. Рекомендується користуватися нею регулярно (після кожних 40 прань). Ніякі миючи засоби або відбілювачі не потрібні.

Интенсивная стирка Есо (Інтенсивне прання Есо) - Низькотемпературна програма Есо Bubble забезпечить Вам відмінне прання при значній економії електроенергії.

Верхняя одежда (Верхній одяг) - Користуйтеся цією програмою для такого верхнього одягу, як одяг для гірських прогулянок, гірськолижний та спортивний одяг. Сюди входять оброблені тканини та волокна, наприклад спандекс, стрейч або мікрофібра.

Детские вещи (Дитячі речі) - Прання при високій температурі і додаткові цикли полоскання виключать присутність на вашому делікатному одязі слідів будь-якого прального порошка.

Шерсть (Вовна) - лише для вовняних виробів, які можна прати у пральній машині. Вага білизни не має перевищувати 2 кг.

1 ПЕРЕМИКАЧ РЕЖИМІВ

22_ прання білизни

	 Режим прання вовняних виробів передбачає легке погойдування барабана. Легке погойдування і замочування захищають вовняні вироби від збігання і пошкодження, забезпечуючи надзвичайно обережне прання. Припинити цю операцію нескладно. Для кращого результату прання і кращого догляду за вовняними виробами для режиму прання вовняних виробів рекомендується використовувати нейтральні засоби для прання. Ручная стирка (Ручне прання) - Дуже щадна програма прання, настільки ж лагідна, як ручне прання. Отжим (Відтискання) - Виконує додатковий цикл відтискання для усунення ще більшої кількості води. Полоскание + Отжим (Полоскання + Відтискання) - Використовується для білизни, яку треба лише сполоскати, або щоб додати пом'якшувач для тканин, який слід застосовувати під час полоскання. 				
2 ЦИФРОВИЙ ГРАФІЧНИЙ ДИСПЛЕЙ	Відображає залишковий час циклу прання, усю інформацію про цикл прання і повідомлення про помилки.				
3 КНОПКА ВИБОРУ ТЕМПЕРАТУРИ	Натискайте кнопку кілька разів поспіль, щоб вибрати з-поміж доступних значень температури води: (холодна вода 🛎, 20 °C, 30 °C, 40 °C, 60 °C та 95 °C).				
4 КНОПКА ВИБОРУ РЕЖИМУ ПОЛОСКАННЯ	Використовується для додавання додаткових циклів полоскання. Максимальна кількість циклів полоскання - п'ять.				
5 КНОПКА ВИБОРУ РЕЖИМУ ВІДТИСКАННЯ	Натискайте кнопку кілька разів поспіль, щоб вибрати з-поміж доступних значень швидкості відтискання. WF906P4 "Без відтискання@" - Білизна залишається у барабані, і після останнього зливу води цикл відтискання не виконується. "Затримання полоскання "" - Білизна залишається у воді останнього циклу полоскання. Перш ніж витягти білизну, слід виконати цикл зливу або відтискання.				
6 КНОПКА ВИБОРУ ДОДАТКОВИХ ФУНКЦІЙ	Натисніть потрібне число раз на цю кнопку, щоб вибрати потрібну додаткову функцію прання: Замочування ☐ → Інтенсивне прання ☐ → Попереднє прання ☐ → Замочування ☐ + Попереднє прання ☐ + Попереднє прання ☐ + Попереднє прання ☐ + Попереднє прання ☐ + Інтенсивне прання ☐ + Попереднє прання ☐ → Замочування ☐ + Інтенсивне прання ☐ + Інтенсивна попереднього прання. Дикл доступний лише для таких програм: Хлопок (Бавовна), Синтетика (Синтетика), Джинсы (Дитячі речі). "Замочування ☐ + Інтенсивне прання ☐ + Інтенсивная стирка Есо (Інтенсивне прання ☐ + Інтенсивне прання ☐				

прання білизни _23

прання білизни

7 КНОПКА ВИБОРУ РЕЖИМУ ЕСО BUBBLE	 Вибір режиму Eco Bubble включений за умовчуванням. Натисніть один раз на кнопку режиму Eco Bubble, щоб його скасувати, і кнопку ОТКЛ (ВИМКН.) (зображена на панелі керування) генератор Bubble Generator, натисніть на неї ще раз ВКЛ (ВВІМКН), щоб знову включити цю функцію. Деякі режими прання повинні мати можливість включення (ВВІМКН.) програми Eco Bubble (буде відображатися на панелі, а Генератор включатиметься автоматично). Для інших режимів прання ця функція не потрібна, і утворення бульбашок припиняється автоматично. Для багатьох режимів ви можете настроювати цю програму вручну, що помітно вплине на тривалість прання, що відображається на панелі управління (див. стор. 27 для отримання додаткової інформації).
8 КНОПКА ВИБОРУ РЕЖИМУ ЛЕГКОГО ПРАСУВАННЯ	Використовується для зменшення кількості складок під час відтискання, завдяки чому легше прасувати. Режим легкого прасування доступний лише для таких програм прання: Хлопок (Бавовна), Синтетика (Синтетика), Джинсы (Джинси), Постельное белье (Постільна білизна), Темные вещи (Темні речі), Ежедневная (Щоденне прання), Интенсивная стирка Есо (Інтенсивне прання Есо), Детские вещи (Дитячі речі). Якщо вибрано режим легкого прасування, швидкість відтискання може бути до 800 об./хв. (Якщо вибрати режим легкого прасування зі швидкістю відтискання більше 800 об./хв., то швидкість відтискання автоматично змінюється на 800 об./хв.).
9 КНОПКА ВИБОРУ РЕЖИМУ ШВИДКЕ ПРАННЯ	Ця програма призначена для легко забрудненої білизни вагою до 2 кг, яку Вам потрібно терміново попрати. Мінімально ця програма потребує близько 15 хвилин, але цей час може відрізнятися від вказаного значення в залежності від тиску, жорсткості і температури води на вході, від кімнатної температури, виду, кількості та міри забруднення білизни, незбалансованого завантаження використовуваного прального засобу, коливань напруги електроенергії та обраних додаткових функцій. • Натисніть на цю кнопку потрібну кількість разів, щоб вибрати потрібну тривалість режиму прання: 15 хв → 20 хв → 30 хв → 40 хв → 50 хв → 1 год. → Вимк. Кількість порошкового/рідкого миючого засобу не повинна перевищувати 20 г (для білизни вагою 2 кг), іншакше миючий засіб може залишитися на одязі.
10 КНОПКА ВИБОРУ РЕЖИМУ ВІДКЛАДЕННЯ ЗАПУСКУ	Натискайте цю кнопку кілька разів поспіль, щоб вибирати з-поміж параметрів режиму відкладення запуску (від 3 до 19 годин із кроком збільшення 1 година). Година, яка відображається, вказує на час завершення циклу прання.
11 КНОПКА ПУСКУ/ПАУЗИ	Використовується, щоб призупинити або перезапустити цикл.
12 КНОПКА ВИБОРУ ВЛАСНИХ НАЛАШТУВАНЬ	Оберіть свою улюблену програму, встановивши температуру, швидкість обертання барабана, міру забруднення речей, програму і т. д.
13 КНОПКА ЖИВЛЕННЯ	Натисніть один раз, щоб увімкнути машину, натисніть ще раз, щоб вимкнути. Якщо впродовж 10 хвилин не натискати жодної кнопки, живлення автоматично вимкнеться.

24_ прання білизни

Замок від дітей

Функція "замок від дітей" дозволяє заблокувати усі кнопки, щоб не можна було змінити вибраний вами режим прання.

Увімкнення/Вимкнення

Щоб увімкнути або вимкнути функцію "замок від дітей", одночасно натисніть кнопки **Темп. (Температура)** і **Полоскание (Полоскання)** і утримуйте їх упродовж 3 секунд. "Замок від дітей ⊕" засвітиться, коли функцію буде увімкнено.



Коли функція "замок від дітей" увімкнеться, працюватиме лише кнопка **Вкл./Выкл. (Увімк./Вимкн.)**. Функція "замок від дітей" залишається увімкненою навіть після увімкнення і вимкнення живлення у разі від'єднання і під'єднання кабелю живлення.



Вимкнення звуку

Функцію вимкнення звуку можна вибрати під час усіх програм. У разі вибору цієї функції звук буде вимкнено для усіх програм. Навіть якщо живлення було увімкнено і вимкнено кілька разів поспіль, це налаштування буде збережено.

Увімкнення/Вимкнення

Щоб увімкнути або вимкнути функцію вимкнення звуку, одночасно натисніть кнопки **Отжим (Відтискання)** і **Опция (Опція)** і утримуйте їх впродовж 3 секунд. Лампочка на кнопці "**Вимкнення звукух**∜" і панель керування світитимуться, якщо ця функція буде включена .



прання білизни _25

прання білизни

Відкладення запуску

Пральну машину можна налаштувати на автоматичне завершення прання у пізніший час, вибравши відкладення від 3 до 19 годин (із кроком збільшення 1 година). Година, яка відображається, вказує на час завершення циклу прання.

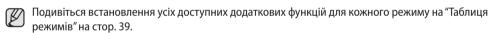
- Вручну або автоматично налаштуйте пральну машину відповідно до типу білизни, яку потрібно випрати.
- Натискайте кнопку Отсрочка (Відкладення запуску) кілька разів поспіль, доки не буде встановлено час відкладення.
- Натисніть кнопку Старт/Пауза (Пуск/Пауза). Індикатор "Отсрочка (Відкладення запуску) ⊕" засвітиться, і почнеться зворотній відлік до встановленого часу.
- **4.** Щоб скасувати функцію відкладеного запуску, натисніть кнопку **Вкл./Выкл. (Увімк./Вимкн.)** і знову увімкніть пральну машину.

Моя программа (Мої налаштування)

Ця кнопка дає Вам зручну можливість активувати Ваше звичайне прання (з огляду на температуру, швидкість обертання барабана, міру забруднення речей і т. д.) одним єдиним натисканням на неї. Штовхаючи кнопку **Моя программа (Мої налаштування)**, натисніть на кнопку Моя программа (Мої налаштування), щоб завантажити і використовувати збережені додаткові функції програми Моя программа (Мої налаштування). Підсвічування кнопки **Моя программа (Мої налаштування)** повідомить Вас про її активацію. Крім того, будуть блимати сигнальні лампочки обраної програми та додаткових функцій.

Ви можете встановити усі потрібні Вам додаткові функції у програмі Моя программа (Мої налаштування).

- 1. Увімкніть подачу води.
- 2. Натисніть кнопку Вкл./Выкл. (Увімк./Вимкн.).
- 3. За допомогою перемикача режимів виберіть потрібний режим.
- 4. Після вибору режиму, встановіть всі додаткові функції.



- 5. Після цього Ви можете зберегти обраний режим і додаткові функції, натиснувши та утримуючи кнопку **Моя программа (Мої налаштування)** не менш, ніж 3 секунди, у програмі Моя программа (Мої налаштування). Режим і додаткові функції, які Ви оберете, будуть відображатися, коли Ви виберите програму Моя программа (Мої налаштування) наступним разом.
- Ви можете змінити настроювання функції Моя программа (Мої налаштування), якщо вдруге виконаєте процедуру, яка описана вище. Настройки, якими Ви користовувалися в останній раз, з'являться знову, коли Ви виберете функцію Моя программа (Мої налаштування).
 - Якщо Ви натиснете на кнопку Моя программа (Мої налаштування) і відпустете її до закінчення 3 секунд, то з'явиться раніше збережена програма прання і додаткові функції. Якщо Ви натиснете і будете утримувати кнопку Моя программа (Мої налаштування) 3 секунди, то збережеться програма і додаткові функції, які встановлені в даний час, і світлодіодний індикатор блиматиме протягом 3 секунд.

26_ прання білизни

Eco Bubble

Режим Eco Bubble дозволяє миючому засобу розподілятися рівномірно та проникати в тканини швидше і глибше.



Функція барботування доступна для всіх програм прання за винятком програми Очистка барабана Есо (Чищення барабана Есо), інформація про наявність цієї функції надана нижче.

Програма прання	Функція барботування	Можливість скасування функції барботування	
Хлопок (Бавовна), Синтетика (Синтетика), Джинсы (Джинси), Постельное белье			
(Постільна білизна), Темные вещи (Темні речі),		Існує	
Ежедневная (Щоденне прання)	Існує		
Интенсивная стирка Есо (Інтенсивне	icnye		
прання Есо), Верхняя одежда (Верхній одяг),		Di	
Детские вещи (Дитячі речі), Шерсть (Вовна),		Відсутня	
Ручная стирка (Ручне прання)			
Очистка барабана Есо	D:		
(Чищення барабана Есо)	Відсутня	-	

Залежно від програми прання можуть використовуватися різні функції барботування.



Технологія Есо Bubble встановлюється за умовчанням. Натисніть на кнопку один раз, щоб скасувати вибір технології Есо Bubble, натисніть знову, щоб вибрати технологію Есо Bubble.

- 1. Відкрийте дверці, вкладіть білизну для прання в бак і закрийте дверці.
- 2. Натисніть кнопку Вкл./Выкл. (Увімк./Вимкн.).
- 3. Виберіть функцію.
- 4. З огляду на кількість білизни для прання, помістіть необхідну кількість миючого засобу та зм'якшувача тканини у відповідні дозатори шухлядки для мийних засобів і закрийте шухлядку.
 - Помістіть необхідну кількість миючого засобу в дозатор для миючих засобів Ш, і помістіть засіб для полоскання в дозатор засобів для полоскання суворо нижче лінії позначки для засобів для полоскання (МАХ) "А")
 - Якщо оберете програму Попереднє прання, помістіть миючий засіб у відділення для попереднього прання(I).
 - Щоб скористуватися рідким миючим засобом, вставте в цю шухлядку дозатор для рідкого миючого засобу (див. розділ "Рідкі засоби для прання" на стор.

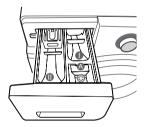


Не кладіть порошковий миючий засіб у дозатор для рідкого миючого засобу.

- 5. Натисніть на кнопку Старт/Пауза (Пуск/Пауза).
 - Натисніть на кнопку Старт/Пауза (Пуск/Пауза), щоб почати прання.
 - Кількість білизни визначається автоматично, після чого починається прання.
 - Після того, як пральна машина запрацює, Ви не зможете додавати або вибирати функцію барботування.



- Достатньо бульбашок утворюється тоді, коли додати певну кількість засобу для прання.
- Часто чистьте фільтр для сміття. Періодичне чищення допомагає генерувати достатню кількість бульбашок.
- В залежності від миючого засобу і білизни для прання бульбашки можуть абсорбуватися, і може здатися, що їх мало.
- Незважаючи на те, що бульбашки утворюються відразу ж, як тільки почнеться прання, користувачеві може знадобитися кілька хвилин, щоб їх побачити.



прання білизни _27

прання білизни

Прання білизни із використанням перемикача режимів

Завдяки новій пральній машині Samsung і автоматичній системі контролю "Fuzzy Control" прати одяг неймовірно легко. Коли ви вибираєте програму прання, машина встановлює правильну температуру, час і швидкість прання.

- 1. Відкрийте кран подачі води подачі води.
- 2. Натисніть кнопку Вкл./Выкл. (Увімк./Вимкн.).
- 3. Відкрийте дверцята.
- 4. Завантажте білизну у барабан, не перевантажуючи його.
- **5.** Закрийте дверцята.
- Додайте засіб для прання, пом'якшувач і засіб для попереднього прання (якщо потрібно) у відповідні відсіки.



Режим попереднього прання доступний лише для таких програм: Хлопок (Бавовна), Синтетика (Синтетика), Джинсы (Джинси), Постельное белье (Постільна білизна), Темные вещи (Темні речі), Ежедневная (Щоденне прання), Интенсивная стирка Есо (Інтенсивне прання Есо) і Детские вещи (Дитячі речі). Цей режим необхідний лише коли одяг сильно забруднений.

- 7. Використовуйте **перемикач режимів**, щоб вибрати потрібний режим відповідно до типу тканини: Хлопок (Бавовна), Синтетика (Синтетика), Джинсы (Джинси), Постельное белье (Постільна білизна), Темные вещи (Темні речі), Ежедневная (Щоденне прання), Очистка барабана Есо(Чищення барабана Есо), Интенсивная стирка Есо (Інтенсивне прання Есо), Верхняя одежда (Верхній одяг), Детские вещи (Дитячі речі), Шерсть (Вовна), Ручная стирка (Ручне прання). На панелі керування засвітяться відповідні індикатори.
- На цьому етапі можна контролювати температуру прання, кількість полоскань, швидкість віджиму і час відкладення запуску натисненням відповідної кнопки.
- **9.** Натисніть кнопку **Старт/Пауза (Пуск/Пауза)** і розпочнеться прання. Засвітиться індикатор роботи і на дисплеї з'явиться інформація про час циклу, який залишився.

Пауза

Впродовж 5 хвилин від початку прання можна додати/вийняти білизну.

- 1. Натисніть кнопку Старт/Пауза (Пуск/Пауза), щоб розблокувати дверцята.
- Якщо вода надто ГАРЯЧА чи рівень води надто ВИСОКИЙ, дверцята не вдасться відкрити.
- 2. Закривши дверцята, натисніть кнопку Старт/Пауза (Пуск/Пауза), щоб перезапустити прання.

Після завершення циклу:

Коли весь цикл буде завершено, живлення вимкнеться автоматично.

- 1. Відкрийте дверцята.
- 2. Вийміть білизну.

28_ прання білизни

Прання одягу вручну

Одяг можна прати вручну, не використовуючи перемикач режимів.

- 1. Увімкніть подачу води.
- 2. Натисніть кнопку Вкл./Выкл. (Увімк./Вимкн.) на пральній машині.
- 3. Відкрийте дверцята.
- **4.** Завантажте білизну у барабан, не перевантажуючи його.
- 5. Закрийте дверцята.
- Додайте засіб для прання, пом'якшувач і засіб для попереднього прання (якщо потрібно) у відповідні відсіки.
- **7.** Натисніть кнопку **Темп. (Температура)** , щоб вибрати значення температури. (холодна вода [™], 20 °C, 30 °C, 40 °C, 60 °C, 95 °C).
- Натисніть кнопку Полоскание (Полоскання), щоб вибрати відповідну кількість циклів полоскання.
 - Максимальна кількість циклів полоскання п'ять.
 - Відповідним чином збільшується тривалість прання.
- **10.** Натискайте кнопку **Отсрочка (Відкладення запуску)** кілька разів поспіль, щоб вибирати з-поміж параметрів режиму відкладення запуску (від 3 до 19 годин із кроком збільшення 1 година). Година, яка відображається, вказує на час завершення циклу прання.
- 11. Натисніть кнопку Старт/Пауза (Пуск/Пауза) і розпочнеться прання.

ВКАЗІВКИ ЩОДО БІЛИЗНИ

Дотримуйтесь цих вказівок для отримання оптимальних результатів прання.



Завжди перед пранням перевіряйте етикетку із символами догляду на виробі.

Сортуйте білизну для прання відповідно до таких критеріїв:

- Символи догляду за виробом на етикетці: сортуйте білизну відповідно до типу тканини: бавовна, змішана тканина, синтетика, шовк, шерсть і віскоза.
- Колір: відділіть білі і кольорові речі. Періть нові кольорові речі окремо.
- Розмір: завантаження різних за розміром речей в один цикл забезпечить більш ефективне прання.
- Чутливість: періть делікатні речі окремо, використовуючи режим делікатного прання для нових шерстяних виробів, занавісок і шовкових виробів. Перевіряйте символи догляду на етикетках виробів, які потрібно випрати, або див.таблицю символів догляду за тканинами у додатку.

Спорожнення кишень

Перед пранням завжди спорожнюйте кишені білизни, яку пратимете. Маленькі тверді предмети неправильної форми, наприклад монети, ножі, шпильки і скріпки, можуть пошкодити машину. Не періть одяг із великими пряжками, ґудзиками чи іншими важкими металевими предметами. Метал на одязі може пошкодити як одяг, так і барабан. Перед тим, як прати, виверніть речі з ґудзиками і вишивкою. Якщо під час прання блискавки на штанах чи куртках розстібнуті, вони можуть пошкодити резервуар під час відтискання. Перед пранням блискавки слід застібати.

Речі з довгими шнурками можуть заплутатися з іншими речами і пошкодити їх. Перед пранням шнурки слід зв'язати.

Попереднє прання речей з бавовни

Ця нова пральна машина у поєднанні зі сучасними засобами для прання забезпечить відмінний результат прання, заощаджуючи при цьому електроенергію, час, воду і сам засіб для прання. Але якщо бавовняні речі особливо брудні, до них слід застосувати цикл попереднього прання із використанням засобу для прання на протеїновій основі.

прання білизни _29

прання білизни

Визначення об'єму завантаження

Не перевантажуйте пральну машину, в іншому разі одяг не вдасться випрати належним чином. Щоб визначити припустимий об'єм завантаження відповідно до типу білизни, яку потрібно випрати, скористайтесь таблицею нижче.

Тип тканини	Об'єм завантаження
Модель	WF906
Хлопок (Бавовна) - середньо-/легкозабруднена - сильно забруднена	9,0 кг
Синтетика (Синтетика)	3,5 кг
Джинсы (Джинси)	3,0 кг
Постельное белье (Постільна білизна)	2,0 кг
Верхняя одежда (Верхній одяг)	2,0 кг
Шерсть (Вовна)	2,0 кг



- Якщо білизну завантажено незбалансовано (на дисплеї засвічується індикація "UE"), перерозподіліть завантаження.
- Якщо білизну нерівномірно розподілено, ефективність віджиму може погіршитись.
- Час прання постільної білизни або покривал може бути довшим, а ефективність відтискання може знизитись.
- Для постільної білизни або покривал рекомендована вага завантаження становить 2,5 кг або менше.



Обов'язково кладіть бюстгальтери (які можна прати у воді) у спеціальну сітку для прання (яка продається окремо).

- Металеві деталі бюстгальтерів можуть пошкодити білизну. Тому кладіть їх у спеціальну сітку для прання.
- Маленькі легенькі речі, наприклад шкарпетки, рукавиці, панчохи і хусточки, можуть застрягати навколо дверцят. Кладіть їх у спеціальну сітку для прання.





Не періть порожню сітку для білизни. Це може призвести до вібрування і увага пересування пральної машини, що в свою чергу може спричинити травмування користувача.

ІНФОРМАЦІЯ ПРО ЗАСОБИ ДЛЯ ПРАННЯ ТА ДОМІШКИ

Який засіб для прання використовувати

Тип використовуваного засобу для прання має відповідати типу тканини (бавовна, синтетика, делікатні речі, вовна), кольору, температурі прання і ступеню забруднення. Завжди використовуйте засіб для прання із низьким рівнем піноутворення, розроблений для автоматичного прання.

Дотримуйтесь вказівок виробника засобу для прання, зважаючи на вагу білизни, ступінь забруднення і рівень жорсткості води у вашому регіоні. Якщо рівень жорсткості води невідомий, зверніться у місцеву організацію з водопостачання.



Не використовуйте засіб для прання, який затвердів, оскільки він може залишитись під час циклу полоскання. Внаслідок цього машина може не прополоскати належним чином білизну, а також може заблокуватися злив.

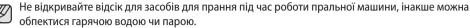


Порошкові миючі засоби потрібно ретельно розчинити в невеликій кількості теплої води перед тим, як вливати їх в пральну машині.

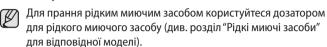
30_ прання білизни

Відділення для засобів для прання

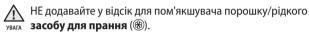
Машина має окремі відсіки для дозування засобів для прання і пом'якшувачів тканини. Перш ніж запустити пральну машину, додайте потрібні засоби для прання у відповідні відсіки.



- 1. Витягніть відділення для засобів для прання, що розташоване ліворуч від панелі керування.
- Додайте рекомендовану кількість засобу для прання безпосередньо у відповідний відсік (II), перш ніж запустити машину.



- Не додавайте порошкові миючі засоби в дозатори для рідких миючих засобів.
- 3. Помістіть рекомендовану кількість пом'якшувача тканини в дозатор для пом'якшувача ((®), якщо це необхідно. НЕ наповнюйте цей дозатор поверх лінії МАКСИМАЛЬНОГО НАПОВНЕННЯ (МАХ FILL ((©)))







4. У разі використання програми попереднього прання додайте рекомендовану кількість засобу для прання у відсік для засобу для попереднього прання \bigcirc .



Для прання великих речей НЕ використовуйте такі типи миючих засобів:

- засоби у вигляді таблеток та капсул;
- засоби, для яких у якості дозаторів



Концентрований чи густий пом'якшувач чи кондиціонер слід розвести у воді, перш ніж влити у відсік (запобігає блокуванню зливу).



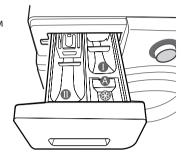
Будьте обережні, не допускайте переливання кондиціонера, коли закриваєте шухлядку з миючими засобами після додавання кондиціонера у відсік для попереднього прання.

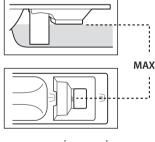
Рідкі миючі засоби (В деяких моделях)

Щоб скористатися рідким миючим засобом, вставте дозатор для рідких миючих засобів в основний відсік шухлядки для мийних засобів і влийте рідкий миючий засіб у цей дозатор для рідких миючих засобів.



- Не наповнюйте поверх лінії МАХ (МАКСИМАЛЬНИЙ РІВЕНЬ).
- При використанні порошкового миючого засобу видаліть дозатор для рідких миючих засобів із шухлядки для миючих засобів. Порошкові миючі засоби не будуть розпорошуватися при наявності дозатора для рідких миючих засобів.
- У шухлядці для мийних засобів після прання може залишитися трохи рідини.







для рідкого засобу для

прання

WF906P4SA-03205E-07_UK.indd 31

чищення і догляд за пральною машиною

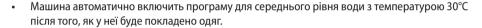
Підтримання чистоти машини покращує ефективність її роботи, дозволяє запобігти зайвому виникненню потреби ремонту і продовжує її термін служби.

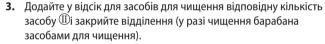
ОЧИСТКА БАРАБАНА ЕСО (ЧИЩЕННЯ БАРАБАНА ЕСО)

Ця функція призначена для самочищення від цвілі, яка може утворитися в пральній машині.

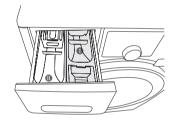
- 1. Натисніть кнопку Вкл./Выкл. (Увімк./Вимкн.).
- Встановіть Перемикач режимів на режим Очистка барабана Есо (Чищення барабана Есо).
 - Ви можете користуватися тільки функцією Отсрочка (Відкладення запуску).
 - Температура води в режимі Очистка барабана Есо (Чищення барабана Есо) встановлюється на 70°С.

Цю температуру Ви не можете міняти.





- Для чищення барабана обов'язково користуйтеся рекомендованими миючими засобами.
- Існують засоби для чищення барабану у вигляді порошку і у вигляді рідини. Рідкий чистячий засіб існує тільки з дозатором для рідких миючих засобів (за окремим замовленням).



Темные вещи

Ежедневная

Очистка барабана Есо

- 4. Натисніть кнопку Старт/Пауза (Пуск/Пауза).
 - Якщо Ви натиснете кнопку **Старт/Пауза (Пуск/Пауза)**, почнеться процес Очистка барабана Есо (Чищення барабана Есо).
- Використовуючи процес Очистка барабана Eco (Чищення барабана Eco), Ви зможете чистити барабан. не застосовуючи засобів для чишення.
- Ніколи не користуйтеся процесом Очистка барабана Есо (Чищення барабана Есо), якщо в пральній машині знаходиться білизна. Це може призвести до пошкодження структури тканини або до поломки пральної машини.



- Користуючись процесом Очистка барабана Есо (Чищення барабана Есо), ніколи не застосовуйте звичайні миючі засоби.
- Використовуйте тільки 1/10 частину тієї кількості миючого засобу, який рекомендується виробником цього засобу для чищення барабана.
- Оскільки відбілюючі речовини з хлором можуть змінювати колір речей, стежте за тим, щоб користуватися речовинами, які відбілювають киснем.
- Порошковий засіб для чищення: Застосовуйте [порошковий відбілювач] або [Засіб для чищення, призначений тільки для чищення барабана].
- Рідкий чистячий засіб: Використовуйте [рідкий кисневий відбілювач] або [засіб для чищення, призначений тільки для чищення барабана].



Опшия

Отжим

Дія автоматичної сигналізації Очистка барабана Есо (Чищення барабана Есо)

- Якщо після прання буде світитися індикатор Очистка барабана Есо (Чищення барабана Есо) на дисплеї і засвітиться лампочка на перемикачі режимів, це означає, що бак (барабан) має потребу в чищенні. У цьому випадку видаліть білизну з пральної машини, увімкніть електроживлення, і виконайте чищення барабана за програмою Очистка барабана Есо (Чищення барабана Есо).
- Якщо ви не виконаєте програму Очистка барабана Есо (Чищення барабана Есо), тоді індикатор Очистка барабана Есо (Чищення барабана Есо) на дисплеї та лампочка на перемикачі режимів вимкнеться. Тим не менше, індикатор Очистка барабана Есо (Чищення барабана Есо) на дисплеї та лампочка на перемикачі режимів включаться знову після виконання двох (2) прань. Але це не створить проблем для пральної машини
- Хоча в цілому, автоматична сигналізація про необхідність
 Очистка барабана Есо (Чищення барабана Есо) з'являється один раз на місяць або близько того, частота її спрацьовування може змінюватися в залежності від того, як часто Ви користувалися пральною машиною.



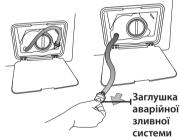
 У разі спрацювання сигналізації, будь ласка, очистіть фільтр від сміття (див. Розділ "Чищення фільтра для сміття" на стор. 34). В іншому випадку ефективність барботування може знизитися.

ЗЛИВ ВОДИ У ВИПАДКУ АВАРІЙНОЇ СИТУАЦІЇ

- 1. Від'єднайте пральну машину від мережі.
- 2. Відкрийте кришку фільтра за допомогою ключа або монети.



3. Відкрийте заглушку зливної трубки, потягнувши її.



- **4.** Утримуйте заглушку на кінці трубки аварійного зливу та повільно витягніть її.
- 5. Нехай вода стече у посудину.



Води може залишитися більше, ніж ви розраховували. Приготуйте великий таз.

- 6. Знову вставте заглушку зливної трубки та зливну трубку.
- 7. Встановіть кришку фільтра.



чищення і догляд за пральною машиною _33

WF906P4\$A-03205E-07_UK.indd 33

чищення і догляд за пральною машиною

ЧИЩЕННЯ ФІЛЬТРА ДЛЯ СМІТТЯ

Радимо чистити фільтр для сміття 5 або 6 разів на рік або коли з'являється повідомлення про помилку "5E". (Див. підрозділ "Злив води у випадку аварійної ситуації" у попередньому розділі). Якщо у фільтрі для сміття буде багато сміття, це може знизити ефективність функції утворення бульбашок.



Перед тим як чистити фільтр для сміття, від'єднайте кабель живлення від електромережі.

1. Спочатку злийте воду, що залишилася (див. розділ "Злив води у випадку аварійної ситуації" на стор. 33).



Якщо від'єднати фільтр, не зливши води, що залишилася, вона може витекти.

- 2. Відкрийте кришку фільтра за допомогою ключа або монети.
- Викрутіть заглушку аварійної системи зливу, повертаючи її ліворуч, і злийте воду.
- 4. Викрутіть заглушку фільтра для сміття.
- Вимийте бруд та усуньте сторонні предмети із фільтра для сміття. Перевірте, чи не заблоковано помпу
- 6. Встановіть заглушку фільтра для сміття на місце.
- 7. Встановіть кришку фільтра.



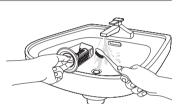
Не знімайте заглушку фільтра для сміття, коли пральна машина працює або гаряча, щоб не витекла вода.



- Не забудьте знову встановити заглушку після чищення фільтра. За відсутності фільтра пральна машина може погано працювати або ж може витікати вода.
- Після чищення фільтр слід повністю зібрати.

ЧИЩЕННЯ ЗОВНІШНЬОЇ ПОВЕРХНІ МАШИНИ

- **1.** Витирайте поверхню машини, а також панель керування за допомогою м'якої ганчірки і неабразивного побутового миючого засобу.
- 2. Для витирання поверхні насухо використовуйте м'яку ганчірку.
- 3. Не лийте воду на пральну машину.



[/]Заглушка фільтра

для сміття



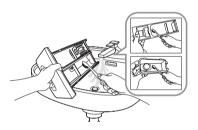
WF906P4\$A-03205E-07_UK.indd 34 2014/8/19 15:03:52

ЧИЩЕННЯ ВІДДІЛЕННЯ ДЛЯ ЗАСОБІВ ДЛЯ ПРАННЯ

- Натисніть на важіль вивільнення всередині відділення для засобів для прання і вийміть шухлядку.
- Вийміть розділювач для пом'якшувача і ємність для рідкого засобу для прання (елемент додаткової комплектації) з шухлядки.



3. Помийте усі відсіки під проточною водою.



- 4. Чистьте нішу для шухлядки за допомогою старої зубної щітки.
- **5.** Вставте розділювач для пом'якшувача і ємність для рідкого засобу (елемент додаткової комплектації), потиснувши їх до кінця у шухлядку.
- 6. Вставте шухлядку на місце.
- **7.** Щоб усунути залишки засобу для прання, виконайте цикл полоскання без білизни у барабані.



ЧИЩЕННЯ СІТЧАСТОГО ФІЛЬТРА ШЛАНГА ПОДАЧІ ВОДИ

Сітчастий фільтр шланга подачі води слід чистити принаймні один раз на рік або коли з'являється повідомлення про помилку "4E":

- 1. Перекрийте подачу води до пральної машини.
- **2.** Викрутіть шланг із задньої панелі пральної машини. Щоб запобігти витоку води через тиск повітря у шлангу, накрийте шланг ганчіркою.
- **3.** Обережно вийміть сітчастий фільтр з кінця шланга за допомогою щипців і промийте його під стічною водою. Також прочистьте різьбу всередині і зовні.
- 4. Вставте фільтр на місце.
- 5. Закрутіть шланг на пральній машині.
- 6. Перевірте, чи у з'єднанні немає витоку води і увімкніть подачу води.

чищення і догляд за пральною машиною _35

чищення і догляд за пральною машиною

РЕМОНТ ЗАМЕРЗЛОЇ ПРАЛЬНОЇ МАШИНИ

Якщо температура впаде нижче нуля і машина замерзне:

- 1. Від'єднайте машину від мережі.
- 2. Вилийте трохи теплої води на кран, щоб шланг подачі води можна було від'єднати.
- 3. Від'єднайте шланг подачі води і покладіть його у теплу воду.
- 4. Влийте теплу воду у барабан пральної машини і залиште на 10 хвилин.
- Під'єднайте шланг подачі води до водопровідного крана і перевірте, чи система подачі води і дренажна система працюють належним чином.

ЗБЕРІГАННЯ ПРАЛЬНОЇ МАШИНИ

Якщо ви не плануєте користуватися пральною машиною тривалий час, радимо злити воду і від'єднати її від мережі. Пральна машина може зазнати пошкоджень, якщо під час невикористання у її шлангах та внутрішніх компонентах залишатиметься вода.

- Виберіть програму Хлопок (Бавовна) і натисніть кнопку Быстрая стирка (Швидке прання), після чого запустіть цикл прання без завантаження речей.
- 2. Вимкніть водопровідні крани і від'єднайте шланги подачі води.
- **3.** Від'єднайте пральну машину від мережі і залиште дверцята відкритими, щоб провітрити її зсередини.



Якщо пральна машина зберігалася за температури нижче нуля, перш ніж її використовувати, почекайте трохи, щоб у ній розтанули залишки замерзлої води.

36_ чищення і догляд за пральною машиною

WF906P4\$A-03205E-07_UK.indd 36 2014/8/19 15:03:53

усунення несправностей та інформаційні коди

НЕСПРАВНОСТІ І СПОСОБИ ЇХ УСУНЕННЯ

ПРОБЛЕМА	вирішення
Пральна машина не запускається	 Перевірте, чи пральна машина під'єднана до електромережі. Перевірте, чи дверцята щільно закриті. Перевірте, чи відкрито водопровідний(і) кран(и). Перевірте, чи натиснуто кнопку Старт/Пауза (Пуск/Пауза).
Машина не наповнюється або недостатньо наповнюється водою	 Повністю відкрийте кран подачі води. Перевірте, чи не замерз шланг подачі води. Розпряміть шланги подачі води. Почистьте фільтр на шлангу подачі води.
Засіб для прання залишається у відповідному відділенні після завершення циклу	 Перевірте, чи достатній тиск води. Перевірте, чи засіб для прання додано у центральний відсік.
Машина вібрує або працює надто шумно	 Перевірте, чи машину встановлено на рівну поверхню. Якщо поверхня нерівна, відрегулюйте ніжки пральної машини, щоб вирівняти пристрій. Перевірте, чи вийнято болти, які використовувались для транспортування. Перевірте, чи машина не торкається інших предметів. Перевірте, чи білизну завантажено рівномірно.
Пральна машина не зливає воду та/або не виконує віджим	 Розпряміть дренажний шланг. Усуньте згини чи звивини на шлангу. Перевірте, чи фільтр для сміття не заблоковано.
Дверцята не відкриваються	 Дверцята неможливо відкрити упродовж 3 хвилин після завершення роботи чи вимкнення живлення.

Якщо проблему, що виникла, не вдасться усунути, зверніться до місцевого центру обслуговування Samsung.

усунення несправностей та інформаційні коди _37

усунення несправностей та інформаційні коди

ІНФОРМАЦІЙНІ КОДИ

У разі збою в роботі пральної машини на дисплеї з'являється інформаційний код. У такому разі перш ніж телефонувати в сервісний центр, див. таблицю нижче, щоб скористатися запропонованими вирішеннями.

код помилки	вирішення
dE	Перевірте, чи дверцята щільно закриті.Переконайтеся, що білизна не затиснулася дверима.
4 E	 Перевірте, чи відкрито кран подачі води. Перевірте тиск води. Почистьте сітчасті фільтри шланга подачі води. Якщо на пральній машині відображається код «4Е», то це означає, що виконується злив тривалістю 3 хвилини. Протягом цього часу кнопка Живлення не діє.
5E	 Почистьте фільтр для сміття. Перевірте, чи правильно встановлено дренажний шланг. Почистьте сітчастий фільтр шланга подачі води.
UE	• Білизну завантажено нерівномірно. Перерозподіліть завантаження. Якщо потрібно випрати лише одну річ, наприклад халат чи джинси, останній етап відтискання може бути незадовільним, і на дисплеї з'явиться повідомлення про помилку "UE".
cE/3E	• Зателефонуйте у службу технічного обслуговування.
Sd/Sud	• Це з'являється, коли утворюється надто багато піни. Це також відображується на дисплеї при видаленні піни. Коли її видалення закінчується, поновлюється нормальний цикл. (Це один з нормальних процесів роботи. Це сприймається як помилка, щоб запобігти помилкам, які не розпізнаються).
Uc	 Якщо напруга електроживлення буде нестабільною, то пральна машина зупиниться, щоб захистити свою електричну систему. Після того, як напруга електроживлення стане нормальною, цикл прання автоматично відновиться.

Якщо код не вказано вище або запропоноване вирішення не допомагає, зверніться до центру обслуговування Samsung чи місцевого торгового представника.

38_ усунення несправностей та інформаційні коди

таблиця режимів

ТАБЛИЦЯ РЕЖИМІВ

(• вибір користувача)

ПРОГРАМА	Макс. завантаження (кг)	ЗАСІБ ДЛЯ ПРАННЯ			Макс. температура	Швидкість віджиму (МАКС.) об./хв.
	WF906	Попереднє прання	Прання	Пом'якшувач	(°C)	WF906P4
Хлопок (Бавовна)	9,0	•	так	•	95	1400
Синтетика (Синтетика)	3,5	•	так	•	60	1200
Джинсы (Джинси)	3,0	•	так	•	60	800
Постельное белье (Постільна білизна)	2,0	•	так	•	40	800
Темные вещи (Темні речі)	4,0	•	так	•	40	1200
Ежедневная (Щоденне прання)	4,0	•	так	•	60	1400
Очистка барабана Есо (Чищення барабана Есо)	-	-	так	-	70	400
Интенсивная стирка Есо (Інтенсивне прання Есо)	4,0	•	так	•	40	1200
Верхняя одежда (Верхній одяг)	2,0	-	так	•	40	1200
Детские вещи (Дитячі речі)	4,0	•	так	•	95	1400
Шерсть (Вовна)	2,0	-	так	•	40	800
Ручная стирка (Ручне прання)	2,0	-	так	•	40	400

ПРОГРАМА	Eco Bubble	Відкладення запуску	Легке прасування	Інтенсивне прання	Замочування	Швидке прання
Хлопок (Бавовна)	•	•	•	•	•	•
Синтетика (Синтетика)	•	•	•	•	•	-
Джинсы (Джинси)	•	•	•	•	•	-
Постельное белье (Постільна білизна)	•	•	•	•	•	-
Темные вещи (Темні речі)	•	•	•	•	-	-
Ежедневная (Щоденне прання)	•	•	•	•	•	-
Очистка барабана Есо (Чищення барабана Есо)	-	•	-	-	-	-
Интенсивная стирка Есо (Інтенсивне прання Есо)	•	•	•	•	•	-
Верхняя одежда (Верхній одяг)	•	•	-	-	-	-
Детские вещи (Дитячі речі)	•	•	•	•	•	-
Шерсть (Вовна)	•	•	-	-	-	-
Ручная стирка (Ручне прання)	•	•	-	-	-	-

- 1. Цикл із попереднім пранням триває приблизно на 18 хвилин довше.
- **2.** Дані про тривалість роботи програми було визначено за умов, вказаних у стандарті IEC60456/EN60456. Хлопок (Бавовна) 60 °C + інтенсивне прання + Eco bubble ϵ програмами, які відповідають стандарту EN60456. Після встановлення виконайте режим налаштування (дивіться стор. 20).
- **3.** Тривалість програм у різних конкретних випадках може відрізнятися від значень, поданих у таблиці, відповідно до різниці тиску і температури води, завантаження і типу білизни.
- 4. Якщо вибрано функцію інтенсивного прання, тривалість кожного циклу програми збільшується.

таблиця режимів _39

додаток

ТАБЛИЦЯ СИМВОЛІВ ДОГЛЯДУ ЗА ТКАНИНАМИ

Подані у таблиці символи є вказівками щодо догляду за одягом. На етикетках зазвичай подаються чотири символи у такій послідовності: прання, відбілювання, сушіння і прасування, а також суха (хімічна) чистка, якщо потрібно. Використання цих символів забезпечує узгодженість між виробниками одягу, як вітчизняними, так і іноземними. Дотримуйтесь вказівок на етикетці, щоб збільшити строк служби одягу та уникнути проблем із пранням.

\square	Міцна тканина		Можна прасувати за макс. температури 100°C
	Делікатна тканина	M	Не можна прасувати
<u> </u>	Можна прати за температури води 95 ℃	A	Можна виконати суху (хімічну) чистку із використанням будь-якого розчинника
(a) (a)	Можна прати за температури 60°C	P	Суха чистка можлива лише із використанням перхлориду, очищеного бензину, чистого спирту чи R113
40 40	Можна прати за температури 40°C	F	Суха чистка можлива лише із використанням авіаційного палива, чистого спирту чи R113
30 30	Можна прати за температури 30°C	\otimes	Не можна використовувати суху чистку
	Можна прати лише вручну		Сушити на горизонтальній поверхні
	Лише суха (хімічна) чистка		Можна повісити для сушіння
	Можна відбілювати в холодній воді		Сушити на вішаку для одягу
×	Не відбілювати	\odot	Можна сушити в сушарці за нормальної температури
	Можна прасувати за макс. температури 200°C	0	Можна сушити в сушарці за зниженої температури
	Можна прасувати за макс. температури 150°C		Не можна сушити в сушарці

ЗАХИСТ НАВКОЛИШНЬОГО СЕРЕДОВИЩА

- Цей виріб виготовлено з матеріалів, які підлягають повторній переробці. Щоб утилізувати виріб, дотримуйтесь місцевих норм з утилізації. Відріжте кабель живлення, щоб пристрій неможливо було під'єднати до мережі.
 Зніміть дверцята, щоб діти і тварини не могли залізти та застрягнути всередині пристрою.
- Не перевищуйте кількість засобу для прання, вказану виробником засобу.
- Використовуйте засоби для усунення плям і відбілювачі перед пранням лише тоді, коли це справді необхідно.
- Заощаджуйте воду і енергію, для цього використовуйте повне завантаження машини (об'єм залежить від вибраної програми).

ЗАЯВА ПРО ВІДПОВІДНІСТЬ СТАНДАРТАМ

Цей пристрій відповідає європейським стандартам з безпеки, Директиві ЕС 93/68 і стандарту EN 60335.

40_ додаток

ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ

тиг	1	ПРАЛЬНА МАШИНА З ПЕРЕДНІМ ЗАВАНТАЖЕННЯМ			
РОЗМІРИ		WF906P4SA**			
		Ш600мм X Г60	0мм X В850мм		
тиск води			50 кПа∼ 800 кПа		
ОБ'ЄМ ВОДИ			54ℓ		
		WF906	P4SA**		
BAIA HEI IO	BAFA HETTO		70 кг		
ОБ′ЄМ ЗАВАНТАЖЕННЯ ДЛЯ ПРАННЯ І ВІДЖИМУ			9,0	КГ	
	МОЙ	ДЕЛЬ	WF906P4SA**		
	ПРАННЯ -		220 B	60 Вт	
			240 B	60 Вт	
СПОЖИВАННЯ ЕНЕРГІЇ	Пруппетт	I A FDID A LILIG	220 B	2000 Вт	
CHOWNIDALINA ELECT II	ПРАННЯ І НАГРІВАННЯ		240 B	2400 Вт	
	віджим	МОДЕЛЬ	WF906	P4SA**	
	ыджий	230 B	400 Вт		
	3Л	ИВ	34 Вт		
	МОЙ	ДЕЛЬ	WF906P4SA**		
ВАГА ПАКУВАННЯ	ПАПІР		2,0 кг		
	ПЛАСТИК		1,0 кг		
ШВИДКІСТЬ ОБЕРТІВ	МОЙ	ДЕЛЬ	WF906P4SA**		
відтискання	об.	/хв.	1400		
КЛАС ЗАХИСТУ			1		

Вигляд та технічні характеристики виробу можуть бути змінені без попередження із метою вдосконалення пристрою.

Використовувати за призначенням в нормальних умовах.

Рекомендований період: 7 років

Виробник залишае за собой право змінювати дизайн та спеціфікації без попереднього повідомлення

додаток _41

додаток

ЕНЕРГЕТИЧНА ЕФЕКТИВНІСТЬ

ЕНЕРГЕТИЧНА ЕФЕКТИВНІСТЬ		
Виробник		Samsung
Модель		WF906P4SAWQ WF906P4SAGD
Клас енергетичної ефективності		А
Споживання електроенергії, кВт.год/цикл прання і вичавлювання при повному завантаженні при 60°C		1.17
Реальна витрата електроенергії залежить від режиму експлуатації машини		
Клас якості прання А: максимальний G: мінімальний		А
Клас якості віджиму А: максимальний		В
Максимальна частота обертання, об/хв		1400
Завантаження пральної машини, кг (прання)		9.0
витрата води за цикл, л		54
Корегований рівень	Прання	52
звукової потужності, дБА	Віджим	73

^{*} На продукті є наклейка з інформацією про його енергетичну ефективність

WF906P4SA-03205E-07_UK.indd 43 2014/8/19 15:03:56



МАЄТЕ ЗАПИТАННЯ ЧИ КОМЕНТАРІ?

Країна	ТЕЛЕФОН	ВЕБ-САЙТ
RUSSIA	8-800-555-55	www.samsung.com/ru/support
GEORGIA	0-800-555-555	www.samsung.com/support
ARMENIA	0-800-05-555	www.samsung.com/support
AZERBAIJAN	088-55-555	www.samsung.com/support
KAZAKHSTAN	8-10-800-500-55-500(GSM: 7799, VIP care 7700)	www.samsung.com/support
UZBEKISTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com/support
KYRGYZSTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com/kz_ru/support
TADJIKISTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com/support
MONGOLIA	7-800-555-55	www.samsung.com/support
UKRAINE	0-800-502-000	www.samsung.com/ua/support (Ukrainian) www.samsung.com/ua_ru/support (Russian)
BELARUS	810-800-500-55-500	www.samsung.com/support
MOLDOVA	0-800-614-40	www.samsung.com/support

Код № DC68-03205E-07_UK

WF906P4SA-03205E-07_UK.indd 44



Кір жуғыш машина пайдаланушы нұсқаулығы



Бұл нұсқаулық кітапша 100% қайта өңдеуден өткізуге болатын қағазға басылған.

мүмкіндіктерді елестет

Samsung бұйымын сатып алғаныңызға рахмет.





WF906P4\$A-03205E-07_KK.indd 1 2014/8/19 15:09:34

Жаңа samsung кір жуғыш машинасының қызметі

Жаңа кір жуғыш машина сіздің кір жуу жайлы ойыңызды өзгертеді. Жаңа Samsung кір жуғыш машинаңыз, "Eco Bubble" функциясы мен қуатты үнемдеу мүмкіндігін былай қойғанда, кір жууды барынша жеңілдету және ұнамды әрекетке айналдыруға көмектесетін мүмкіндіктердің барлығын қамтыған.

• Қуат үнемдеу

Бұл үлгі арнайы Көбік шығару жүйесі және Samsung қозғалтқыш инвенторы бар стандартты A номиналды машинасымен салыстырып қарағанда қуатты тиімді пайдалану мүмкіндігін ұсынады.

Эко көпіршік жүйесі

Samsung ұсынатын Эко көпіршік бағдарламасы матаға ерен күтім көрсете отырып, тамаша тазалайды. Эко көпіршік жүйесі жуғыш заттарды біркелкі таратып, матаға біркелкі және терең сіңуіне көмектеседі.

• Шуы және дірілі төмен

Бұл Samsung кір жуғыш машинасы ең төмен дірілді қолдайтын ақылды технологияның көмегімен шуды және дірілді азайту арқылы өте дыбыссыз жұмыс істейді. Сөйтіп, барабан керемет балансты сақтайды.

Жылдам жуу

Әрбір минут санаулы! Жылдам жуу бағдарламасы қауырт тіршілікке арналған - енді жақсы көретін киімдеріңізді (2кг дейін) тек 15 минут ішінде жууыңызға болады!

Есо барабанын тазарту

Эко барабан тазалау бағдарламасы кір жуғыш машинаны ешбір химиялық жуғыш зат немесе ағартқышты қолданбай таза ұстауға көмектеседі. Арнайы тазалау бағдарламасының көмегімен кір жуғыш машина барабанын таза, әрі иіссіз етіп ұстаңыз.

• Балалардың киімін жуу жүйесі

Samsung кір жуғыш машинасында терісі сезімтал балалардың киімін қорғайтын, кір жуу бағдарламасы бар. Бұл бағдарламалар балалар терісінің тітіркену қаупін төмендетеді, себебі жуғаннан кейін киімде кір жуғыш ұнтақтың аз ғана бөліктері қалады. Сондай-ақ бағдарламалар кірді түріне қарай бөлуді қарастырады да, кір жуу кірдің сипаттамасына сәйкес жүзеге асады.

Қолмен жуу

Күтімді жуу сәйкес температураға, судың қажет көлеміне және іш-киімдерге жұмсақ әсер етуге байланысты жүреді.

2_ Жаңа samsung кір жуғыш машинасының қызметі

• Жууды кейін бастау

Бұл қызмет кір жуғыш машинасын өзіңізге ыңғайлы уақытта пайдалану үшін (арасы 1 сағаттан 19 сағаттан артық емес) кір жууды кейін бастауға мүмкіндік береді.

• Балалардан қорғайтын құлып

«Балалардан қорғайтын құлып» басқару панелінің бұғаттау қызметі балалардың машина жұмысына араласпауына мүмкіндік береді. Аталған қызметті қосқан кезде машинаны пайдалану процесі ойнап жүрген балалардан қорғалып тұрады.

• Су ішекқұбыры және судың аққанын анықтайтын сенсор (кейбір түрлерінде бар)

Samsung кір жуғыш машиналарының ақылды түрде жасалған су қауіпсіздігінің жүйесі судың ағуын дәл ағатын тұсынан тоқтатуға арналған ақылды ішекқұбырды және машинаның төменгі жағында орналасқан судың аққанын анықтайтын сенсорды қамтиды. Егер ішекқұбыр жыртылып кетсе немесе судың аққаны байқалса, судың түтікшеден ағуын тоқтату үшін ішкі су сіңіргіш жөкені шығарады.

• Керамикалық жылытатын бөлігінің сенімділігі өте жоғары және үнемді (кейбір түрлерінде бар)

Жаңа керамикалық жылытатын бөлік қарапайым жылытатын бөліктерге қарағанда екі есе сенімді.

бұл жөндеуге кететін шығын мөлшерін азайтады. Сондай-ақ мұндай жылытатын бөлікке қатты судан қақ тұрып қалмайды және ол электр энергиясын үнемдеуге көмегін тигізеді.

• Сандық графикалық дисплей

Сандық графикалық дисплейдің басқару панелі түсінікті және сабылысты азайту үшін пайдалануға ыңғайлы етіп жасалған. Пайдалануды оңай еткенімен қоймай, сандық графикалық дисплей керемет жуу нәтижелеріне қол жеткізу үшін жуу циклына жылдам және дәл түзетулер жасауға мүмкіндік береді.

Бұл нұсқаулықта Samsung кір жуғыш машинасын орнату, қолдану және күту бойынша маңызды ақпараттар бар. Онда басқару панелі қалай жұмыс істейтіндігін, кір жуғыш машинаның мүмкіндіктері мен барлық қызметтерін қалай қолдану керектігін біле аласыз. 37 беттегі «**Ақаулықтарды жою және қате туралы хабарламаларды оқу**» бөлімінде бүлінулер болған жағдайда не жасау керек екендігі көрсетілген.

Жаңа samsung кір жуғыш машинасының қызметі _3

Сақтандыру шаралары

Жаңа Samsung кір жуғыш машинасын сатып алғаныңызбен құттықтаймыз. Осы Нұсқаулықта машинаңызды орнату, пайдалану және оған қызмет көрсету бойынша маңызды ақпараттар бар. Өзіңіздің кір жуғыш машинаңыздың көптеген артықшылықтары мен мүмкіндіктерін толық пайдалану үшін осы нұсқаулықты оқып шығуға уақыт табуыңызы сұраймыз.

ҚАУІПСІЗДІК ЖАЙЫНДА НЕ БІЛУІҢІЗ КЕРЕК

Өзіңіздің жаңа машинаңыздың көптеген мүмкіндіктері мен қызметін қауіпсіз және тиімді басқаруды білетіндігіңізге сенімді болу үшін осы Нұсқаулықты толық оқып шығуыңызды сұраймыз. Нұсқаулықты сізге болашақта қажет ақпаратты іздеген кезде қолдана алатындай машинаңызға жақын, қауіпсіз жерде сақтаңыз. Машинаны Пайдалану бойынша нұсқаулықта сипатталған мақсаттарда ғана қолданыңыз.

Осы нұсқаулықтағы ескертулер мен қауіпсіздік шаралары мен жағдайларды толық қамтымайды. Машинаны орнату, техникалық қызмет көрсету және пайдалану кезінде сіздің сергек болуыңыз, қауіпсіздік шараларын сақтауыңыз және машинаңызға дұрыс күтім жасауыңыз керек. Осындағы пайдалану бойынша нұсқаулықтар машиналардың бірнеше түріне арналғандықтан, сіздің кір жуғыш машинаңыздың сипаттамалары осы нұсқаулықта келтірілген сипаттамалардан біршама өзгеше болуы мүмкін, сондықтан да ескерту белгілерінің барлығы сіздің машинаңызға қатысы болмауы мүмкін. Егер сұрақтар бен қиындықтар туындап жатса, жақын қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз немесе кеңестерді www.samsung.com сайтынан алыңыз.

МАҢЫЗДЫ ҚАУІПСІЗДІК БЕЛГІЛЕРІ МЕН САҚТАНДЫРУ ШАРАЛАРЫ

Осы тұтынушы нұсқаулығында қолданылатын белгілер мен таңбалар төмендегілерді білдіреді:

	andamacht, andreath
ЕСКЕРТУ	Дұрыс пайдаланбау немесе қауіпсіздік шараларын сақтамау ауыр жарақат алуға немесе өлімге әкелуі мүмкін .
<u>↑</u> НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!	Дұрыс пайдаланбау немесе қауіпсіздік шараларын сақтамау жеңіл жарақат алуға немесе мүліктің бүлінуіне әкелуі мүмкін.
<u>А</u> НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!	Өрттің, жарылыстың, электр тоғына соғылудың немесе жарақат алудың пайда болу қаупін төмендету үшін, кір жуғыш машинаны пайдаланған кезде төмендегі сақтандыру шараларын сақтаңыз.
	БҰНЫ жасауға тырыспаңыз.
\bowtie	Бөлшектемеңіз.
7	Ұстамаңыз.
*	Нұсқауларды қатаң ұстаныңыз.
	Қосу кабелінің айырын желілік розеткадан ажыратыңыз.
=	Электр тоғының соғуына жол бермеу үшін кір жуғыш машинаның жерге қосылғанына көз жеткізіңіз.
	Қызмет көрсету орталығынан көмек сұраңыз.
	Ескерту
	Ескерту

4_ Сақтандыру шаралары

Бұл ескерту белгілері осы жерде сіздің және басқа адамдардың жарақаттануының алдын алу максатында орналастырылған. Бұларды мұқият ұстаныңыз.

Осы бөлімді оқып болғаннан кейін сізге болашақта керек болып қалатын ақпаратты іздеу үшін сенімді жерде сақтаңыз.

🙀 Осы машинаны пайдаланбас бұрын, нұсқаулықты оқып шығыңыз.

Бұл машинға да кез келген басқа құралдар сияқты электр қуаты мен қозғалмалы бөлшектер қолданылатындықтан өте қауіпті. Машинамен қауіпсіз жұмыс жүргізу үшін оның қалай істейтіндігімен танысыңыз және оны пайдаланған кезде күтім

Балаларға (немесе үй жануарларына) өзіңіздің кір жуғыш машинаңызда немесе соның ішінде ойнауына жол бермеңіз. Кір жуғыш машинаның есігін іштен ашу өте қиын, сондықтан балалар машинаның ішінде қалып қойса, қатты зақым келуі мүмкін.

▲ Бұл құрылғыны 8 жасқа толған және одан асқандар ғана қолдануға тиіс және кембағал, сезім жүйесі дамымаған немесе ақыл-есі кем, құрылғыны қолдану тәжірибесі жоқ не қолдана білмейтін адамдар құрылғыны қауіпсіз қолдану, қатерлі жағдайлар туралы нұсқау алса немесе тиісті адамның қадағалауы бойынша пайдалануға тиіс. Балалар құрылғымен ойнамауға тиіс. Балалар үлкендердің қарауынсыз тазалау немесе күтім көрсету жұмыстарын орындамауға тиіс.

Балалардың машинамен ойнамайтындығына сенімді болу үшін оларға қарап жүріңіз.

Егер аша (қорек сымының) бүлініп қалса, қатерлі жағдай орын алмас үшін оны өндіруші немесе өндірушінің уәкілетті агенті немесе білікті адам ауыстыруға тиіс.

Кір жуғыш машинаны штепсельдік вилкаға, су өткізгіш құбырға және су айдағыш құбырларға жететіндей етіп орнату керек.

Желдеткіш саңылауы бар кір жуғыш машиналар үшін мұндай саңылаулар кілемдермен немесе басқа да заттармен жабылып қалмауын қамтамасыз етіңіз.

Шлангалардың жаңа жинағын пайдаланыңыз, ескі шланг жинақтарын пайдаланбаңыз.

Сақтандыру шаралары 5

Сақтандыру шаралары



Бұл құралды орнатуды білікті техник немесе қызмет көрсететін компания жүзеге асыруы керек.

Бұл талапты орындамау электр тоғының соғуына, өртенуге, жарылысқа, бұйымның істен шығуына немесе жарақат алуға әкелуі мүмкін.

Бұл машинаның салмағы ауыр, оны қалай көтеруді ойластырыңыз.

Қорек сымын 220-240В/50Гц не бұдан қуатты розеткаға жалғаңыз және розетканы тек осы құрылғы үшін қолданыңыз. Сондай-ақ ұзартқыш сым қолданбаңыз.

- Тройник немесе қуаттану шнурын ұзарту арқылы қабырға розеткасына басқа аспапты бір уақытта қосу электр тоғының соғуына немесе өртенуге әкелуі мүмкін.
- Қуаттылығы, жиілігі және ток күші бұйымның техникалық сипаттамасында көрсетілген мәндерге сәйкес келетіндігіне көз жеткізіңіз. Бұл талапты орындамау электр тоғының соғуына немесе өртенуге әкеп соғуы мүмкін. Ашаны розеткаға мықтап сұғыңыз.

Қуаттану айырының байланысатын жерінен және байланыс қабатынан бөтен заттарды, мысалы, шаң немесе суды құрғақ матамен сүртіп отырыңыз.

- Қуаттану айырын шығарып алып, оны құрғақ матамен тазалаңыз.
- Бұл талапты орындамау электр тоғының соғуына немесе өртенуге әкелуі мүмкін.

Қуаттану айырын шнуры еденге қарай түсетіндей етіп, қабырға розеткасына дұрыс

Егер сіз қуаттану айырын розеткаға қуаттану шнуры қарсы бағытта болатындай етіп қосатын болсаңыз, онда шнурдағы электр желісі бүлініп, электр тоғының соғуына немесе өртенуге әкелуі мүмкін.

Барлық қаптау материалдарын балалардың қолы жетпейтін жерде сақтаңыз, себебі қаптау материалдары олар үшін қауіпті болуы мүмкін.

- Егер сәби басын қалташаға тығып алса, нәтижесінде тұншығып қалуы мүмкін.

Егер осы машина, не қуаттану айыры немесе қуаттану шнуры бүлінген болса, жақын маңда орналасқан қызмет көрсету орталығымен байланысыңыз.



Бұл машина жерге берік байланысылуы керек.

Машинаны газбен қамтамасыз ету құбыры, су құбырының пластмасса түтігі немесе телефон желісі арқылы жерге байланыстырмаңыз.

- Бұл электр тоғының соғуына, өртенуге, жарылысқа немесе бұйымның жұмыс істемей қалуына әкелуі мүмкін.
- Жерге дұрыс қосылмаған розеткаға қуаттану шнурын қоспаңыз. Жерге байланыстыру жергілікті және мемлекеттік ережелерге сәйкес келетіндігіне көз жеткізіңізѕ.



Бұл машинаны жылытқыш құралдар мен жанғыш материалдардың жанына орналастырмаңыз.

Машинаны ылғалды, май, шаң жерге немесе күн сәулесі және су тікелей түсетін (мысалы, жаңбыр тамшысының астына) жерге орналастырмаңыз.

Бұл машинаны температурасы төмен жерлерге орнатпаңыз.

- Аяз құбырларды жарып жіберуі мүмкін.

Бұл машинаны газ шығуы мүмкін жерлерге орнатпаңыз.

- Бұл электр тоғының соғуына немесе өртенуге әкелуі мүмкін.

Электр трансформаторын пайдаланбаңыз.

6_ Сақтандыру шаралары

- Бұл электр тоғының соғуына немесе өртенуге әкелуі мүмкін.

Бүлінген қуаттану айырын, бүлінген қуаттану шнурын немесе мықты орнатылмаған

- Бұл электр тоғының соғуына немесе өртенуге әкелуі мүмкін.

Қуаттану шнурынан ұстап тартпаңыз және қатты майыстырмаңыз.

Қуаттану шнурын бұрамаңыз және байламаңыз.

Қуаттану шнурын темір затқа ілмеңіз, қуаттану шнурына кез келген ауыр затты қоймаңыз, қуаттану шнурын бір заттардың арасына қоймаңыз немесе қуаттану шнурын машинаның артқы қабырғасында орналасқан ұяшыққа қоймаңыз.

Бұл талапты орындамау электр тоғының соғуына немесе өртенуге әкелуі мүмкін.

Айырды розеткадан суырғанда қуаттану шнурынан ұстап тарпаңыз.

- Айырды розеткадан суырған кезде айырдан ұстап тартыңыз.
- Бұл талапты орындамау электр тоғының соғуына немесе өртенуге әкелуі мүмкін.

Қуаттану шнуры мен шлангтарды шалынып, құлап қалатын жолға тастамаңыз.





Бұл машина қуаттану розеткасына қолжетерлік жерге орнатылуы керек.

Бұл талапты орындамау көрінбегендіктен электр тоғының соғуына немесе өртенуге әкелуі мүмкін.

Машинаңызды салмағын көтере алатын тегіс, қатты еденге орналастырыңыз.

Бұл талапты орындамау түрлі діріл, машинаның еденде жылжуы, шу немесе олкылыктарға әкелуі мүмкін.



МАШИНАНЫ ПАЙДАЛАНУҒА ҚАТЫСТЫ МАҢЫЗДЫ ECKEPTY AKNAPATTAPЫ



Егер құрылғы судың астында қалса, дереу электр және сумен жабдықтау желілерінен ағытыңыз да, жақындағы қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

- Ашаны дымкыл колмен Ұстамаңыз.
- Бұл талапты орындамау электр тоғының соғуына әкелуі мүмкін

Егер машинадан бір түрлі дыбыс шығып, өртенген немесе түтіннің иісі шықса бірден қуаттану айырын өшіріп, жақын маңайдағы қызмет көрсету орталығымен байланысыңыз.

- Бұл талапты орындамау электр тогынің соғуына немесе өртенуге әкелуі мүмкін.

Газ шыққан жағдайда (мысалы, пропан, сұйытылған мұнай газы және т.б.) қуаттану айырын ұстамай бірден бөлмені желдетіңіз. Машинаны немесе қуаттану шнурын ұстамаңыз.

- Желдеткішті қоспаңыз.
- Ұшқын жарылысқа немесе өртке әкелуі мүмкін.

Балаларды кір жуғыш машинасының ішінде немесе үстінде ойнатпаңыз. Сондай-ақ машинаны тастайтын кезде кір жуғыш машинасы есігінің тұтқасын алып тастаңыз.

Машинаның ішіне кірген бала қамалып, тұншығып қалуы мүмкін.

Кір жуғыш машинаның астына бекітілген қаптама (губка, пенопласт) машинаны қолданудан бұрын алынып тасталғанына көз жеткізіңіз.

Сақтандыру шаралары _7

Сақтандыру шаралары



Машинаның кірленген жерлерін бензинмен, керосинмен, бензолмен, бояу еріткішпен, спиртпен және басқа да өртенгіш немесе жарылғыш заттармен жумаңыз.

- Бұл электр тоғының соғуына, өртенуге және жарылысқа әкелуі мүмкін.

Кір жуғыш машина жұмыс істеп тұрғанда (жоғары температурадағы сумен жуу/ кептіру/сығу режимдерінде) оның есігін күшпен ашпаңыз.

- Кір жуғыш машинадан аққан су күйдіруі, еденді сырғанақ етуі мүмкін.

Бұл жарақаттануға әкелуі мүмкін.

- Есікті күштеп ашу машинаның сынуына немесе жарақат алуға әкелуі мүмкін.

Колыңызды машинаның астына тықпаңыз.

Бұл жарақаттануға әкелуі мүмкін.

Қуаттану айырын су қолмен ұстамаңыз.

- Бұл электр тоғының соғуына әкелуі мүмкін.

Машина жұмыс істеп тұрған кезде оны өшіру үшін қуаттану айырын суырмаңыз.

Қуаттану айырын қабырға розеткасына қайта тығу ұшқын пайда болып, электр тоғы соғуы мен өртенуге әкелуі мүмкін.

Балалар мен әлсіз адамдарға қараусыз бұл машинана пайдалануға рұқсат бермеңіз. Балаларды машинаның үстіне шығармаңыз.

Бұл талапты орындамау электр тоғының соғуына, күю немесе жарақат алуға әкелуі мумкін.

Кір жуғыш машина жұмыс істеп тұрған кезде қолыңызды немесе басқа бір темір затты астына тықпаңыз.

- Бұл жарақаттануға әкелуі мүмкін.

Машинаны қуаттану шнурынан тартып өшірмеңіз, айырды мықтап ұстап, қуаттану розеткасынан тікелей суырыңыз.

- Шнурдың бүлінуі қысқа тұйықталуға, өртенуге және/немесе электр тоғының соғуына әкелуі мүмкін.



Машинаны өздігіңізден жөндеуге, бөлшектеп тастауға немесе қайта жасауға тырыспаныз.

- Стандартты ерігіш басқа ерігіш сақтандырғыштарды (мысалы, мыс қойғыш, болат сымы және т.б.) пайдаланбаңыз.
- Егер машинаны жөндеу немесе қайтадан орнату керек болса жақын маңайдағы қызмет көрсету орталығымен байланысыңыз.
- Бұл талапты орындамау электр тоғының соғуына, өртенуге, машинаның сынуына немесе жарақаттануға әкелуі мүмкін.



Егер су құятын шүмекке жалғанған су түтігі босап қалып, құрылғы судың астында қалса, ашаны розеткадан суырыңыз.

- Бұл талапты орындамау электр тоғының соғуына немесе өртенуге әкелуі мүмкін.

Егер машина ұзақ уақыт пайдаланылмайтын немесе күн күркіреп/найзағай жарқырап жаңбыр жауса қуаттану айырын ажыратып тастаңыз.

- Бұл талапты орындамау электр тоғының соғуына немесе өртенуге әкелуі мүмкін.

8_ Сақтандыру шаралары

МАШИНАНЫ ПАЙДАЛАНУҒА ҚАТЫСТЫ ЕСКЕРТУ АҚПАРАТТАРЫ



Егер кір жуғыш машина кір жуатын құрал, дақ, тағам қалдықтары сияқты және т.б. бөтен заттармен кірленсе қуаттану айырын ажыратып, оны жұмсақ дымқыл матамен тазалаңыз.

 Бұлай істемегенде, құрылғының өңі кетіп, деформациялануы не бүлінуі не тоттануы мүмкін.

Алдыңғы әйнек қатты соққыдан сынып кетуі мүмкін. Кір жуғыш машинаны пайдаланған кезде сақ болыңыз.

- Сынық әйнек жарақаттануға әкелуі мүмкін.

Су құйылмай қалса немесе су құятын түтікті қайта жалғаған кезде, судың шүмегін баяу ашыңыз.

Судың шүмегін құрылғыны ұзақ уақыт қолданбай барып іске қосқанда байқап ашыңыз.

 Су жіберетін шлангте немесе су жіберетін құбырда ауа болса, қайсыбір бөлшегінің сынуына немесе судың ағуына әкелуі мүмкін.

Егер жұмыс істеу кезінде өздігінен су ағып кетсе, су ағызуында ақау бар ма тексеріңіз.

 Егер кір жуғыш машина су ағызуының бүлінуінен машина суға толып кетсе, онда ол электр тогынің тарап кетуінен электр тоғының соғуына немесе өртенуге әкелуі мүмкін.

Кірді кір жуғыш машинаның есігіне қысылып қалмайтындай етіп, толығымен салыңыз.

 Егер кір есікке қысылып қалса, ол бүлінуі мүмкін немесе кір жуғыш машина сынып, не су ағып кетуі мүмкін.

Кір жуғыш машинаны қолданбаған кезде, су шүмегінің жабық тұрғанына көз жеткізіңіз.

- Су жіберетін шланг байланыстырғышындағы бұраманың дұрыс тартылып тұрғанына көз жеткізіңіз.
- Бұл талапты орындамау мүліктің бұзылуына немесе жарақаттануға әкелуі мүмкін.

Резеңке тығыздағыш пен алдыңғы есікті ешбір бөгде зат (қоқыс, жіп, шаш т.с.с.) ластап тастамауын қамтамасыз етіңіз.

- Есіктің берік жабылмауы судың ағып кетуіне әкелуі мүмкін.

Судың шүмегін ашыңыз да, су құятын түтіктің жалғастырғышының әбден қатайтылғанын және құрылғыны қайта қолданар алдында еш су ақпай тұрғанына көз жеткізіңіз.

- Егер бұрама немесе су жіберетін шланг байланыстырғышы мықтап тартылып тұрмаса, судың ағып кетуіне әкелуі мүмкін.

Сатып алған құрылғыңыз тұрмыста қолдануға ғана арналған.

Егер коммерциялық мақсатта қолданылса, өнім көрсетілген мақсатта қолданылмаған болып есептеледі. Бұндай жағдайда, өнім Samsung тарапынан берілетін стандартты кепілдік бойынша қарастырылмайды және дұрыс қолданбау салдарынан орын алған ақау немесе нұқсанға Samsung компаниясы жауапкершілік көтермейді.

Сақтандыру шаралары _9

Сақтандыру шаралары



Машинаның үстіне шықпаңыз және оған заттар (кір, жанған шам, өшірілмеген темекі, ыдыс, химикаттар, темір заттар сияқты және т.б.) қоймаңыз.

 Бұл электр тоғының соғуына, өртенуге, машинаның сынуына немесе жарақаттануға әкелуі мүмкін.

Машинаның үстіне инсектицидтер сияқты тез буланатын заттарды шашпаңыз.

 Олар адамдарға зиянды болумен қатар электр тоғының соғуына, өртенуге және машинанын сынуына әкелуі мүмкін.

Кір жуғыш машинаның жанына электр магнит аумағын тудыратын приборларды койманыз.

- Бұл машина жұмысының бұзылуынан жарақаттануға әкелуі мүмкін.

Жуу және кептіру режимдерінде төгілетін су жоғары температурада болатындықтан, бұл суға жоламаңыз.

- Бұл күюге немесе жарақаттануға әкелуі мүмкін.

Егер машинаңызда мына заттарды жууға арналған бағдарлама болмаса, орындыққа арналған су өткізбейтін көпшіктерді, шыпта немесе киімдерді (*) жумаңыз, сықпаңыз және кептірменіз.

- Қалың, қатты циновкаларды жумаңыз.
- Бұл жарақаттануға әкеледі немесе шамадан тыс дірілдің нәтижесінде кір жуғыш машинаны, қабырғаны, еденді немесе киімді бүлдіруі мүмкін.
- * Жүннен жасалған төсек жабдықтары, жаңбырдан қорғану үшін киетін киімдер, балықшы киімі, шаңғышы шалбары, ұйықтайтын қап, балалар жөргегі, тоқыма спорт киімдері, сондай-ақ велосипедтерді, мотоциклдерді, автомобильдерді жабуға арналған тенттер және т.б.

Егер кір жуғыш заттар қорабы орнына қойылмаса, машинаны қоспаңыз.

Бұл электр тоғының соғуына немесе судың ағуынан жарақаттануға әкелуі мүмкін.

Кептіру кезінде немесе одан кейін де бактың ішкі жағын ұстамаңыз, себебі ол ыстық.

Бұл күйіп қалуға әкелуі мүмкін.

Кір жуғыш құралдарды салатын қорапты ашқаннан кейін, қолыңызды салмаңыз.

- Жуғыш затты қосатын құралға қолыңыз қыстырылып қалып, жарақат алуыңыз мүмкін. Кір жуғыш машинаға жуылатын кірден басқа затты (мысалы, аяқ киім, тағамның қалдығы, жануарлар) салмаңыз.
- Қатты дірілдің нәтижесінде кір машина сынып немесе үй жануарлары жарақаттанып, өлуі де мүмкін.

Түймешелерді шпилька, пышақ, шеге және т.б. сияқты үшкір заттармен баспаңыз.

- Бұл электр тоғының соғуына немесе жарақаттануға әкелуі мүмкін.

Теріні күтуге арналған заттарды сататын арнайы дүкендерде немесе массаж жасайтын емханаларда сатылатын май, крем немесе лосьонмен ластанған кірлерді жумаңыз.

 Бұл тығыздағыш резеңкенің деформацияланып, сыртқа су жіберу жағдайына әкелуі мүмкін.

Ағылшын түйреуіші немесе шаш қыстырғыш немесе тюбиктегі ағартқыш сияқты темір заттарды барабанда ұзақ уақытқа қалдырмаңыз.

- Нәтижесінде, барабанды тот басып кетуі мүмкін
- Егер барабан бетін тот баса бастаса, оған жуатын құрал (бейтарап) жағып, оны тазалау үшін губканы пайдаланыңыз. Темір щетканы ешқашан қолданбаңыз.

Құрғақ химиялық тазалау құралдарын пайдаланбаңыз және құрғақ химиялық тазалау құралдарымен ластанған кірді жумаңыз, шаймаңыз және сықпаңыз.

 Бұл мұнай тотығуынан болатын жоғары температураның салдарынан өздігінен тұтанып, өртенуі мүмкін.

10_ Сақтандыру шаралары

Салқындатуға/жылытуға арналған құрылғыдағы ыстық суды пайдаланбаңыз.

Бұл кір жуғыш машинаның бүлінуіне әкелуі мүмкін

Кір жуғыш машинаға кол жууға арналған сабынды пайдаланбаныз.

Егер батталып, кір жуғыш машина ішінде жиналып қалса, құрылғыда ақау пайда болуы, не оның өңі кетуі, тот басуы не жағымсыз иіс шығуы мүмкін.

Төсек жабдықтары сияқты көлемді заттарды кір жууға арналған торда жумаңыз.

- Шұлық және кеуде тартқышты кір жууға арналған торға салыңыз және оларды басқа кірлермен бірге жуыңыз.
- Бұл талапты орындамау қатты дірілден жарақаттануға әкеп соғуы мүмкін.

Қатып қалған кір жууға арналған құралдарды пайдаланбаңыз.

Олардың кір жуғыш машинада жиналуы судың ағып кетуіне әкеледі.

Егер Сіздің кір жуғыш машинаңыздың астыңғы жағында желдеткіш тесіктері болса, осы тесіктердің ауаның жүруіне кедергі жасайтын кілеммен немесе басқа да затпен жабылмағанын тексеріңіз.

Машинада жуылатын киімдердің қалтасы бос екендігіне көз жеткізіңіз.

Тиын, ағылшын түйреуіші, шеге, бұрандалы бекіткіш немесе тас сияқты қатты өткір заттар кір жуғыш машинаның бүлінуіне әкелуі мүмкін.

Ірі тоқылған, үлкен түймелері немесе басқа да металл ауыр жабдығы бар киімдерді кір жуғыш машинада жумаңыз.



ЕСКЕРТУ. КІР ЖУҒЫШ МАШИНАНЫ ТАЗАЛАУҒА КАТЫСТЫ ЕСКЕРТУ МАНЫЗДЫ АКПАРАТ



Машинаға жай ғана су шашып, тазаламаңыз.

Құрамында қышқылы аса көп тазалағыштарды қолданбаңыз.

Кір жуғыш машинаны тазалау үшін бензол, еріткіш немесе спиртті пайдаланбаңыз.

Себебі, құрылғының түсі кетіп, деформацияланып, бүлініп немесе электр қатері орын алуы, өрт шығуы мүмкін.

Кір жуғыш машинаны тазалау немесе оған техникалық қызмет көрсету алдында машинаны қуаттану көзінен қабырға розеткасынан қуаттану айырын суыру арқылы ажыратыңыз.

- Бұл талапты орындамау электр тоғының соғуына немесе өртенуге әкелуі мүмкін.

WEEE БЕЛГІСІНЕ ҚАТЫСТЫ НҰСҚАУЛЫҚТАР



Осы құрылғыны қоқысқа дұрыс тастау(Ескі электр және электроника құрылғылары)

(Жеке қоқыс жинау жүйесі бар елдерге қатысты)

Өнімге, оның керек-жарақтарына немесе құжаттарына салынған бұл белгі, құрылғыны және оның электроникалық керек-жарақтарын (мысалы, зарядтағышы, құлақаспабы, USB сымы) қолданыс мерзімі аяқталғаннан кейін тұрмыстық қоқыспен бірге тастауға болмайды дегенді көрсетеді.

Қоқысты дұрыс тастамаған кезде қоршаған ортаға және адамның денсаулығына келуі ықтимал зиянның алдын алу үшін, бұндай қоқыстарды басқа қоқыстардан бөліп, материал ресурстарын түбегейлі түрде қайта қолдану үшін қайта өңдеуден өткізуге тапсырыңыз.

Жеке пайдаланушылар осы өнімді сатып алған бөлшек сауда орталығына немесе жергілікті әкімшілік мекемеге хабарласып, бұл заттарды қоршаған ортаға зиянсыз түрде қайта өңдеуден өткізу үшін қайда, қалай апарып тапсыруға болатыны туралы ақпарат алуы керек.

Заңды тұлғалар өз жабдықтаушыларына хабарласып, сатып алу келісім-шартының шарттары мен талаптарын қарауға тиіс. Аталмыш өнімнің және оның керек-жарақтарын басқа қоқысқа тасталатын коммерциялық қалдықтарға араластырмау керек.

Сақтандыру шаралары _11

Мазмұны

т		
КІР ЖУҒЫШ МАШИНАНЫ ОРНАТУ	13 14 14 14 15 15 15 15	Жиынтығын тексеру Орнату талаптарын тексеру Электр жүйесіне қосу және жерге байланыстыру Су жіберетін шлангті қосу Су ағызатын шлангты қосу Машинаны орнатуға орын таңдау Үй-жайдағы температура Шкафтар мен жабық орындарда орнату Кір жуғыш машинаны орнату
ХІР ЖУУ 21	21 21 22 25 25 26 26 27 28 29 29 30 30 31 31	Алғашқы кір жуу Жалпы нұсқаулықтар Басқару панелін пайдалану Балалардан қорғайтын құлып Дыбысын өшіру Отсрочка (Кешіктіріп аяқтау) Менің бағдарламам Есо Bubble Циклды ауыстырғышты пайдалана отырып кір жуу Кір жуу режимін қолмен орнату Кір жуу бойынша нұсқаулық Кір жууға арналған құралдар мен қоспалар туралы ақпарат Кір жуу құралдарын пайдалану Жуғыш зат үлестіргіш Сұйық тазалағыш зат (кей үлгілерде)
КІР ЖУҒЫШ МАШИНАНЫ ТАЗАЛАУ ЖӘНЕ КҮТІП БАПТАУ	32 33 34 34 35 35 36 36	Очистка барабана Есо (Эко таза Барабан) Кір жуғыш машинадан суды жедел ағызу Қоқысқа арналған сүзгіні тазалау Кір жуғыш машинаның сыртын тазалау Кір жууға арналған құралдар бөлігі мен қуыстарды тазалау Су жіберетін шлангтің тор сүзгісін тазалау Қатып қалған кір жуғыш машинаны жөндеу Кір жуғыш машинаны сақтау
АҚАУЛЫҚТАРДЫ ЖОЮ ЖӘНЕ ҚАТЕ ТУРАЛЫ ХАБАРЛАМАЛАРДЫ ОҚУ	37 38	Ақаулықтар мен оларды жою тәсілдері Ақпараттық кодтар
БАҒДАРЛАМАЛАР КЕСТЕСІ	39	Бағдарламалар кестесі
ҚОСЫМША	40 40	Киім жапсырмасындағы мәндерді сипаттау

12_ Мазмұны

40

Қоршаған ортаны қорғау

Техникалық сипаттамалары

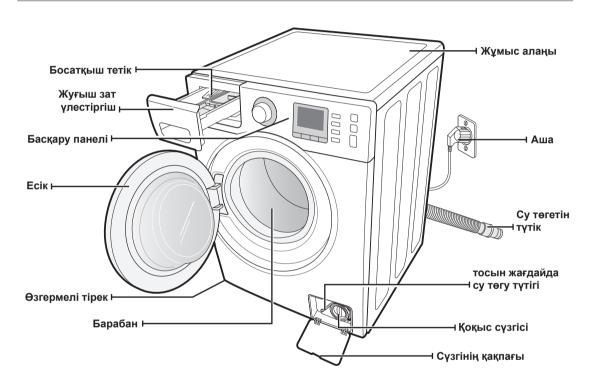
Стандарттарға сәйкестігі туралы хабарлау

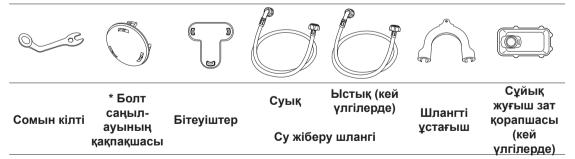
Кір жуғыш машинаны орнату

Кір жуғыш машина дұрыс жұмыс істеп, кір жуу кезінде жарақаттану қаупі туындамас үшін осы нұсқаулықты қатаң сақтаңыз.

жиынтығын тексеру

Кір жуғыш машинаны қаптамасынан шығарып, тасымалдау кезінде зақымданбағандығын тексеріңіз. Жиынтықта төменде көрсетілген бөлшектердің барлығы бар екендігіне көз жеткізіңіз. Егер кір жуғыш машина тасымалдау кезінде зақымданса немесе жиынтықта бөлшектері түгел болмаса, бірден Samsung қызмет көрсету орталығына немесе Samsung компаниясының дилеріне хабарласыңыз







^{*} Болт саңылауының қақпақшасы : Болт астындағы саңылауларға арналған қақпақшалар саны модельге байланысты болады (3~5 саңылаулар).

Кір жуғыш машинаны орнату _13

Кір жуғыш машинаны орнату

ОРНАТУ ТАЛАПТАРЫН ТЕКСЕРУ

Электр жүйесіне қосу және жерге байланыстыру



Ұзартқышты пайдалануға тыйым салынады.

скерту Кір жуғыш машинамен берілетін қуаттану кабелін ғана пайдаланыңыз.

Орнатуға дайындық кезінде электр қуаты желісінің төмендегі талаптарға сәйкестігін тексеріңіз:

- 220-240В/50Гц сақтандырғыш немесе айырып-қосқыш
- Кір жуғыш машина басқа құрылғылар қосылмаған жеке қатарға қосылуы керек.

Кір жуғыш машина жерге байланыстырылуы керек. Кір жуғыш машина бұзылған немесе сынған жағдайда жерге байланыстыру электр тоғының соғу қаупін азайтады. Егер кір жуғыш машина үш контактілі айырмен келсе, оны дұрыс орнатылған, жерге байланыстырылған розеткаға қосыңыз.



Жерге байланыстыруды пластик қабатқа, газ құбырларына, жылыту және су құбырларына қоспаңыз.

Жерге байланыстыру дұрыс жүзеге аспаған жағдайда электр тоғының соғуына әкелуі мүмкін.

Машинаны пайдаланар алдында кәсіби электрик жерге байланыстырудың дұрыс орындалғанын тексеру керек. Кір жуғыш машинамен бірге алынған айырды ауыстырмаңыз. Егер айыр розеткаға сәйкес келмесе, кәсіби электриктен сәйкес келетін розетка орнатып беруін сұраңыз.

Су жіберетін шлангті қосу

Су қысымы 50-800 кПа болған кезде кір жуғыш машина дұрыс жұмыс істейді. Су қысымы 50 кПа-дан төмен болса су клапаны толығымен жабылмай, істен шығуы мүмкін. Сондайақ кір жуғыш машинаның сумен толуы рұқсат етілген уақыттан ұзақ болуы салдарынан, құрылғы өшіп қалуы мүмкін. (Ішкі шлангтің жарылып кетуінен судың толып кетуін және су басып кетуін болдырмау үшін кір жуғыш машинаның басқару жүйесіне уақыт шектеуіші қойылған)

Су құбыры крандары кір жуғыш машинаның артқы қабырғасынан 120 см –ден аспайтын қашықтықта болуы керек: бұл жағдайда қосылу үшін кір жуғыш машинамен бірге жеткізілген су жіберетін шлангтың ұзындығы жеткілікті болады.



Егер шланг ұзындығы жеткіліксіз болса, қажет ұзындықтағы шлангті (305 см дейін) шаруашылық дүкенінен ала аласыз.

Судың ағып кету қаупін азайту үшін:

- крандарға ыңғайлы қосылуды қамтамасыз етіңіз;
- кір жуғыш машина пайдаланылмаса, крандарды жауып жүріңіз;
- су ағып кетпегендігін үнемі тексеріп тұрыңыз.



Ескерту. Кір жуғыш машинаны алғаш пайдаланардың алдында барлық шлангтерден, клапандардан және крандардан судың ағып тұрмағандығына көз жеткізініз.

14_ Кір жуғыш машинаны орнату

Су ағызатын шлангты қосу

Samsung компаниясы биіктігі 65 см тік құбырды пайдалануға кеңес береді. Су ағызатын шланг ұстағыш арқылы тік құбырға бағытталуы керек. Тік құбырдың ішкі диаметрі суды ағызатын шлангтің сыртқы диаметрінен үлкенірек болуы керек. Су ағызатын шланг кір жуғыш машинаға фабрикада жалғастырылған.

Машинаны орнатуға орын таңдау

Кір жуғыш машинаны мықты еденге орнатқан жөн. Ағаш еденге орнатқан кезде діріл мен үйлеспеген ауырлықты азайту үшін оны бекітіп қойған жөн. Кір жуғыш машинаны кілемнің немесе жұмсақ плитаның үстіне орнатқан кезде оның дірілі күшейе түседі; сыққан кезде кір жуғыш машина аздап қозғалады.

Кір жуғыш машинаны тақтай тұғырға және қатты емес қабатқа орнатпаңыз.

Үй-жайдағы температура

Кір жуғыш машинаны су қатып қалуы мүмкін орындарға орнатпаңыз, себебі машинада әрқашан (су клапанында, сорғыда және шлангтерде) аздаған су қалып қалады. Қатып қалған су жетек тартпасын, сорапты және басқа да бөліктерді бұзуы мүмкін.

Шкафтар мен жабық орындарда орнату

Кір жуғыш машина қауіпсіз жұмыс істеу үшін саңылаулар төмендегідей болуы керек:

жандарынан — 25 мм арт жағынан — 50 мм жоғарғы жағынан — 25 мм алдынан — 465 мм

Кептіргіші бар кір жуғыш машинаны орнатқан кезде алдынан кем дегенде 465 мм кем емес саңылау қалдыру керек. Бір кір жуғыш машинаға саңылау қажет емес.

КІР ЖУҒЫШ МАШИНАНЫ ОРНАТУ

1-ҚАДАМ

Машинаны орнатуға орын таңдау



Кір жуғыш машинаны орнатпас бұрын. Орнатылатын орын төмендегі талаптарға сәйкес болуына көз жеткізіңіз:

- желдетуге кедергі келтіретін кілем және басқа да жапқыштар жоқ тегіс, қатты еден:
- орын тікелей күн сәулесінің түсуінен қорғалуы керек;
- оңай желдетілу керек;
- температура 0°-тан төмен болмауы керек;
- жылу көздерінен (маймен немесе газбен жылытқыштар) алыс орналасу керек;
- электр қуаты кабелі кір жуғыш машинаның астында қалып қалмайтындай кең орын.

Кір жуғыш машинаны орнату _15

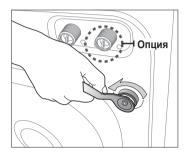
Кір жуғыш машинаны орнату

2-ҚАДАМ

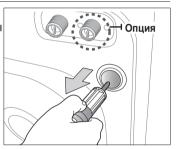
Тасымалдау бұрандаларын жою

Кір жуғыш машинаны орнатар алдында, арт жағындағы тасымалдау үшін қолданылған шегелердің барлығын алу керек.

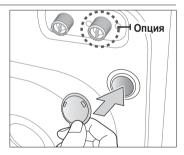
1. Барлық тасымалдау бұрандаларын кілттің көмегімен босатыныз.



2. Бұранданы кілтпен ұстап, оны тесіктің үлкен бөлігі арқылы алып тастаңыз. Әр бұранда үшін осы жағдайды қайталаңыз.



Тесіктерді қосымша берілетін пластмасса бітеуіштермен жауып тастаңыз.



4. Тасымалдау бұрандаларын болашақта пайдалану үшін сақтап салыңыз.

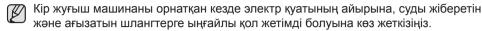


Қаптау материалдары материалдары балаларға қауіп төндіруі мүмкін. Барлық $\frac{\angle 1}{ECKEPTY}$ қаптау материалдарын (пластик және полиэтилен қалташалар) балалардың қолы жетпейтін жерлерде сақтаңыз.

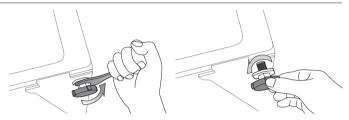
16_ Кір жуғыш машинаны орнату

3 - ҚАДАМ

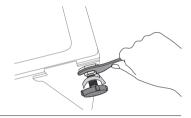
Аяқтарының биіктігін реттеу



- 1. Кір жуғыш машинаны керек орынға жылжытыңыз.
- 2. Егер еден тегіс болмаса, аяқтарын қажет бағытта бұрай отырып биіктігін реттеңіз.



Кір жуғыш машина түзу орнаған кезде, бекіткіш сомынды кілтпен тартып тастаңыз.

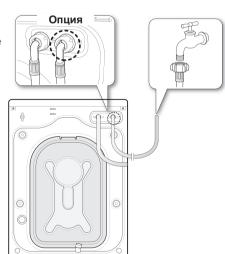


4 – ҚАДАМ

Суды жіберетін және ағызатын шлангтерді қосу

Суды жіберетін шлангті қосу

- Г-пішіндес қондырмасы бар суық су жіберетін шлангты алыңыз да машинаның артқы жағындағы суық суды кіргізетін тесікке қосыңыз. Қосылған жерді қолмен тартып койыныз.
- Су жіберетін шлангтің бір жағы кір жуғыш машинаға, ал екінші жағы суық су құбыры кранына жалғанып тұруы керек. Су жіберетін шланг тартылып тұрмауы керек. Егер шлангтың ұзындығы жеткіліксіз болса, жоғары қысымды ұзын шлангты қолданыңыз.
- Су жіберетін шлангтың екінші жағын суық су құбырына жалғап, жалғанған жерін қолмен тартып қойыңыз. Қажет болған жағдайда кір жуғыш машинадағы шлангтің орналасуын өзгертуге болады. Ол үшін жалғасып тұрған жерді босатып, шлангты түзеп, қайтадан тартып қойыңыз.



Ыстық суға қосу (кейбір түрлерінде)

- 1. Қызыл Г-пішіндес қондырмасы бар ыстық суды жіберетін шлангты алып, оны машинаның арт жағында орналасқан ыстық су кіретін тесікке жалғаңыз. Жалғанған жерін қолмен тартып қойыңыз.
- 2. Ыстық суды жіберетін шлангтың екінші жағын ыстық су ағатын су құбырына жалғап, жалғанған жерін қолмен тартып қойыңыз.
- 3. Егер тек суық суды ғана пайдаланатын болсаңыз, Y-пішіндес қондырманы пайдаланыныз.

Кір жуғыш машинаны орнату _17

WF906P4\$A-03205E-07_KK.indd 17

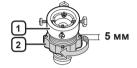
Кір жуғыш машинаны орнату

Суды жіберетін шлангті қосу

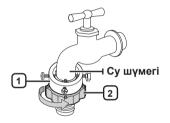
1. Су жіберетін шлангтен адаптерін шешіп алыңыз.



2. Алдымен крест пішіндес бұрағыштың көмегімен адаптердегі төрт бұранданы босатыңыз. Содан кейін адаптерді алып, адаптердің (2) бөлігін ені шамамен 5 мм саңылау пайда болғанша көрсетілген бағытта бұраңыз.



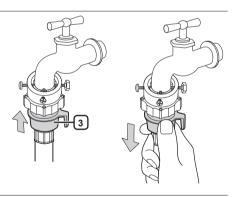
 Су құбыры кранына адаптерді жалғап, бұранданы қаттылап тартыңыз.
 Содан кейін көрсетілген бағытта (2) бөлікті бұрап, (1) және (2) бөліктерді сәйкестендіріңіз.



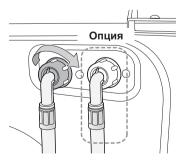
4. Су жіберетін шлангті адаптерге жалғаңыз. Егер (3) бөлікті босатып жіберсе, шланг автоматты түрде шертпек дыбыспен адаптерге қосылады.



Шлангті адаптерге қосқаннан кейін, дұрыс қосылғандығын тексеру үшін шлангті төмен қарай тартып көріңіз.



5. Су жіберетін шлангтің екінші жағын кір жуғыш машинаның артқы жағында орналасқан суға арналған енгізу клапанына жалғаңыз. Шлангтің сомынын сағат тілімен тірелгенше бұраңыз.

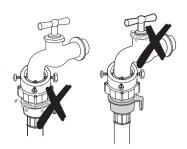


18_ Кір жуғыш машинаны орнату

Су жібергішті қосып, судың ағып тұрмағандығына көз жеткізіңіз. Егер су ағып тұрса, жалғау үрдісін қайтадан қайталаңыз.



Су ағып тұрса, кір жуғыш машинаны пайдаланбаңыз. Бұл жарақаттануға және электр тогынің соғуына әкелуі мүмкін.



 Егер кран қондырғысы бұрандалы болса, су жіберетін шлангті кранға суретте көрсетілгендей етіп жалғаңыз.





Суды жіберу үшін осы мақсатқа ең ыңғайлысы су құбыры кранын қолданған жөн. Егер кранның диаметрі шектен тыс үлкен болса, адаптерді су құбыры кранына жалғамас бұрын аралық сақинаны алып тастаңыз.

Су ішекқұбырын жалғау (кейбір түрлерінде бар)

Аква түтігі су ағудан сақтандыру үшін шығарылған тамаша құрал.

Ол су құятын түтікке жалғастырылған және түтікке зақым келген жағдайда, суды автоматты түрде тоқтатады. Оның ескерту индикаторы да жанады.

 Су жеткізу ішекқұбырын шүмекті кранға көрсетілген ретте жалғаңыз.



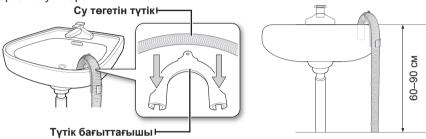
Кір жуғыш машинаны орнату _19

Кір жуғыш машинаны орнату

Су ағызатын шлангті қосу

Су ағызатын шлангтің ұшын үш түрлі жолмен қосуға болады:

- 1. Шұңғылша (раковина) жиегі арқылы өткізу. Су ағызатын шланг еденнен санағанда 90 см. жоғары және 60 см. төмен болмауы керек. Шланг майысып тұру үшін кір жуғыш машинамен бірге берілетін пластик шланг ұстатқышты пайдаланыңыз. Шлангті бекіту үшін ұстатқышты қабырғаға ілмекпен немесе кранға жіппен бекітіп койыныз.
- 2. Шұңғылшаның (раковинаның) су ағызатын құбырының бір тармағына қосыңыз. Су ағызатын құбырдың тармағы шлангтың ұшы еденнен 60 см төмен болмайтындай етіп шұңғылшаның (раковинаның) су ағызатын сифонынан жоғары орналасуы керек.

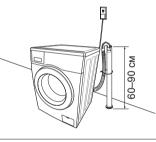


3. Су ағызатын құбырға қосыңыз. Құбырдың ұзындығы 60 см кем, 90 см артық болмауы керек. Биіктігі 65 см тік құбырды пайдалануға кеңес беріледі.



Тікқұбырлы ағу тесігі келесіні талап етеді;

- 5 см минималды диаметр.
- 60 литр/минут тең минималды тасымалдау мүмкіндігі.



5 - ҚАДАМ

Кір жуғыш машинаны электр желісіне қосу

Электр қуаты сымын сақтандырғыш немесе тізбекті ажыратқыш арқылы қорғалатын АС 220-240В / 50Гц құпталған электр көзі болып табылатын жардағы розеткаларға қосыңыз. (Электр қуаты және жермен байланыстыру талаптары бойынша қосымша ақпарат 14 бетте.)



Сынақ жұмысы

Кір жұғыш машинаны орнатқаннан кейін "Шаю+Сығу" программасын орындатып, машинаныздың дұрыс орнатылғанын тексерініз.

6 - КАДАМ

Баптау режимі

Samsung кір жуғыш машиналары кірдің салмағын автоматты түрде анықтайды. Кірдің салмағын барынша дәл анықтау үшін құрылғыны орнатып болғаннан кейін Баптау режимін орындаңыз. Баптау режимі келесі қадамдар бойынша орындалады.

- 1. Машинадағы кірді немесе басқа кез келген затты алыңыз да, машинаны сөндіріңіз.
- 2. Темп. және Отсрочка (Кешіктіріп аяқтау) функциясы түймешіктерін қатар басып, Вкл. (Қуат) түймешігін қоса басыңыз. Содан кейін машина іске қосылады.
- 3. Start (Бастау) түймешігін басып "Баптау режимін" іске қосыңыз.
- 4. Барабан сағат тілінің бағытымен және сағат тілінің бағытына қарсы шамамен 3 минут айналалы
- 5. "Баптау режимі" аяқталған кезде бейнебетте "END(En)" көрсетіледі де, машина автоматты түрде сөнеді. Кір жуғыш машина енді қолдана беруге дайын тұр.

20_ Кір жуғыш машинаны орнату

Кір жуу

Samsung кір жуғыш машинасымен алғаш кір жуу кезінде туындайтын ең улкен қиындық – бұл қандай кірді алдымен жуу керек екендігі.

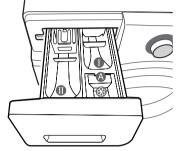
АЛҒАШҚЫ КІР ЖУУ



🕍 Алғаш рет кір жумас бұрын, кір салмай тұрып кір жуудың толық циклін қосыңыз.

- 1. Вкл./Выкл. (Қуат) түймешігін басыңыз.
- **2.** Ш бөлімшесіне кір жуғыш құралдың аздаған мөлшерін салыныз.
- 3. Кір жуғыш машинаға су жіберіңіз.
- 4. Старт/Пауза (Бастау/Үзіліс) түймешігін басыңыз.

Бұл кезде өндіруші жүргізген сынақтан қалып қалған су кетеді.



Бөлігі ①: алдын ала кір жуу құралы немесе крахмал.

Белігі Ш: негізгі кір жуу құралы, суды жұмсарту құралы, алдын ала шылап қою құралы, ағартқыш және дақ кетіргіш.



Сұйық тазалағыш затты пайдалану үшін сұйық тазалағыш зат қорабын қолданыңыз (тиісті үлгіге қатысты мәліметті нұсқаулықтың 31-ші бетінен қараңыз). Сұйық тазалағыш қорап ішіне ұнтақты тазалағыш затты қоспаңыз.

Белік 🛞: добавки, например кондиционер для белья или вспомогательные вещества (заполнять следует не выше нижнего края перегородки «А» (МАКС.).

ЖАЛПЫ НҰСҚАУЛЫҚТАР

1. Кір жуғыш машинаға кірді салыңыз.

Кір жуғыш машинаға артық кір салмаңыз. Салынатын кірдің әрбір түрінің мөлшерін жерту анықтау үшін 30 беттегі кестені қараңыз.



- Кірдің есікке қысылып қалмағандығына көз жеткізіңіз, себебі бұл судың ағып кетуіне әкелуі мүмкін.
- Кір жуу аяқталғаннан кейін кір жуғыш құралдар кір жуғыш машинаның алдыңғы резеңке бөліктерінде қалып қалуы мүмкін. Қалып қалған кір жуу құралын кетіріңіз, себебі бұл судың ағып кетуіне әкелуі мүмкін.
- Кір жуғыш машина жұмыс істеп тұрғанда немесе қызып тұрғанда есіктің шынысына қол тигізбеңіз.
- Кір жуғыш машина жұмыс істеп тұрғанда жуғыш зат үлестіргішті немесе қоқыс сүзгісін ашпаңыз, ыстық су немесе бу шалып кетуі мүмкін.
- Су өткізбейтін заттарды, сыртқы киімдерге күтім көрсетуге арналған бағдарламадан басқа қалыпты цикл бойынша жумаңыз.
- 2. Есікті сырт еткенше жабыңыз.
- Куаттануды қосыңыз.
- 4. Құралдарға арналған бөлікке кір жүуға арналған құралды және қосқышты салыңыз.
- 5. Кажет цикл мен кір салу параметрлерін таңдаңыз. Кір жуу индикаторы жанады да дисплейде шамамен кір жуу уақыты пайда болады.
- 6. Старт/Пауза (Бастау/Үзіліс) түймешігін басыңыз.

Кір жуу _21

Кір жуу

БАСҚАРУ ПАНЕЛІН ПАЙДАЛАНУ



Цикл үшін бағдарлама және сығу жылдамдығын таңдаңыз.

Қосымша ақпаратты "Киімдерді цикл таңдау тетігін қолданып жуу" тарауынан қараңыз. (28-ші бетті қараңыз)

Хлопок (Мақта мата) -Орташа немесе жеңіл кірлеген мақта мата, төсек жаймасы, үстел жапқыш, іш киім, сүлгі, жейде т.с.с. арналған.

Синтетика (Синтетика) -Орташа немесе шамалы кірлеген блуза, жейде т.с.с. полиэфир (диолен, тревира), полиамид (перлон, нейлон) не басқа талшықтардан жасалған заттарға арналған. Джинсы (Джинс) - Негізгі жуу циклындағы жоғарылау су деңгейі және қосымша шаю киімде дақ қалдыруы мүмкін ешқандай кір жуғыш ұнтақтың қалмауын қамтамасыз етеді.

Постельное белье (Төсек жабдығы) - Көрпе қап, ақжайма, көрпе жапқыш т.с.с.

Ең жақсы нәтижеге қол жеткізу үшін 2,5 кг аз және төсек жамылғысының тек 1 түрін салып жуыңыз.

Темные вещи (Баран киімдер) - Қосымша шаюлар және жылдамдығы азайтылған айналдыру сүйікті күңгірт түсті киімдердің ақырын жуылуын және түбегейлі шайылуын қамтамасыз етеді. **Ежедневная (Күнделікті жуу)** -Күнделікті киілетін іш киім және жейде тәрізді заттарды жуу үшін қолданыңыз.

Очистка барабана Есо (Эко таза Барабан) -Барабанды тазалау үшін қолданыңыз. Барабандағы лас дүниелер мен бактерияларды тазартады. Жүйелі түрде пайдалану (әрбір 40 рет жуғаннан кейін) ұсынылады. Қандай да бір тазалағыш зат немесе ағартқыш қажет емес

Интенсивная стирка Есо (Супер Эко жуу) - Төмен температурадағы Есо Bubble функциясы, қуатты тиімді түрде үнемдей отырып, тамаша нәтижеге қол жеткізуге көмектеседі. Верхняя одежда (Сыртқы киім) - Тауға шығуға, шаңғы тебуге және спортқа арналған сыртқы киімдерді жуу үшін қолданыңыз. Маталар спандекс, стреч және микро талшық сияқты функционалды технология өңдеулерін және талшықтарын камтиды.

Детские вещи (Балаға арналған) -Жоғары температурада жуу мен қосымша шаю циклдері, жұқа киімдерде ешбір дақ қалмас үшін жуғыш заттарды әбден шаяды.

Шерсть (Жүн) - Тек машинада жууға болатын жүн матаға арналған. Салынатын кір мөлшері 2 кг кем болмауы керек.

1 ЦИКЛДАРДЫ ҚОСҚЫШ

22_ Кір жуу

	 Жүн мата циклі кірді баппен шайқап жуу тәсілін қолданады. Жуу барысында жүн мата отырып / пішімін жоғалтып алмас үшін және әбден жуылу үшін, баппен шайқау және жібіту әрекеттері орындалады. Бұл әрекетті тоқтату қиын емес. Кір жуудан жақсы нәтиже алу үшін және тоқыма матаны жуу режимінде тоқыма талшықтарының сақталып қалуы үшін, бейтарап кір жуатын ұнтақты пайдаланған жөн. Ручная стирка (Колмен жуу) - Қолмен жуу іспеттес биязы орындалатын өте жеңіл жуу циклы. Отжим (Айналдыру) -Суды барынша сығу үшін қосыша айналдыру циклдерін орындайды. Полоскание + Отжим (Шаю + Айналдыру) -Тек шаюды қажет ететін кір үшін не мата жұмсартқышты шаю циклі кезінде қосу үшін қолданыңыз. 				
2 САНДЫҚ ГРАФИКАЛЫҚ ДИСПЛЕЙ	Кір жуудың қалған уақытын, кір жуу туралы толық ақпаратты және қателері туралы хабарламаларды көрсету.				
3 ТЕМПЕРАТУРАНЫ ТАҢДАУ ТҮЙМЕШЕСІ	Судың бар температураларын таңдау арқылы жуу үшін осы түймешікті қайта-қайта басыңыз: (Суық су 掛, 20 °C, 30 °C, 40 °C, 60 °C және 95 °C).				
4 ШАЮДЫ ТАҢДАУ ТҮЙМЕШІГІ	Қосымша шаю циклдарын қосу үшін осы түймешікті басыңыз. Шаюциклінің ең көп саны – бесеу.				
5 АЙНАЛДЫРУ ЦИКЛІН ТАҢДАУ ТҮЙМЕШІГІ	Сығу жылдамдығын таңдау үшін түймешелерді кезекпен басыңыз. WF906P4 "Д, Ø, 400, 800, 1200, 1400 айн./мин "АйналдырмауØ" -Кір барабан ішінде қалады және шаю циклінен кейін айналдыру циклі орындалмайды. "Шаюды кейінге қалдыру "—" - соңғы шаюдан қалған суда кір шыланып қалады. Кірді алардың алдында суды ағызу немесе сығу циклін орындау керек.				
6 ОПЦИЯНЫ ТАҢДАУ ТҮЙМЕШІГІ	Жуу опцияларының бірінен екіншісіне өту үшін осы түймешікті қайта-қайта басыңыз: Жібіту ☑ → Қарқынды Ὠ → Алдын ала жуу Ш → Жібіту ☑ + Қарқынды Ὠ → Жібіту ☑ + Алдын ала жуу Ш → Қарқынды Ὠ + Алдын ала жуу Ш → Жібіту ☑ + Қарқынды Ὠ + Алдын ала жуу Ш → сөндіру "Предв. стирка (Алдын ала жуу) Ш": Алдын ала жуу циклін таңдау үшін осы түймешікті басыңыз. Алдын ала жуу циклі тек мына бағдарламаларда ғана бар: Хлопок (Мақта мата), Синтетика (Синтетика), Джинсы (Джинс), Постельное белье (Төсек жабдығы), Темные вещи (Баран киімдер), Ежедневная (Күнделікті жуу), Интенсивная стирка Есо (Супер Эко жуу), Детские вещи (Балаға арналған). "Жібіту ☑": Бұл функцияны кірдің дағын, кірді жібіту арқылы оңтайлы кетіру үшін қолданыңыз. • Жібіту функциясы жуу циклінде 13 минут орындалады. • Жібіту циклі 30 минут бойы алты цикл арқылы орындалады: жібіту циклі 1 минут бойы алты цикл арқылы орындалады: жібіту циклі 1 минут бойы кірді айналдырады да, 4 минут қозғалыссыз тұрады. • Жібіту функциясы тек келесі жуу бағдарламаларында ғана жұмыс істейді: Хлопок (Мақта мата), Синтетика (Синтетика), Джинсы (Джинс), Постельное белье (Төсек жабдығы), Ежедневная (Күнделікті жуу), Интенсивная стирка Есо (Супер Эко жуу), Детские вещи (Балаға арналған). "Қарқынды ☑": Жуылатын киім аса ластанған және оны мейлінше дұрыстап жуу қажет кезде, осы түймешікті басыңыз. Әр циклдың цикл уақыты ұлғаяды.				

Кір жуу _23

Кір жуу

7 ECO BUBBLE ОПЦИЯСЫН ТАҢДАУ ТҮЙМЕШІГІ	 Есо Bubble мүмкіндігі әдепкі орнатым ретінде қосылады. Таңдаудан алып тастау және көпіршік генераторын (панельде көрсетілген) ӨШІРУ үшін Есо Bubble опциясының түймешігін бір рет басыңыз, функцияны кері қосу үшін оны қайта басыңыз. Кейбір жуу циклдарында Есо Bubble опциясы ҚОСУЛЫ күйде болуы қажет (панельде көрінеді, ал генератор автоматты түрде қосылады). Өзге жуу циклдарында осы опция қажет емес және генератор автоматты түрде өшіріледі. Көптеген циклдарда, қалаған нәтижеге қол жеткізу үшін осы опцияны қолмен өзгертуге болады, бұл әрекет панельдегі жуу уақытына бірден әсер етеді (қосымша мәлімет алу үшін 27-ші бетті қарауыңызды сұраймыз).
8 ЖЕҢІЛ ҮТІКТЕУ ПАРАМЕТРІН ТАҢДАУ ТҮЙМЕШІГІ	Кірді жеңіл үтіктелетін етіп дайындау үшін және айналдыру циклы кезінде қатты мыжылып қалмас үшін осы түймешікті басыңыз. • Жеңіл үтіктеу функциясы тек келесі жуу бағдарламаларында ғана жұмыс істейді: Хлопок (Мақта мата), Синтетика (Синтетика), Джинсы (Джинс), Постельное белье (Төсек жабдығы), Темные вещи (Баран киімдер), Ежедневная (Күнделікті жуу), Интенсивная стирка Есо (Супер Эко жуу), Детские вещи (Балаға арналған). • Жеңіл үтіктеу функциясы таңдалған кезде айналдыру циклының жылдамдығын 800 мин/айн-ға дейін қоя аласыз. (Егер айналдыру циклының жылдамдығын 800мин/айннан жоғары мәнге қойып Легкое глаженье (Жеңіл үтіктеу) параметрін таңдасаңыз, айналдыру жылдамдығы автоматты түрде 800мин/айн-ға қойылады.)
9 ЖЫЛДАМ ЖУУДЫ ТАҢДАУ ТҮЙМЕШІГІ	Шамалы ластанған және тез жуылуын қалайтын 2кг аспайтын киімдерге арналған. Ол, ең кемі, 15 минуттай уақытты алады, бірақ су қысымына, судың ащылығына, судың кіру көзіндегі температураға, бөлме температурасына, жуу түріне және мөлшеріне, ластану деңгейіне, қолданылған тазалағыш затқа, теңгерімі жоқ кір киімге, электр қуатының ауытқуына және таңдалған қосымша опцияларға қарай көрсетілген мәндерден өзгеше болуы мүмкін. • Цикл уақытын таңдау үшін осы түймешікті бірнеше қайтара басыңыз: 15 мин → 20 мин → 30 мин → 40 мин → 50 мин → 1 сағ → Сөндіру ———————————————————————————————————
10 ЖУУДЫ КЕЙІН БАСТАУ ТҮЙМЕШЕСІ	Кір жууды кейінге қалдырудың өзіңізге қажетті уақытты (арасына бір сағат қалдырып 3 сағаттан 19 сағатқа дейінгі аралық) қою үшін, осы түймешені бірнеше рет басыңыз. Көрсетілетін уақыт – кір жуудың аяқталу уақыты.
11 БАСТАУ/ҮЗІЛІС ТҮЙМЕШЕСІ	Кір жууды тоқтату немесе жаңарту үшін осы түймешені басыңыз.
12 МЕНІҢ ЦИКЛЫМ ОПЦИЯСЫН ТАҢДАУ ТҮЙМЕШІГІ	Сүйікті циклыңызды, оның ішінде, температураны, айналу жылдамдығын, ластану деңгейін, опцияны және т.б. таңдаңыз.
13 ҚУАТ ТҮЙМЕШЕСІ	Кір жуғыш машинаны қосу үшін түймешені бір рет басыңыз, өшіру үшін қайта басыңыз. Кір жуғыш машинаның ешбір түймешігі 10 минуттан артық басылмай тұрса, қуат автоматты түрде сөнеді.

24_ Кір жуу

Балалардан қорғайтын құлып

Бала қауіпсіздігінің құралы, таңдаған жуу цикліңіз өзгеріп кетпес үшін түймешіктерді құлыптап қоюға мүмкіндік береді.

Қосу/Ажырату

Бала қауіпсіздігінің құралын қосуды немесе ажыратуды қаласаңыз, **Темп.** және **Полоскание (Шаю)** түймешіктерін 3 секунд қатар басыңыз. Қызмет қосылған кезде **балалардан қорғайтын құлып** 🗟 индикаторы жанады.



Бала қауіпсіздігінің құралы функциясы қосылған кезде тек **Вкл./Выкл. (Қуат)** түймешігі жұмыс істейді. Бала қауіпсіздігінің құралы функциясы тіптен электртоғы өшіп қалып, қуат қайта қосылса немесе ажыраса, немесе қуат сымын ажыратып. қайта қосқаннан кейін де белсенді қалыпта тұра береді.



Дыбысын өшіру

Дыбысын өшіру қызметін барлық режимдерге қосуға болады. Егер бұл қызмет таңдалса, барлық режимдер үшін дыбысы өшіп тұрады. Қуат бірнеше рет қосылып, өшірілсе де баптаулары өзгеріссіз қалады.

Қосу/Ажырату

Үнділік функциясын қосуды немесе ажыратуды қаласаңыз, **Отжим** (**Айналдыру**) және **Опция** (**Параметр**) түймешіктерін 3 секунд қатар басыңыз. Бұл қызмет қосылғанда "**Дыбысы өшірілген** Фу" индикаторы және "Дыбысын өшіру" түймешесі жанады .



Кір жуу _25

Кір жуу

Отсрочка (Кешіктіріп аяқтау)

Кір жуғыш машина кір жууды автоматты түрде кейінірек аяқтау үшін, 3 сағат пен 19 сағат аралығындағы (арасы 1 сағаттан) уақытты таңдап, кір жуғыш машинаны бағдарламалап қоюға болады. Көрсетілетін уақыт – кір жуудың аяқталу уақыты.

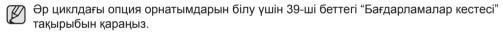
- Жуылатын кірдің матасына қарай кір жуғыш машинаға қолмен немесе автоматты түрде бағдарлама орнатыңыз.
- 2. Қажетті уақыт орнағанға дейін Кейін бастау түймешесін бірнеше рет басыңыз.
- 3. Старт/Пауза (Бастау/Үзіліс) түймешігін басыңыз. "Отсрочка (Кешіктіріп аяқтау) 🕘" индикаторы жанады да, сағат орнатылған уақытқа жету үшін кері санақты бастайды.
- **4.** Кешіктіру параметрін біржола тоқтату үшін, **Вкл./Выкл. (Куат)** түймешігін қайта басыңыз да, содан кейін кір жуғыш машинаны қайта қосыңыз.

Менің бағдарламам

Жууды (температура, айналу жылдамдығы, ластану деңгейі және т.б.) бір ғана түймешіктің көмегімен қалауыңыз бойынша жүргізуге мүмкіндік береді.

Моя программа (Менің бағдарламам) түймешігін басу арқылы, киімді салу үшін Менің бағдарламам түймешігін басыңыз және сақталған Менің бағдарламам опцияларын пайдаланыңыз. "Моя программа (Менің бағдарламам)" шамы іске қосылғанын білдіреді. Сондай-ақ, таңдалған бағыт және опция шамдары жыпылықтайды. Барлық опцияларды Менің бағдарламам режимінде келесідей бекітуге болады.

- 1. Су құбыры кранын ашыңыз.
- 2. Вкл./Выкл. (Қуат) түймешігін басыңыз.
- 3. Циклді Цикл таңдаутетігі арқылы таңдаңыз.
- 4. Циклды таңдағаннан кейін, әрбір параметрді бекітіңіз.



- 5. Осыдан кейін, таңдалған циклды және опцияларды **Моя программа (Менің бағдарламам)** түймешігін Менің бағдарламам режимінде 3 секундтан артық басып, ұстап тұру арқылы сақтауға болады. Таңдалған цикл және опциялар Менің бағдарламам функциясын келесі ретте таңдаған кезде пайда болады.
- Менің бағдарламам орнатымдарын жоғарыдағы үдерісті қайталау арқылы өзгертуге болады.
 - Соңғы қолданылған орнатым Менің бағдарламам функциясы келесіде таңдалған кезде пайда болады.
- Егер Менің бағдарламам функциясын басып, оны 3 секунд ішінде бос қойсаңыз, осыған дейін сақталған бағыт және опциялар пайда болады. Егер Менің бағдарламам функциясын 3 секунд немесе одан ұзағырақ басып, ұстап тұрсаңыз, ағымдағы орнатылған бағыт және опциялар сақталады және LED шам 3 секунд бойы жыпылықтайды.



Eco Bubble

Эко көпіршік жүйесі жуғыш заттарды біркелкі таратып, матаға біркелкі және терең сіңуіне көмектеседі.



Көпіршік функциясын Есо барабанын тазарту бағытынан басқа барлық бағыттарда қосуға болады және функцияны қосу мүмкіндігі келесідей болып келеді.

Бағыт	Көпіршік функциясы	Көпіршік функциясын ажырату
Хлопок (Мақта мата), Синтетика (Синтетика), Джинсы (Джинс), Постельное белье (Төсек жабдығы), Темные вещи (Баран киімдер), Ежедневная (Күнделікті жуу)	Бар	Бар
Интенсивная стирка Есо (Супер Эко жуу), Верхняя одежда (Сыртқы киім), Детские вещи (Балаға арналған), Шерсть (Жүн), Ручная стирка (Колмен жуу)		Жоқ
Очистка барабана Есо (Эко таза Барабан)	Жоқ	-

• Бағыт түріне қарай, басқа бір көпіршік функциясы қолданылуы мүмкін.



Eco Bubble таңдауы әдепкі орнатым болып табылады. Көпіршік опциясын алып тастау үшін оны бір рет басыңыз, көпіршік опциясын таңдау үшін оны қайтадан басыңыз.

- 1. Есікті ашыңыз, кірді жуу дөңгелегінің ішіне салып, есікті жабыңыз.
- 2. Вкл./Выкл. (Қуат) түймешігін басыңыз.
- 3. Функцияны таңдаңыз.
- Тазалағыш зат пен матаны жұмсартқыштың тиісті мөлшерін сәйкес бөлімдерге кір мөлшеріне қарай салыңыз және тазалағыш зат тартпасын жабыңыз.
 - Тазалағыш зат бөліміне Ш тазалағыш заттың тиісті мөлшерін салыңыз және мата жұмсартқышты жұмсартқыш бөліміне талшықты жұмсартқыштың негізгі сызығынан (MAX) "A" аспайтындай етіп салыңыз)
 - Алдын-ала жуу бағыты таңдалған кезде, тазалағыш затты алдын-ала жуу бөліміне ① де сапыныз.
 - Сұйық тазалағыш затты пайдалану үшін сұйық тазалағыш қорабын тартпаның ішінде қалдырыңыз (31-ші беттегі "Сұйық жуғыш зат" бөлімін қараңыз).



Сұйық тазалағыш қорап ішіне ұнтақты тазалағыш затты қоспаңыз.

- 5. Старт/Пауза (Бастау/Үзіліс) түймешігін басыңыз.
 - Жууды бастау үшін Старт/Пауза (Бастау/Үзіліс) түймешігін басыныз.
 - Кірдің мөлшері автоматты түрде анықталады және жуыла бастайды.
 - Кір жуғыш машинаның жұмысы басталған кезде, көпіршік функциясын қосу немесе таңдау мүмкін болмайды.



- Жуғыш зат көрсетілген мөлшерде қолданылғанда, көпіршік тиісті көлемде пайда болады.
- Қоқыс сүзгісін уақытылы тазалаңыз. Уақытылы тазалағанда көпіршік жеткілікті мөлшерде пайда болады.
- Тазіне және кірге қарай, көпіршіктер сіңіп кетуі және көлемі аз сияқты көрінуі мүмкін.
- Көпіршіктердің жуу басталғаннан кейін шығатынына қарамастан, қолданушылардың оларды көре алуына дейін бірнеше минут қажет болуы мүмкін.

Кір жуу _27

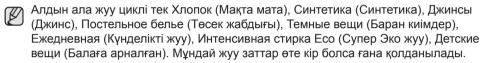


Кір жуу

Циклды ауыстырғышты пайдалана отырып кір жуу

Samsung компаниясы шығарған Fuzzy Control кір жууды автоматты басқару жүйесінің арқасында кір жуу оңай, әрі ұнамды іс болады. Кір жуу бағдарламасын таңдаған кезде машина дұрыс температураны, кір жуу уақыты мен жылдамдығын өзі белгілейді.

- 1. Су құбыры кранын ашыңыз.
- 2. Вкл./Выкл. (Қуат) түймешігін басыңыз.
- 3. Есігін ашыңыз.
- 4. Заттарды барабанға бір-бірден, қатты толтырмай салыңыз.
- 5. Есігін жабыныз.
- **6.** Жуғыш затты, жұмсартқышты және алдын ала жуғыш затты (егер қажет болса) тиісті үлестіргіштерге салыңыз.



- 7. Тиісті циклді матаның түріне қарай таңдау үшін Переключатель циклов (Цикл таңдау) тетігін қолданыңыз: Хлопок (Мақта мата), Синтетика (Синтетика), Джинсы (Джинс), Постельное белье (Төсек жабдығы), Темные вещи (Баран киімдер), Ежедневная (Күнделікті жуу),Очистка барабана Есо (Эко таза Барабан), Интенсивная стирка Есо (Супер Эко жуу), Верхняя одежда (Сыртқы киім), Детские вещи (Балаға арналған), Шерсть (Жүн) және Ручная стирка (Қолмен жуу) . Басқару панелінде сәйкес индикаторлар жанып тұрады.
- 8. Енді сәйкес түймешелердің көмегімен кір жуу температурасын, шаю санын, сығудың айналым саны мен кейінге қалдыру уақытын таңдауға болады.
- Старт/Пауза (Бастау/Үзіліс) қою түймешесін басыңыз, кір жуу басталады. Кір жуу индикаторы жанып, дисплейде кір жуу циклінің қалған уақыты көрсетіледі.

Тоқтатып қою қызметі

Кір жуу басталғаннан кейін 5 минут ішінде кірді қосуға немесе азайтуға болады.

- 1. Есіктің бекітпесін ашу үшін Старт/Пауза (Бастау/Үзіліс) түймешігін басыңыз.
- Егер су өте ЫСТЫҚ немесе су деңгейі өте ЖОҒАРЫ болса, есікті ашуға болмайды.
- Есікті жапқаннан кейін, кір жууды бастау үшін Старт/Пауза (Бастау/Үзіліс) түймешігін басыңыз.

Кір жуу циклі аяқталды.

Кір жуу циклі толығымен аяқталғаннан кейін кір жуғыш машина қуаты автоматты түрде өшеді.

- 1. Есігін ашыңыз.
- 2. Кірді шығарыңыз.



Кір жуу режимін қолмен орнату

Кір жуу режимін цикл ауыстырғышты қолданбай-ақ қолмен орнатуға болады.

- 1. Су құбыры кранын ашыңыз.
- 2. Кір жуғыш машинадағы Вкл./Выкл. (Қуат) түймешесін басыныз.
- 3. Есігін ашыңыз.
- Заттарды кезекпен мөлшерден асырмай машина багына тығыздамай бос етіп салыңыз.
- 5. Есігін жабыңыз.
- **6.** Бөліктерге сәйкес келетін кір жуу құралын, кір жууға арналған кондиционер мен алдын ала арнайы арналған бөліктеріне салыңыз.
- 7. Температураны таңдау үшін **Темп.** түймешігін басыңыз. (Суық су [≛], 20 °C, 30 °C, 40 °C, 60 °C және 95 °C).
- Шаю циклінің санын Полоскание (Шаю) түймешігін басып таңдаңыз. Ең көбі бес шаю циклін қосуға болады.
 Сәйкесінше кір жуу ұзақтығы да арта түседі.
- 10. Кір жууды кейінгі қалдырудың қосылған түрлерін (арасы 1 сағаттан 3 сағаттан 19 сағатқа дейін) қайта қосу үшін аяқтау үшін Кейін бастау түймешесін бірнеше рет басыңыз. Көрсетілген сағат мәні, жуу циклінің аяқталу уақытын білдіреді.
- 11. Старт/Пауза (Бастау/Үзіліс) түймешігін басыңыз, цикл басталады.

КІР ЖУУ БОЙЫНША НҰСҚАУЛЫҚ

Тап таза киім мен кір жуудың жоғары нәтижесіне қол жеткізу үшін мына қарапайым нұсқаулықты ұстаныңыз.



Кір жумас бұрын заттың жапсырмасында көрсетілген матаны күту ерекшеліктерін әрқашан ескеріп отырыңыз.

Кірлерді төмендегі белгілері бойынша іріктеп, жуыңыз.

- Күту бойынша нұсқаулығы бар жапсырма. Мақта, аралас мата, синтетика, жібек, жүн және вискозадан жасалған бұйымдарды жеке жеке іріктеңіз.
- Түсі. Түрлі түсті заттарды ақ түстен бөлек қойыңыз. Түрлі түсті жаңа киімдерді жеке жуыңыз.
- Көлемі. Бір циклда көлемі түрлі заттар салу, тиімді кір жууды қамтамасыз етеді.
- Нәзіктік. Ерекше матадан тігілген жүн, перде және жібек бұйымдарды «Ұқыпты жуу» циклін пайдалана отырып бөлек жуыңыз. Заттардың жапсырмасындағы кір жуу бойынша мәндерді немесе қосымшадағы матаны күту туралы ақпаратты қараңыз.

Қалталарын тексеру.

Кір жумас бұрын барлық қалталарды босатыңыз. Тиын, түйреуіш, шеге немесе тас сияқты қатты және өткір заттардың болуы кір жуғыш машинаны бүлдіруі мүмкін. Ірі тоқылған, түймелері мен басқа да ірі темір заттары бар киімдерді жумаңыз. Киімдегі темір заттар киім мен бакты бүлдіруі мүмкін. Түймелері мен кестелері бар киімдерді жумас бұрын теріс айналдырып қойыңыз. Егер кір жуған кезде шалбарлар мен күртешелердің сыдырмасы ашылып тұрса, олар бакты бүлдіруі мүмкін. Кір жуардың алдында сыдырмалар жабылып, баулары байлануы керек.

Киімдердің ұзын баулары киімнің басқа бөліктерімен шатысып, киімді бүлдіруі мүмкін. Кір жуардың алдында баулардың дұрыс байланғанына көз жеткізіңіз.

Мақтадан тігілген бұйымды алдын ала жуу.

Заманауи кір жуғыш құралдарды қолданғанда кір жуғыш машина электр энергиясын, уақытты, суды және қаражатты үнемдей отырып үздік нәтиже береді. Егер мақтадан тігілген заттар қатты кірленген болса, оларды жуу үшін ақуыз негізді кір жуғыш құралмен алдын ала жуу бағдарламасын бірге қолданыңыз.

Кір жуу _29

Кір жуу

Салынатын кір мөлшерін анықтау.

Кір жуғыш машинаға мөлшерден тыс кір салмаңыз. Мұндай жағдайда кір нәтижелі жуылмайды. Кірдің түріне байланысты салынатын мөлшерін анықтау үшін төмендегі кестеге сүйеніңіз.

Мата түрі	Салынатын мөлшері
Yлгiсi	WF906
Хлопок (Мақта мата) - орташа/аздап кірленген - қатты кірленген	9,0 кг
Синтетика (Синтетика)	3,5 кг
Джинсы (Джинс)	3,0 кг
Постельное белье (Төсек жабдығы)	2,0 кг
Верхняя одежда (Сыртқы киім)	2,0 кг
Шерсть (Жүн)	2,0 кг



- Кірдің теңгерімі дұрыс болмаса (бейнебетте "UE" жанады) қайта таратып салыңыз.
- Егер кір тегіс салынбаса, сығу тиімділігі төмендеуі мүмкін.
- Төсек жабдығын немесе төсек жапқышты жуған кезде, жуу уақыты ұзаруы немесе айналдыру тиімділігі төмендеуі мүмкін.
- Төсек жабдығын немесе төсек жапқышты жуғанда, 2,5 кг не одан аз етіп салуды ұсынамыз.



Кеуде тартқыштарды арнайы қапта (бөлек сатып алынады) жуған жөн.

- Кеуде тартқыштардың темір бөлшектері үзіліп кетіп, матасын бүлдіруі мүмкін. Сондықтан да оларды кірлерге арналған жұқа матадан тігілген қаптарға салған жөн.
- Есікте шұлық, қолғап, шұлық және беторамал сияқты ұсақ заттар қысылып қалуы мүмкін. Оларды жұқа тордан жасалған қаптарға салған жөн.



Жұқа кірді басқа кірлерсіз жуудың қажеті жоқ. Бұл кір жуғыш машинаның шектен камырыш тыс дірілдеуіне және қауіпті жағдайлар мен жарақаттануға әкелуі мүмкін.

КІР ЖУУҒА АРНАЛҒАН ҚҰРАЛДАР МЕН ҚОСПАЛАР ТУРАЛЫ АҚПАРАТ

Кір жуу құралдарын пайдалану

Кір жууға арналған құрал матаның түріне (мақта, синтетика, нәзік маталар, жүн), оның түсіне, жуу температурасы мен кірлену деңгейіне сәйкес келуі керек. Әрқашан да автоматты кір жуғыш машинаға арналған, аз көбіктенетін кір жууға арналған құралды пайдаланыңыз.

Кірдің мөлшерін, кірлену деңгейін және қолданылатын судың қаттылығын негізге ала отырып кір жуғыш құралды өндіруші зауыттың кеңесіне сүйеніңіз. Егер судың қаттылық деңгейі белгісіз болса, сумен жабдықтайтын ұйымға хабарлсыңыз.



Кеуіп қалған немесе қатып қалған кір жуу құралын пайдаланбаңыз, себебі олар кір жуу кезінде ерімей, шаю кезінде машинада қалып қаюы мүмкін. Бұл кірдің дұрыс шайылмай, тесіктер бітеліп қалғанда судың асып кетуіне әкеледі.

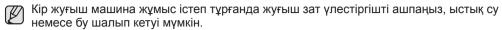


Ұнтақты кір жуғыш машинаға салудан бұрын аз мөлшердегі жылы суға ерітіп алған жөн.

30_ Кір жуу

Жуғыш зат үлестіргіш

Осы кір жуғыш машинада кірге арналған кондиционерге және кір жуу құралдарына арналған бөліктер бар. Кір жуғыш машинаны қосар алдында әр бөлікке сәйкесінше кір жу құралдарын салыңыз.

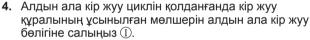


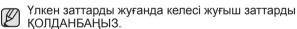
- Басқару панелінің сол жағында тұрған кір жууға арналған құралдар салынатын бөлікті тартыңыз.
- 2. Кір жуғыш машинаны қоспас бұрын кір жуу құралдары салынатын бөлікке (II) кір жуу құралдарының ұсынылатын мөлшерін салыңыз.
- Сұйық тазалағыш затты пайдалану үшін сұйық тазалағыш зат қорабын қолданыңыз (тиісті үлгіге қатысты мәліметті "сұйық тазалағыш зат" тақырыбынан қараңыз).
- Сұйық тазалағыш қорап ішіне ұнтақты тазалағыш затты салмаңыз.
- Қажет болса, жұмсартқыш бөліміне мата жұмсартқыштың ұсынылған мөлшерін салыңыз. МАКС ТОЛТЫРУ (А)сызығынан асып КЕТПЕҢІЗ.

____ Мата жұмсартқышқа арналған үлестіргішке ешқандай ұнтақ/сұйық **жуғыш зат** _{жиғимың} құймаңыз (⊛).

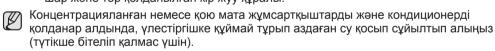


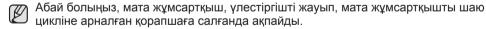






- таблетка және капсула түріндегі кір жуу құралы;
- шар және тор қолданылған кір жуу құралы.





Сұйық тазалағыш зат (кей үлгілерде)

Сұйық тазалағыш затты пайдалану үшін сұйық тазалағыш зат қорабын тазалағыш зат тартпасының негізгі жуу бөліміне салыңыз және сұйық тазалағыш зат қорабының ішіне сұйық тазалағыш затты құйыңыз.

• МАКС сызығынан асыра толтырмаңыз.

- Ұнтақты тазалағыш затты пайдаланған кезде, тазалағыш зат тартпасынан сұйық тазалағыш зат қорабын алып тастаңыз. Ұнтақты тазалағыш зат сұйық тазалағыш зат қорабының ішінде ерімей қалады.
- Жуу аяқталғаннан кейін, тазалағыш зат тартпасында аздаған сұйықтық қалуы мүмкін.



Кір жуу _31

MAKC



Кір жуғыш машинаны тазалау және күтіп баптау

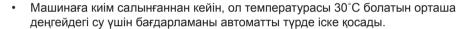
Кір жуғыш машинаны таза ұстау оның өнімділігін арттырып, ұсақ жөндеуден сақтайды және қызмет көрсету мерзімін ұзартады.

ОЧИСТКА БАРАБАНА ЕСО (ЭКО ТАЗА БАРАБАН)

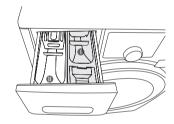
Бұл бағыт кір жуғыш машина ішінде орын алуы мүмкін зеңді алып тастайтын өзін-өзі тазалау бағыты болып табылады.

- 1. Вкл./Выкл. (Қуат) түймешігін басыңыз.
- **2. Переключатель циклов (Цикл таңдау)** тетігін Очистка барабана Есо (Эко таза Барабан) режиміне қойыңыз.
 - Тек Кешіктіріп аяқтау функциясын қолдануыңызға болады.
 - Есо барабанын тазарту режимі кезіндегі су температурасы 70 °С тең болып орнатылады.

Температураны өзгерту мүмкін болмайды.



- - Барабанды тазалау үшін ұсынылған тазалағыш затты пайдалануды ұмытпаңыз.
 - Ұнтақ түріндегі және сұйық түрдегі барабанды тазалағыш заттар бар. Сұйық түрдегі тазалағыш зат сұйық тазалағыш зат қорабына ғана арналады (опция).



Темные вещи

Ежедневная

барабана Есо

Очистка

- 4. Старт/Пауза (Бастау/Үзіліс) түймешігін басыңыз.
 - Егер **Старт/Пауза (Бастау/Үзіліс)** түймешігін бассаңыз, Очистка барабана Есо (Эко таза Барабан) циклі басталады.
- Есо барабанын тазарту бағытының көмегімен, барабанды тазалағыш затты пайдаланбастан тазалауға болады.
- Есо барабанын тазарту бағытын кір жуғыш машинаға кір салынған кезде ешқашан пайдаланбаңыз. Бұл матаның зақымдануына немесе кір жуғыш машинаның ақауына әкелуі мүмкін.



- Eco барабанын тазарту бағытында, қалыпты тазалағыш затты ешқашан пайдаланбаңыз.
- Тазалағыш зат өндірушісі ұсынған барабанды тазалағыш зат мөлшерінің 1/10 ғана пайдаланыңыз.
- Хлорлы ағартқыш затты пайдалану өнімнің түсін кетіруі мүмкіндігіне байланысты, оттекті ағартқыш заттарды ғана пайдаланыңыз.
- Ұнтақ түріндегі тазалағыш зат: [Ұнтақ түріндегі ағартқыш затты] немесе [барабанды тазалауға ғана арналған тазалағыш затты] пайдаланыңыз.
- Сұйық түрдегі тазалағыш зат: [Сұйық түрдегі оттекті ағартқыш затты] немесе [барабанды тазалауға ғана арналған тазалағыш затты] пайдаланыңыз.



ΛL,

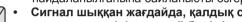
(ii)

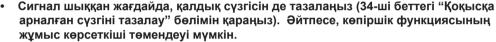
Опшия

Отжим

Есо барабанын тазарту автоматты сигнал функциясы

- Жуып болғаннан кейін бейнебетте "Очистка барабана Есо (Эко таза Барабан)" индикаторы көрсетіліп, Цикл таңдау тетігінің шамы жанып тұрса, бұл барабанды тазалау қажет дегенді ескертеді. Мұндай жағдайда, кірді кір жуғыш машинадан шығарыныз, машинаны қосыңыз және барабанды Есо барабанын тазарту бағытын орындау арқылы тазалаңыз.
- Егер Очистка барабана Есо (Эко таза Барабан) циклін орындамасаныз, бейнебеттегі "Очистка барабана Есо (Эко таза Барабан)" индикаторы мен Цикл таңдау тетігінің шамы сөнеді. Алайда, кір жуғыш машина екі рет жуу циклын орындағаннан кейін, дисплейдегі "Есо барабанын тазарту" индикаторы және цикл селекторындағы шам қайтадан жанады. Алайда, бұл кір жуғыш машинаның ақауына әкелмейді.
- Дегенмен, Есо барабанын тазарту автоматты сигналы айына бір рет пайда болады, жиілігі кір жуғыш машинаның қанша рет пайдаланылғанына байланысты өзгеруі мүмкін.







- 1. Кір жуғыш машинаны қуат көзінен ажыратыңыз.
- 2. Сузгі қақпағын тиынмен немесе кілтпен ашыңыз.



3. Суды тосын жағдайда төгу түтігінің қақпағын тартып алыңыз.



- 4. Суды тосын жағдайда төгу түтігінің қақпағын ұстап тұрып, ақырындап тартып шығарыңыз.
- 5. Суды легенге ағызыңыз.
- Сіз есептегеннен де көп су қалуы мүмкін. Үлкен ыдыс дайындап қойыңыз.
- 6. Тосын жағдайда су төгуге арналған түтік пен қақпақты орындарына қойыңыз.
- 7. Сүзгі қақпағын орнына қойыңыз.



Кір жуғыш машинаны тазалау және күтіп баптау _33

Кір жуғыш машинаны тазалау және күтіп баптау

КОКЫСКА АРНАЛҒАН СҮЗГІНІ ТАЗАЛАУ

Коқыс сузгісін жылына 5 не 6 рет немесе "5Е" жазуы көрсетілген кезде тазалауды ұсынамыз. (Алдыңғы бөлімдегі "Кір жуғыш машина суын тосын жағдайда төгу" тармағын қараңыз.) Егер қоқыс сүзгісіне бөгде заттар жиналып қалса, көпіршік функциясының жұмыс жасау қарқыны төмендеуі мүмкін.



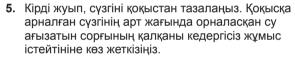
Қоқыс сүзгісін тазалар алдында қорек сымын ағытуды ұмытпаңыз.

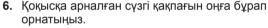
1. Алдымен қалған суды төгіңіз (33-ші беттегі "Кір жуғыш машина суын тосын жағдайда төгү" тармағын қараңыз.)



Егер қалған суды төкпей тұрып сүзгіні алсаңыз, қалған су төгіліп қалуы мүмкін.

- 2. Сузгі қақпағын тиын немесе кілтпен ашыңыз.
- 3. Апаттық су ағызу түтігінің бітеуішін солға бұрап шешіп алып, суды ағызып тастаңыз.
- Қоқысқа арналған сүзгі қақпағындағы винтті солға бұрап, шешіп алыңыз.









Кір жуғыш машина жұмыс істеп тұрғанда немесе ыстық тұрғанда қоқыс сүзгісінің қақпағын ашпаңыз. су ағып кетуі мүмкін.

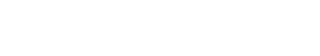


- Сүзгіні тазалап болғаннан кейін сүзгінің қақпағын орнына қоюды ұмытпаңыз. Егер сүзгі машинада болмаса, кір жуғыш машина дұрыс жұмыс істемеуі немесе су ағуы мүмкін.
- Сүзгіні тазалап болғаннан кейін, сүзгіні қайта толықтай құрастыру керек.

КІР ЖУҒЫШ МАШИНАНЫҢ СЫРТЫН ТАЗАЛАУ

- 1. Кір жуғыш машинаның сыртын, басқару панелін қоса алғанда абразивті емес тұрмыстық тазалағыш құралдар қосылған жұмсақ матамен сүртіп алыңыз.
- 2. Бетін жұмсақ матамен құрғатып сүртіңіз.
- 3. Кір жуғыш машинаның үстіне су құймаңыз.





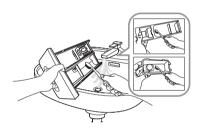
34_ Кір жуғыш машинаны тазалау және күтіп баптау

КІР ЖУУҒА АРНАЛҒАН ҚҰРАЛДАР БӨЛІГІ МЕН ҚУЫСТАРДЫ ТАЗАЛАУ

- **1.** Кір жуу құралдарына арналған бөліктің ішінде орналасқан босатқыш рычагты басып, бөлікті шығарыңыз.
- Жуғыш зат үлестіргіштегі мата жұмсартқыш затты бөлгіш пен сұйық жуғыш (опция) зат қорапшасын алыңыз.



Бөліктің барлық бөлшектерін ағып тұрған сумен жуыңыз.



- Бөлікке арналған қуысты ескі тіс щеткасымен тазалаңыз.
- Мата жұмсартқыш затты бөлгіш пен сұйық жуғыш (опция) зат қорапшасын, үлестіргішке мықтап итере отырып салыңыз.
- 6. Бөлікті кайтадан орнына орнатыныз.
- Кір жуғыш машинаның багына кір салмай тұрып, шаюды қосыңыз.



СУ ЖІБЕРЕТІН ШЛАНГТІҢ ТОР СҮЗГІСІН ТАЗАЛАУ

Су жіберетін шлангтің тор сүзгісін кем дегенде жылына бір рет, сондай ақ «**4E**» қате туралы хабарламасы пайда болған кезде тазалаған жөн.

- 1. Кір жуғыш машинаға келетін суды тоқтатыңыз.
- 2. Кір жуғыш машинаның артқы панеліне бекітілген шлангті алып тастаңыз. Шлангта ауа қалып қалудың нәтижесінде су төгіліп кетудің алдын алу үшін шлангті матамен жауып қойыңыз.
- 3. Кемпірауыздың көмегімен шлангтың шетінде орналасқан тор сүзгіні абайлап шығарыңыз да толық тазарғанға дейін сумен жуыңыз. Сондай-ақ жалғастықтың шланг жалғанатын ішкі және сыртқы жағын тазалаңыз.
- 4. Сузгіні орнына орнатыныз.
- 5. Шлангті кір жуғыш машинаға жалғаңыз.
- 6. Жалғанған жерлерде су ағып тұрмағандығына көз жеткізіңіз, кранды қосыңыз.

Кір жуғыш машинаны тазалау және күтіп баптау _35

Кір жуғыш машинаны тазалау және күтіп баптау

ҚАТЫП ҚАЛҒАН КІР ЖУҒЫШ МАШИНАНЫ ЖӨНДЕУ

Егер температура су қату температурасынан төмен түсіп, кір жуғыш машина қатып қалса, төмендегі жұмыстарды жүзеге асырыңыз.

- 1. Кір жуғыш машинаны розеткадан ажыратыңыз.
- 2. Су жіберетін шланг жалғанған су құбыры кранына шлангты ажыратып алуға болатындай етіп жылы су құйыңыз.
- 3. Су жіберетін шлангті шешіп алып, жылы суға салыңыз.
- 4. Кір жуғыш машинаның багына жылы су құйып, 10 минутқа қалдырыңыз.
- Су жіберу шлангін кранға қайта жалғап, су жіберу мен ағызу жұмыстары түзелді ме, тексерініз.

КІР ЖУҒЫШ МАШИНАНЫ САҚТАУ

Кір жуғыш машинаны ұзақ уақыт сақтау керек болса, суын ағызып тастап, машинаны желіден ажыратып тастаған жөн. Егер кір жуғыш машинаны сақтауға қоярдың алдында шлангтары мен ішкі бөліктерінен суларын ағызып тастамаса, істен шығып қалуы мүмкін.

- 1. Содан кейін **Хлопок (Мақта мата)** циклын таңдап, **Быстрая (Жылдам)** түймешігін басыңыз да, циклді кір жуғыш машинаға ешбір зат салмай орындаңыз.
- 2. Су құбыры кранын жауып, су жіберетін шлангті ажыратыңыз.
- **3.** Кір жуғыш машинаны электр желісінен өшіріп, бакқа таза ауа кіріп тұру үшін есігін ашық қалдырыңыз.
- Егер кір жуғыш машина нөлден төмен температурада сақталса, пайдаланар алдында машинада қалған судың еріп кетуіне уақыт беріңіз.

36_ Кір жуғыш машинаны тазалау және күтіп баптау

Ақаулықтарды жою және қате туралы хабарламаларды оқу

АҚАУЛЫҚТАР МЕН ОЛАРДЫ ЖОЮ ТӘСІЛДЕРІ

қиындық	ШЕШУ ЖОЛДАРЫ
Кір жуғыш машина қосылмайды	 Машинаның электр желісіне дұрыс қосылғандығына көз жеткізіңіз. Есігі тығыз жабылғандығына көз жеткізіңіз. Су құбыры краны ашық екендігіне көз жеткізіңіз. Қосу/Тоқтату түймешесінің басылып тұрғандығына көз жеткізіңіз.
Су келмей тұр немесе аз мөлшерде келіп тұр.	 Су құбыры кранын толық ашыңыз. Су жіберетін шлангтің қатып қалмағанына көз жеткізіңіз. Су жіберетін шлангтің майысып тұрмағандығына көз жеткізіңіз. Су жіберетін шлангінің сүзгісі кірмен бітеліп қалмағандығына көз жеткізіңіз.
Цикл аяқталғаннан кейін жуғыш зат үлестіргіште жуғыш зат қалып қойған	 Машина жеткілікті су қысымында жұмыс істеп тұрғандығына көз жеткізіңіз. Кір жууға арналған құралды кір жууға арналған құрал бөлігінің ортасына салыңыз.
Кір жуғыш машина дірілдейді немесе тым шулы жұмыс істейді.	 Машина тегіс жерге орнатылғанына көз жеткізіңіз. Егер орнатылған жер тегіс болмаса, машинаны түзу орнату үшін аяқтарының биіктігін реттеңіз. Тасымалдау бұрандаларының алынып тасталғанына көз жеткізіңіз. Машина кез келген басқа затпен жанасып тұрмағандығына көз жеткізіңіз. Кірдің біркелкі салынғандығына көз жеткізіңіз.
Кір жуғыш машина суын ағызбайды немесе кірді сықпайды.	 Су ағызатын шлангтің майысып тұрмағандығына көз жеткізіңіз. Шлангті түзетіңіз. Сүзгінің кірмен бітеліп қалмағандығына көз жеткізіңіз.
Есігі ашылмайды.	• Есік машина тоқтағаннан кейін немесе қуат сөндірілгеннен кейін 3 минут өткенше ашылмайды.

Егер қиындықтар жойылмаса, Samsung қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

Ақаулықтарды жою және қате туралы хабарламаларды оқу _37

Ақаулықтарды жою және қате туралы хабарламаларды оқу

АКПАРАТТЫК КОДТАР

Егер кір жуғыш машинада ақау пайда болса, бейнебетте ақаулық коды көрсетілуі мүмкін. Бұндай жағдай орын алса, қызмет көрсету орталығына хабарласпай тұрып, келесі кестеге қарап, ақаулықты ұсынылған кеңестер бойынша өзіңіз дұрыстап көріңіз.

Қате коды	әрекет ету				
dE	Есігі тығыз жабылғандығына көз жеткізіңіз.Кір машина есігіне қыстырылып қалмасын.				
4E	 Су құбыры кранын ашық тұрғандығына көз жеткізіңіз. Су қысымын тексеріп көріңіз. Су түтігіндегі торкөз сүзгіні тазалаңыз. Кір жуғыш машинада "4Е" коды көрсетілсе, кір жуғыш машина суды 3 минут бойы ағызады. Осы уақыт барысында Қуат түймесі әрекетсіз болады. 				
5E	 Қоқысқа арналған сүзгіні тазалаңыз. Су ағызатын шлангтің дұрыс жалғанғандығына көз жеткізіңіз. Су түтігінің торкөз сүзгісін тазалаңыз. 				
UE	 Кір біркелкі салынбаған. Шырмаланған кірді ажыратып, оны біркелкі салыңыз. Бір ғана затты жуып жатсаңыз (мысалы, түкті халат немесе джинсы) қорытынды сығу нәтижесі дұрыс болмайды да, дисплейде «UE» қатесі туралы хабарлама пай, болады. 				
cE/3E	• Техникалық көмек көрсету қызметіне хабарласыңыз.				
Sd/Sud	 Бұл өте көп көпіршік болатын кезде пайда болады. Бұл көпіршікті жою кезінде дисплейде көрінетін болады. Оны жоюды аяқтау кезінде қалыпты цикл қайта басталады. (Бұл қарапайым жұмыс барысы болып саналады. Бұл танылмайтын қателерді болдыртпайтын қате ретінде саналады.). 				
Uc	 Егер қуат көзінің кернеулігі тұрақсыз болса, онда кір жуғыш машина өзінің электрлік жүйесін сақтап қалу үшін тоқтап қалады. Қуат көзінің кернеулігі қалыпты жағдайға түскеннен кейін, жуу циклі автоматты түрді қалпына түседі. 				

Егер қате коды жоғарыда көрсетілмесе немесе ақаулықты ұсынылып отырған тәсілмен жою мүмкін болмаса, Samsung қызмет көрсету орталығына немесе жергілікті Samsung жеткізушілеріне хабарласыңыз.

38_ Ақаулықтарды жою және қате туралы хабарламаларды оқу

Бағдарламалар кестесі

БАҒДАРЛАМАЛАР КЕСТЕСІ

(•тұтынушының қалауымен)

F	Макс. салу (кг)	Кір жууға арналған құрал			Макс.	Сығу жылдамдығы (макс.) айн./мин	
Бағдарлама	WF906	Алдын ала жуу	Кір жуу	Жұмсартқыш	темп. (°C)	WF906P4	
Хлопок (Мақта мата)	9,0	•	Иә	•	95	1400	
Синтетика (Синтетика)	3,5	•	Иә	•	60	1200	
Джинсы (Джинс)	3,0	•	Иә	•	60	800	
Постельное белье (Төсек жабдығы)	2,0	•	Иә	•	40	800	
Темные вещи (Баран киімдер)	4,0	•	Иә	•	40	1200	
Ежедневная (Күнделікті жуу)	4,0	•	Иә	•	60	1400	
Очистка барабана Есо (Эко таза Барабан)	-	-	Иә	-	70	400	
Интенсивная стирка Есо (Супер Эко жуу)	4,0	•	Иә	•	40	1200	
Верхняя одежда (Сыртқы киім)	2,0	-	Иә	•	40	1200	
Детские вещи (Балаға арналған)	4,0	•	Иә	•	95	1400	
Шерсть (Жүн)	2,0	-	Иә	•	40	800	
Ручная стирка (Қолмен жуу)	2,0	-	Иә	•	40	400	

Бағдарлама	Eco Bubble	Отсрочка (Кешіктіріп аяқтау)	Жеңіл үтіктеу	Қарқынды	Жібіту	Жылдам жуу
Хлопок (Мақта мата)	•	•	•	•	•	•
Синтетика (Синтетика)	•	•	•	•	•	-
Джинсы (Джинс)	•	•	•	•	•	-
Постельное белье (Төсек жабдығы)	•	•	•	•	•	-
Темные вещи (Баран киімдер)	•	•	•	•	-	-
Ежедневная (Күнделікті жуу)	•	•	•	•	•	-
Очистка барабана Есо (Эко таза Барабан)	-	•	-	-	-	-
Интенсивная стирка Есо (Супер Эко жуу)	•	•	•	•	•	-
Верхняя одежда (Сыртқы киім)	•	•	-	-	-	-
Детские вещи (Балаға арналған)	•	•	•	•	•	-
Шерсть (Жүн)	•	•	-	-	-	-
Ручная стирка (Қолмен жуу)	•	•	-	-	-	-

- 1. Кір жуу циклі алдын ала кір жуу уақыты шамамен 18 минутқа артық созылуы мүмкін.
- 2. Цикл ұзақтығы IEC60456/EN60456 стандарттарында көрсетілген сәйкес шарттармен өлшенген. Хлопок (Мақта мата) 60°С + қарқынды + Eco bubble бағдарламалары EN60456 стандартына сай келеді.
 - Баптау режимін құрылғыны орнатып болғаннан кейін орындаңыз (20-ші бетті қараңыз).
- 3. Нақты ұзақтығы су құбырындағы судың температурасы мен қысымына, кірдің түрі мен салынуына байланысты әртүрлі болуы мүмкін.
- 4. Қарқынды кір жуу режимінде цикл ұзақтығы әр цикл үшін көбейіп отырады.

Бағдарламалар кестесі _39

Қосымша

КИІМ ЖАПСЫРМАСЫНДАҒЫ МӘНДЕРДІ СИПАТТАУ

Төмендегі белгілер киімді қалай күту керектігін анықтайды. Күтім көрсету затбелгісінде келесі таңбалар мынадай ретпен берілген: жуу, ағарту, кептіру және үтіктеу (және қажет болса құрғақтай тазалау). Бұл шартты белгілерді отандық және шетелдік киім шығарушылар қолданады. Киім тез тозбай, жуған кезде ешбір мәселе туындамас үшін, оның затбелгісіндегі нұсқауларды орындаңыз.

\square	Тығыз мата		100°С-тан аспайтын температурада үтіктеуге болады
	Нәзік мата	M	Үтіктеуге болмайды
95 95	95°С температурадағы суда жууға болады	(A)	Құрғақ химиялық тазалау кезінде кез келген еріткішті пайдалануға болады
€ € € € € € € € € € € € € € € € € € €	60°С температурадағы суда жууға болады	P	Тек перхлорид, оттыққа арналған бензин, таза спирт немесе R113 тазартқыш құралын қолдану арқылы құрғақ химиялық тазалау
(40) (<u>40</u>)	40°С температурадағы суда жууға болады	F	Тек авиация бензинін, таза спирт немесе R113 тазартқыш құралын пайдалану арқылы құрғақ химиялық тазалау
30 30	30°С температурадағы суда жууға болады	\otimes	Құрғақ химиялық тазалауды қолдануға болмайды
₩	Тек қолмен жууға болады		Тегіс жерде кептіру
	Тек құрғақ химиялық тазалау		Кептіру үшін жаюға болады
	Суық суда ағартуға болады		Киімге арналған ілгіште кептіру
×	Ағартуға болмайды	<u></u>	Қалыпты температурада кептіргіште кептіруге болады
	200°С-тан аспайтын температурада үтіктеуге болады	0	Төмен температурада кептіргіште кептіруге болады
	150°С-тан аспайтын температурада үтіктеуге болады		Кептіргіште кептіруге болмайды

ҚОРШАҒАН ОРТАНЫ ҚОРҒАУ

- Осы құрылғы екінші өңдеуге арналған материалдардан жасалған. Егер сіз құрылғыны лақтырып тастауға шешім қабылдасаңыз, тұрмыстық қалдықтарды пайдаланудың жергілікті ережелеріне сүйеніңіз. Қуаттану кабелін қуаттану көзіне қосылмайтындай етіп кесіңіз. Жануарлар мен кішкентай балалар құрылғының ішінде қамалып қалмайтындай етіп, есігін алып тастаңыз.
- Жуғыш затты өндіруші нұсқаулығында көрсетілген мөлшерден артық мөлшерде пайдаланбаңыз.
- Дақ кетіргіштер мен ағартқыштарды қажет болған жағдайда ғана кір жуу циклін қосар алдында қолданыңыз.
- Кір жуу кезінде машинаға кірді толық салып (салынатын кірдің нақты мөлшері қолданылатын кір жуу бағдарламасына байланысты болады) су мен электр энергиясын үнемдеңіз.

СТАНДАРТТАРҒА СӘЙКЕСТІГІ ТУРАЛЫ ХАБАРЛАУ

Аталған құрылғы еуропаның қауіпсіздік талаптарына, EC 93/68 директивасына және EN 60335 стандартына сәйкес келеді.

40_ Қосымша

WF906P4\$A-03205E-07_KK.indd 40 2014/8/19 15:09:50

ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАЛАРЫ

ТҮ	PI	ФРОНТАЛЬДІ САЛЫНАТЫН КІРІ БАР КІР ЖУҒЫШ МАШИНА		
ORWENDED			WF906P4SA**	
ӨЛШЕМДЕРІ			Ш600мм X Г600)мм X В850мм
СУДЫҢ ҚЫСЫМЫ			50 кПа ∼	800 кПа
СУДЫҢ СЫЙЫМДЫЛЫҒ	Ы		54	ℓ
ТАЗА САЛМАҒЫ			WF906F	P4SA**
TASA GAJIWAI BI			70	кг
ЖУУ ЖӘНЕ АЙНАЛДЫРУ	ИМИКІНДІГІ	9,0	КГ	
	YЛГIСI		WF906F	P4SA**
	жух	/	220 B	60 Вт
	ЖУУ		240 B	60 Вт
ТҰТЫНЫЛАТЫН ҚУАТ	жуу және қыздыру		220 B	2000 Вт
МӨЛШЕРІ			240 B	2400 Вт
	АЙНАЛДЫРУ	YЛГІСІ	WF906F	P4SA**
	АИПАЛДЫРУ	230 B	400	Вт
	COPF	ЪІ	34 Вт	
	YЛГIСI		WF906P4SA**	
ҚАПТАМА САЛМАҒЫ	ҚАҒАЗ		2,0 кг	
	ПЛАСТИК		1,0 кг	
АЙНАЛДЫРУ	YЛГIСI		WF906P4SA**	
АЙНАЛЫМЫ	Айн./мин.		1400	
ҚОРҒАНЫШ КЛАСЫ			I	

Құрылғының сыртқы көрінісі мен техникалық параметрлері, құрылғыны жетілдіре түсу үшін алдын ала ескертусіз өзгертіледі.

Көрсетілген мақсатта, қалыпты жағдайда қолдану керек

Ұсынылатын қолдану мерзімі: 7 жыл.

Өндіруші құрылғының дизайны мен техникалық параметрлерін алдын ала ескертусіз өзгерту құқығына ие

Қосымша _41

Қосымша

ЭНЕРГЕТИКАЛЫҚ ТИІМДІЛІГІ

ЭНЕРГЕТИКАЛЫҚ ТИІМДІЛ	шп		
Өндіруші		Samsung	
Yлгici		WF906P4SAWQ WF906P4SAGD	
Энергетикалық тиімділік класы		А	
Электр қуатын тұтынуы, кВт.с /цикл 60 °С-та жуу және толық жүкпен сығу		1.17	
Электр қуатын нақты тұтыну машинаны пайдалану режиміне байланысты болады		1.17	
Жуу сапасының класы А: максималды G:минималды		A	
Сығу сапасының класы А: максималды G:минималды		В	
Айналудың ең көп жиілігі, айн/мин		1400	
Кір жуғыш машинаны жүктеу, кг (жуу)		9.0	
бір айналымда жұмсалатын су шығыны, л		54	
Түзетілген деңгейі	Кір жуу	52	
дыбыс қуаттылығы, дБА	Айналдыру	73	

^{*} Өнімде энергетикалық тиімділігі туралы ақпараты бар жапсырма бар

WF906P4SA-03205E-07_KK.indd 43



Өнім өндірілген жердің атауы : Қытайда жасалған

Өндіруші:

Samsung Electronics Co., Ltd / Самсунг Электроникс Ко., Лтд"

Өндірушінің мекен-жайы:

Корея Республикасы, (Мэтан-донг) 129, Самсунг-ро, Енгтонг-гу, Сувон қ., Кёнги-до, 443-742

Зауыттың мекенжайы:

- 1. 501 Сухонг Ист Роад, Индастри Паркі, Сучжоу, Цзянсу, П.Р., Қытай немесе
- 2. 218 Цзейпу Роад, Индастри Паркі, Сучжоу, Цзянсу, П.Р., Қытай, Suzhou Samsung Electronics Co., Ltd.

ҚР аумағында тұтынушылардан шағымдар мен ұсыныстарды қабылдайтын ұйым:

"SAMSUNG ELECTRONICS CENTRAL EURASIA" (САМСУНГ ЭЛЕКТРОНИКС ЦЕНТРАЛЬНАЯ ЕВРАЗИЯ) ЖШС

Қазақстан Республикасы, Алматы қаласы, Әл Фараби даңғылы, 36 үй, 3, 4 қабат



Символ Кедендік одақтың 005/2011 техникалық регламентіне сәйкес қолданылады және осы өнімнің қаптамасын екінші рет пайдалануға арналмағанын және жоюға жататынын көрсетеді. Осы өнімнің қаптамасын азық-түлік өнімдерін сақтау үшін пайдалануға тыйым салынады.



Символ қаптаманы жою мүмкіндігін көрсетеді. Символ сандық код және/немесе әріп белгілері түріндегі қаптама материалының белгісімен толықтырылуы мүмкін.

СҰРАҚТАРЫҢЫЗ БЕН ЕСКЕРТУЛЕРІҢІЗ ТУЫНДАСА?

	•	
Ел	ТЕЛЕФОН	ВЕБ САЙТ
RUSSIA	8-800-555-55	www.samsung.com/ru/support
GEORGIA	0-800-555-555	www.samsung.com/support
ARMENIA	0-800-05-555	www.samsung.com/support
AZERBAIJAN	088-55-55-	www.samsung.com/support
KAZAKHSTAN	8-10-800-500-55-500(GSM: 7799, VIP care 7700)	www.samsung.com/support
UZBEKISTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com/support
KYRGYZSTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com/kz_ru/support
TADJIKISTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com/support
MONGOLIA	7-800-555-55-55	www.samsung.com/support
UKRAINE	0-800-502-000	www.samsung.com/ua/support (Ukrainian) www.samsung.com/ua_ru/support (Russian)
BELARUS	810-800-500-55-500	www.samsung.com/support
MOLDOVA	0-800-614-40	www.samsung.com/support

Код: DC68-03205E-07_КК



Kir yuvish mashinasi Foydalanuvchi qo'llanmasi



Ushbu qo'llanma to'laligicha qayta ishlanadigan qog'ozda chop qilingan.

Ajoyib Imkoniyatlar

Samsung kompaniyasining kir yuvish mashinasini xarid qilganligingiz uchun rahmat.





WF906P4\$A-03205E-07_UZ.indd 1 2014/8/19 15:02:21

yangi samsung kir yuvish mashinasining funksiyalari

Yangi kir yuvish mashinangiz sizning kir yuvish toʻgʻrisidagi tasavvurlaringizni oʻzgartiradi. Maxsus Eco Bubble funksiyasidan tortib va elektr energiyasini tejamkorlik bilan iste'mol qilishgacha boʻlgan koʻpdan koʻp afzalliklarga egaligi sababli sizning ushbu Samsung rusumli kir yuvish mashinangiz kir yuvish siz uchun eng yengil va maroqli mashgʻulot boʻlishini imkon qadar ta'minlash uchun barcha kerakli funksiyalar va imkoniyatlarga ega.

Quvvatlarni tejash

Ushbu model koʻpiklarni hosil qilish boʻyicha maxsus tizimi (Bubble generator) va Samsung Inverter invertor dvigateli tufayli A sinfdagi standart mashinaga nisbatan quvvatlardan yanada samarali foydalanish bilan ta'minlaydi.

Eco Bubble rejimida kir yuvish

Samsung markasidagi kir yuvish mashinalarining Eco Bubble ish rejimi yangi turdagi matolarni ehtiyotkorlik bilan yuvgan holda yanada sifatliroq yuvish bilan ta'minlaydi. Eco Bubble rejimi kir yuvish kukunini bir tekis taqsimlaydi va uni matolar ichiga tezroq va chuqurroq kiritadi.

Kamrog shovgin va tebranishlar

Samsung kompaniyasining ushbu kir yuvish mashinasi oʻzida mavjud boʻlgan eng kam darajadagi tebranishlarni ta'minovchi ichki qurilgan mantiqli boshqaruv tizimining mavjudligi tufayli shovqinlar va tebranishlarni eng kam darajaga keltirgan holda juda tinch ishlaydi.

Tezkor kir yuvish

Vaqtingizni bekorga sarflashingizning keragi yoʻq! Endi siz oʻzingizning yoqtirgan kiyimlaringizni (2 kg gacha) 15 daqiqada yuvishingiz mumkin!

· Barabanni Eco tozalash

Barabanni Eco tozalashdan foydalanish kimyoviy tozalovchilar yoki oqartiruvchilarsiz kir yuvish mashinangizni toza saqlashingizga yordam beradi. Barabanni tozalashning maxsus dasturi tufayli baraban begona hidlarsiz toza holda saqlanadi.

Bolalar buyumlarini yuvish

Samsungning ushbu kir yuvish mashinasi bolalar va ta'sirchan teriga ega boʻlgan odamlarning kiyimlarini qoʻshimcha himoya bilan ta'minlovchi kir yuvish dasturini oʻz ichiga oladi. Ushbu dastur yuvilgan buyumlardagi kir yuvish kukunlari qoldiqlarini kamaytirish orqali bolalar terisining qichishishlarini kamaytiradi. Bundan tashqari ushbu dasturda yuviladigan kirlar turlarga ajratiladi va kir yuvish kirlarning oʻziga xos xususiyatlariga bogʻliq ravishda amalga oshiriladi, shu bilan bolalar kiyimlarining kiyilgan vaqtda bahr-dilni ochadigan darajada toza koʻrinishiga erishiladi.

Qo'lda kir yuvish

Tegishli harorat, kerakli miqdordagi suv va kirlarga yumshoq ta'sir hisobiga ehtiyotkorona kir yuvishga erishiladi.

2_ yangi samsung kir yuvish mashinasining funksiyalari

· "Kir yuvishni kechiktirish" funksiyasi

Kir yuvish siklini bir soatli qadamlar bilan 19 soatgacha kechiktirishga imkon beradi, bu esa ayniqsa uydan biror yerda ketishga toʻgʻri kelgan hollarda kir yuvish mashinasidan foydalanish qulayligini yanada oshiradi.

"Bolalardan qulflash" funksiyasi

"Bolalardan qulflash" funksiyasi bolalarning mashina ishlashiga aralashishi ehtimolligini oldini olishga imkon beradi. Ushbu xavfsizlik funksiyasi bolalarning kir yuvish mashinasini ishlatishlariga yo'l qo'ymaydi va u faollashtirilgan hollarda signal beradi.

Suv uchun Aqua shlang modeli va suv oqib chiqishi datchigi (ayrim modellarda)

Samsung kompaniyasi kir yuvish mashinalaridagi muvaffaqiyatli ishlab chiqilgan suv oqib chiqishidan himoyalash tizimi suv manbaiga ulanish joyida suv oqib chiqishining oldini oluvchi va suv oqib chiqishini aniqlash datchigining tag qismida joylashgan "aqlli" shlangni oʻz ichiga oladi. Suv quyish shlangining ichki qatlami shikastlangan hollarda shlang ichida mavjud boʻlgan gubka kengayadi va krandan suv kirishingi toʻsib qoʻyadi.

Keramik isitish elementi uzoq vaqt foydalanishni ta'minlaydi va elektr energiyasi harajatlarini kamaytiradi (ayrim modellarda)

Biz tomonimizdan yaratilgan keramik isitish elementi oddiy isitish elementlariga nisbatan ikki barobar uzogroq xizmat qiladi.

Natijada ta'mirlash harajatlari kamayadi. Bundan tashqari suvning qattiqlik koeffitsienti kamayadi va elektr energiyasi tejab qolinadi.

Ragamli grafik displey

Raqamli grafik displeyga ega bo'lgan boshqaruv paneli juda sodda va foydalanish uchun qulaydir. Foydalanishga qulay bo'lgan raqamli grafik displey tufayli kir yuvishning eng yaxshi natijalariga erishish uchun kir yuvish rejimi sozlamalarini sozlashni tez va aniq bajarish mumkin.

Ushbu qoʻllanmada yangi Samsung kir yuvish mashinangizni oʻrnatish, undan foydalanish va uni tegishli tarzda saqlash boʻyicha muhim ma'lumotlar beriladi. Unda siz boshqaruv panelining bayoni, kir yuvish mashinasidan foydalanish boʻyicha koʻrsatmalar va eng yangi imkoniyatlar va funksiyalardan foydalanish boʻyicha maslahatlarni topasiz. 37-sahifadagi "nosozliklarni izlash va bartaraf qilish va axborot kodlari" boʻlimida yangi kir yuvish mashinasidagi nosozliklarni barataraf qilish boʻyicha maslahatlar keltirilgan.

yangi samsung kir yuvish mashinasining funksiyalari _3

WF906P4\$A-03205E-07_UZ,indd 3 2014/8/19 15:02:21

ehtiyotkorlik choralari

Yangi Samsung kir yuvish mashinasini xarid qilganingiz bilan tabriklaymiz. Ushbu qo'llanmada kir yuvish mashinangizni o'rnatish, undan foydalanish va uni tegishli tarzda saqlash bo'yicha muhim ma'lumotlar beriladi. Iltimos, kir yuvish mashinangizning ko'pgina afzalliklari va imkoniyatlaridan to'liq darajada foydalana olishingiz uchun ushbu qo'llanmani o'qib chiqqani vaqt toping.

XAVFSIZLIK KO'RSATMALARI TO'G'RISIDA NIMALARNI BILISH KERAK

Iltimos, ushbu yangi kir yuvish mashinangizning koʻpgina imkoniyatlari va funksiyalarini xavfsiz va samarali tarzda boshqarishni bilishingizga ishonch hosil qilishingiz uchun ushbu qoʻllanmani diqqat bulan oʻqib chiqing. Sizga keyinchalik kerak boʻlishi mumkin boʻlgan ma'lumotlarni qidirishda undan foydalanish uchun ushbu qoʻllanmani mashinaga yaqin boʻlgan xavfsiz joyda saqlang. Ushbu mashinadan faqat ushbu qoʻllanmada bayon qilingan maqsadlardagina foydalaning.

Ushbu qoʻllanmadagi ogohlantiruvchi xabarlar va xavfsizlik boʻyicha muhim koʻrsatmalar boʻlishi mumkin boʻlgan barcha holatlar va vaziyatlarni qamrab olmaydi. Mashinani oʻrnatish, unga texnik xizmat koʻrsatish va undan foydalanishda siz sogʻlom fikr bilan ish koʻrishingiz, texnika xavfsizligi qoidalariga amal qilishingiz va mashinani tegishli qarov bilan ta'minlashingiz kerak.

Bu yerda bayon qilingan foydalanish boʻyicha koʻrsatmalar turli mashina modellariga taalluqli boʻlganligi uchun kir yuvish mashinangizning xususiyatlari ushbu qoʻllanmada keltirilgan xususiyatlardan bir oz farq qilishi va barcha ogohlantiruvchi belgilar ham sizning mashinangizga tegishli boʻlmasligi mumkin. Agar sizda qandaydir savollar yoki muammolar boʻlsa, sizga eng yaqin boʻlgan xizmat koʻrsatish markaziga murojaat qiling yoki onlayn rejimida www.samsung.com saytidan tavsiyalar yoki ma'lumotlar toping

MUHIM XAVFSIZLIK BELGILARI VA EHTIYOT CHORALARI

Ushbu foydalanuvchi qo'llanmasida foydalaniladigan belgilar va ramzlar quyidagi ma'nolarni bildiradi:

OGOHLANTIRISH!	Ehtiyotsizlik bilan muomala qilish yoki ehtiyot choralariga amal qilmaslik jiddiy jarohat olish yoki o'limga olib kelishi mumkin.
DIQQAT!	Ehtiyotsizlik bilan muomala qilish yoki ehtiyot choralariga amal qilmaslik yengil jarohat olish yoki mulklarning zararlanishiga olib kelishi mumkin.
DIQQAT!	Yong'in kelib chiqishi, portlash, elektr toki urishi yoki jarohat olish xavfini kamaytirish uchun kir yuvish mashinasidan foydalanganda quyidagi ehtiyot choralariga amal qiling.
	Buni qilishga urinmang.
<u> </u>	Qismlarga ajratmang.
8	Tegmang.
*	Koʻrsatmalarga qat'iy amal qiling.
-	Elektr manbaiga ulash kabeli vilkasini rozetkadan uzing.
=	Elektr toki urishini oldini olish uchun kir yuvish mashinasining yerga ulanganligiga ishonch hosil qiling.
	Yordam olish uchun xizmat koʻrsatish markaziga murojaat qiling.
	Izoh.

4_ ehtiyotkorlik choralari

Ushbu ogohlantiruvchi belgilar Sizni va boshqalarning shikastlanishlarini oldini olish uchun bu yerga joylashtirilgan.

Iltimos, ularga gat'iy amal giling.

Ushbu qo'llanmani o'qib chiqqandan keyin sizga keyinchalik kerak bo'lishi mumkin bo'lgan ma'lumotlarni qidirish uchun uni ishonchli joyda saqlang.

Ushbu mashinadan foydalanishdan avval barcha ko'rsatmalarni o'qib chiqing.

Ushbu mashina elektr toki va harakatlanuvchi detallardan foydalanganligi uchun ehtimoliy xatarlar mayjud. Ushbu mashina bilan xayfsiz tarzda ishlash uchun uning qanday ishlashi bilan tanishib chiqing va undan foydalanganda tegishli garovni amalga oshiring.

Bolalarga (yoki uy hayvonlariga) kir yuvish mashinangizni yoki uning ichida o'ynashiga yo'l go'ymang. Kir yuvish mashinasi eshigini ichkaridan ochish juda qiyin va agar bolalar mashina ichida tiqilib qolsalar, jiddiy jarohatlanishlari mumkin.



Agar ular nazorat ostida bo'lsalar yoki ularga ushbu mashinadan xavfsiz tarzda foydalanish to'g'risida ko'rsatmalar berilsa va ular bo'lishi mumkin bo'lgan xatarlarni anglab yetsalar, bu kir yuvish mashinasidan 8 yoshdan katta bolalar va jismoniy yoki aqliy qobiliyatlari cheklangan yoki bilimi va tajribasi yetarli bo'lmagan shaxslar ham foydalanishlari mumkin. Bolalar ushbu kir yuvish mashinasini o'ynamasliklari kerak. Tozalash va texnik xizmat ko'rsatish faqatgina nazorat ostida bolalar tomonidan amalga oshirilishi mumkin.

Ularning mashinani o'ynamasliklariga ishonch hosil qilish uchun bolalarni kuzatib turing.

Agar shtepsel vilkasi yoki elektr tarmog'iga ulash shnuri shikastlangan bo'lsa, u ishlab chiqaruvchi yoki uning xizmat ko'rsatuvchi agenti yoki vakolatli mutaxassis tomonidan almashtirilishi kerak.

Ushbu kir yuvish mashinasi elektr tarmog'iga ulash shnuri, vodoprovod krani va suv chiqarish trubasidan foydalanish mumkin bo'lgan tarzda o'rnatilishi kerak.

Taq qismida sovutish tirqishlari bo'lgan kir yuvish mashinalarini o'rnatganda tirqishlarning gilam yoki boshqa buyumlar bilan to'silib golmaganligiga ishonch hosil giling.

Yangi shlanglardan foydalanish lozim. Eski shlanglardan foydalanmang.

ehtiyotkorlik choralari _5

ehtiyotkorlik choralari



O'RNATISHGA OID MUHIM OGOHLANTIRUVCHI MA'LUMOTLAR



Ushbu mashinani o'rnatish malakali texnik yoki xizmat ko'rsatuvchi kompaniya tomonidan amalga oshirilishi kerak.

Ushbu talabga amal qilmaslik elektr toki urishi, yong'in chiqishi, mahsulotning ishlashi bilan boq'liq muammolar yoki shikastlanishga olib kelishi mumkin.

Ushbu mashina og'ir, shuning uchun uni ko'targanda ehtiyot bo'ling.

Elektr tarmog'iga ulash shnurini 220-240 V / 50 Gts li devor rozetkasiga ulang va bu rozetkadan fagat ushbu mashinani ulash uchun foydalaning. Bundan tashqari uzatma simidan foydalanmang.

- Uchtalik yoki uzaytma sizdan foydalanagan holda rozetkaga boshqa qurilmalarni ulash elektr toki urishi yoki yong'inga olib kelishi mumkin.
- Elektr kuchlanishi, chastotasi va tok kuchining mahsulot xususiyatlarida ko'rsatilganlari bilan bir xil ekanligiga ishonch hosil qiling. Ushbu talabga amal qilmaslik elektr toki urishi yoki yong'inga olib kelishi mumkin. Elektr manbaiga ulash vilkasi rozetkaga mahkam tiqilgan bo'lishi kerak.

Elektr manbaiga ulash vilkasi kontaktlaridan chang yoki suv kabi begona narsalarni quruq latta bilan muntazam ravishda tozalab turing.

- Elektr manbaiga ulash vilkasini uzing va quruq latta bilan arting.
- Ushbu talabga amal qilmaslik elektr toki urishi yoki yong'inga olib kelishi mumkin.

Elektr manbaiga ulash vilkasini rozetkaga shnur polda bemalol yotadigan tarzda tiqing.

Agar elektr manbaiga ulash vilkasini rozetkaga elektr manbaiga ulash shnuri garama-garshi yoʻnalishda ketadigan tarzda tigsangiz, shnur ichidagi elektr simlar shikastlanishi va bu elektr toki urishi yoki yong'inga olib kelishi mumkin.

Barcha qadoqlash materiallarini bolalarning qoʻllari yetmaydigan joylarda saqlang, chunki qadoqlash materiallari ular uchun xavfli bo'lishlari mumkin.

Agar bola paketga boshini tigsa, bu uning bo'q'ilib golishiga olib kelishi mumkin.

Ushbu mashina, elektr manbaiga ulash vilkasi yoki shnuri shikastlangan hollarda oʻzingizga eng yaqin joylashgan xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.



Ushbu mashina ishonchli tarzda yerlashtirilgan bo'lishi kerak.

Ushbu mashinani gaz ta'minoti trubasi, plastik vodoprovod trubasi yoki telefon liniyasi orqali yerlashtirmang.

- Bu elektr toki urishi, yong'in chiqishi, portlash yoki mahsulotning ishlashi bilan bog'liq muammolarga olib kelishi mumkin.
- Nazarda tutilgan holatda yerga tutashtirilmagan rozetkaga elektr shnurini tigmang. Yerga tutashtirish mahalliy va mamlakatda ko'zda tutilgan qoidalarga muvofiq holda amalga oshirilganligiga ishonch hosil qiling.



Ushbu mashinani isitgichlar yoki har qanday yonuvchan materiallar yaqiniga o'rnatmang . Ushbu mashinani nam, yogʻli yoki chang bosgan joylar yoki toʻgʻridan-toʻgʻri quyosh yoki suv (masalan, yomg'ir tomchilari ostiga) ta'siri ostidagi joylarga o'rnatmang.

Ushbu mashinani past haroratli joylarga o'rnatmang.

Muzlash trubalarning yorilishiga olib kelishi mumkin.

Ushbu mashinani gaz chiqib ketishi mumkin bo'lgan joylarga o'rnatmang.

Ushbu talabga amal qilmaslik elektr toki urishi yoki yong'inga olib kelishi mumkin.

Elektr transformatorlaridan foydalanmang.

Ushbu talabga amal qilmaslik elektr toki urishi yoki yong'inga olib kelishi mumkin.

Shikastlangan elektr manbaiga ulash vilkasi, shikastlanagan elektr manbaiga ulash shnuri yoki kontaktlari bo'shab qolgan rozetkadan foydalanmang.

6_ ehtiyotkorlik choralari

Ushbu talabga amal qilmaslik elektr toki urishi yoki yong'inga olib kelishi mumkin.

Elektr manbaiga ulash shnurini qattiq tortmang yoki ortiq darajada bukmang. Elektr manbaiga ulash shnurini o'ramang yoki bog'lamang.

Elektr manbaiga ulash shnurini metall buyumlarga osmang, elektr manbaiga ulash shnuri ustiga ogʻir buyumlarni qoʻymang, elektr manbaiga ulash shnurini buyumlar orasiga joylashtirmang yoki elektr manbaiga ulash shnurini mashinaning orga devorida joylashgan yacheykaga kiritmang.

- Ushbu talabga amal qilmaslik elektr toki urishi yoki yongʻinga olib kelishi mumkin.

Viklani rozetkadan sug'urishda elektr manbaiga ulash shnuridan tortmang.

- Elektr manbaiga ulash vilkasini vilkadan ushlagan holda rozetkadan sugʻuring.
- Ushbu talabga amal qilmaslik elektr toki urishi yoki yong'inga olib kelishi mumkin.

Elektr manbaiga ulash shnurini ularga qoqolib ketishingiz va yiqilishingiz mumkin bo'lgan joylarga o'rnatmang.



O'RNATISHGA OID OGOHLANTIRUVCHI MA'LUMOTLAR



Ushbu mashina elektr manbaiga ulash vilkasidan osongina foydalanish mumkin bo'lgan tarzda joylashtirilishi kerak.

 Ushbu talabga amal qilmaslik elektr tokining chiqib ketishi tufayli elektr toki urishi yoki yong'inga olib kelishi mumkin.

Ushbu mashinani uning ogʻirligini koʻtara oladigan qattiq, tekis polga oʻrnating.

 Ushbu talabga amal qilmaslik anomal tebranishlar, mashinaning polda siljib ketishi, shovqin chiqishi yoki mahsulot nosozliklariga olib kelishi mumkin.



FOYDALANISHGA OID MUHIM OGOHLANTIRUVCHI MA'LUMOTLAR



Agar mashina suv bilan toʻlib qolsa, darhol suv va elektr taʻminotini oʻchiring va oʻzingizga eng yaqin joylashgan xizmat koʻrsatish markaziga murojaat qiling.

- Elektr manbaiga ulash vilkasiga nam qo'llaringiz bilan tegmang.
- Ushbu talabga amal qilmaslik elektr toki urishiga olib kelishi mumkin.

Agar ushbu mashina gʻalati shovqinli tovushlar, quygan hid yoki tutun chiqarsa, darhol elektr manbaiga ulash vilkasini uzing va oʻzingizga eng yaqin joylashgan xizmat koʻrsatish markaziga murojaat qiling.

- Ushbu talabga amal qilmaslik elektr toki urishi yoki yong'inga olib kelishi mumkin.

Gaz (masalan, propan, siqilgan gaz va xokazo) oqib chiqqan hollarda elektr manbaiga ulash vilkasiga tegmasdan xonani darhol shamollating. Ushbu mashina yoki elektr manbaiga ulash shnuriga tegmang.

- Ventilyatordan foydalanmang.
- Uchqun chiqishi portlash yoki yong'inga olib kelishi mumkin.

Bolalarga kir yuvish mashinangizni yoki uning ichida oʻynashlariga yoʻl qoʻymang. Bundan tashqari mashinani chiqitga chiqarishda kir yuvish mashinasi eshigining dastasini olib tashlang.

- Mashina ichiqa kirgach bola tiqilib qolishi va bo'q'ilishi mumkin

Kir yuvish mashinasidan foydalanishni boshlashdan avval uning asosiga biriktirilgan qadoqlarni (gubka, penoplast) olib tashlanganligiga ishonch hosil qiling.

ehtiyotkorlik choralari _7

ehtiyotkorlik choralari



Mashinaning kirlangan qismlarini gazolin, benzin, kerosin, boʻyoqlarning erituvchilari, spirt yoki boshqa yonuvchi yoki portlovchi moddalar bilan yuvmang.

- Bu elektr toki urishi, yong'in va portlashga olib kelishi mumkin.

Kir yuvish mashinasi ishlayotganda (yuqori haroratli suv bilan kir yuvish/quritish/siqish rejimlarida) uning eshigini kuch bilan ochmang.

- Kir yuvish mashinasidan oqib chiqayotgan suv kuyishga sabab bo'lishi yoki polni sirpanchiq qilishi

Bu jarohat olishga sabab bo'lishi mumkin.

 Eshikni kuch bilan ochish mashinaning ishdan chiqishiga yoki jarohat olishga sabab bo'lishi mumkin.

Mashina ishlayotgan vaqtda uning ostiga qo'llaringizni tiqmang.

- Bu jarohat olishga sabab bo'lishi mumkin.

Elektr manbaiga ulash vilkasiga nam qo'llaringiz bilan tegmang.

- Bu elektr toki urishiga sabab bo'lishi mumkin.

Kir yuvish mashinasi ishlayotgan vaqtda elektr manbaiga ulash vilkasini sug'urish orqali mashinani o'chirmang.

 Elektr manbaiga ulash vilkasini yana rozetkaga ulash uchqun chiqishiga sabab bo'lishi va elektr toki urishi yoki yong'inga olib kelishi mumkin.

Bolalar va jismonan nimjon insonlarning (masalan, qariyalar) qarovsiz holatda ushbu mashinadan foydalanishiga yo'l qo'ymang. Bolalarning mashina ichiga kirib olishiga yo'l qo'ymang.

Ushbu talabga jayob bermaslik elektr toki urishi, kuyish yoki jarohat olishga olib kelishi mumkin.

Kir yuvish mashinasi ishlayotgan vaqtda uning ostiga qo'llaringizni yoki metall buyumlarni tiqmang.

- Bu jarohat olishga sabab bo'lishi mumkin.

Kir yuvish mashinasini elektr manbaiga ulash shnuridan tortgan holda rozetkadan uzmang. Har doim vilkani mahkam ushlang va uni toʻgʻridan-toʻgʻri rozetkadan sugʻurib oling.

 Elektr manbaiga ulash shnurining shikastlanishi qisqa tutashuv, yong'in va/yoki elektr toki urishiga olib kelishi mumkin.



Kir yuvish mashinasini oʻzingizcha ta'mirlash, qismlarga ajratish yoki oʻzgartirishga urinmang.

- Standart shakldagi eruvchan saqlagichlardan tashqari boshqa hech qanday eruvchan saqlagichlardan (masalan, mis qoʻyilma, poʻlat sim va xokaso) foydalanmang.
- Kir yuvish mashinasini ta'mirlash yoki qaytadan o'rnatish kerak bo'lgan hollarda o'zingizga eng yaqin joylashgan xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.
- Ushbu talabga amal qilmaslik elektr toki urishi, yong'in chiqishi, mahsulotning ishlashi bilan bog'liq muammolar yoki shikastlanishga olib kelishi mumkin.



Agar suv quyish shlangi krandan uzilsa va mashinani suvga ko'mib yubora boshlasa, elektr manbaiga ulash vilkasini rozetkadan uzing.

- Ushbu talabga amal qilmaslik elektr toki urishi yoki yong'inga olib kelishi mumkin.

Kir yuvish mashinasidan uzoq vaqt foydalanilmaslik kutilayotgan yoki momaqaldiroq yoki chaqmoq bo'layotgan vaqtda elektr manbaiga ulash vilkasini rozetkadan uzib qo'ying.

- Ushbu talabga amal qilmaslik elektr toki urishi yoki yong'inga olib kelishi mumkin.

8_ ehtiyotkorlik choralari



FOYDALANISHGA OID OGOHLANTIRUVCHI MA'LUMOTLAR



Kir yuvish mashinasi kir yuvish kukuni, kirlar, ovqat qoldiqlari kabi begona buyumlar bilan ifloslangan hollarda elektr manbaiga ulash vilkasini rozetkadan uzing va nam, yumshoq latta bilan kir yuvish mashinasini tozalang.

 Ushbu talabga amal qilmaslik ranglarning oʻchishi, deformatsiyalanish, mashinaning ishdan chiqishi yoki zanglashga olib kelishi mumkin.

Kuchli zarba ta'sirida old oyna sinishi mumkin. Kir yuvish mashinasidan foydalanganda ehtiyot bo'ling.

- Oynaning sinishi jarohat olishga olib kelishi mumkin.

Suv quyish toʻxtatilgandan keyin yoki suv quyish shlangini qaytadan ulashda kranni asta-sekinlik bilan oching.

Agar uzoq vaqt davomida mashinadan foydalanilmagan bo'lsa, kranni asta-sekinlik bilan oching.

 Suv quyish shlangi yoki vodoporvod trubasidagi havo bosimi mahsulot qismlarini shikastlashi yoki suvning oqib chiqishiga sabab bo'lishi mumkin.

Agar kir yuvish mashinasini ishlatish vaqtiga suv chiqishi xatoligi sodir bo'lsa, suv chiqarish tizimi bilan bog'liq muammoning mavjudligini tekshiring.

- Agar kir yuvish mashinasidan suv chiqarish tizimi muammosi tufayli suvga koʻmilgan holda foydalanilsa, bu elektr toki urishi yoki yongʻinga sabab boʻlishi mumkin.

Yuviladigan kirlarni ular kir yuvish mashinasining eshigiga turib qolmaydigan tarzda toʻlaligicha kir yuvish mashinasining ichiqa joylashtiring.

 Agar yuviladigan kir mashina eshigiga tiqilib qolsa, u shikastlanishi, kir yuvish mashinasi ishdan chiqishi yoki suvning chiqib ketishi sodir bo'lishi mumkin.

Kir yuvish mashinasidan foydalanilmayotgan vaqtda kranni yopib qo'ying.

- Suv quyish shlangi ulovchisidagi vintlarning tegishlicha mahkamlanganligiga ishonch hosil qiling.
- Ushbu talabga amal qilmaslik mulklarning shikastlanishi yoki jarohatlanishga olib kelishi mumkin.

Rezinali zichlagich va old oynali eshik begona narsalar bilan kirlanmasligining oldini oling (masalan oziq-ovqatlar, iplar, soshlar va hkz.)

 Agar eshikka begona narsa yopushib qolsa yoki eshik to'liq yopilmasa, bu suvning oqib ketishiga olib kelishi mumkin.

Mashinadan foydalanishdan avval kranni oching va suv quyish shlangi ulovchisining mahkam biriktirilganligi va suvning oqib chiqmasligini tekshiring.

 Agar suv quyish shlangi ulovchisi vintlari bo'shab qolgan bo'lsa, bu suvning oqib chiqishiga sabab bo'lishi mumkin.

Siz xarid qilgan kir yuvish mashinasi faqat uyda foydalanish uchun mo'ljallangan.

Kir yuvish mashinasidan biznes maqsadlarida foydalanish mashinadan notoʻgʻri foydalanish sifatida malakalanadi. Bunday hollarda kir yuvish mashinasiga nisbatan Samsung tomonidan beriladigan kafolat qoʻllanilmaydi va bunday notoʻgʻri foydalanish natijasidagi nosozliklar yoki shikastlanishlar uchun javobgarlikni Samsung zimmasiga yuklab boʻlmaydi.

ehtiyotkorlik choralari _9

ehtiyotkorlik choralari



Kir yuvish mashinasining ustiga chiqmang yoki kir yuvish mashinasi ustiga buyumlarni (yuviladigan kirlar, yoqilgan shamlar, yoqilgan sigaretalar, kimyoviy moddalar, metall buyumlar kabilar) qoʻymang.

 Bu elektr toki urishi, yong'in chiqishi, mahsulotning ishlashi bilan bog'liq muammolar yoki jarohatlanishlarga olib kelishi mumkin

Kir yuvish mashina sirtiga insektitsidlar kabi tez bug'lanuvchi materiallarni sepmang.

- Odam uchun havfli bo'lish bilan bir vaqtda bu elektr toki urishi, yong'in chiqishi yoki mahsulotning ishlashi bilan bog'liq muammolarga olib kelishi mumkin.

Kir yuvish mashinasi yaqiniga elektromagnit maydonlar hosil qiluvchi buyumlarni joylashtirmang.

- Bu noto'g'ri ishlash tufayli shikastlanishga olib kelishi mumkin.

Yuqori haroratli yuvish yoki quritish rejimlarida chiqariladigan suvning harorati yuqori boʻladi. Bunday suvga tegmang.

Bu kuyish yoki jarohat olishga sabab bo'lishi mumkin.

Agar kir yuvish mashinangizda ushbu buyumlarni yuvish uchun maxsus rejim mavjud boʻlmasa, oʻtirgʻichlar uchun suv oʻtkazmaydigan toʻshamalar, boʻyralar yoki kiyimlarni (*) yuvmang, siqmang yoki quritmang.

- Qalin, qattiq to'shamalarni yuvmang.
- Bu ortiqcha tebranishlar tufayli shikastlanishga yoki kir yuvish mashinasi, devorlar, pol yoki kiyimlarga zarar yetkazishga olib kelishi mumkin.
- Jundan qilingan choyshablar, yomgʻirga qarshi nakidkalar, baliqchilarning jiletlari, changʻichilarning shimlari, uxlash uchun yostiqchalar, yoʻrgak qoplamalari, bolalar tagliklari hamda velosipedlar, mototsikllar va mashinalarni yopish uchun tentlar va hokazo.

Kir yuvish vositasi qutisi o'z joyiga qo'yilmagan holda kir yuvish mashinasini ishga tushirmang.

- Bu suvning ogib ketishi tufayli elektr toki urishi yoki jarohatlanishga olib kelishi mumkin.

Quritish vaqtida yoki quritish nihoyasiga yetishi bilan bakning ichiga tegmang, chunki u issiq bo'ladi.

Bu kuyishga sabab bo'lishi mumkin.

Qo'lingizni kir yuvish vositasi qutisi ichiga tiqmang.

- Bu jarohatlanishga olib kelishi mumkin, chunki qo'lingiz kir yuvish vositasini solish tizimi tomonidan ushlab qolinishi mumkin. Kir yuvish mashinasi ichiga yuvilishi kerak bo'lgan narsalardan boshqa hech qanday narsalarni (oyoq kiyimlari, oyqat qoldiqlari, hayvonlar kabi) solmang.
- Kuchli tebranishlar tufayli bu kir yuvish mashinasining ishdan chiqishiga yoki uy hayvonlarining jarohatlanishi va o'limiga olib kelishi mumkin.

Sochto'g'nag'ich, pichoq, tirnoq kabi o'tkir narsalar bilan tugmalarni bosmang.

- Bu elektr toki urishi yoki jarohatlanishga olib kelishi mumkin.

Odatda terini parvarish qilish vositalari do'konlari yoki massaj klinikalarida sotiladigan moylar, kremlar yoki los'onlar bilan ifloslangan kiyimlarni yuvmang.

 Bu rezina zichlagichning deformatsiyalanishiga sabab bo'lishi va suvning chiqib ketishiga olib kelishi mumkin.

Nina toʻgʻnagʻichlar, soch toʻgʻnagʻichlari yoki oqatrirgich tyubigi kabi buyumlarni barabanda uzoq vaqt qoldirmang.

- Bu barabanning zanglashiga olib kelishi mumkin.
- Agar baraban sirtida zanglagan joylar paydo bo'la boshlasa, uning sirtiga (neytral) tozalash vositasini seping va uni ketkazish uchun gubkadan foydalaning. Hech qachon metall chyotkadan foydalanmang.

Quruq kimyoviy tozalash vositalaridan toʻgʻridan-toʻgʻri foydalanmang va biror bir quruq kimyoviy tozalash vositalari bilan zararlangan kiyimlarni yuvmang, chaymang yoki siqmang.

 Bu moyning oksidlanishidan hosil boʻluvchi yuqori harorat tufayli oʻz-oʻzidan yonib ketishga yoki birdan yonib ketishga olib kelishi mumkin.

Suvni sovutish/isitish qurilmalaridan olingan suvdan foydalanmang.

- Bu kir yuvish mashina bilan bogʻliq muammolarga olib kelishi mumkin

10_ ehtiyotkorlik choralari

Kir yuvish mashinasi uchun tabiiy qo'l yuvish sovunidan foydalanmang.

 Agar u kir yuvish mashinasining ichida qotib qolsa yoki toʻplansa, bu kir yuvish mashinasining nosozliqi, ranglarning oʻchishi, zanglar yoki noxush hidlarning paydo boʻlishiga olib kelishi mumkin.

Choyshab singari yirik buyumlarni kir yuvish to'riga joylashtirgan holda yuvmang.

- Paypoq va byustgalterlarni yuvish toʻriga joylashtiring va ularni boshqa yuviladigan kirlar bilan birgalikda yuving.
- Bu talabga amal qilmaslik kuchli tebranishlar tufayli shikastlanishga olib kelishi mumkin.

Qotib qolgan kir yuvish vositalaridan foydalanmang.

 Agar ular kir yuvish mashinasi ichida to'planib qolsa, bu suvning oqib chiqishiga sabab bo'lishi mumkin.

Agar kir yuvish mashinasining asosida havo almashish tirqishlari mavjud bo'lsa, ularning gilam yoki havo o'tishiga to'sqinlik qiluvchi boshqa buyumlar bilan to'sib qo'yilmaganligini tekshiring.

Yuvilishi kerak bo'lgan barcha kiyimlar cho'ntaklarining bo'sh ekanligiga ishonch hosil qiling.

 Tangalar, to'g'nag'ichlar, mixlar, vintlar yoki toshlar singari qattiq, o'tkir buyumlar kir yuvish mashinasining ishdan chiqishiqa olib kelishi mumkin.

Katta to'qalari, tuqmalari yoki boshqa og'ir metall buyumlari mavjud bo'lgan kiyimlarni yuvmanq.



KIR YUVISH MASHINASINI TOZALASHGA OID MUHIM OGOHLANTIRUVCHI MA'LUMOTLAR



Kir yuvish mashinasini unga suv sepish yoʻli bilan tozalamang.

Kuchli kislotaviy tozalash vositalaridan foydalanmang.

Kir yuvish mashinasini tozalash uchun benzin, erituvchilar yoki spirtdan foydalanmang.

- Bu ranglarning oʻchishi, deformatsiyalanish, elektr toki urishi yoki yongʻinga olib kelishi mumkin Kir yuvish mashinasini tozalash yoki unga texnik xizmat koʻrsatishdan avval uni devordagi rozetkadan uzing.
- Ushbu talabga amal qilmaslik elektr toki urishi yoki yong'inga olib kelishi mumkin.

WEE BELGISIGA OID KO'RSATMALAR



Ushbu mashinani to'g'ri chiqitga chiqarish (Keraksiz elektr va elektronika jihozi)

(Chiqindilarni ajratgan holda yigʻish tizimiga ega boʻlgan mamlakatlarga tegishli)

Mahsulot, aksessuarlar yoki bosma nashrlardagi ushbu markirovka ushbu mahsulot va uning elektron yordamchi qurilmalarining (masalan, zaryadlash qurilmasi, naushniklar, USB kabeli) xizmat muddatlarini oʻtab boʻlganlaridan keyin boshqa maishiy chiqindilar bilan birgalikda chiqitga chiqarib boʻlmasligini koʻrsatadi. Keraksiz buyumlarni nazoratsiz tarzda chiqitga chiqarish tufayli atrof-muhitga yoki odamlarning salomatliklariga yetkazilishi mumkin boʻlgan zararlarning oldini olish uchun mahsulot va uning elektron aksessuarlarini boshqa chiqindilardan ajratib olgan holda chiqitga chiqaring.

Mahsulotni tabiatni saqlashga oid qonunlarga muvofiq chiqitga chiqarish joyi va usuli toʻgʻrisidagi maʻlumotlarni sotuvchidan yoki tegishli mahalliy davlat tashkilotidan olish mumkin.

Biznes bilan shugʻullanuvchi foydalanuvchilar oʻzlarining ta'minotchilari bilan bogʻlanishlari va xarid shartnomasi qoidalari va shartlari bilan tanishishlari kerak. Ushbu mahsulot va uning elektron aksessuarlarini tashlab yuboriladigan boshqa ishlab chiqarish chiqindilari bilan birgalikda chiqitga chiqarish ta'qiqlanadi.

ehtiyotkorlik choralari _11

mundarija

KIR YUVISH MASHINASINI O'RNATISH

- 13 Barcha qismlarning mavjudligini tekshirish
- 14 O'rnatish talablariga muvofiqlik
- 14 Elektr ta'minoti va yerga ulash
- 14 Suvni quyish
- **15** Suvni chiqarish
- **15** Pol qoplamasi
- **15** Atrof-muhit harorati
- **15** Tokcha yoki javonga oʻrnatish
- 15 Kir yuvish mashinasini o'rnatish

KIR YUVISH

2

- 21 Birinchi kir yuvish
- 21 Umumiy ko'rsatmalar
- 22 Boshqarish panelini ishlatish
- 25 Bolalardan gulflash
- **25** Tovush signalini oʻchirish
- **26** Отсрочка (Kir yuvishni kechiktirish)
- **26** Моя программа (Mening dasturim)
- **27** Eco Bubble
- 28 Sikllar ulagichini ishlatib kir yuvish
- 29 Qoʻlda kir yuvish rejimini oʻrnatish
- 29 Kir yuvish bo'yicha yo'riqnoma
- 30 Kir yuvish vositalari va qoʻshimchalar toʻgʻrisida ma'lumot
- **30** Kir yuvish uchun kir yuvish vositalarni ishlatish
- **31** Kir yuvish vositalari bo'linmasi
- Suyuq kir yuvish vositasidan foydalanish

(tanlangan modellar)

KIR YUVISH MASHINASINI TOZALASH VA XIZMAT KO'RSATISH

37

- 32 Очистка барабана Eco (Barabanni Eco tozalash)
- 33 Kir yuvish mashinasidan suvni haloqatli chiqarish
- 34 Chiqindi filtrni tozalash
- 34 Kir yuvish mashinasining tashqi yuzasini tozalash
- 35 Kir yuvish vositalar boʻlinmasini va boʻlim tokchasini tozalash
- 35 Suvni quyish shlangining to'rsimon filtrini tozalash
- 36 Muzlab qolgan kir yuvish mashinasini ta'mirlash
- 36 Kir yuvish mashinasini saqlash

NOSOZLIKLARNI IZLASH VA BARTARAF QILISH VA AXBOROT KODLARI

37

- **37** Quyidagi bandlarni tekshiring, agar kir yuvish mashinasi...
- 38 Axborot kodlari

DASTURLAR JADVALI

39 Dasturlar jadvali

3(

ILOVA

- 40 Kiyimlar yorliqlaridagi belgilar ta'rifi
- 40 Atrof-muhitni himoya qilish
- 40 Xavfsizlik standatlariga javob berish
- 41 Texnik tavsiflar

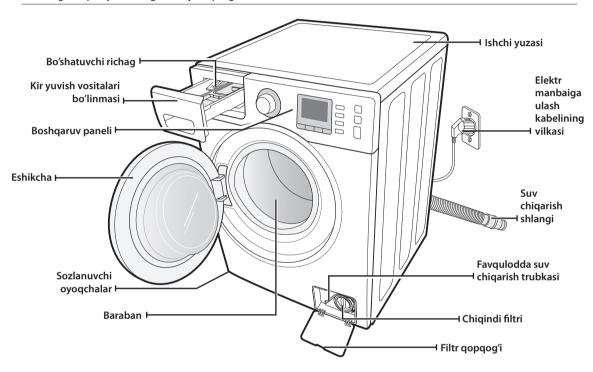
12_ mundarija

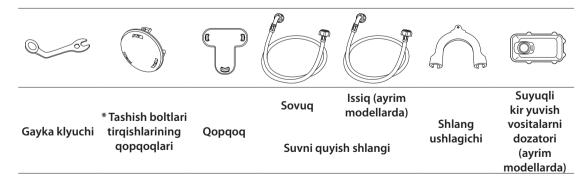
kir yuvish mashinasini o'rnatish

Kir yuvish mashinasining to'g'ri ishlashini ta'minlash va kir yuvish vaqtida jarohatlar olish xavfini oldini olish uchun o'rnatish bo'yicha mutaxassis ushbu ko'rsatmalarga amal qilishi kerak.

BARCHA QISMLARNING MAVJUDLIGINI TEKSHIRISH

Kir yuvish mashinasini ehtiyotkorlik bilan qadoqdan chiqarib oling va majmua tarkibida quyida koʻrsatilgan barcha qismlarning mavjudligiga ishonch hosil qiling. Agar kir yuvish mashinasi tashish vaqtiga shikastlangan boʻlsa yoki uning tarkibida ayrim qismlar mavjud boʻlmasa, Samsung kompaniyasining xaridorlarga xizmat koʻrsatish markaziga yoki Samsung kompaniyasi dileriga murojaat qiling.







^{*} Tashish boltlari tirqishlari tiqinlari: Tashish boltlari tirqishlari tiqinlari soni modelga bogʻliq boʻladi (3 tadan 5 tagacha).

kir yuvish mashinasini o'rnatish _13

WF906P4SA-03205E-07_UZ.indd 13

kir yuvish mashinasini o'rnatish

O'RNATISH TALABLARIGA MUVOFIQLIK

Elektr ta'minoti va yerga ulash



Hech qachon uzaytirgichlardan foydalanmang.

Faqat kir yuvish mashinasi majmuasiga kiruvchi elektr manbaiga ulash kabelidan foydalaning.

O'rnatishga tayyorlashda elektr manbaining quyidagi talablarga javob berishiga ishonch hosil qiling:

- 220-240V / 50Gts, saqlagich avtomatik o'chirg'ich;
- Faqat kir yuvish mashinasiga mo'ljallangan alohida tarmoqlangan zanjir.

Kir yuvish mashinasi yerga ulangan boʻlishi kerak. Kir yuvish mashinasi toʻgʻri ishlamagan yoki ishdan chiqqan hollarda yerga ulash elektr toki uchun eng kam qarshilikli yoʻl bilan ta'minlagan holda elektr toki urish xavfini kamavtiradi.

Kir yuvish mashinasi yerga tugʻri ulangan rozetkada foydalanish uchun moʻljallangan yerga ulash kabeliga ega boʻlgan uch kontaktli elektr manbaiga ulash kabeli bilan birga beriladi.



Yerga ulash simini hech qachon plastik vodoprovod, gaz ta'minlash liniyalari yoki issiq suv trubasiga ulamanq.

Yerga ulash simining noto'g'ri ulanishi elektr toki urishiga olib kelishi mumkin.

Kir yuvish mashinasini yerga ulashning toʻgʻri bajarilganligiga ishonchingiz komil boʻlmasa, maslahat olish uchun malakali elektrik yoki texnik xizmat koʻrsatish boʻyicha mutaxassisga murojaat qiling. Kir yuvish mashinasi bilan birga berilgan elektr manbaiga ulash vilkasini oʻzgartirmang. Agar vilka rozetkaga mos kelmasa, teqishli rozetkani oʻrnatish uchun malakali elektrikka murojaat qiling

Suvni quyish

Suv bosimi 50-800 kPa boʻlsa, kir mashinasi ishlayotganda unga suv tegishlicha quyiladi. Suv bosimi 50 kPa dan past boʻlganda suv klapanining ishida uzilishlar yuz berishi mumkin va ushbu klapan toʻliq yopilmasligi mumkin. Kir yuvish mashinasini suv bilan toʻldirish uchun boshqaruv tizimida berilgan vaqt qiymatiga nisbatan koʻproq vatq talab qilinishi mumkin, bu esa qurilmaning oʻchirib qoʻyilishiga olib keladi (Boshqaruv tizimida kir yuvish mashinasini toʻldirish vaqti uchun cheklanish oʻrnatilgan, bu ichki shlang boʻshab qolgan hollarda ortiqcha suv quyilishi yoki suvning toshib ketishini oldini olishga imkon beradi).

Kir yuvish mashinasi bilan berilgan suv bilan ta'minladigan shlanglar kir yuvish mashinasiniga ulanishi uchun vodoprovod jo'mraglari kir yuvish mashinasining orqa devoridan 120 sm masofada joylashgan bo'lishi kerak.



Koʻpchilik santexnika mahsulotlari sotiladigan doʻkonlarda uzunligi eng koʻpi bilan 305 sm gacha boʻlgan turli uzunliklardagi shlanglar sotiladi.

Quyidagi harakatlarni bajarish orqali suvning oqib ketishi va bu orqali yetkaziladigan zararlarning vujudga kelish xavfini kamaytirish mumkin:

- Suv jo'mraglaridan osongina foydalanishni ta'minlash.
- Kir yuvish mashinasidan foydalanilmayotgan vaqtda jo'mraglarni yopib qo'yish.
- Shlang prokladkalari orgali suvning ogib ketmayotganligini vagti-vagti bilan tekshirib turish.



Kir yuvish mashinasidan ilk marta foydalanishdan avval shlanglarning suv klapani va vodoprovod joʻmraqlariga ulanadigan barcha joylardan suv oqib ketmayotganligini tekshiring.

14_ kir yuvish mashinasini o'rnatish

Suvni chiqarish

Samsung kompaniyasi balandligi 65 sm boʻlgan vertikal trubadan foydalanishni tavsiya qiladi. Suv chiqarish shlangi mashinaning orqa devorida joylashgan suv chiqarish shlangi qisqichi orqali suv chiqarish trubasiga tomon oʻtkazilishi kerak. Suv chiqarish trubasi suv quyish shlangining tashqi diametriga mos kelishi uchun yetarli darajadagi katta diametrga ega boʻlishi kerak. Suv quyish shlangi kir yuvish mashinasiga ishlab chiqaruvchi zavodda biriktiriladi.

Pol qoplamasi

Kir yuvish mashinasi eng yaxshi darajada ishlashi uchun u tekis va qattiq sirtga oʻrnatilgan boʻlishi kerak. Tebranishlarni va/yoki muvozanatlashmagan yuklanishlarni kamaytirish uchun yogʻoch pollarni mustahkamlash talab qilinishi mumkin. Gilam qoplamalar va kafelli pollar tebranishlarning vujudga kelishiga koʻmaklashadi, bunda siqish rejimida kir yuvish mashinasining ozgina siljishga moyilligi kuzatiladi.

Kir yuvish mashinasini hech qachon platformaga yoki noturg'un sirtlarga o'rnatmang.

Atrof-muhit harorati

Kir yuvish mashinasini suv muzlashi mumkin boʻlgan joylarga oʻrnatmang, chunki suv klapani, nasos va shlanglarda doimo oz miqdordagi suv qoladi. Trubalardagi muzlagan suv tasmalar, nasos va boshqa qismlarning shikastlanishiga olib kelishi mumkin.

Tokcha yoki javonga o'rnatish

Kir yuvish mashinasi xavfsiz tarzda va toʻgʻri ishlashi uchun uni oʻrnatishda quyidagi eng kam darajadagi zazorlar qoldirishga amal qilish kerak.

Yon tomonlar bo'yicha - 25 mm Orqadan - 50 mm Yuqoridan - 25 mm Oldindan - 465 mm

Agar kir yuvish mashinasi va quritgich birgalikda oʻrnatilgan boʻlsa, tokcha yoki javonning old tomonida havo almashishi uchun uzunligi kamida 465 mm boʻlgan boʻsh joy qoldirilishi kerak. Kir yuvsih mashinasi alohida oʻrnatilgan hollarda havo almashishi talab gilinmaydi.

KIR YUVISH MASHINASINI O'RNATISH

1-OADAM

Kir yuvish mashinasini o'rnatish uchun joyni tanlash



Kir yuvish mashinasini o'rnatishdan avval o'rnatiladigan joyning quyidagi talablarga javob berishiga ishonch hosil qiling.

- Gilam qoplama yoki havo almashishiga to'sqinlik qilishi mumkin qoplamaga ega bo'lmagan qattiq, tekis sirtning mavjudligi.
- · To'g'ridan-to'g'ri tushadigan quyosh nurlaridan himoyalanganligi.
- Yetarli darajadagi havo almashishiga egaligi.
- Xonadagi haroratning 0 °C dan past bo'lmasligi.
- · Moyli yoki gas isitgichlar kabi issiqlik manbalaridan uzoqda joylashganligi.
- Elektr manbaiga ulash kabeli kir yuvish mashinasining tagidan o'tmasligi uchun yetarli darajadagi joyning mavjudligi.

kir yuvish mashinasini o'rnatish _15

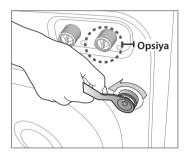
kir yuvish mashinasini o'rnatish

2-QADAM

Transportlash boltlarni olib qo'yish

Kir yuvish mashinasini o'rnatishdan oldin kir mashinasining orqa devoridagi barcha transportlash boltlarni olib qo'yish kerak.

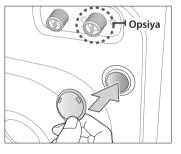
 Barcha transportlash boltlarni ilova qilingan kalit yordamida bo'shashtiring.



2. Boltni gayka kaliti bilan ushlang va uni tirqishning keng qismidan olib qoʻying. Har bir bolt uchun jarayonni takrorlang.



Tirqishlarni ilova qilingan plastmassa qopqoqlar yordamida yopib qoʻying.



4. Transportlash boltlarni xavfsiz joyga joylab qoʻying, chunki ular kelgusida kir yuvish mashinasini transportlashda kerak boʻlib qolishi mumkin.



Qadoqlash materiallar bolalar uchun xavfli boʻlishi mumkin; barcha qadoqlash materiallarni (plastmassa paketlar, penoplast va h.k.) bolalardan uzoqroq joyda saqlang.

16_ kir yuvish mashinasini o'rnatish

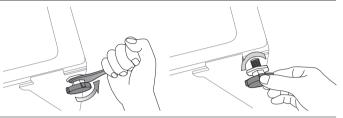
3-QADAM

Oyoqlar balandligini rostlash



Kir yuvish mashinasini oʻrnatishda ta'minot kabeli, suvni quyish va suvni chiqarish shlanglariga oson kirishni ta'minlash kerak.

- 1. Kir yuvish mashinasini oʻzingiz tanlagan joyga koʻchiring.
- Rostlanadigan oyoqlar uzunligini ko'paytirish yoki kamaytirish uchun ularni kerakli tomonga barmoqlar bilan aylantirib kir yuvish mashinasini to'q'rilab qo'ying.



3. Kir yuvish mashinasi toʻgʻrilangandan soʻng kir yuvish mashinasiga ilova qilingan qayka yordamida mahkamlab qoʻying.



4-QADAM

Suvni quyish va suvni chiqarish shlanglarini ulash

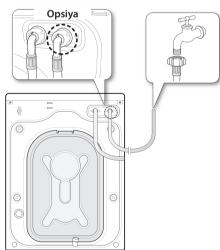
Suvni quyish shlangini ulash

 L-simon uchlikka ega sovuq suvni quyish shlangini olib mashinaning orqa devoridagi sovuq suvni quyishning kiruvchi tirqishiga ulang. Birikmani qo'lda tortib qo'ying.



Suvni quyish shlangining bir uchini kir yuvish mashinasiga, ikkinchi uchini esa vodoprovod joʻmragiga ulash kerak. Suvni quyish shlangini choʻzmang. Agar shlang kaltalik qilsa, uni yuqori bosimga chidamli uzunroq shlangga almashtiring.

2. Sovuq suvni quyish shlangining boshqa uchini sovuq suvli vodoprovodning joʻmragiga ulang va birikmani qoʻlda tortib qoʻying. Zarur boʻlsa, kir yuvish mashinasida suvni quyish shlangining holatini oʻzgartirish mumkin. Buning uchun birikmani boʻshashtiring, shlangni burang va boshqatdan birikmani tortib qoʻying.



Issiq suvni qo'shimcha uzatishga ega bo'lgan ayrim modellar uchun:

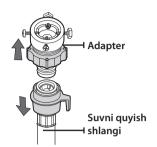
- 1. Qizil L-simon uchli issiq suvni quyish shlangini olib mashinaning orqa devoridagi issiq suvni quyishning kiruvchi tirqishiga ulang. Birikmani qo'lda tortib qo'ying.
- 2. Issiq suvni quyish shlangining boshqa uchini issiq suvli vodoprovodning jo'mragiga ulang va birikmani qo'lda tortib qo'ying.
- 3. Agar faqat sovuq suvni ishlatmoqchi bo'lsangiz, Y-simon troynikdan foydalaning.

kir yuvish mashinasini o'rnatish _17

kir yuvish mashinasini o'rnatish

Suvni quyish shlangini ulash

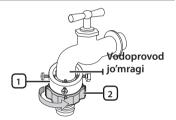
1. Suvni quyish shlangidan adapterni yeching.



 Adapterdagi to'rtta vintni krestsimon otvyortka yordamida bo'shashtiring. So'ng adapter (2) qismini taxminan 5 mm kenglikdagi oraliq hosil bo'lgunga qadar mil ko'rsatgan tomonga qarab burang.



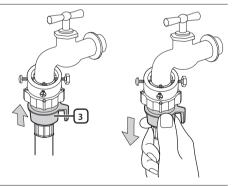
3. Adapterni vodoprovod joʻmragiga ulang va adapterni tepaga koʻtarib vintlarni mahkam tortib qoʻying.
Adapterning (2) qismini mil koʻrsatgan tomonga qarab burang hamda (1) va (2) qismlarni birlashtiring.



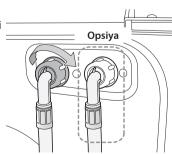
4. Suvni quyish shlangini adapterga ulang. Agar (3) qism tushirib qoʻyilsa, shlang avtomatik ravishda chiqillash bilan adapterga ulanadi.



Suvni quyish shlangi adapterga ulanganidan soʻng shlangni pastga tortib u toʻgʻri ulanganligiga ishonch hosil qiling.



Suvni quyish shlangining boshqa uchini kir yuvish mashinasining orqa devorida joylashgan suvni chiqarish klapaniga ulang. Shlangni oxirigacha soat mili bo'yicha burab qo'ying.

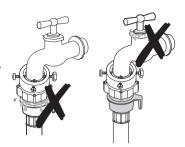


18_ kir yuvish mashinasini o'rnatish

6. Suv uzatishni oʻchirib qoʻying va suvni quyish klapani, joʻmrak yoki adapterdan suv oqishlar yoʻqligini tekshiring. Agar suv oqishlar boʻlsa, oldingi amallarni bajaring.



Suv oqishlar mavjud bo'lsa kir yuvish mashinadan foydalanmang. Bu elektr tok urishiga yoki shikastlarga keltirishi mumkin.



 Agar vodoprovodda rezba bo'lsa, suvni quyish shlangini rasmda ko'rsatilganidek jo'mrakka ulang.





Suvni quyish uchun shu maqsad uchun eng qulay vodoprovod jo'mragini ishlating. Agar kvadrat shaklga yoki juda katta diametrga ega bo'lsa, vodoprovod jo'mragiga adapterni ulashdan oldin oraliq halqani olib qo'ying.

Aqua modelidagi shlangni ulash (ayrim modellarda)

Aqua modelidagi shlang uchun nasadka suvning oqib chiqishidan himoyalash uchun ixtiro qilingan.

U suv quyish shlangiga biriktiriladi va shlang shikastlangan hollarda suv oqimini avtomatik ravishda oʻchiradi. Unda yana ogohlantiruvchi indikator ham ishga tushadi.

• Suv quyish shlangini rasmda ko'rsatilgani kabi kranga ulang.



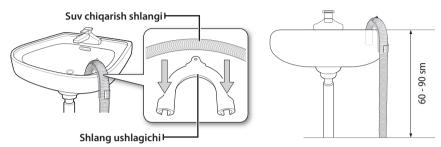
kir yuvish mashinasini o'rnatish _19

kir yuvish mashinasini o'rnatish

Suvni chigarish shlangini ulash

Suvni chiqarish shlangining uchini uch usulda joylashtirish mumkin.

1. Rakovina yon devori orqali: suv chiqarish shlanggi 60 - 90 sm balandlikda joylashishi kerak. Suv chiqarish shlangining uchi egilgan bo'lishi uchun kir yuvish mashinasining to'plamida mavjud bo'lgan shlangni plastmassa ushlagichidan foydalaning. Suv chiqarish shlangi joyldan siljib ketmasligining oldini olish uchun ushlagichni ilgak yordamida devorga yoki arqon yordamida vodoprovod jo'mragiga mahkamlab qo'ying.



- 2. Rakovinani suv chiqarish quvurining tirqishiga: suv chiqarish quvurining ajralgan joyi shlang uchi pol sathidan 60 sm pastroq bo'lishi uchun rakovinaning suv chiqarish sifonidan yuqoriroq joylashishi kerak.
- 3. Suv chiqarish quvurida: 65 sm balandlikka ega vertikal quvurdan foydalanish tavsiya etiladi; u 60 sm kalta va 90 sm uzun bo'lmasliqi kerak.



Suv chiqarish uchun ustunning parametrlari:

- Eng kam darajadagi diametri 5 sm.
- Suv chiqarishning eng kam darajadagi tezligi daqiqasiga 60 litr.



5-QADAM

Kir yuvish mashinasini elektr tarmog'iga ulash

Elektr manbaiga ulash kabelini devordagi eruvchan saqlagich yoki avtomatik vklyuchatel bilan himoyalangan 220-240 V, 50 Gts li ruxsat berilgan rozetkaga ulang. (Elektr ta'minoti va yerga ulashga bo'lgan talablar to'q'risida qo'shimcha ma'lumotlar olish uchun 14-betga qarang).



Sinovdan o'tkazish

Oʻrnatish tugallangandan keyin **Полоскание+отжим (Chayish+Siqish)** rejimlarini ishlatib koʻrish orqali kir yuvish mashinasining toʻgʻri oʻrnatilganligiga ishonch hosil qiling.

6-QADAM

Kalibrlash rejimini ishlatish

Ushbu Samsung kir yuvish mashinasi yuviladigan kirlar ogʻirligini avtomatik ravishda aniqlaydi. Ogʻirlikni aniqroq aniqlash uchun kir mashinasi oʻrnatib boʻlingandan keyin darhol Kalibrlash rejimini ishlatish tavsiya qilinadi. Kalibrlash rejimini ishlatish uchun quyidagi qadamlarga amal qiling.

- 1. Kalibrlash rejimini ishlatishdan avval bakning ichida yoki kir yuvish mashinasining ustida hech nima yoʻqliqiga ishonch hosil qiling.
- Harorat va Kir yuvish kechiktirish tugmalarini bir vaqtda bosib turgan holda Вкл./Выкл. (Yoqish/O'chirish) tugmasini bosing. Kir yuvish mashinasini o'chiring.
- 3. Kalibrlash rejimini ishqa tushirish uchun **Ishqa tushirish** tugmasini bosing.
- 4. Baraban 3 daqiqacha soat streklasi yoʻnalishida va soat strelkasiga qarama-qarshi yoʻnalishda aylanadi.
- 5. Kalibrlash rejimi tugallangandan keyin displeyda END(En) namoyish qilinadi va kir yuvish mashinasi avtomatik ravishda oʻchadi. Kir yuvish mashinasi foydalanish uchun tayyor.

20_ kir yuvish mashinasini o'rnatish

kir yuvish

Samsung yangi kir yuvish mashinasi bilan kir yuvishda eng qiyini bu qaysi kirni birinchi navbatda yuvish toʻgʻrisida garorni gabul gilishdir.

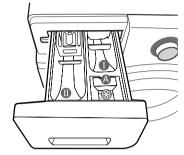
BIRINCHI KIR YUVISH



Birinchi kir yuvishdan oldin kirsiz kir yuvishning to'liq siklini ishga tushirish kerak.

- 1. Вкл./Выкл. (Yoqish/O'chirish) tuqmasini bosing.
- 2. Kir yuvish vositalari uchun boʻlinmasining (11) boʻlimiga kir yuvish vositasining ozroq miqdorini qoʻshing.
- 3. Kir yuvish mashinasiga suvni quyishni yoqing.
- 4. Старт/Пауза (Start/Pauza) tugmasini bosing

Bunda ishlab chiqaruvchi zavodda bajarilgan sinovlardan soʻng mashinada qolib ketishi mumkin boʻlgan suv chiqib ketadi.



- ①-bo'lim: dastlabki kir yuvish uchun kir yuvish vositasi yoki kraxmal.
- (II)-bo'lim: asosiy kir yuvish vositasi, suvni yumshatish vositasi, dastlabki isitish vositasi, oqartirgich va dog' ketkazqich.



Suyuq kir yuvish vositalarni ishlatish uchun suyuq kir yuvish quttisidan foydalaning (ushbu foydalanuvchi qo'llanmasining 31 betdagi tegishli modelni qarang). Suyuq kir yuvish vositalari dozatoriga kukunli kir yuvish vositasini solmang.

B-bo'lim: qo'shimchalar, masalan kir konditsioneri yoki qo'shimcha vositalar ["A" to'sig'ining pastki chetidan yuqori bo'lmagan miqdorda (MAKS.) to'ldirish kerak)].

UMUMIY KO'RSATMALAR

1. Kirni kir yuvish mashinasiga soling.



Kir yuvish mashinasini haddan tashqari yuklamang. Yuklash hajmini aniqlash uchun har bir kir turi uchun 30-betdagi jadvalga qarang.



- Kir eshik bilan qisilib qolmaganligini tekshiring, chunki bu suv oqib ketishiga olib kelishi mumkin.
- Kir yuvish siklidan so'ng kir yuvish vositasi kir yuvish mashinasining old qismlaridagi rezina zichlagichlarida qolib ketishi mumkin. Qolib ketgan kir yuvish vositasini olib tashlang, chunki bu suv oqib ketishiga olib kelishi mumkin.
- Kir yuvish mashinasi ishlab turgan vaqtda uning shishali eshikchasiga tegib ketmang, negaki u qaynoq bo'lishi mumkin.
- Kir yuvish mashinasi ishlab turgan vaqtda kir yuvish vositasi solinadigan qutichani ochmang va chiqindi uchun mo'ljallangan filtrni chiqarib olmang, negaki bu holatda sizga qarab qaynoq suv yoki bug' otilishi mumkin.
- Odatiy kir yuvish rejimida suv o'tkazmaydigan narsalarni yuvmang, bu kabi narsalarni yuvish uchun faqat havo ochiq bo'lganda kiyiladigan kiyimlarni yuvishga mo'ljallangan dasturdan foydalaning.
- 2. Eshikni chiqillagunga qadar yoping.
- 3. Kir yuvish mashinasini o'chiring.
- **4.** Kir yuvish vositalari bo'linmasiga kir yuvish vositasi va qo'shimchalarni soling.
- Yuklangan kir uchun kerakli sikl va parametrlarni tanlang.Kir yuvish indikatori yonadi va displeyda kir yuvish siklining ehtimoldagi davomiyligi aks ettiriladi.
- 6. Старт/Пауза (Start/Pauza) tugmasini bosing

kir yuvish _21

kir yuvish

BOSHQARISH PANELINI ISHLATISH



Sikl uchun kerakli dastur va siqish tezligini tanlang.



Yanada batafsil axborot olish uchun "Sikllar ulagichidan foydalanib kir yuvish" qarang. (28-b. q.).

Χποποκ (Paxta) - oʻrtacha yoki kam ifloslangan paxtali narsalar, oʻrin oqligi, salfetkalar va dasturxonlar, ichki kiyim, sochiqlar, qoʻylaklar.

Синтетика (Sintetika) - oʻrtacha yoki kam ifloslangan poliefir tolali (diolen, trevira), poliamidli (perlon, neylon) yoki shunga oʻxshash tarkibli bluzka, qoʻylaklar va h.k.

Джинсы (Djins) - Yuqoriroq suv darajasiga ega boʻlgan yuvish sikli va kir yuvish vositalarining kiyimlaringizda iz qoldirmasligini kafolatlovchi qoʻshimcha chayish sikli

Постельное белье (Koʻrpa-toʻshak anjomlari) - yopingʻich, choyshab, yostiq jildlari kabilar uchun.



Eng yaxshi natijaga erishish uchun umumiy ogʻirligi 2,5 kg gacha boʻlgan faqat bir turdagi koʻrpa-toʻshak anjomlarini yuving.

Темные вещи (Toʻq rangdagi buyumlar) - Qoʻshimcha chayish sikllari va qisqartirilgan siqish sikli qora rangdagi kiyimlarning ehtiyotlik bilan yuvilishi va yaxshilab chayilishini kafolatlaydi.

Ежедневная (Kundalik yuvish) - ichki kiyimlar va koʻylaklar singari har kuni kiyiladigan buyumlar uchun foydalaniladi.

Очистка барабана Eco (Barabanni Eco tozalash) - Barabanni tozalash uchun ushbu dasturdan foydalaning. U barabanni kirlar va bakterialardan tozalaydi. Muntazam foydalanish (har 40 ta yuvishdan keyin) tavsiya qilinadi. Kir yuvish vositalari yoki oqartiruvchilar talab qilinmaydi.

Интенсивная стирка Eco (Intensiv Eco yuvish) - past haroratli Eco Bubble dasturi quvvatlarni samarali tarzda tejashga imkon bergan holda ajoyib kir yuvish natijalariga erishishni kafolatlaydi.

Верхняя одежда (Ustki kiyimlar) - Alpinistlar, changʻichilarning kiyimlari va sport kiyimlari kabi suv oʻtkazmaydigan buyumlar uchun. Alpinistlar, changʻichilarning kiyimlari va sport kiyimlari kabi suv oʻtkazmaydigan buyumlar uchun. Ushbu matolar funksional texnologiya natijalari va spandeks, strech va mikrotolalar kabi toʻlalarni oʻz ichiga oladi.

Детские вещи (Bolalar buyumlarini yuvish) - Yuqori haroratdagi yuvish va qoʻshimcha chayish sikllari bolalarning terisiga shikast yetkazishi mumkin boʻlgan hech qanday qoldiqlarning qolmasligini kafolatlaydi.

Шерсть (Jundan qilingan buyumlar) - Faqat mashinada yuvish mumkin boʻlgan jundan qilingan buyumlar uchun. Yuklanish 2 kg dan kam boʻlishi kerak.

1 SIKLLAR ULAGICHI

22_ kir yuvish

	yordamida yuvadi. Chayish rejimi tolalarining kichrayib qolishi yoki shuningdek, yuvilayot kirning ava jarayon ohista va sokin chayqalish boradi. Bu operatsiyani toʻxtatish • Yuvish natijalarini va jun tolalarig buyumlar siklida moʻtadil kir yuvi Ручная стирка (Qoʻlda yuvish) - Q ehtiyotkorona kir yuvish dasturi. Отжим (Siqish) - Qoʻshimcha sikl bo Полоскание + Отжим (Chayish +	ular shaklining oʻzgarishini oldini olish, aylab, ehtiyotlab yuvilishini ta'minlash uchun n, tebranish va ivitish bilan davom etib		
RAQAMLI GRAFIK DISPLEY	Kir yuvish siklining qolgan vaqti, kir y toʻgʻrisidagi xabarlar aks ettirilishi	uvish sikli toʻgʻrisida butun axborot va xatolar		
HARORATI TANLASH TUGMASI	Suv haroratining mavjud variantlarni ulab yoqish uchun ushbu tugmaga bir necha marta bosing: (Sovuq 💆, 20°C, 30°C, 40°C, 60°C, 95°C).			
CHAYISH REJIMINI TANLASH TUGMASI	Chayishning qoʻshimcha sikllarni qoʻshish uchun ushbu tugmani soing. Eng koʻpi bilan beshta chayish sikllari mavjud.			
	Siqish tezligini tanlash uchun ketma-l	ket tugmani bosing.		
SIQISHNI TANLASH	WF906P4	└─/, Ø, 400, 800, 1200, 1400 ayl./min.		
TUGMASI	"Siqishsiz Ø" – oxirgi suv chiqarilganidan soʻng kir siqilmasdan barabanda qoladi. "Chayish ushlanishi □" – kir oxirgi chayishdan soʻng qolgan suvda ivitilib qoladi. Kirni olishdan oldin suvni chiqarish yoki siqish sikli bajarilishi kerak.			
6 KIR YUVISH OPSIYALARNI TANLASH TUGMASI	qoladi. Kirni olishdan oldin suvni chiqarish yoki siqish sikli bajarilishi kerak. Kir yuvish parametrlarni tanlash uchun ushbu tugmaga bir necha marta bosing: Namlantirish → Intensiv yuvish → Dastlabki yuvish → Namlantirish → + Intensiv yuvish → Namlantirish → + Dastlabki yuvish → Namlantirish → + Dastlabki yuvish → + Dastlabki yuvish → Oʻchir. "Dastlabki yuvish → Namlantirish → + Intensiv yuvish → + Dastlabki yuvish ∪ → oʻchir. "Dastlabki yuvish ve': Dastlabki yuvishni tanlash uchun ushbu tugmani bosing. Dastlabki yuvish rejimidan faqat quyidagilar bilangina foydalanish mumkin: Хлопок (Рахtа), Синтетика (Sintetika), Джинсы (Djins), Постельное белье (Koʻrpa-toʻshak anjomlari), Темные вещи (Toʻq rangdagi buyumlar), Ежедневная (Kundalik yuvish), Интенсивная стирка Eco (Intensiv Eco yuvish), Детские вещи (Bolalar buyumlarini yuvish). "Namlantirish → ": Kirlaringizni namlantirish orqali kirlaringizdagi dogʻlarni samarali ketkazish uchun ushbu funksiyadan foydalaning. Namlantirish jarayoni yuvish sikli ichida 13 daqiqa bajariladi. Isitish funksiyasi 6 siklda 30 daqiqa davomida bajariladi, bunda har bir silkda isitish amalga oshiriladi va har bir siklda baraban1 daqiqa aylanib, 4 daqiqa davomida harakatlanmaydi. Namlantirish funksiyasidan faqat quyidagilar bilan foydalanish mumkin: Хлопок (Рахtа), Синтетика (Sintetika), Джинсы (Djins), Постельное белье (Коʻrpa-toʻshak anjomlari), Ежедневная (Kundalik yuvish), Интенсивная стирка Eco (Intensiv Eco yuvish), Детские вещи (Bolalar buyumlarini yuvish). "Intensiv yuvish ¬": Yuviladigan narsalar juda kirlangan va intensiv ravishda yuvilishi kerak boʻlgan hollarda ushbu tugmani bosing. Har bir silk uchun yuvish			

kir yuvish _23

kir yuvish

7 ECO BUBBLE TANLASH TUGMASI	Dastlabki holatda Eco Bubble dasturi yoqilgan boʻladi. Uni bekor qilish uchun Eco Bubble dasturi tugmasini bir marta bosing, Bubble Generator indikatori oʻchadi. (boshqaruv panelida koʻrsatilgan), ushbu funksiyani yoqish uchun yana shu tugmani bosing. Ayrim kir yuvish sikllari Eco Bubble yoqilgan holda bajarilishi kerak (indikator panelda aks ettiriladi, generator esa avtomatik ravishda yoqiladi). Ayrim kir yuvish sikllari uchun bu dastur kerak emas va generator esa avtomatik ravishda oʻchiriladi. Koʻpgina sikllar uchun siz ushbu dasturni qoʻlda sozlashingiz mumkin, bu esa boshqaruv panelida aks ettiriladigan kir yuvish davomiyligiga jiddiy ta'sir koʻrsatadi (qoʻshimcha ma'lumotlar olish uchun 27-betga qarang).
8 YENGIL dazmollash REJIMINI TANLASH TUGMASI	Ви tugmani bosing va chayish sikli paytida kiyimlarda gʻijimlar kamayishi evaziga kiyimlaringizni dazmollash oson boʻladi. • Легкое глаженье (Yengil dazmollash) rejimi faqat quyidagi dasturlarni ishlatilganda mavjud: Хлопок (Paxta), Синтетика (Sintetika), Джинсы (Djins), Постельное белье (Koʻrpa-toʻshak anjomlari), Темные вещи (Toʻq rangdagi buyumlar), Ежедневная (Kundalik yuvish), Интенсивная стирка Eco (Intensiv Eco yuvish), Детские вещи (Bolalar buyumlarini yuvish). • Легкое глаженье (Yengil dazmollash) rejimi tanlanganda, siqish tezligini 800 ay/daq gacha oʻrnatishinigiz mumkin (agar siz Легкое глаженье (Yengil dazmollash) siqish rejimini 800 ay/daq dan oshiqqa moslasangiz, siqish tezligi avtomatik tarzda 800 ay/daq ga oʻzgaradi).
9 TEZKOR YUVISH TUGMASI	Ushbu dastur Yengil kirlangan kiyimlar va tez yuvish talab qilinadigan 2 kg dan kam boʻlgan buyumlar uchun moʻljallangan. U kamida 15 daqiqa davom etadi, biroq suv bosimi, subning qattiqligi, suv quyish harorati, xona harorati, yuviladigan kirlarning turi/miqdori, kirlanish darajasi, foydalaniladigan kir yuvish vositasi, muvozanatlashmagan yuklanish, elektr taʻminotidagi sakrashlar va tanlangan qoʻshimcha optsiyalarga bogʻliq holda koʻrsatilgan qiymatlardan farq qilishi mumkin. Sikl vaqtini tanlash uchun ushbu tugmani qayta-qayta bosing: 15 daq → 20 daq → 30 daq → 40 daq → 50 daq → 1 soat → Oʻchirish. Kukunli/suyuq kir yuvish vositasining miqdori 20 g (2 kg boʻlgan kirlar uchun) dan oshmasligi kerak, aks holda kir yuvish vositasi qoldiqlari kiyimlarda qolishi mumkin.
KIR YUVISHNI KECHIKTIRISH TUGMASI	Qoldirilgan kir yuvishni yakunlash uchun mavjud variantlarni ulab yoqish uchun ushbu tugmaga bir necha marta bosing (bir soat qadam bilan 3 soatdan 19 soatgacha). Aks ettirilgan vaqt kir yuvish sikli tugash vaqtini belgilaydi.
11 START/PAUZA TUGMASI	Kir yuvish siklni toʻxtatish yoki qayta yuklash uchun bosing.
MENING DASTURIM SIKLINI TANLASH TUGMASI	Harorat, baraban aylanish tezligi, buyumlarning kirlanganlik darajasi, dastur kabilarni tanlagan holda oʻzingizning sevimli dasturingizni tanlang.
YOQISH/O'CHIRISH TUGMASI	Kir yuvish mashinasini yoqish uchun ushbu tugmani bir marta bosing, va oʻchirish uchun qayta bosing. Agar kir yuvish mashinasi 10 min koʻproq vaqtga yoqilgan holatda qolsa va hech qanday operatsiyalar bajarilmasa ta'minot avtomatik ravishda oʻchiriladi.

24_ kir yuvish

Bolalardan gulflash

"Bolalardan qulflash" funksiyasi bolalar kir yuvishning tanlangan siklini almashtirib qo'ymasliklari uchun tugmalarni bloklab qo'yish imkoniyatini beradi.

Yogish/o'chirish

"Bolalardan gulflash" funksiyasini yoqish yoki oʻchirish kerak boʻlsa, bir vaqtning oʻzida Темп. (Harorat) va Полоскание (Chayish) tugmalarini 3 soniyaga bosib turing. Ushbu funksiya yoqilganidan soʻng "Bolalardan qulflash @ "indikatori yonadi.



"Bolalardan qulflash" funksiyasi yoqilganda faqat Вкл./Выкл. (Yoqish/ O'chirish) tugmasi ishlaydi. "Bolalardan qulflash" funksiyasi ta'minot yoqilgandan va oʻchirilgandan keyin yoki ta'minot kabeli oʻchirilganidan yoki qayta o'qilganidan keyin ham yoqilgan bo'ladi.



3 soniya.

Tovush signalini o'chirish

"Tovush signalini oʻchirish" funksiyasini barcha sikllarda tanlash mumkin. Ushbu funksiya tanlanganda barcha sikllar uchun tovush oʻchiriladi. Kir yuvish mashinasi bir necha marta oʻchirib yoqilganda ham ushbu parametr saqlanib qoladi.

Yogish/o'chirish

"Tovush signalini o'chirish" funksiyasini yoqish yoki o'chirish kerak bo'lsa, bir vaqtning oʻzida Отжим (Siqish) va Опция (Opsiya) tugmalarini 3 soniyaga bosib turing. Ushbu funksiya yoqilganidan so'ng "Tovush signalini o'chirish 以你" indikatori yonadi.



kir yuvish _25

kir yuvish

Отсрочка (Kir yuvishni kechiktirish)

- 3 19 soatga qoldirish vaqtini tanlab (1 soat qadami bilan), kir yuvish mashinasi avtomatik ravishda kir yuvishni keyinroq tugatishi uchun uni dasturlash mumkin. Displeyda aks ettirilayotgan vaqt kir yuvishning tugash vaqtini belgilaydi.
- Kir yuvish mashinasining dasturini kir yuvish uchun mo'ljallangan kir matosining turiga muvofiq qo'lda yoki avtomatik ravishda o'rnating.
- 2. Qoldirish vaqti oʻrnatilgunga qadar **Отсрочка (Kir yuvishni kechiktirish)** tugmasini bir necha marta bosing.
- 3. **Старт/Пауза (Start/Pauza)** tugmasini bosing "**Отсрочка (Kir yuvishni kechiktirish**) **⊕**" indikatori yonadi va soat koʻrsatilgan vaqtqacha teskari sanashni boshlaydi.
- **4.** "Отсрочка (Kir yuvishni kechiktirish)" funksiyasini bekor qilish uchun **Вкл./Выкл. (Yoqish)** tugmasini bosing, soʻng kir yuvish mashinasini qaytadan yoqing.

Моя программа (Mening dasturim)

Usbu tugma uni oddiygina bir marta bosish bilan oʻzingizning doimiy (Harorat, baraban aylanish tezligi, buyumlarning kirlanganlik darajasi, dastur kabilarni hisobga oluvchi) kir yuvish dasturingizni faollashtirishga imkon beradi.

Dasturning saqlangan qoʻshimcha funksiyalarini yuklash va foydalanish uchun **Моя программа (Mening dasturim)** tugmasini bosing. "**Моя программа (Mening dasturim)**" chirogʻi uning faollashtirilganligini koʻrsatadi.

Siz oʻzingizga kerak boʻladigan barcha qoʻshimcha funksiyalarni "Моя программа (Mening dasturim)" dasturida oʻrnatishingiz mumkin

- 1. Vodoprovod jo'mragini oching.
- 2. Вкл./Выкл. (Yoqish/O'chirish) tuqmasini bosing.
- 3. Sikllar ulagichidan foydalangan holda siklni tanlang.
- 4. Sikl tanlangandan keyin barcha qo'shimcha funksiyalarni o'rnating.



Har bir sikl uchun mavjud qo'shimcha funksiyalarni o'rnatish uchun 39-betdagi "dasturlar jadvali"-ga qarang.

- 5. Shundan keyin siz tanlangan sikl va qoʻshimcha funksiyalarni Mening dasturim rejimida "Moя nporpamma (Mening dasturim)" tugmasini kamida 3 soniya bosib turgan holda saqlashingiz mumkin. Siz keyingi safar Mening dasturim-ni tanlaganingizda siz tanlaydigan sikl va qoʻshimcha funksiyalar namoyish qilinadi.
- Siz yuqorida keltirilgan jarayonni takroran bajargan holda Mening dasturim funksiyasi parametrlarini oʻzgartirishingiz mumkin.
 - Siz so'nggi marta foydalangan parametrlar keyingi safar Mening dasturim-ni tanlaganingizda yana namoyish qilinadi.

Agar Siz Mening dasturim tugmasini bossangiz va 3 soniya boʻlmasdan turib qoʻyib yuborsangiz, avval saqlangan kir yuvish dasturi va qoʻshimcha funksiyalar namoyish qilinadi. Agar Siz Mening dasturim tugmasini bossangiz va 3 soniyadan koʻproq vaqt ushlab tursangiz, hozirda oʻrnatilgan kir yuvish dasturi va qoʻshimcha funksiyalar saqlanadi va yorugʻliq diodli indikator 3 soniya miltillab turadi.

26_ kir yuvish

Eco Bubble

Eco Bubble rejimi kir yuvish kukunini bir tekis taqsimlaydi va uni matolar ichiqa tezroq va chuqurroq kiritadi.



Eco Bubble funksiyasidan Очистка барабана Eco (Barabanni Eco tozalash) dasturidan tashqari qolgan barcha kir yuvish dasturlarida foydalanish mumkin. Ushbu funksiyaning mavjudligi toʻqʻrisidagi ma'lumotlar quyida keltirilgan.

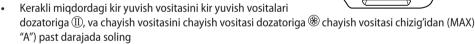
Kir yuvish dasturi	Eco Bubble funksiyasi	Eco Bubble funksiyasini bekor qilish imkoniyati
Хлопок (Paxta), Синтетика (Sintetika), Джинсы (Djins), Постельное белье (Koʻrpa-toʻshak anjomlari), Темные вещи (Toʻq rangdagi buyumlar), Ежедневная (Kundalik yuvish)	Maviud	Mavjud
Интенсивная стирка Eco (Intensiv Eco yuvish), Верхняя одежда (Ustki kiyimlar), Детские вещи (Bolalar buyumlarini yuvish), Шерсть (Jundan qilingan buyumlar), Ручная стирка (Qoʻlda yuvish)	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	Yoʻq
Очистка барабана Eco (Barabanni Eco tozalash)	Yoʻq	-

• Kir yuvish dasturiga bogʻliq ravishda Eco Bubble rejimining turli funksiyalaridan foydalanish mumkin.



Dastlabki holatda Eco Bubble dasturi yoqilgan boʻladi. Uni bekor qilish uchun Eco Bubble dasturi tugmasini bir marta bosing, ushbu funksiyani yoqish uchun yana shu tugmani bosing.

- Eshikchani oching, yuvish uchun bakka kirlarni joylashtiring va eshikchani yoping.
- 2. Вкл./Выкл. (Yogish/O'chirish) tugmasini bosing.
- 3. Funksiyani tanlang.
- 4. Yuviladigan kirlarning miqdorini hisobga olgan holda kerakli miqdorda kir yuvish vositasi va matolar yumshatgichlarini kir yuvish vositalari surilma qutisining tegishli kir yuvish vositalari dozatorlariga soling va uni yoping.



- Agar Dastlabki yuvish dasturi tanlangan boʻlsa, dastlabki yuvish boʻlimiga hoʻlimiga ham kir yuvish vosiyasini soling .
- Suyuq kir yuvish vositasidan foydalanish uchun ushbu qutiga har bir suyuq kir yuvish vositalari uchun dozator qoʻying (31-betdagi "Suyuq kir yuvish vositalari" boʻlimiga qarang).



- 5. Cτapτ/Πay3a (Start/Pauza) tugmasini bosing.
 - Kir yuvishni boshlash uchun Старт/Пауза (Start/Pauza) tugmasini bosing.
 - Kir yuvish mashinasi ishlashni boshlagach siz barbotlash funksiyasini qo'sha yoki tanlay olmaysiz.
 - Berilgan kir yuvish vositasi hajmida yetarli moqdorda koʻpiklar hosil boʻladi.



- Belgilangan hajmida solingan kir yuvish vositalar yetarli miqdorda koʻpikni hosil qiladi
- Chiqindi filtrini muntazam ravishda tozalab turing. Doimiy ravishda tozalab turish yetarli miqdordagi ko'pikni hosil qilishga yordam beradi.
- Kir yuvish vositasi va yuviladigan kirlarga bogʻliq ravishda koʻpiklar soʻrilishi va ular kamdek koʻrinishi mumkin.
- Koʻpiklar kir yuvish boshlanishi bilan hosil boʻlishiga qaramasdan foydalanuvchiga ularni koʻrish uchun bir necha daqiqa vaqt talab qilinishi mumkin.

kir yuvish _27

kir yuvish

Sikllar ulagichini ishlatib kir yuvish

Samsung kompaniyasi tomonidan ishlab chiqilgan "Fuzzy Control" kir yuvishni avtomatik boshqarish tizimi tufayli kir yuvish juda oson bajariladi. Kir yuvish dasturini tanlashda mashina oʻzi kir yuvishning toʻgʻri harorati, vaqti va tezligini oʻrnatadi, ularni siz ham oʻz xohishingizga koʻra oʻzgartirishingiz mumkin.

- 1. Vodoprovod jo'mragini oching.
- 2. Вкл./Выкл. (Yoqish/O'chirish) tugmasini bosing.
- 3. Eshikchani oching.
- Narsalarni kir yuvish mashinasining barabanida erkin joylashtirib va haddan tashqari yuklanishiga yo'l qo'ymasdan, ularni navbatma-navbat joylashtiring.
- 5. Eshikchani yoping.
- **6.** Tegishli bo'limlarga kir yuvish vositasi va kerak bu'lsa kir konditsioneri eki dastlabki kir yuvish vositalarni yuklab qo'ying.



Dastlabki kir yuvish rejimi Хлопок (Paxta), Синтетика (Sintetika), Джинсы (Djins), Постельное белье (Koʻrpa-toʻshak anjomlari), Темные вещи (Toʻq rangdagi buyumlar), Ежедневная (Kundalik yuvish), Интенсивная стирка Eco (Intensiv Eco yuvish) va Детские вещи (Bolalar buyumlarini yuvish) dasturi tanlangan hollatdagina mavjud. Yuviladigan buyumlar juda kirlangan hollardagina dastlabki kir yuvishdan foydalanish talab qilinadi.

- 7. Mato turiga mos holda kerakli siklni tanlash uchun **Sikllar pereklyuchatelidan** foydalaning: Хлопок (Paxta), Синтетика (Sintetika), "Джинсы (Djins), Постельное белье (Koʻrpa-toʻshak anjomlari), Темные вещи (Toʻq rangdagi buyumlar), Ежедневная (Kundalik yuvish), Очистка барабана Eco (Barabanni Eco tozalash), Интенсивная стирка Eco (Intensiv Eco yuvish), Верхняя одежда (Ustki kiyimlar), Детские вещи (Bolalar buyumlarini yuvish), Шерсть (Jundan qilingan buyumlar), Ручная стирка (Qoʻlda yuvish). Boshqaruv panelida teqishli indikatorlar yonadi.
- 8. Endi tegishli tugmalar yordamida kir yuvish harorati, chayish soni, siqish uchun aylanmalar soni va kir yuvishni qoldirish vaqtlarni tanlash mumkin.
- Старт/Пауза (Start/Pauza) tugmasini bosing va kir yuvish boshlanadi. Kir yuvish indikatori yonadi va displeyda siklning qolqan vaqti aks ettiriladi.

Pauza funksiyasi

Kir yuvish boshlanganidan so'ng 5 daqiqa davomida kirni qo'shish yoki olish mumkin.

- 1. Eshikni blokdan chiqarish uchun Ctapt/Пауза (Start/Pauza) tugmasiga bosing.
- Agar suv juda ISSIQ boʻlsa yoki suvning sathi juda YUQORI boʻlsa, eshikni ochish mumkin emas.
- Eshik yopilganidan so'ng kir yuvishni davom ettirish uchun Cτapτ/Πay3a (Start/Pauza) tugmasini bosing.

Kir yuvish sikli tugaganida:

Kir yuvishning butun sikli tugaganidan so'ng kir yuvish mashinasi avtomatik ravishda o'chadi.

- 1. Eshikchani oching.
- 2. Kirni oling.

Qo'lda kir yuvish rejimini o'rnatish

Sikllar ulagichini ishlatmasdan kir yuvish rejimini qo'lda o'rnatish mumkin.

- 1. Vodoprovod jo'mragini oching.
- 2. Kir yuvish mashinasini Вкл./Выкл. (Yoqish/O'chirish) tuqmasini bosing.
- 3. Eshikchani oching.
- Narsalarni kir yuvish mashinasining barabanida erkin joylashtirib va haddan tashqari yuklanishiga yoʻl qoʻymasdan, ularni navbatma-navbat joylashtiring.
- 5. Eshikchani yoping.
- **6.** Tegishli boʻlimlarga kir yuvish vositasi va kerak buʻlsa kir konditsioneri eki dastlabki kir yuvish vositalarni yuklab qoʻying.
- **7.** (Sovug [≜]. 20 °C. 30 °C. 40 °C. 60 °C. 95 °C).
- 8. Chayishning talab qilinayotgan siklar sonini tanlash uchun Полоскание (Chayish) tugmasini bosing. Eng koʻpi bilan beshta chayish sikllari mavjud. Kir yuvish davomiyligi tegishli ravishda oshadi.
- 9. Siqish tezligini tanlash uchun **Отжим (Siqish)** tugmasini bosing. (②): Siqishsiz, \: : Chayish ushlanishi)
- 10. Qoldirilgan kir yuvishni yakunlash uchun mavjud variantlarni ulab yoqish uchun Отсрочка (Kir yuvish kechiktirish) tugmasini bir necha marta bosing (bir soat qadam bilan 3 soatdan 19 soatgacha). Aks etuvchi vaqt kir yuvishning tugash vaqtini belgilaydi.
- 11. Kir yuvish siklni ishga tushirish uchun CTapt/Пауза (Start/Pauza) tugmasini bosing.

KIR YUVISH BO'YICHA YO'RIQNOMA

Eng yuqori tozalikka va kir yuvishning eng yuqori natijalariga erishish uchun ushbu oddiy yoʻriqlarga rioya qiling.

Kir yuvishdan oldin har doim yorliqdagi belgilarga muvofiq matoning parvarishlash xususiyatlarini tekshiring.

Kirni quyidagi mezonlarga muvofiq saralang va yuving.

- Parvarishlash bo'yicha yo'riqnoma yorlig'i: kirni paxta, aralash mato, sintetika, shoyi, jun va viskozadan tayyorlangan narsalarga saralang.
- Rang: rangli narsalarni oq narsalardan ajrating. Yangi rangli narsalarni alohida yuving.
- O'lcham: bitta siklga o'lchami bo'yicha turli narsalarni yuklash yanada samarali kir yuvishni ta'minlaydi.
- Sezuvchanlik: yangi junli narsalar, pardalar va shoyi matolar uchun "Nozik" kir yuvish siklidan foydalanib, nozik matoli narsalarni alohida yuving. Kir yuvish uchun mo'ljallangan narsalarning yorlig'idagi belgilariga yoki ilovadagi matoni parvarishlash bo'yicha axborotga garang.

Cho'ntaklarni tekshirish

Har bir kir yuvishdan oldin choʻntaklarni boʻshating. Tanga, pichoq, toʻgʻnagich va qogʻoz uchun qisqichlar kabi kichikroq, qattiq va usli jasmlar borligi kir yuvish mashinasining shikastlanishiga olib kelishi mumkin. Katta toʻgali, tugmali yoki boshga metalldan yasalgan narsali kirlarni yuvmang.

Kiyimdagi metall elementlari kiyimga va bakka zarar yetkazishi mumkin. Tugmachali va kashtali kiyimlarni yuvishdan oldin teskarisini agʻdaring. Agar kir yuvish vaqtida shim va kurtkalarning molniyalari ochiq boʻlsa, ular barabanga, rezina zichlagichiga, eshik oynasiga hamda boshqa kiyimlarga zarar yetkazishi mumkin. Kir yuvishdan oldin molniyalar yopilgan va bogʻich yordamida mahkamlangan boʻlishi kerak.

Uzun bogʻichli kiyim kiyimnig boshqa elementlari bilan chuvalashib ketishi mumkin, bu esa ularga zarar yetkazilishiga olib kelishi mumkin. Kir yuvishdan oldin bogʻichlar mahkamlanganligini tekshiring.

Paxtadan tayyorlangan narsalarni dastlabki yuvish

Kir yuvish mashinasi zamonaviy kir yuvish vositalaridan foydalanganda, elektr quvvati, vaqt, suv va kir yuvish uchun vositalarni tejab kir yuvishning ajoyib natijalarini ta'minlaydi. Biroq, agar paxtadan tayyorlangan narsalar juda ifloslangan boʻlsa, ularni yuvish uchun oqsillar asosidagi kir yuvish uchun vositasi bilan dastlabki kir yuvish dasturidan foydalaning.

kir yuvish _29

kir yuvish

Yuklash hajmini aniqlash

Kir yuvish mashinasini haddan tashqari yuklamang. Aks holda kir yuvish natijalari qoniqarsiz boʻlishi mumkin. Kirning turiga muvofig yuklash hajmini aniqlash uchun quyida keltirilgan jadvaldan foydalaning.

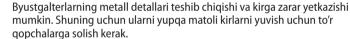
Mato turi	Yuklash hajmi
Model	WF906
Хлопок (Paxta) - oʻrtacha/kam ifloslangan kir - kuchli ifloslangan kir	9,0 kg
Синтетика (Sintetika)	3,5 kg
Джинсы (Djins)	3,0 kg
Постельное белье (Koʻrpa-toʻshak anjomlari)	2,0 kg
Верхняя одежда (Ustki kiyimlar)	2,0 kg
Шерсть (Jundan qilingan buyumlar)	2,0 kg

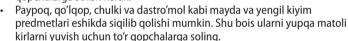


- Kir bir tekisda yuklanmaganda (displeyda "UE" indikatsiyasi yonadi), kirni qaytadan taqsimlab chiqing.
- Agar kir bir tekisda yuklanmagan bo'lsa, siqish samaradorligi pasayishi mumkin.
- Choyshablarni yoki ko'rpa-to'shak choyshablarini yuvganda yuvish davomiyligi uzayishi mumkin, baraban aylanish tezligi esa pasayishi mumkin.
- Choyshab yoki o'rin yopinchiqlari uchun 2,5 kg yoki undan kamroq og'irlikda kir yuklash tavsiya qilinadi.



Byustgalterlarni mahsus qopchalarda yuvish lozim (alohida sotib olinadi). Hamma byustgalterlarni ham yuvish mumkin emas – ularni buyish bo'yicha tavsiyalar ko'rsatilgan yorliqlarga qarang







Oʻrin oqligʻini yuvganda yostiq va koʻrpa jildlariga boshqa narsalar kirib qolishi mumkin. Bu kir oʻrami hosil boʻlishiga hamda quchli tebranish va kir yuvish mashinasi siljinishiga olib kelishi mumkin.

KIR YUVISH VOSITALARI VA QO'SHIMCHALAR TO'G'RISIDA MA'LUMOT

Kir yuvish uchun kir yuvish vositalarni ishlatish

Kir yuvish uchun kir yuvish vositalar turi matoning turiga (paxta, sintetika, nozik mato, jun), rangiga, kir yuvish haroratiga va ifloslanish darajasiga muvofiq boʻlishi kerak. Har doim avtomatik kir yuvish mashinalari uchun ishlab chiqilgan kam koʻpik hosil qiluvchi kir yuvish vositalarni ishlating.

Kirning hajmiga, ifloslanish darajasiga va ishlatilayotgan suvning qattiqliligiga asoslanib, kir yuvish vositalar ishlab chiqaruvchining tavsiyalariga rioya qiling. Agarda suvni qattigliga noma'lum boʻlsa, suv ta'minoti bilan shugʻullanadigan tashkilotga murojaat qiling.



Qotib qolgan yoki yopishib qolgan kir yuvish vositalarni ishlatmang, chunki ular kir yuvish jarayonida erimasligi va chayish sikli vaqtida mashinada qolib ketishi mumkin. Bu kirning sifatsiz chayilishiga yoki teshiklar tiqilib qolishi oqibatida chetidan oqib ketishiga olib kelishi mumkin

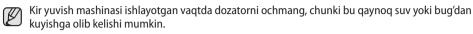


Kukunli yuvish vositalarini kir yuvish mashinasiga solishdan avval ozgina iliq suvda yaxshilab aralashtirish zarur.

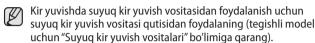
30_ kir yuvish

Kir yuvish vositalari bo'linmasi

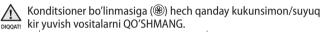
Ushbu kir yuvish mashinasi kir yuvish vositalari va kir konditsioneri uchun alohida bo'limlar bilan jihozlangan. Kir yuvish mashinasini yoqishdan avval tegishli bo'limlarga yuvish uchun barcha vositalarni qo'shing.



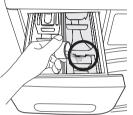
- 1. Boshqarish panelining chap tomonidan kir yuvish vositalari uchun bo'limni torting.
- Kir yuvish mashinasini ishga tushirishdan oldin kir yuvish vositalari bo'linmasiga 🗓 kir yuvish uchun vositaning tavsiya qilingan miqdorini qo'shing.



- Suyuq kir yuvish vositalari dozatoriga kukunli kir yuvish vositasini solmana.
- Zarur bo'lgan hollarda kerakli miqdordagi kiyimlar uchun konditsionerni tegishli bo'lmaga soling ®. MAX (MAKSIMAL DARAJA) (A) chizig'idan yuqori darajada to'ldirmang.









Dastlabki kir yuvish sikli ishlatilganda kir yuvish vositasining tavsiya qilingan miqdorini dastlabki kir yuvish bo'linmasiga ① qo'shish lozim.

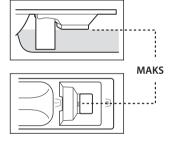


Kiyimlarning katta predmetlari yuvilganda kir yuvish vositalarining quyidagi turlarini ISHLATMANG.

- Tabletkali va kapsulali kir yuvish vositalarni
- Shar va to'r ishlatilganda kir yuvish vositalarni



Bo'limga kir yuvish uchun kontsentratlashtirilgan yoki quyuq konditsionerlarni yuklashdan oldin ularni oz miqdorda suv bilan suyultirish lozim (teshiklar blokka tushib qolganligi sababli chetdan ogib ketishining oldini olish uchun).





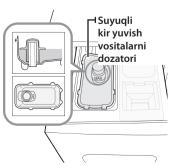
Ehtiyot bo'ling, dastlabki kir yuvish uchun bo'limga konditsioner qo'shilganidan so'ng kir yuvish vositalari gutisi yopilganda konditsioner oqib ketishiga yo'l qo'ymang.

Suyuq kir yuvish vositasidan foydalanish (tanlangan modellar)

Suyuq kir yuvish vositasidan foydalanish uchun suyuq kir yuvish vositasini kir yuvish vositalari uchun surilma qutining asosiy yuvish uchun kir yuvish vositasi bo'lmasiga joylashtiring va asosiy yuvish bo'lmasiga suyuq kir yuvish vositasini quying.



- MAX (MAKSIMAL DARAJA) chizig'idan yuqori darajada to'ldirmang.
- Kukunli kir yuvish vositasidan foydalanganda kir yuvish vositalari uchun surilma qutidan suyuk kir yuvish vositalari dozatorini olib qo'ying. Suyuk kir yuvish vositalari dozatori mavjud bo'lganda kukunli kir yuvish vositalari olinmaydi.
- Yuvish tugagandan keyin kir yuvish vositalari uchun surilma qutida ozgina miqdorda suyuqlik qolishi mumkin.



kir yuvish _31

kir yuvish mashinasini tozalash va xizmat ko'rsatish

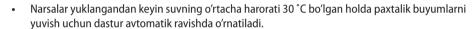
Kir yuvish mashinasining tozaligini saqlash uning unumdorligini yaxshilash, mayda ta'mirlashni oldini olish va xizmat ko'rsatish muddatini uzaytirish imkoniyatini.

ОЧИСТКА БАРАБАНА ECO (BARABANNI ECO TOZALASH)

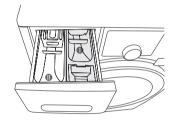
Bu funksiya barabanni ichida toʻplanib qolishi mumkin boʻlqan moqʻorlarni oʻz-oʻzicha tozalash uchun moʻljallangan.

- 1. Вкл./Выкл. (Yoqish/O'chirish) tugmasini bosing.
- 2. Sikllarni o'rnatish tugmasini Barabanni Eco tozalash-ga o'rnating.
 - Siz kir yuvishni kechiktirish funksiyasidan foydalanishingiz mumkin.
 - Очистка барабана Eco (Barabanni Eco tozalash) sikli davomida suv harorati 70 °C ga o'rnatiladi.





- **3.** Kir yuvish vositalari bo'lmasiga kerakli miqdordagi tozalash vositasini soling (II), keyin esa dozatorni yoping (Tozalash vositasi yordamida barabanni tozalash).
 - Barabanni tozalash uchun faqat tavsiya qilingan tozalash vositalaridan foydalaning.
 - Barabanni tozalashning ikki xil tozalash vositalar, kukunli va suyuq tozalash vositalari mavjud. Suyuq kir yuvish vositalari faqat suyuq kir yuvish vositalari uchun dozator bilan birga bo'ladi (alohida buyurtma bo'yicha).



Темные вещи

Ежедневная

барабана Есо

Очистка

- Старт/Пауза (Start/Pauza) tugmasini bosing
 - Старт/Пауза (Start/Pauza) tugmasi bosilgandan so'ng, barabanni Очистка барабана Eco (Barabanni Eco tozalash).



- Barabanni Eco tozalashdan foydalanib siz tozalash vositalarini qo'llamagan holda barabanni tozalashingiz mumkin.
- Hech qachon, kir yuvish mashinasida kirlar mavjud bo'lgan hollarda, barabanni Eco tozalash jarayonidan foydalanmang. Bu mato to'qimalarining shikastlanishi yoki kir yuvish mashinasining buzilishiga olib kelishi mumkin.
- Hech qachon Очистка барабана Eco (Barabanni Eco tozalash) sikli bilan oddiy kir yuvish vositasidan foydalanmang.
- Biz, tozalash vositasi ishlab chiqaruvchisi tomonidan tavsiya qilingan tozalash vositasi miqdorining faqat 10% dan foydalanishni tavsiya qilamiz.
- Tarkibida xlorli oqartirgich mavjud bo'lgan tozalash vositasidan foydalanish mahsulot rangini o'chirishi mumkinligi tufayli faqat tarkibida kislorodli oqartirgich mavjud bo'lgan tozalash vositalaridan foydalaning.
- Kukunli kir yuvish vositasi: Faqat [barabanni tozalash uchun mo'ljallangan kukunli oqatirgich] yoki [tozalash vositasidan foydalaning].
- Suyuq kir yuvish vositasi: Faqat [barabanni tozalash uchun mo'ljallangan suyuq oqatirgich] yoki [tozalash vositasidan foydalaninq]

32_ kir yuvish mashinasini tozalash va xizmat ko'rsatish

WF906P4SA-03205E-07_UZ.indd 32 2014/8/19 15:02:34

Очистка барабана Eco (Barabanni Eco tozalash) dasturining avtomatik signalizatsiyasining

- Agar tozalashdan keyin displeyda "Barabanni Eco tozalash" indikatori yonib qolsa, bu barabanni tozalashni bajarish zarurligini anglatadi. Bu holda kir yuvish mashinasidan kirlarni oling, elektr ta'minotini o'chiring va Очистка барабана Eco (Barabanni Eco tozalash) dasturi bo'yicha barabanni tozalashni bajaring.
- Agar siz barabanni ekologik tozalashni bajarmasangiz, displeydagi "Barabanni Eco tozalash" indikatori va ulagichdagi chiroqcha oʻchadi. Shunga qaramasdan displeydagi "Очистка барабана Есо (Barabanni Eco tozalash)" indikatori va pereklyuchateldagi lampa ikki (2) marta kir yuvilgandan keyin yana yonadi. Biroq bu kir yuvish mashinasi uchun muammo tug'dirmaydi.
- Garchi umuman olganda Очистка барабана Eco (Barabanni Eco tozalash) to'g'risidagi avtomatik signal oyda bir marta yoki shunga yaqin vaqtlarda ishga tushsa ham, kir yuvish mashinasidan foydalanishingizga bogʻlig ravishda uning ishlash vaqti oʻzgarishi

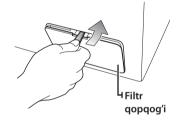




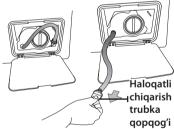
Signalizatsiya ishga tushgan hollarda filtrni chiqindilardan tozalang (34-betdagi "Chiqindi filtrini tozalash" bo'limiga qarang). Aks holda Eco Bubble funksiyasining samaradorligi pasayishi mumkin

KIR YUVISH MASHINASIDAN SUVNI HALOQATLI CHIQARISH

- 1. Kir yuvish mashinasini rozetkadan olib qo'ying.
- 2. Tanga yoki kalit yordamida filtr qopqog'ini oching.



3. Favgulotda suvni to'kish uchun trubka qopqog'ini burab oling.



- 4. Suvni chiqarib tashlash trubkasi uchidagi qopqoqni ushlang va asta-sekinlik bilan tortib chiqaring.
- 5. Suvni tog'oraga oqizing.



Suv siz o'ylagandan ko'ra ko'proq qolishi mumkin. Kattaroq idish tayyorlang.

- 6. Favqulotda suvni to'kish qapqog'ini va trubkaning o'zini joyiga qayta qo'ying.
- 7. Filtr qopqog'ini o'z joyiga o'rnating.



kir yuvish mashinasini tozalash va xizmat ko'rsatish _33

kir yuvish mashinasini tozalash va xizmat ko'rsatish

CHIQINDI FILTRNI TOZALASH

Chiqindi filtrni bir yilda 5-6 marta yoki "5E". xatosi toʻqʻrisida xabar paydo boʻlganida tozalash tavsiya qilinadi. (Oldingi betdagi "Kir yuvish mashinasidan suvni halogatli chiqarish" bo'limga qarang).

Agar chiqindi filtri qandaydir materiallar bilan to'lib qolqan bo'lsa, barbotlash funksiyasining samaradorligi pasayadi.



Filtrni iflosliklardan tozalashdan oldin elektr ta'minoti o'chirilgan bo'lishi lozim.

1. Birinchi navbatda golib ketgan suvni yoʻgoting (33-betdagi "Kir yuvish mashinasidan suvni halogatli chiqarish" bo'limga qarang)



Agar siz golib ketgan suvni chigarmasdan filtrni olayotganingizda, qolib ketgan suv oqib ketishi mumkin.

- Tanga yoki kalit yordamida filtr qopqog'ini oching.
- Halogatli chiqarish trubkasini chap tomonga aylantirib, uning qopqog'ini burab oling va barcha suvni chiqaring.
- Chiqindi filtr qopqog'ini burab chiqaring.



- Iflosliklarni yuvib tashlang va chiqindi filtrdagi boshqa axlatlarni vo'goting. Chigindi filtrning orga tomonida joylashgan suv chiqarish nasosining parraklari ifloslanmaganligini tekshirish.
- Chiqindi filtr qopqog'ini joyiga o'rnating.
- 7. Filtr qopqog'ini o'z joyiga o'rnating.



Mashina ishlayotgan vaqtida chiqindilar filtri qopqog'ini ochmang, chunki bu issiq suv oqib ketishiga olib kelishi mumkin.



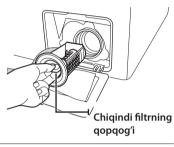
- Filtr tozalab bo'lganidan so'ng chiqindilar filtri qopqog'i joyiga qo'yilganligini tekshiring. Agar filtr mashinaga qo'yilmagan bo'lsa, unda sizning kir yuvish mashinangiz yoqilmasligi yoki undan suv oqib chiqishi mumkin.
- Filtr tozalanganidan soʻng toʻlig yigʻilgan boʻlishi kerak.

KIR YUVISH MASHINASINING TASHOI YUZASINI TOZALASH

- 1. Jilvirsiz maishiy tozalovchi vositalardan foydalangan holda, yumshoq mato bilan boshqaruv panelini go'shib kir yuvish mashinasining yuzalarini artib chiqing.
- Yuzani quriguncha yumshoq matoda arting.
- 3. Kir yuvish mashinasining yuzalariga suv tushib ketishidan ehtiyot bo'ling.

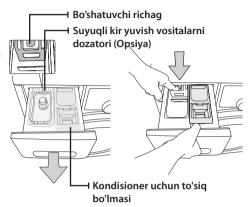
34_ kir yuvish mashinasini tozalash va xizmat ko'rsatish

WF906P4SA-03205E-07 UZ.indd 34 2014/8/19 15:02:36

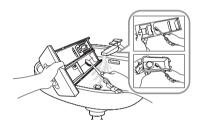


KIR YUVISH VOSITALAR BO'LINMASINI VA BO'LIM TOKCHASINI TOZALASH

- 1. Kir yuvish vositalar boʻlinmasining ichida joylashgan boʻshashtiruvchi richagni bosing va boʻlimni oling
- Kir yuvish vositalari bo'lmasini, konditsioner uchun bo'lma va suyuq yuvish vositasi bo'lmasini chiqaring (qo'shimcha).



3. Bo'limning barcha qismlarni oqib turgan suvda yuving.



- 4. Bo'lim tokchasini eski tish cho'tkasi yordamida tozalang.
- Kir yuvish vositalari bo'lmasini, konditsioner uchun bo'lma va suyuq yuvish vositasi bo'lmasini (qo'shimcha) joyiga qayta qo'ying, va mahkam qotiring.
- 6. Kir yuvish vositalar bo'linmasini qaytarib joyiga o'rnating.
- Qolib ketgan kir yuvish vositasini yo'qotish uchun barabanda kirsiz chayish siklini yoqing.



SUVNI QUYISH SHLANGINING TO'RSIMON FILTRINI TOZALASH

Suvni quyish shlangining to'rsimon filtrini bir yilda kamida bir marta yoki "4E" xatosi to'g'risida xabar paydo bo'lganida tozalash kerak:

- 1. Kir yuvish mashinasiga suv yuborishni oʻchiring.
- **2.** Kir yuvish mashinasining orqa devoriga mahkamlangan shlangni burab chiqaring. Shlangdagi bosim ta'sirida suv oqib ketishining oldini olish uchun shlangni latta bilan berkitib qoʻying.
- 3. Passatija yordamida shlang uchida joylashgan toʻrsimon filtrni ehtiyot qilib oling va toʻliq toza boʻlgunga qadar suv bilan yuvib tashlang. Shuningdek rezbali birikmaning ichki va tashqi yuzalarini ham tozalang.
- 4. Filtrni joyiga qo'ying.
- 5. Shlangni kir yuvish mashinasiga ulang.
- 6. Birikmalar ishonchli mahkamlaganligini tekshiring va vodoprovod jo'mragini oching.

kir yuvish mashinasini tozalash va xizmat ko'rsatish _35

kir yuvish mashinasini tozalash va xizmat ko'rsatish

MUZLAB QOLGAN KIR YUVISH MASHINASINI TA'MIRLASH

Agar harorat suv muzlab qolish nuqtasidan pastroq tushid ketsa va kir yuvish mashinasi muzlab qolgan bo'lsa, quyidagi harakatlarni bajaring.

- 1. Kir yuvish mashinasini rozetkadan olib qo'ying.
- Shlangni ajratib qo'yish uchun suvni quyish shlangi ulangan vodoprovod jo'mragi ustidan iliq suvni quying.
- 3. Suvni quyish shlangini yeching va uni iliq suvga solib qo'ying.
- 4. Kir yuvish mashinasining barabaniga ilig suvni guyib, uni 10 dagigaga barabanda goldiring.
- 5. Suvni quyish shlangini qaytadan jo'mrakka ulang hamda suvni quyish va chiqarish funksiyalar sozligini tekshiring.

KIR YUVISH MASHINASINI SAQLASH

Agar kir yuvish mashinasini uzoq muddat ichida saqlash zaruriyati bo'lsa, eng yaxshisi suvni to'kib tashlash va o'zgaruvchan tok tarmog'idan mashinani o'chirib qo'yish lozim. Kir yuvish mashinasi ishdan chiqishi mumkin, agar uni saqlashqa joylashtirishdan oldin shlanglardan va ichki qismlardan suv chiqarilmagan bo'lsa

- 1. "Хлопок (Paxta)" siklini tanlang, Soʻngra, "Быстрая стирка (Tez kir yuvish)" tugmasini bosing va kir mashinasiga kirlarni solmagan holda ushbu siklda kir yuvish mashinasini ishga tushiring.
- 2. Vodoprovod jo'mraklarini burab qo'ying va suvni quyish shlanglarni uzib qo'ying.
- 3. Kir yuvish mashinasini elektr tarmogʻidan ajratib qoʻying va barabanga toza havo kelishi uchun eshikni ochiq holda qoldiring.

Agar mashina Selsiy bo'yicha 0 darajadan pastroq haroratda saqlangan bo'lsa, unda uni ishlatishdan oldin mashinadagi suv erib ketishi uchun ma'lum vaqt bering.

36_ kir yuvish mashinasini tozalash va xizmat ko'rsatish

WF906P4SA-03205E-07_UZ.indd 36 2014/8/19 15:02:37

nosozliklarni izlash va bartaraf qilish va axborot kodlari

QUYIDAGI BANDLARNI TEKSHIRING, AGAR KIR YUVISH MASHINASI...

MUAMMO	BARTARAF QILISH USULI
Ishga tushmayapti	 Kir yuvish mashinasi elektr ta'minot rozetkasiga ulanganligini tekshiring. Eshik zich yopilganligini tekshiring. Vodoprovod joʻmragi (joʻmraklari) ochilganligini tekshiring. "Старт/Пауза (Start/Pauza)" tugmasi bosilganligini tekshiring.
Suv bilan yetarlicha toʻldirilmagan yoki suv yoʻq	 Vodoprovod jo'mragini to'liq oching. Suvni quyish shlangi muzlab qolmaganligini tekshiring. Suvni quyish shlangini to'g'rilang. Suvni quyish filtrni tozalang.
Kir yuvish sikli tugaganidan soʻng boʻlimda kir yuvish vositasi mavjud	 Kir yuvish mashinasi yetarlicha suv bosimi ostida ishlayotganligini tekshiring. Kir yuvish vositasi bo'lim markaziga solinganligini tekshiring.
Tebranmoqda yoki juda shovqin bilan ishlayapti	 Kir yuvish mashinasi tekis yuzaga joylashganligini tekshiring. Agar yuza notekis bo'lsa, Mashinani to'g'rilash uchun oyoqlar balandligini rostlang. Transportlash boltlari olib tashlanganligini tekshiring. Kir yuvish mashinasi hech qanday boshqa predmetlarga tegmayotganligini tekshiring. Kir bir tekisda yuklanganligini tekshiring.
Kir yuvish mashinasi suvni chiqarmayapti va/yoki kirni siqmayapti	 Suvni chiqarish shlangini toʻgʻrilang. Shlang bukilish joylarini bartaraf eting. Chiqindi filtr ifloslanmaganligini tekshiring.
Eshik yopiq holatda blokka tushib qolgan va ochilmayapti	Mashina to'xtagandan yoki elektr ta'minoti uzilganidan so'ng, eshikni 3 daqiqa davomida ochib bo'lmaydi.

Agar muammo bartaraf etilmasa, Samsung mijozlarga xizmat ko'rsatish mahalliy markaziga murojaat qiling.

nosozliklarni izlash va bartaraf qilish va axborot kodlari _37

nosozliklarni izlash va bartaraf qilish va axborot kodlari

AXBOROT KODLARI

Agar kir yuvish mashinasida nosozliklar mavjud boʻlsa, uning displeyida axborot kodi namoyish qilinishi mumkin. Agar bu holat vujudga kelsa, quidagi jadvalda keltirilgan ma'lumotlarga qaranag va Texnik yordam koʻrsatish xizmatiga murojaat qilishdan avval jadvaldagi muammoni bartaraf etish boʻyicha maslaxatlardan foydalanishga harakat qiling.

KODNING BELGILANISHI	BARTARAF QILISH USULI			
dE	Eshik zich yopilganligini tekshiring.Kir eshikka qisilmaganligini tekshiring.			
4 E	 Vodoprovod jo'mragini ochilganligini tekshiring. Suv bosimini tekshiring. Suv shlangining to'rsimon filtlarini tozalang. Yuvish mashinasi "4E" kodini aks ettirganda, u 3 daqiqa davomida oqava suvini oqizadi. Shu paytda Quvvat tugmasi ishlamaydi. 			
5E	Chiqindi filtrni tozalang.Suv chiqarish shlanggi toʻgʻri ulanganligini tekshiring.Suvni quyish shlangining toʻrsimon filtrini tozalash			
UE	Kir bir tekisda yuklangan. Kirni qatadan taqsimlab chiqing. Faqat bitta narsa (masalan, paxmoq xalat yoki djinsi) yuvilganda oxirgi siqish natijasi qoniqarsiz boʻlishi mumkin va displeyda "UE" xatosi toʻgʻrisida xabar aks ettiriladi.			
cE/3E	Texnik yordam ko'rsatish xizmatiga murojaat qiling.			
Sd/Sud	Ushbu holat koʻp miqdorda koʻpik hosil boʻlganda vujudga keladi. Bu shuningdek koʻpik olib tashlanganida ham displeyda aks ettiriladi. Uni olib tashlash tugaganida me'yordagi sikl takrorlanadi. (Bu me'yordagi ishlash jarayonlarning biridir.			
Uc	 Agar elektr ta'minoti barqaror boʻlmasa, unda kir yuvish mashinasi oʻz elektr tizimini himoyalash uchun ishdan toʻxtaydi. Elektr ta'minotning kuchlanishi me'yorga kelganidan soʻng kir yuvish sikli avtomatik ravishda davom etadi. 			

Har qaysi boshqa kodlar aks ettirilganda yoki agar taklif qilingan yechim muammoni bartaraf qilmasa, Samsung mijozlarga xizmat ko'rsatish markaziga yoki Samsung kompaniyasining mahalliy dileriga murojaat qiling.

38_ nosozliklarni izlash va bartaraf qilish va axborot kodlari

dasturlar jadvali

DASTURLAR JADVALI

(• foydalanuvchining xohishiga ko'ra)

DASTUR	Maksimal yuklash (kg)	KIR YUVISH VOSITASI			Maks.	Aylanmalar soni (maks)
5,151011	WF906	Dastlabki yuvish	Kir yuvish	Konditsioner	(°C)	WF906P4
Хлопок (Paxta)	9,0	•	ha	•	95	1400
Синтетика (Sintetika)	3,5	•	ha	•	60	1200
Джинсы (Djins)	3,0	•	ha	•	60	800
Постельное белье (Koʻrpa-toʻshak anjomlari)	2,0	•	ha	•	40	800
Темные вещи (Toʻq rangdagi buyumlar)	4,0	•	ha	•	40	1200
Ежедневная (Kundalik yuvish)	4,0	•	ha	•	60	1400
Очистка барабана Eco (Barabanni Eco tozalash)	-	-	ha	-	70	400
Интенсивная стирка Eco (Intensiv Eco yuvish)	4,0	•	ha	•	40	1200
Верхняя одежда (Ustki kiyimlar)	2,0	-	ha	•	40	1200
Детские вещи (Bolalar buyumlarini yuvish)	4,0	•	ha	•	95	1400
Шерсть (Jundan qilingan buyumlar)	2,0	-	ha	•	40	800
Ручная стирка (Qoʻlda yuvish)	2,0	-	ha	•	40	400

DASTUR	Eco Bubble	Отсрочка (Kir yuvishni kechiktirish)	Легкое глаженье (Yengil dazmollash)	Intensiv yuvish	Namlantirish	Быстрая стирка (Tez kir yuvish)
Хлопок (Paxta)	•	•	•	•	•	•
Синтетика (Sintetika)	•	•	•	•	•	-
Джинсы (Djins)	•	•	•	•	•	-
Постельное белье (Koʻrpa-toʻshak anjomlari)	•	•	•	•	•	-
Темные вещи (Toʻq rangdagi buyumlar)	•	•	•	•	-	-
Ежедневная (Kundalik yuvish)	•	•	•	•	•	-
Очистка барабана Eco (Barabanni Eco tozalash)	-	•	-	-	-	-
Интенсивная стирка Eco (Intensiv Eco yuvish)	•	•	•	•	•	-
Верхняя одежда (Ustki kiyimlar)	•	•	-	-	-	-
Детские вещи (Bolalar buyumlarini yuvish)	•	•	•	•	•	-
Шерсть (Jundan qilingan buyumlar)	•	•	-	-	-	-
Ручная стирка (Qoʻlda yuvish)	•	•	-	-	-	-

- 1. Dastlabki kir yuvishli sikl taxminan 18 daqiqaga ko'payadi.
- 2. Ish davomiyligi toʻgʻrisida ma'lumotlar IEC60456/EN60456 standartiga javob beruvchi oʻlchashlar asosida olingan. Хлопок (Paxta) 60°C + Intensiv yuvish + Eco Bubble dasturlari EN60456 standartiga javob beradi. Oʻrnatib boʻlgach, kalibrlash rejimini yoqing (20-b. q.).
- **3.** Har bir muayyan holatdagi sikl vaqti jadvalda koʻrsatilgan qiymatlardan farq qilishi mumkin hamda uzatilayotgan suvning bosimi va harorati, kirning yuklangan hajmi va turining nisbatiga bogʻliq.
- 4. Intensiv kir yuvish funksiyasi tanlanganda sikl vaqti har bir qikl uchun ko'payad

dasturlar jadvali _39

ilova

KIYIMLAR YORLIQLARIDAGI BELGILAR TA'RIFI

Quyidagi belgilar kiymni parvarishlash boʻyicha koʻrsatmalarni belgilaydi. Kiymlardagi yorliqlar quyidagi tartibdagi toʻrtta belgidan iborat: kir yuvish, quritish va dazmollash, quruq quruq tozalash, agar zarur boʻlsa. Belgilardan foydalanish ham mamlakatdagi, ham xorijdagi tovar ishlab chiqaruvchilar oʻrtasidagi oʻzaro uygʻunlikni ta'minlaydi. Kiyim xizmat qilish muddatini uzaytirish va kir yuvish bilan bogʻliq muammolarni bartaraf qilish uchun yorliqlardagi koʻrsatmalarga rioya qilinq

\square	Mustahkam material		100°C (maks.) haroratda dazmollash mumkin.
\square	Nozik mato	M	Dazmollash mumkin emas.
95 95	95°C haroratda kir yuvish mumkin.	A	Quruq kimyoviy tozalashda har qaysi eritgichdan foydalanish mumkin.
<u> </u>	60 °C haroratda kir yuvish mumkin.	P	Quruq kimyoviy tozalash faqat perxlorid, yondirgichlarni toʻldirish benzini, toza spirt yoki R113 tozalovchi vositalardan foydalangan holda.
40 40	40 °C haroratda kir yuvish mumkin.	F	Quruq kimyoviy tozalash faqat aviatsiya benzini, toza spirt yoki R113 tozalovchi vositalardan foydalangan holda.
30 30	30 °C haroratda kir yuvish mumkin.	\otimes	Quruq kimyoviy tozalashdan foydalanish mumkin emas.
\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\	Faqat qo'lda kir yuvish mumkin.		Tekis yuzada quritish.
	Faqat quruq kimyoviy tozalash.		Quritish uchun osib qo'yish mumkin.
	Sovuq suvda oqartirish mumkin.		Kiyim yelkachalarda quritish.
×	Oqartirgichdan foydalanilmasin.	<u></u>	Me'yordagi haroratda quritgichda quritish mumkin.
	200 °C (maks.) haroratda dazmollash mumkin.	0	Pasaygan haroratda quritgichda quritish mumkin.
	150 °C (maks.) haroratda dazmollash mumkin.		Quritgichda quritish mumkin emas.

ATROF-MUHITNI HIMOYA QILISH

- Mazkur uskuna ikkilamchi qayta ishlashga loyiq bo'lgan materiallardan ishlab chiqarilgan. Agar siz uskunani
 utilizatsiya qilmoqchi bo'lsangiz, maishiy chiqindilarni utilizatsiya qilish bo'yicha mahalliy qoidalarga rioya qiling.
 Uskunani elektr ta'minotiga ulab bo'lmasligi uchun ta'minot kabelini qirqib tashlang. Mashinaning bakida hayvonlar
 va kichik bolalar qamalib qolmasligi uchun eshikni olib tashlang.
- Ishlab chiqaruvchining yoʻriqnomalarida tavsiya qilingan kir yuvish vositasining miqdorini koʻpaytirib yubormang.
- Kir yuvish siklini ishga tushirishdan oldin dogʻ ketkazuvchilar va oqartiruvchilarni ishlating, faqat agar bu zarur boʻlganida.
- Kirni to'liq yuklash sizga suv va elektr quvvat sarfini tejab qolish imkoniyatini beradi (yuklanayotgan kirning aniq og'irligi ishlatilayotgan kir yuvish dasturiga bog'liq).

XAVFSIZLIK STANDATLARIGA JAVOB BERISH

Mazkur uskuna Yevropa xavfsizlik talablariga, EC 93/68 direktivasiga va EN 60335 standartiga javob beradi.

40_ ilova

TEXNIK TAVSIFLAR

TURI			FRONTAL YUKLAMALI KIR YUVISH MASHINASI		
GABARIT O'LCHAMLARI		WF906P4SA**			
		E600mm X Ch60	00mm X B850mm		
SUV BOSIMI			50 kPa ~ 800 kPa		
SUV HAJMI			5	4	
O'RAMSIZ OG'IRLIGI			WF906P4SA**		
O NAMES OF INCIDE			70	kg	
KIR YUVISH VA SIQISH UCHUN YUKLASH HAJMI		9,0) kg		
	МО	DEL	WF906P4SA**		
	KIR YUVISH		220 V	60 W	
			240 V	60 W	
ISTE'MOL QILINADIGAN	KIR YUVISH VA ISITISH		220 V	2000 W	
QUVVAT			240 V	2400 W	
	CIOICII	MODEL	WF906	P4SA**	
	SIQISH	230 V	40	0 W	
	SUVNI CI	HIQARISH	34 W		
	МО	DEL	WF906P4SA**		
BARCHA O'RAMLAR	QOG'OZ		2,0 kg		
	PLASTIK		1,0 kg		
CIOICII AVI ANIMAL AC:	IQISH AYLANMALARI ayl./min		WF906	P4SA**	
SIQISH AYLANMALARI			1400		
TOK URISHDAN HIMOYA SINFI		I			

Buyumning tashqi koʻrinishi va tavsiflari mahsulotni takomillashtirish maqsadida oldindan ogohlantirilmasdan oʻzgartirilishi mumkin.

ilova _41

2014/8/19 15:02:41

ilova

ENERGETIK SAMARADORLIGI

Energetik samaradorligi		
Ishlab chiqaruvchi		Samsung
Model		WF906P4SAWQ WF906P4SAGD
Energetik samaradorlik sinfi		А
Elektr quvvat iste'mol qilish, kWs/sikl kir yuvish va siqish toʻliq yuklanganda 60°C haroratda Elektr quvvatining amaldagi sarfi mashinadan foydalanish		1.17
rejimiga bogʻliq		
Kir yuvish sifati sinfi A: maksimal		A
Siqish sifati sinfi A: maksimal G: minimal		В
Aylanishlar maksimal chastotasi, ayl./min	Aylanishlar maksimal chastotasi, ayl./min.	
Kir yuvish mashinasini yuklash, kg (kir yuvish)		9.0
Bir siklda suv sarfi, litr		54
Tovush quvvatining toʻgʻrilangan darajasi, dBA Siqish		52
		73

 $^{{}^*\,} Mah sulot\, ustida\, uning\, elektr\, samarador ligi\, to'g'risida\, axborotga\, ega\, yopishtiriladigan\, yorliq\, mavjud.$

WF906P4SA-03205E-07_UZ.indd 43 2014/8/19 15:02:42



SAVOLLAR YOKI TAKLIFLAR PAYDO BO'LGAN HOLATDA

Mamlakat	TELEFON	VEB-BOG'LAMA
RUSSIA	8-800-555-55	www.samsung.com/ru/support
GEORGIA	0-800-555-555	www.samsung.com/support
ARMENIA	0-800-05-555	www.samsung.com/support
AZERBAIJAN	088-55-555	www.samsung.com/support
KAZAKHSTAN	8-10-800-500-55-500(GSM: 7799, VIP care 7700)	www.samsung.com/support
UZBEKISTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com/support
KYRGYZSTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com/kz_ru/support
TADJIKISTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com/support
MONGOLIA	7-800-555-55	www.samsung.com/support
UKRAINE	0-800-502-000	www.samsung.com/ua/support (Ukrainian) www.samsung.com/ua_ru/support (Russian)
BELARUS	810-800-500-55-500	www.samsung.com/support
MOLDOVA	0-800-614-40	www.samsung.com/support



Kod: DC68-03205E-07_UZ

WF906P4SA-03205E-07_UZ.indd 44